

Owner's Manual FIRE SAFE® brand steel safes For information on using your safe's lock(s), please see pages 2-5.
See back cover for Model and combination information.

كُتيب المستخدم لخزائن حفظ الودائع الفولاذية المضادة للحريق FIRE SAFE® للحصول على معلومات حول كيفية استخدام أقفال خزنة الودائع، راجع الصفحات 6-9، راجع الغلاف الخلفي للحصول على معلومات عن الموديل والرقم التوافقي.

Gebruikershandleiding voor FIRE-SAFE® stalen brandkasten Voor informatie over het gebruik van het slot/de sloten, zie pagina 10-14. Zie de achteromslag voor informatie over het model en de combinatie.

Omistajan käsikirja FIRE SAFE®-merkkisille teräskassakaapeille Tietoja kassakaapin lukosta tai lukkojen käytöstä löydät sivuilta 15–18. Ja tietoja malleista ja numeroyhdistelmistä on takakannesta.

Manuel de l'utilisateur Coffres-forts de marque FIRE SAFE® en acier Pour plus d'informations sur l'utilisation de nos coffres forts, reportez-vous aux pages 19-23. Voir au dos de la couverture pour le type de modèle et des informations sur la combinaison.

Bedienungsanleitung für FIRE SAFE®-Stahlsafes Informationen zum Öffnen und Schließen des Safes finden Sie auf den Seiten 24–28. Auf der Rückseite der Bedienungsanleitung befinden sich Angaben zum Modell und zur Kombination.

Manual Bagi Pemilik lemari besi merek FIRE SAFE® Untuk informasi lebih lanjut tentang menggunakan kunci lemari besi Anda, harap membaca halaman 29-33. Lihat sampul belakang untuk membaca informasi tentang Model dan lainnya.

Manuale per l'utente delle casseforti ignifughe linea FIRE SAFE® Per informazioni sull'utilizzo delle casseforti vedere le pagine 34-38. Per informazioni sui modelli e sui codici vedere l'ultima pagina.

FIRE SAFE®保险箱用户手册有关如何使用保险箱锁的信息，请参见第 39-43 页。
参见封底可查看型号和组合信息。

Руководство пользователя FIRE SAFE® Стальные сейфы Сведения о замках сейфа на стр. 44-47.
Модель и код замка указаны на задней стороне обложки.

Manual del Usuario Cajas fuertes de acero marca FIRE SAFE® Para obtener información sobre el uso de la cerradura, o cerraduras, de su caja fuerte, consulte las páginas 48-52. Véase la contraportada para obtener información sobre el modelo y la combinación.

Användarhandbok för FIRE SAFE® stålkassaskåp Information om hur du använder skåpets lås finns på sidorna 53-56.
Uppgifter om modell och låskombination finns på omslaget baksida.

Kullanıcı Kılavuzu FIRE SAFE® marka çelik kasalar Kasa kilitlerinizin kullanımı hakkında bilgi edinmek için bkz: sayfa 57-60.
Model ve kombinasyon bilgileri için kılavuzun arka kapağına bakın.

ENGLISH

Thank you for purchasing this SentrySafe product.

1 Year limited warranty

This product (the "Product") is warranted to the original purchaser for one year (1) from the date of purchase to be free of structural and mechanical defects due to faulty materials or workmanship. If a structural or mechanical defect occurs during the warranty period, Sentry Group or its designee (hereafter "Sentry") will repair or replace the defective part(s) of the Product or Product, at its option, at no charge. THIS WARRANTY DOES NOT AFFECT YOUR STATUTORY RIGHTS UNDER THE LAWS OF THE COUNTRY WHERE YOU PURCHASED THE PRODUCT. **IMPORTANT NOTE: PLEASE REFER TO (*) BELOW FOR THE PARTICULAR RULES APPLICABLE TO AUSTRALIA AND OTHER COUNTRIES.**

Warranty Service

Warranty service may be obtained by contacting your local Sentry office or distributor with your name address, proof of purchase from carton (UPC Code), original sales receipt and a description of the problem. See Sentry Group office contact information noted on the back of this owner's manual. **DO NOT SHIP YOUR DEFECTIVE PRODUCT BACK TO SENTRY.**

Limitations Of Warranty

1. Except for damages caused by gross negligence or willful misconduct and, in any event, to the extent allowed by the applicable laws and rules on manufacturer's liability for defective products, Sentry's responsibility and the buyer's exclusive remedy under this warranty are limited to the repair or replacement of the defective part(s) of the Product or Product, at Sentry's option. In no event shall Sentry be liable for loss or damage due to external events such as fire, water, theft or vandalism or for any incidental or consequential damages to persons or property (including the contents of the Product) resulting from the breach of this or any other express or implied warranty applicable to the Product. **IMPORTANT NOTE: THE ABOVE EXCLUSION AND LIMITATION DO NOT APPLY IN AUSTRALIA. PLEASE REFER TO (**) BELOW FOR THE PARTICULAR RULES APPLICABLE IN AUSTRALIA AND OTHER COUNTRIES.**

2. Except as may be otherwise provided by applicable law, Sentry disclaims any and all other covenants and warranties, whether written or oral, express or implied, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose. The implied warranty applicable to this Product shall not exceed the standard one (1) year limited warranty. **IMPORTANT NOTE: THE ABOVE EXCLUSION AND LIMITATION DO NOT APPLY IN AUSTRALIA. PLEASE REFER TO (***) BELOW FOR THE PARTICULAR RULES APPLICABLE IN AUSTRALIA AND OTHER COUNTRIES.**

3. To the full extent permitted by law, Sentry is not responsible for damage, defects, or malfunction to the Product caused by shipment. The Product, which was packed with due care and reasonable handling, should be in good condition on arrival.

4. This Limited Warranty does not cover defects, damage, or malfunction caused by modification, alteration, repair or service of the Product by anyone other than Sentry or its designee, or caused by physical abuse to or misuse of the Product.

5. No Sentry agent, employee, representative, dealer or retailer has the authority to make or imply any representation, promise or agreement which in any way varies the terms of this Limited Warranty.

6. This Limited Warranty shall apply to new, first quality Products and shall not apply to factory seconds or previously-owned products, or products previously damaged by such events including, but not limited to, fire, flood, earthquake, etc.

All of the provisions of this Limited Warranty are separate and severable. If any provision is held invalid and unenforceable, such determination shall not affect the validity or enforceability of the other provisions. This Limited Warranty gives you specific legal rights, which may vary in accordance with the mandatory provisions of law of the country where you purchased the Product.

IF YOU PURCHASED THE PRODUCT IN ONE OF THE FOLLOWING COUNTRIES, THE FOLLOWING RULES APPLY:

(*)AUSTRALIA: IN ADDITION TO THE RIGHTS OBTAINED UNDER THIS LIMITED WARRANTY, YOU MAY HAVE ADDITIONAL RIGHTS AND REMEDIES IMPLIED BY APPLICABLE LAWS, SUCH AS THE TRADE PRACTICES ACT 1974. THE LIMITATIONS SET OUT IN THIS LIMITED WARRANTY IN NO WAY AFFECT YOUR STATUTORY RIGHTS UNDER ANY SUCH LAWS.

THE PHILIPPINES: You may choose between the repair of the defective part of the Product or Product or a refund of the purchase price. If you elect to have the purchase price refunded, the amount directly attributable to the use of the Product prior to the discovery of the defect shall be deducted. You may obtain warranty service by providing the required information and presenting either the proof of purchase from carton or the original sales receipt or the warranty card.

(**)AUSTRALIA: Replace Paragraph 1 with the following: Except for damages caused by gross negligence or willful misconduct, and, in any event, to the extent allowed by the applicable laws and rules on manufacturer's liability for defective products, Sentry's responsibility and the buyer's exclusive remedy under this Limited Warranty are limited to the repair or replacement of the defective part(s) of the Product or Product, at Sentry's option. In no event shall Sentry be liable for any incidental or consequential damages (including but not limited to loss or damage due to fire, water, theft or vandalism) to persons or property (including the contents of the Product) resulting from the breach of this Limited Warranty or any other express warranty applicable to the Product.

FRANCE: In the event that you are a consumer or a professional not acting in its field of specialty when purchasing the Product, you will in any case be entitled to the legal warranty of absence of hidden defects with respect to the Product.

THE PHILIPPINES: You may choose between the repair of the defective part of the Product or Product or a refund of the purchase price. If you elect to have the purchase price refunded, the amount directly attributable to the use of the Product prior to the discovery of the defect shall be deducted.

THE UNITED KINGDOM: Nothing in paragraph 1 or otherwise in this Limited Warranty shall exclude or in any way limit Sentry's liability to you for (i) death or personal injury caused by Sentry's negligence (including negligence as defined in s. 1 Unfair Contract Terms Act 1977), (ii) breach of terms regarding title implied by s. 12 Sale of Goods Act 1979, or (iii) any liability to the extent the same may not be excluded or limited as a matter of law.

(***)AUSTRALIA: Replace Paragraph 2 with the following: To the full extent allowed under law, Sentry disclaims any and all other covenants and warranties, whether written or oral, express or implied.

JAPAN: Sentry also disclaims the implied defect warranty under Article 570 of the Civil Code.

THE UNITED KINGDOM: Nothing in Paragraph 2 or otherwise in this Limited Warranty shall exclude or in any way limit Sentry's liability to you for (i) fraud, (ii) breach of terms implied by the Sale of Goods Act 1979 regarding title, the goods' correspondence with a description or sample, or their quality or fitness for any particular purpose, or (iii) any liability to the extent the same may not be excluded or limited as a matter of law.

UL-classified fire protection

Your SentrySafe Fire-Safe product is classified by Underwriters Laboratories, an independent testing organization, to pass one of the following rigorous standards of fire endurance protection:

- **2-Hour UL Fire Endurance Test**
  Subjected to temperatures up to 1850°F (1010°C) for 2 hours, the safe interior will remain below 350°F (177°C) to protect documents. (This enables your safe to withstand even high-temperature exposure, as the hottest part of a fire moves through a building.)

Or

- **1-hour UL Fire Endurance Test**
  1700°F (927°C) for a duration of one hour.

Plus

- **UL Explosion Hazard Test**
  Subjected to flash fire in a 2000°F (1093°C) furnace for ½ hour, the safe will not explode or rupture.

- **UL Fire-Impact Test**
  1-Hour Models
  After being heated to 1550°F (843°C), the safe is dropped 30 feet onto rubble, then cooled, inverted and reheated to 1550°F (843°C) for ½ hour. The safe remains intact and locked, with an interior temperature below 350°F (177°C).

  2-Hour Models
  After being heated to 1550°F (843°C), the safe is dropped 30 feet onto rubble, then cooled, inverted and reheated to 1638°F (892°C) for 45 minutes. The safe remains intact and locked, with an interior temperature below 350°F (177°C).

ETL verified fire claim

For models starting with: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

ETL verified for 1 hour fire protection of CDs, DVDs, memory sticks and USB drives up to 1700°F.

- **ETL Fire-Impact Test**
  After being heated to 1550°F (843°C), the safe is dropped 15 feet onto rubble, then cooled, inverted and reheated to 1550°F (843°C) for ½ hour. The safe remains intact and locked, with an interior temperature below 350°F (177°C).

For models starting with: MA, DA, CA, OA

ETL verified for 2 hour fire protection of CDs, DVDs, memory sticks and USB drives up to 1850°F.

Water resistance protection

Some advanced models protect contents from water damage. The Sentry Group Quality Department has subjected these water resistant safes to the following conditions:

- tested for 15 minutes with up to 1,000 gallons of water spray
- tested in 6 inches of water for 1 hour.

To validate water resistant models, please call Customer Service at the appropriate contact number on the back cover.

NOTE: For the gasket to work effectively, the safe door must be closed with the handle fully horizontal. When you move the handle, the compression of the gasket will require slightly more force than you would use with a safe that does not have a gasket.

Instructions for floor mounting

This kit contains:
(2) lag screws, (2) washers, (2) masonry anchors (Fig. A)

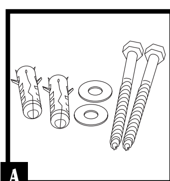
Tools needed for floor mounting: Drill, wrench, 7⁄16" (11.0 mm) drill bit, for wood anchoring: 9⁄32" (7.2 mm) drill bit, for masonry anchoring: 3⁄8" (9.50 mm) masonry drill bit.

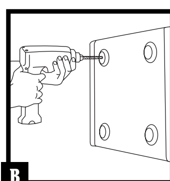
Instructions:

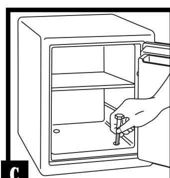
1. Tip the safe onto its right side. (Door hinges horizontal with the floor.)
2. Unlock the safe and open the door.
3. Look on the bottom of the safe for two indentations in opposite corners. Using the 7⁄16" (11.0 mm) bit, drill a hole through each indentation perpendicular to the bottom of the safe. (Fig. B)
4. Close the door and tip the safe upright. Place it where desired and reopen the door.
5. Use a screw or drill bit to mark the floor through both holes. (Fig. C)
6. Move the safe aside to clear both marked spots for drilling.
7. **Drill into the floor:**
   A. For wood: Using the 9⁄32" (7.2 mm) bit, drill a hole 2½" (64 mm) deep in each marked spot. (Fig. D)
   B. For masonry:
   Using the 3⁄8" (9.50 mm) masonry bit, drill a hole 2½" (64 mm) deep in each marked spot. (Fig. D)
   Install a masonry anchor in each hole.
8. Replace the safe in the desired position, with the holes in the safe aligned with those in the floor.
9. **Securing the safe:**
   A. For wood: Pass each lag screw through a washer, then through the safe and into a hole. Tighten with the wrench. (Fig. E)
   B. For masonry: Pass each lag screw through a washer, then through the safe and into a masonry anchor. Tighten with the wrench. (Fig. F)

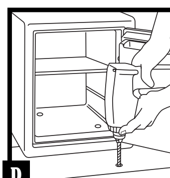
NOTE: Drill holes through feet only, not through the back or sides.

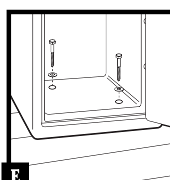
NOTE: Bolting/unbolting of the unit is at the consumers expense and discretion. Sentry Group is not responsible for any costs incurred if the unit is to be replaced.

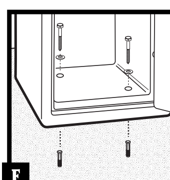

A


B


C


D


E

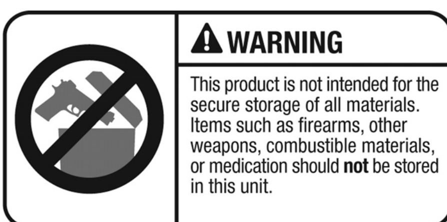

F

Lost combination or keys

IMPORTANT: Please read the following instructions carefully. For your protection, new keys CAN, and combinations CANNOT, be issued by telephone request. To order replacement keys and/or combinations, it is essential that you e-mail or fax to the Sentry Customer Service at the appropriate contact address or number on the back cover. If you need assistance in preparing your order, or wish to purchase via credit card (Visa/Mastercard only), please call Sentry Customer Service at the appropriate contact number on the back cover.

Lost combination: First, find your safe's Model and Serial Number, then call your local Sentry retailer. The Serial Number is on the back cover, and is also printed on the small label beside the door hinge (outside).

Lost keys: To obtain replacement keys, please contact your local Sentry retailer with the safe Serial Number. The Serial Number is on the back cover, and is also printed on the small label beside the door hinge (outside).



WARNING

DO NOT store delicate items directly in your safe.
SentrySafe products which offer fire protection have a patented insulation that has a high moisture content. In addition the SentrySafe advanced safes close airtight to offer water resistance, which may also cause moisture to accumulate inside your safe. **The desiccant packet included in your safe during shipment, should be left in your safe. DO NOT DISCARD IT.** It is intended to help absorb moisture which may accumulate inside your safe. Please open your unit periodically to avoid moisture accumulation.

If you choose to store delicate items such as jewelry with working parts, watches, stamps, or photos in your safe, we recommend putting them in an air-tight container, prior to placing them in the safe for storage.

NOTE: Sentry Group will not be responsible for any damage or loss of items placed in the unit due to moisture.

WARNING

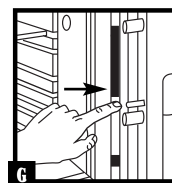
DO NOT store pearls in this safe unit.
In the event of a fire, potential damage to delicate pearls occurs at temperatures much lower than the 350°F interior performance measure which the UL classification performance standard indicated guarantees. Therefore, **DO NOT** store pearls in your SentrySafe product.

WARNING

No computer disks, audio-visual media or photo negatives.
This product in not intended to protect computer floppy or 2-1/4" diskettes, cartridges and tapes, audio or video cassettes or photo negatives. For fire-resistant storage of these materials, ask your retailer for the SentrySafe Fire-Safe Media storage products.

IMPORTANT

Using a mechanical combination lock
NOTE: It may be required to push the bolt button which, in turn, will throw the bolts to a locked position while the door is open (Fig. G). Proceed to test your combination. ***The handle should be all the way UP, in the horizontal position before attempting to dial out safe.*** *Your combination lock is now ready to use. You will find your safe's combination on the sticker on the back of the owner's manual. Depending upon the model you chose, you will have either a 3-number or 4-number combination.*


G

Dual security combination and key lock safes

For added security, some safes have a dual locking system. Combination and key are required to unlock dual locking system locks. *NOTE: The safe will lock **with** or **without** key.*

To unlock and open

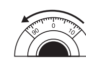
Insert the key in the lock and turn until the plunger pops out. Remove key.

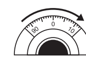
Open first – test combination with door open!

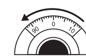
3-NUMBER COMBINATION

See back cover of this manual for your combination.
NOTE: This combination cannot be changed.

Start at zero.


Turn dial past ZERO 3 rotations. Stop at the first number of your combination after third rotation.


Turn the dial to right 2 rotations. Stop at second number on second rotation.


Turn dial to the left. Stop at third number on first rotation.

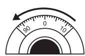
ENGLISH

ENGLISH

4-NUMBER COMBINATION

NOTE: Changing the combination voids your warranty. To reinstate your Limited 1-Year Warranty, (valid purchase dated receipt required) you must contact Sentry Customer Service at the appropriate contact number on the back cover to document your new combination.

Start at zero.



Turn dial to left 4 rotations past ZERO. Stop at the first number of your combination after the fourth rotation.



Turn the dial to the right 3 rotations. Stop at the second number on third rotation.



Turn the dial to the left 2 rotations. Stop at the third number on second rotation.



Turn the dial to the right. Stop at the last number on first rotation.

To close and lock

1. Close door.
2. Turn door handle to the horizontal position.
3. Depress the key lock.
4. Spin the combination dial for greatest security.

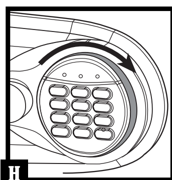
Electronic lock

Battery installation

Four alkaline AA batteries, **(not included)** are required.

NOTE: Non-alkaline and rechargeable batteries ***ARE NOT RECOMMENDED***.

To install batteries: Turn the electric lock case to the right and remove. (Fig. H) Insert four new batteries as indicated, replace the electric lock case and turn to the left to reassemble.



Safes with an electronic and key lock

For added security, some models have a dual locking system. You **MUST** use both the electronic code and the key to open the safe.

To open your safe for the first time:

Install 4 AA batteries. (See instructions above.)

Turn the key to the right so that cylinder pops out. Enter the *electronic lock code* printed on the back cover. When the green *PROCEED* light comes on, you have four seconds to turn the handle down to open.

Open first – test combination with door open!

See back cover of this manual for your Factory Code.
NOTE: This combination <u>cannot</u> be changed.

Using the keypad



Caution!

Liquids can damage the keypad!



Caution!

Pen points or other sharp objects can puncture the keypad membrane!

Only a light touch is needed. A green PROCEED light and a single beep indicate that the keypad "felt" your touch. The lock allows 5 seconds for each key press. After 5 seconds, 3 beeps will sound and a red light will blink. Start over if this occurs.

Basic electronic lock



Access codes

There are <u>three</u> ways to unlock the safe.

1. Enter the preset 5-digit electronic lock combination**. This code <u>cannot</u> be deleted and can always be used to open the safe - keep it secure!**
2. A 5-digit User Code of your choice can be programmed and changed as needed.
3. For temporary access to the safe, you can program a 5-digit User PIN that can be erased or changed.

NOTE: All zeros is an invalid code.

Programming a 5-digit User Code

1. Press the *Program* key.
2. Enter the electronic lock combination. The green LED remains ON while you enter the 5-digit User Code of your choice. After 5 digits are entered the green LED turns OFF.

To enter a new User Code, repeat these steps. To erase the User Code, press the *Program* key and enter your electronic lock combination twice.

Programming a 5-digit User PIN

NOTE: You must program a User Code before programming a User PIN.

1. Press the *Program* key.
2. Press it a second time.
3. Enter your 5-digit User Code. The green LED remains ON.
4. Enter the 5-digit User PIN of your choice. After 5 digits are entered the green LED turns OFF.

(To enter a new User PIN, repeat these steps. To erase the User PIN, press *Program* twice, enter your User Code and then enter 00000.)

Open first – test combination with door open!

Test your new electronic lock combination several times with the door open, to make sure you have recorded it correctly. Your new electronic lock combination is ready to use.

Record your User Code and User PIN here

User Code: ____ ____ ____ ____ ____

User PIN: ____ ____ ____ ____ ____

To unlock safe:

Enter the preset 5-digit electronic lock combination, a User Code, or a User PIN. When the green LED lights you have 4 seconds to turn the handle and open the safe.

To lock safe:

Close the door and return the handle to the horizontal position.

Battery replacement

The yellow LED will light when the batteries need to be replaced. No codes are erased when old batteries are removed for replacement. See "*Battery installation*" in the "*Electronic lock*" section for installation instructions.

NOTE: If your safe does not appear to be working, please check batteries before calling Sentry Customer Service.

NOTE: It is recommended you replace the batteries after two years, or when the yellow LED remains on.

Delay mode

The lock automatically enters a two-minute delay mode after an invalid code has been entered three consecutive times. In this mode, the lock can not be activated and any key entry will generate an *ERROR* signal.

Advanced LCD electronic lock



For safes with an electronic lock and a key lock

For added security, some models have dual locking system (electronic lock plus key lock). You **MUST** use both the electronic code and the key to open the safe.

To open your safe for the first time:

Install 4 AA batteries. (See instructions under "*Electronic lock*".)

Turn the key to the right so that cylinder pops out. Enter the *electronic lock code* printed on the front cover, then press the *Prog/Enter* key. When the green *PROCEED* light comes on, you have four seconds to turn the handle down to open.

Using the keypad



Caution!
Liquids can damage the keypad!



Caution!
Pen points or other sharp objects can puncture the keypad membrane!

Only a light touch is needed. Press any button, the keypad lights up and a single beep will indicate that the keypad "felt" your touch. The lock allows 5 seconds for each key press. After 5 seconds, 3 beeps will sound and a red light will blink. Start over if this occurs.

Access codes

There are <u>three</u> ways to unlock and access the safe. Use one of the following, then press the *Prog/Enter* key:

1. Enter the preset 5-digit electronic lock combination**. This code <u>cannot</u> be deleted and can always be used to open the safe - keep it secure!**
2. A 4–8 digit Manager Code can be programmed and changed as needed.
3. For temporary access to the safe, you can program up to six 4–8 digit User Codes that can be erased or changed.

NOTE: All zeros is an invalid code.

Open first – test combination with door open!

Test your new LCD electronic lock codes several times with the door open to be sure you have entered them correctly.

NOTE: To return to the beginning when inputting a programmed Manager, User or Factory Code, press* CLEAR*. You may then re-enter the Code.

NOTE: To turn the beeper on or off, press the* 0 *key and then the* Prog/Enter *key. (*0, Prog/Enter*)

Programming the Manager Code

NOTE: One (1) Manager Code is allowed.

To add:

1. Press the *Prog/Enter* key, then enter the 5-digit electronic lock combination and then press the *Prog/Enter* key.
2. An empty lit box means no Manager Code is programmed. A boxed lighted ∗ means a Manager Code is programmed.
3. Enter a 4 to 8 digit code and press the *Prog/Enter* key to finish programming the code into the unit.

To delete:

1. Press the *Prog/Enter* key, then enter the 5-digit electronic lock combination and then press the *Prog/Enter* key.
2. A boxed lighted ∗ icon indicates there is a code programmed and can be deleted.
3. Press *0, 0, 0, 0*, then the *Prog/Enter* key to delete the Manager Code. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

NOTE: To return to the beginning when programming a Manager or User Code, wait 5 seconds and the lock will time-out. You may then start over.

Programming User Codes

NOTE: Six (6) user codes are allowed.

To add:

1. Press the *Prog/Enter* key 2 times, enter the Manager Code and then press the *Prog/Enter* key.
2. Use the << or >> to scroll between the lighted boxes. An empty box means it is available for a code entry; a boxed lighted ∗ means it is being used.
3. Enter a 4 to 8 digit code in the selected position and press the *Prog/Enter* key to finish programming the code into the unit.

To delete:

1. Press the *Prog/Enter* key 2 times, enter the Manager Code and then press the *Prog/Enter* key.
2. Use the << or >> to scroll to the boxed lighted ∗ icon to be removed.
3. Press *0, 0, 0, 0*, then the *Prog/Enter* key to delete the selected user. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

NOTE: To return to the beginning when programming a Manager or User Code, wait 5 seconds and the lock will time-out. You may then start over.

To unlock safe:

Enter the preset 5-digit electronic lock combination, a Manager Code or a User Code and press the *Prog/Enter* key. An asterisk will light each time a digit is entered. When the ***unlocked padlock icon*** appears you have 4 seconds to turn the handle and open the safe.

To lock safe:

Close the door and return the handle to the horizontal position.

Keep your Manager and User Codes secure

Maintain a record of your Manager and User Codes and store them in a secure location, other than in the safe.

Record your Manager and User Codes here

Manager Code: ____ ____ ____ ____ ____

User Code: ____ ____ ____ ____ ____

Battery replacement

The battery icon will light when the batteries need to be replaced. No codes are erased when old batteries are removed for replacement. See "*Battery installation*" in the "*Electronic lock*" section for installation instructions.

NOTE: If your safe does not appear to be working, please check batteries before calling Sentry Customer Service.

Icon identification



ERR *(Error)* indicates one of the following:

1. You have pressed *Program* key out of sequence.
2. You have entered an invalid code.
3. You have let 5 seconds elapse between key presses.

PRG (*Program*)
Lights after pressing the *Program* key and stays lit while programming a Manager or User Code.

∗ (*Asterisk*) indicates one of the following:

1. A number key has been pressed.
2. In *Program* mode, it signals a programmed code location.

Boxes
Light during programming and indicate code locations.
- An empty lit box means no code is programmed.
- A boxed lighted ∗ means a code is programmed.

Padlock
Lights after three consecutive invalid codes are input and stays lit during the 2-minute delay mode.

Unlocked Lock
Lights when a valid code is entered. Indicates that the safe is unlocked and the door can be opened.

Battery
Lights when batteries are low indicating that the batteries need to be replaced soon.

Horn
Lights when the beeper is on.

Delay mode

The lock automatically enters a two-minute delay mode after an invalid code has been entered three consecutive times. In this mode, the lock can not be activated and the *PADLOCKED* icon lights.

شكرًا لشرائك منتج سنتري سيف هذا.

ضمان محدود لمدة سنة واحدة

تضمن الشركة هذا المنتج ("المنتج") للمشتري الأصلي على مدار سنة واحدة (١) تبدأ من تاريخ الشراء ويشمل هذا الضمان خلو المنتج من العيوب الهيكلية أو الميكانيكية الناتجة عن استخدام خامات معيبة أو مشكلات في التصنيع. في حالة ظهور أحد العيوب الهيكلية أو الميكانيكية أثناء فترة الضمان، ستقوم سنتري جروب أو أحد متعهديها (المشار إليه فيما بعد باسم "سنتري") بإصلاح أو استبدال الجزء(الأجزاء) المعيبة من المنتج أو المنتج بأكمله، بناءً على اختيارها، بدون احتساب أي تكاليف. لا يؤثر هذا الضمان على أي من حقوقك القانونية المخوّلة لك بموجب قوانين الدولة التي قمت بشراء المنتج فيها. **ملاحظة هامة: يرجى الرجوع إلى الرمز (*) أدناه للاطلاع على القواعد الخاصة المطبقة في أستراليا ودول أخرى.**

خدمة الضمان

يمكن الحصول على خدمة الضمان عن طريق الاتصال بمكتب سنتري المحلي أو بالموزع المحلي وتزويده باسمك وعنوانك، وإثبات الشراء من العلبة الكرتونية (كود CPU) وإيصال البيع الأصلي مع وصف المشكلة. راجع معلومات الاتصال بمكاتب سنتري جروب المدونة على الغلاف الخلفي لكتيب المستخدم هذا. **لا تقم بإرجاع المنتج المعيب إلى سنتري مرة أخرى.**

حدود الضمان

١. فيما عدا التلفيات الناتجة عن الإهمال الجسيم أو سوء التداول المتعمد، وفي كافة الأحوال، وبالتوافق مع ما تسمح به القوانين والقواعد المطبقة بخصوص التزامات الشركة المُصنّعة بالنسبة للمنتجات المعيبة، تقتصر مسئولية سنتري والتعويض الحصري للمشتري بموجب هذا الضمان على إصلاح أو استبدال الجزء (الأجزاء) المعيبة من المنتج أو المنتج بأكمله، وفقًا لاختيار سنتري. لا تتحمل سنتري تحت أي ظرف أية مسئولية بسبب حدوث خسائر أو تلف نتيجة لحوادث خارجية، مثل الحريق أو الماء أو السرقة أو التخريب المتعمد أو أية تلفيات طارئة أو تابعة تحدث لأشخاص أو ممتلكات (بما في ذلك داخل محتويات المنتج) ناتجة عن خرق لهذا الضمان أو أي ضمان آخر سواء ضمني أو صريح يتم تطبيقه على المنتج. **ملاحظة هامة: لا يسري الاستثناء وحدود الضمان الموضحان أعلاه في أستراليا. يرجى الرجوع إلى الرمز (**) أدناه للاطلاع على القواعد الخاصة المطبقة في أستراليا ودول أخرى.**

٢. باستثناء ما قد تنص عليه القوانين المطبقة، تخلي سنتري مسئوليتها من أي وكل الاتفاقات والضمانات الأخرى، سواء مكتوبة أو شفوية، صريحة أو ضمنية، بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، الضمانات الضمنية الممنوحة عند البيع والملاءمة لغرض معين. لا يتجاوز الضمان الضمني المطبق على هذا المنتج فترة الضمان المحدود القياسية لمدة سنة واحدة (١). **ملاحظة هامة: لا يسري الاستثناء وحدود الضمان الموضحان أعلاه في أستراليا، يرجى الرجوع إلى الرمز (***) أدناه للاطلاع على القواعد الخاصة المطبقة في أستراليا ودول أخرى.**

٣. بالتوافق مع ما يسمح به القانون، تخلي سنتري مسئوليتها عن أي تلف أو عيوب أو قصور وظيفي بالمنتج بسبب الشحن. يجب أن يكون المنتج في حالة جيدة عند وصوله، وذلك بالنسبة للمنتج الذي تم تعبئته بالعناية الواجبة وتداوله بقدر كافٍ من الاهتمام.

٤. لا يغطي هذا الضمان المحدود العيوب أو التلفيات أو القصور الوظيفي الناتج عن القيام بأي تعديلات أو تبديل أو تصليحات، أو صيانة المنتج عن طريق أي شخص بخلاف سنتري أو أحد متعهديها، أو نتيجة سوء الاستخدام المادي أو إساءة استعمال المنتج.

٥. لا يتمتع أي من وكلاء سنتري أو موظفيها أو مندوبيها أو موزعي منتجاتها أو تجار التجزئة بسلطة منح أو تضمين أي تمثيل أو وعد أو اتفاق يكون تحت أي ظرف مخالفًا لشروط هذا الضمان المحدود.

٦. يسري هذا الضمان المحدود على المنتجات الجديدة بجودة من الدرجة الأولى ولا يسري على المنتجات الخارجة من المصنع بجودة من الدرجة الثانية أو المنتجات المملوكة من قبل أو المنتجات التي سبق أن تلفت بواسطة على سبيل المثال لا الحصر، الحريق أو الفيضانات أو الزلازل، إلخ

جميع البنود الواردة بهذا الضمان المحدود منفصلة ويمكن التعامل مع كل منها على حدة. وفي حالة اعتبار أي بند من هذه البنود غير صالح أو غير قابل للتطبيق، لن يؤثر هذا على صلاحية أو سريان البنود الأخرى. يمنحك هذا الضمان المحدود حقوقًا قانونية محددة، والتي قد تتباين تبعًا للبنود الإلزامية في القانون المطبق في الدولة التي قمت بشراء المنتج فيها.

سيتم تطبيق القواعد التالية عند شرائك المنتج من إحدى الدول التالية:

(*) أستراليا: بالإضافة إلى الحقوق الممنوحة بموجب هذا الضمان المحدود، قد تتمتع بحقوق إضافية وتعويضات بشكل ضمني بواسطة القوانين المطبقة، مثل قانون مزاولة الأنشطة التجارية لعام ١٩٧٤. لا تؤثر القيود المحددة في هذا الضمان المحدود بأي شكل على حقوقك القانونية الممنوحة لك بموجب أي من هذه القوانين.

الفلبين: يمكنك الاختيار بين إصلاح الجزء المعيب من المنتج أو الحصول على منتج كامل أو استرداد ثمن الشراء. إذا اخترت استرداد ثمن الشراء، سيتم خصم نسبة من مبلغ الشراء مباشرةً على استخدام المنتج قبل اكتشاف العيب. يمكنك الحصول على خدمة الضمان بواسطة توفير المعلومات المطلوبة وتقديم دليل على الشراء من العلبة الكرتونية أو إيصال الشراء الأصلي أو بطاقة الضمان.

(**) أستراليا: يتم استبدال الفقرة رقم ١ بما يلي: فيما عدا التلفيات الناتجة عن الإهمال الجسيم أو سوء التداول المتعمد، وفي كافة الأحوال، وبالتوافق مع ما تسمح به القوانين والقواعد المطبقة بخصوص التزامات الشركة المُصنّعة بالنسبة للمنتجات المعيبة، تقتصر مسئولية سنتري والتعويض الحصري للمشتري بموجب هذا الضمان المحدود على إصلاح أو استبدال الجزء (الأجزاء) المعيبة من المنتج أو المنتج بأكمله، وفقًا لاختيار سنتري. لا تتحمل سنتري تحت أي ظرف أية مسئولية بسبب حدوث تلفيات طارئة أو تابعة (بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر الخسارة أو التلف بسبب الحريق أو الماء أو السرقة أو التخريب المتعمد) تحدث لأشخاص أو ممتلكات (بما في ذلك محتويات المنتج) ناتجة عن خرق لهذا الضمان المحدود أو أي ضمان آخر صريح يتم تطبيقه على المنتج.

فرنسا: في حالة قيام مستهلك أو محترف لا يتعامل في مجال اختصاص الخزائن عند شراء المنتج، سيكون له الحق في كل الأحوال في الحصول على الضمان القانوني الخاص بغياب العيوب غير الظاهرة فيما يتعلق بالمنتج.

الفلبين: يمكنك الاختيار بين إصلاح الجزء المعيب من المنتج أو الحصول على منتج كامل أو استرداد ثمن الشراء. إذا اخترت استرداد ثمن الشراء، سيتم خصم نسبة من مبلغ الشراء مباشرةً على استخدام المنتج قبل اكتشاف العيب.

المملكة المتحدة: لا يؤدي أي من الوارد في الفقرة رقم ١ أو في هذا الضمان المحدود إلى استثناء أو بأي شكل الحد من مسئولية سنتري تجاهك في حالة (i) حدوث وفاة أو إصابة شخصية بسبب إهمال من جانب سنتري (بما في ذلك الإهمال كما تم تعريفه في القسم ١ من قانون شروط التعاقد غير العادل لعام ١٩٧٧)، (ii) خرق الشروط المتعلقة بالعنوان المضمن في القسم ١٢ من قانون بيع السلع لعام ١٩٧٩، أو (iii) أية مسئولية بالتوافق مع ما يسمح به القانون، لن يتم استبعادها أو تقييدها.

(***) أستراليا: يتم استبدال الفقرة رقم ٢ بما يلي: بالتوافق مع ما يسمح به القانون، لا تتحمل سنتري أية مسئولية عن أي اتفاق وضمان آخر، سواء مكتوبًا أو شفويًا، صريحًا أو ضمنيًا.

اليابان: كذلك تخلي سنتري مسئوليتها من الضمان الضمني للعيوب المدرج ضمن المادة ٥٧٠ من القانون المدني.

المملكة المتحدة: لا يؤدي أي من الوارد في الفقرة رقم ٢ أو في هذا الضمان المحدود إلى استثناء أو بأي شكل الحد من مسئولية سنتري تجاهك في حالة (i) الاحتيال أو (ii) خرق الشروط المضمنة في قانون بيع السلع لعام ١٩٧٩ فيما يتعلق بالعنوان أو تطابق السلع مع وصف أو عينة، أو جودتها أو ملاءمتها لأي غرض معين أو (iii) أية مسئولية بالتوافق مع ما يسمح به القانون، لن يتم استبعادها أو تقييدها.

خزائن معتمدة من UL تقاوم الحرائق

تم تصنيف خزنة سنتري سيف المضادة للحريق طبقًا لمعامل مؤسسة Underwriters Laboratories، وهي مؤسسة اختبارات مستقلة، لاجتياز واحد من المقاييس الصارمة التالية لقياس قوة تحمل الخزنة للحريق والحماية منه:

- **اختبار UL لتحمل الحريق لمدة ساعتين**
  بتعريض الخزنة لدرجة حرارة تصل إلى ١٠١٠ مئوية (١٨٥٠ فهرنهايت) لمدة ساعتين، ستبقى درجة حرارة الجزء الداخلي من الخزنة أقل من ١٧٧ مئوية (٣٥٠ فهرنهايت) لحماية المستندات. (مما يمكّن الخزنة من تحمل التعرض حتى لدرجات الحرارة العالية، مع تحرك أسخن أجزاء الحريق داخل البناية).
  أو
- اختبار UL لتحمل الحريق لمدة ساعة
  تتحمل هذه الخزنة درجة حرارة تصل إلى ١٧٠٠ فهرنهايت (٩٢٧ مئوية) لمدة ساعة واحدة.
  بالإضافة إلى
- **اختبار UL ضد مخاطر الانفجار**
  بتعريض الخزنة لحريق متوهج في فرن بدرجة حرارة تبلغ ٢٠٠٠ فهرنهايت (١٠٩٣ مئوية) لمدة ١/٢ ساعة، لا يحدث أي انفجار أو تصدع بالخزنة.
- **اختبار UL لتأثير النيران**
  موديلات ذات قوة تحمل لمدة ساعة واحدة
  بعد تسخين الخزنة لدرجة حرارة تصل إلى ١٥٥٠ فهرنهايت (٨٤٣ مئوية)، تم إسقاط الخزنة من ارتفاع ٣٠ قدم فوق مخلفات صلبة، ثم تم تبريدها، ثم تمت إعادة تسخينها لدرجة حرارة ١٥٥٠ فهرنهايت (٨٤٣ مئوية) لمدة ١/٢ ساعة. تظل الخزنة سليمة ومغلقة، بدرجة حرارة أقل من ١٧٧ مئوية (٣٥٠ فهرنهايت) في الجزء الداخلي.
  موديلات ذات قوة تحمل لمدة ساعتين
  بعد تسخين الخزنة لدرجة حرارة تصل إلى ١٥٥٠ فهرنهايت (٨٤٣ مئوية)، تم إسقاط الخزنة من ارتفاع ٣٠ قدم فوق مخلفات صلبة، ثم تم تبريدها، ثم إعادة تسخينها لدرجة حرارة ١٦٣٨ فهرنهايت (٨٩٢ مئوية) لمدة ٤٥ دقيقة. تظل الخزنة سليمة ومغلقة، بدرجة حرارة أقل من ١٧٧ مئوية (٣٥٠ فهرنهايت) في الجزء الداخلي.

خزائن معتمدة من ETL تقاوم الحرائق

بالنسبة للموديلات التي تبدأ بالحروف: KS ،OS ،CS ،DS ،MSW ،MS

تحققت Edison Testing Laboratories (ETL) من تحمل الخزنة للحريق لمدة ساعة وحماية الأقراص المدمجة، وأقراص DVD الرقمية، ووحدات الذاكرة ومحركات أقراص USB في درجة حرارة تصل إلى ١٧٠٠ فهرنهايت.

- **اختبار ETL لتأثير النيران**
  بعد تسخين الخزنة لدرجة حرارة تصل إلى ١٥٥٠ فهرنهايت (٨٤٣ مئوية)، تم إسقاط الخزنة من ارتفاع ١٥ قدم فوق مخلفات صلبة، ثم تم تبريدها، ثم تمت إعادة تسخينها لدرجة حرارة ١٥٥٠ فهرنهايت (٨٤٣ مئوية) لمدة ١/٢ ساعة. تظل الخزنة سليمة ومغلقة، بدرجة حرارة أقل من ١٧٧ مئوية (٣٥٠ فهرنهايت) في الجزء الداخلي.

بالنسبة للموديلات التي تبدأ بالحروف: OA ،CA ،DA ،MA

تحققت Edison Testing Laboratories (ETL) من تحمل الخزنة للحريق لمدة ساعتين وحماية الأقراص المدمجة، وأقراص DVD الرقمية، ووحدات الذاكرة ومحركات أقراص USB في درجة حرارة تصل إلى ١٨٥٠ فهرنهايت.

الحماية ضد الماء

تحمي بعض الموديلات المتقدمة محتويات الخزنة من التلف نتيجة التعرض للماء، حيث قامت إدارة الجودة في سنتري جروب بتعريض الخزائن المقاومة للماء للظروف التالية:

- تم اختبارها لمدة ١٥ دقيقة باستخدام ما يصل إلى ١,٠٠٠ جالون من رذاذ الماء
- تم اختبارها في ١٥٢,٤ ملم (٦ بوصة) من الماء لمدة ساعة.

للتحقق من مقاومة الموديلات للماء، يرجى الاتصال بخدمة العملاء على رقم الاتصال الملائم الموضح على الغلاف الخلفي.

ملاحظة: لكي يعمل قفل منع التسرب بشكل فعال، يجب أن يكون باب الخزنة مغلقًا مع المحافظة على وضع الذراع في وضع أفقي تمامًا، عندما تقوم بتحريك الذراع. سيتطلب الضغط على القفل المانع للتسرب استخدام قوة أكبر بعض الشيء أكثر مما قد تحتاجه عند استخدام الخزنة التي لا تحتوي على قفل مانع للتسرب.

تعليمات حول التثبيت بالأرضية

تشتمل مجموعة الأدوات هذه على:
(٢) مسامير قلاووظ مربعة الرأس، (٢) وردة، (٢) صواميل تثبيت (الشكل أ)

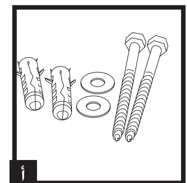
الأدوات المطلوبة للتثبيت بالأرضية: مثقاب كهربائي، مفتاح ربط، لقمة مثقاب كهربائي ٧/١٦ بوصة (١١,٠ ملم). للتثبيت على الأرضية الخشبية: لقمة مثقاب كهربائي ٩/٣٢ بوصة (٧,٢ ملم) للتثبيت على أرضية أسمنتية مسلحة: لقمة مثقاب كهربائي ٣/٨ بوصة (٩,٥ ملم) للأرضية الأسمنتية المسلحة.

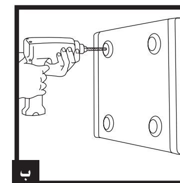
التعليمات:

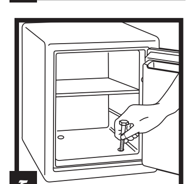
١. ضع الخزنة على جانبها الأيمن. (على أن تكون مفَصلات الباب في وضع محاذاة أفقي مع الأرضية).
٢. افتح قفل الخزنة وافتح الباب.
٣. ابحث في قاع الخزنة عن نتوءين في زاويتين متقابلتين.
باستخدام لقمة مثقاب كهربائي ٧/١٦ بوصة (١١,٠ ملم)، قم بثقب فتحة في كل نتوء عموديًا على قاع الخزنة. (الشكل ب)
٤. أغلق الباب وضع الخزنة في وضعها القائم المعتاد. قم بنقلها إلى المكان المرغوب تثبيتها فيه، ثم أعد فتح الباب.
٥. استخدم مسمار قلاووظ أو لقمة مثقاب كهربائي لعمل علامات على الأرضية من خلال الفتحتين في قاع الخزنة. (الشكل ج)
٦. حرك الخزنة جانبًا لإظهار المنطقتين المعلمتين للبدء في ثقبهما.
٧. **ابدأ في ثقب الأرضية:**
أ- بالنسبة للأرضية الخشبية: باستخدام لقمة مثقاب كهربائي ٩/٣٢ بوصة (٧,٢ ملم)، قم بثقب فتحة بعمق ٢ ١/٢ بوصة (٦٤ ملم) في كل منطقة تم تعليمها. (الشكل د)
ب- بالنسبة للأرضية الأسمنتية المسلحة: باستخدام لقمة مثقاب كهربائي ٣/٨ بوصة (٩,٥٠ ملم) للأرضية الأسمنتية المسلحة، قم بثقب فتحة بعمق ٢ ١/٢ بوصة (٦٤ ملم) في كل منطقة معلمة. (الشكل د)
قم بتركيب صامولة تثبيت خاصة بالأرضية الأسمنتية المسلحة في كل فتحة.
٨. أعد وضع الخزنة في المكان المرغوب، مع محاذاة الفتحات الموجودة في قاع الخزنة مع الفتحات المحفورة في الأرضية.
٩. **تثبيت الخزنة:**
أ- بالنسبة للأرضية الخشبية: استخدم وردة مع كل مسمار قلاووظ مربع الرأس، وأدخل المسمار في فتحة الخزنة ثم في الفتحة الموجودة بالأرضية. قم بتثبيت المسمار بواسطة مفتاح الربط. (الشكل هـ)
ب- بالنسبة للأرضية الأسمنتية المسلحة: استخدم وردة مع كل مسمار قلاووظ مربع الرأس، وأدخل المسمار في فتحة الخزنة ثم في الفتحة الموجودة بالأرضية. قم بتثبيت المسمار بواسطة مفتاح الربط. (الشكل و)

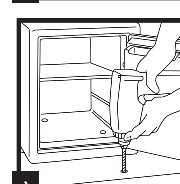
ملاحظة: قم بثقب الفتحات من خلال القاع فقط، وليس عبر ظهر الخزنة أو جانبيها.

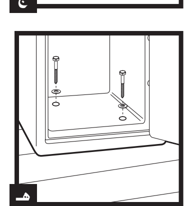
ملاحظة: يتم القيام بتثبيت/إزالة تثبيت الوحدة وفقًا لرغبة العميل ويتحمل مصاريف ذلك. ولا تعتبر سنتري جروب مسئولة عن أي تكاليف يتم إنفاقها نظير تغيير موضع الخزنة.

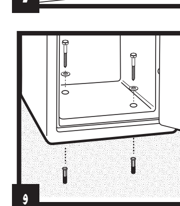

أ


ب


ج


د


هـ


و

فقدان التوافيق أو المفاتيح

هام: يرجى قراءة التعليمات التالية بعناية. من أجل حمايتك، يمكن إعادة إصدار مفاتيح جديدة عند الاتصال هاتفيًا وطلب ذلك، في حين لا يمكن إصدار توافيق من خلال الاتصال الهاتفي. لطلب مفاتيح و/أو توافيق بديلة، يجب إرسال الطلب الخاص بك بالبريد الإلكتروني أو بالفاكس إلى خدمة العملاء في شركة سنتري. (راجع الغلاف الخلفي). إذا احتجت إلى مساعدة لإعداد الطلب، أو عند الرغبة في الشراء بواسطة البطاقة الائتمانية (الماستر كارد أو الفيزا كارد فقط)، يرجى الاتصال بمركز خدمة عملاء سنتري على الرقم المناسب الموجود في الغلاف الخلفي.

فقدان التوافيق: قم أولاً بإيجاد بيانات الموديل والرقم المسلسل الخاص بخزنتك، ثم اتصل بتاجر التجزئة المحلي لمنتجات سنتري. يوجد الرقم المسلسل على الغلاف الخلفي، كما ستجده مطبوعًا على البطاقة الصغيرة الملصقة بجوار مفصلة الباب (من الخارج).

فقدان المفتاح/المفاتيح: للحصول على مفاتيح بديلة، يرجى الاتصال بتاجر التجزئة المحلي لمنتجات سنتري وتزويده بالرقم المسلسل للخزنة. يوجد الرقم المسلسل على الغلاف الخلفي، كما ستجده مطبوعًا على البطاقة الصغيرة الملصقة بجوار مفصلة الباب (من الخارج).



⚠ تحذير

لا تقم بتخزين المقتنيات سريعة التأثر في الخزنة مباشرةً.
تتميز منتجات سنتري سيف التي توفر حماية ضد الحريق بمادة عازلة حاصلة على براءة اختراع مزودة بمحتوى عالي الرطوبة. بالإضافة إلى ذلك، تقوم خزائن سنتري سيف المتطورة بغلق منافذ الهواء بإحكام لتوفير مقاومة ضد الماء، وبالتالي يمكن تجنب تراكم الرطوبة داخل الخزنة. **يجب ترك عبوة ممتص الرطوبة، التي تم وضعها في الخزنة أثناء الشحن، داخل الخزنة. لا تتخلص من هذه العبوة.** فالهدف منها هو أن تساعد في امتصاص الرطوبة التي قد تتراكم داخل الخزنة. يرجى فتح الوحدة على فترات منتظمة لتفادي تراكم الرطوبة بالداخل.

إذا أردت تخزين أغراض سريعة التأثر داخل الخزنة مثل الحلي الذهبية التي تحتوي على قطع يمكن فكها وتركيبها أو الساعات أو الطوابع البريدية أو الصور الفوتوغرافية، يوصى بوضع هذه المتعلقات في علبة عازلة للهواء محكمة الغلق، قبل وضعها في الخزنة لحفظها.

ملاحظة: سنتري جروب غير مسئولة عن أي تلف أو فقدان للأغراض الموضوعة في الوحدة لأسباب ترجع إلى الرطوبة.

⚠ تحذير

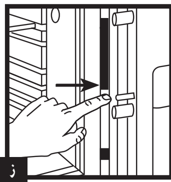
لا تقم بحفظ اللؤلؤ داخل الخزنة.
في حالة حدوث حريق، قد تتلف حبات اللؤلؤ سريعة التأثر في درجات حرارة أقل بكثير من ١٧٧ درجة مئوية (٣٥٠ فهرنهايت). وتعتبر هذه الدرجة هي درجة الحرارة القياسية التي يمكن للخزنة تحملها وفقًا لمعيار تصنيف الأداء الصادر من مؤسسة UL. ولذلك، **لا تقم** بتخزين اللؤلؤ في منتج سنتري سيف.

⚠ تحذير

لا تقم بتخزين أي من أقراص الكمبيوتر، أو الوسائط المسموعة أو المرئية أو نيجاتيف الصور.
هذا المنتج غير مصمم لحماية أقراص الكمبيوتر المرنة أو أقراص بحجم من ٥٠,٨ ملم إلى ٢٥,٤ ملم (من ٢ إلى ١/٤ بوصة)، أو الأفلام الملفوفة والشرائط أو شرائط الفيديو أو نيجاتيف الصور الفوتوغرافية. اطلب من تاجر التجزئة منتجات سنتري سيف المضادة للحريق لتخزين الوسائط.

هام

استخدام القفل التوافقي الميكانيكي
ملاحظة: قد يتطلب الأمر ضغط زر لسان القفل، والذي سيقوم بدوره بدفع لسان القفل لوضع الإغلاق والباب مفتوح (الشكل ز). استمر لاختبار الرقم التوافقي الخاص بك. ***يجب رفع الذراع لأعلى درجة ممكنة في الوضع الأفقي قبل محاولة تدوير قرص المؤشر. القفل التوافقي الخاص بك أصبح جاهزًا للاستخدام الآن.*** *يمكنك العثور على رقم القفل التوافقي الخاص بالخزنة على البطاقة الملصقة على الغلاف الخلفي من كتيب المستخدم. ووفقًا لنوع الموديل الذي اخترته، سيكون لديك رقم توافقي مكونًا من ٣ أو ٤ أرقام.*


ز

الخزائن ذات الحماية المضاعفة بالرقم التوافقي وقفل المفاتيح

لمزيد من الأمان، لمزيد من الأمان، تحتوي بعض الخزائن على نظام إغلاق مزدوج. ويجب استخدام الرقم التوافقي والمفتاح لفتح الأقفال ذات نظام الإغلاق المزدوج.
*ملاحظة: سيتم إغلاق الخزنة **باستخدام** أو **بدون استخدام** المفتاح.*

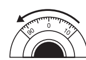
كيفية فتح القفل والخزنة
أدخل المفتاح في القفل وقم بتدويره حتى يغادر المكبس موضعه. قم بإخراج المفتاح.

افتح الخزنة أولاً – قم باختبار الرقم التوافقي والباب مفتوحًا!

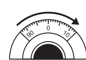
توافقية ثلاثية الأرقام

للحصول على الرقم التوافقي الخاص بك، راجع الغلاف الخلفي لهذا الكتيب.
ملاحظة: لا يمكن تغيير هذه الأرقام التوافقية.

ابدأ من الرقم صفر.



قم بتدوير قرص المؤشر بعد الصفر ثلاث دورات كاملة. توقف عند أول رقم من أرقام الخزنة التوافقية الخاصة بك بعد الدورة الثالثة.



قم بتدوير قرص المؤشر إلى اليمين دورتين. عند الرقم الثاني من أرقام الخزنة التوافقية الخاصة بك بعد المرة الثانية.

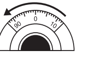


قم بتدوير قرص المؤشر جهة اليسار. توقف عند الرقم الثالث من أرقام الخزنة التوافقية الخاصة بك بعد المرة الأولى.

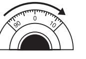
توافقية رباعية الأرقام

ملاحظة: يؤدي تغيير توافقية الأرقام إلى إبطال الضمان الخاص بالخزنة. لاستعادة الضمان المحدود لعام واحد، (يتطلب ذلك وجودة إيصال شراء مؤرخ صالح) يجب الاتصال بخدمة العملاء في شركة سنتري من خلال أرقام الهاتف المناسبة الموجودة بالغلاف الخلفي لتوثيق الأرقام التوافقية الجديدة.

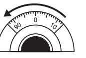
ابدأ من الرقم صفر.



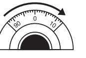
قم بتدوير قرص المؤشر إلى اليسار أربع دورات بعد الرقم صفر. توقف عند أول رقم من أرقام الخزنة التوافقية الخاصة بك بعد المرة الرابعة.



قم بتدوير قرص المؤشر إلى اليمين ثلاث دورات. توقف عند الرقم الثاني في الدورة الثالثة.



قم بتدوير قرص المؤشر إلى اليسار دورتين. توقف عند الرقم الثالث في الدورة الثالثة.



قم بتدوير قرص المؤشر إلى اليمين. توقف عند الرقم الأخير في الدورة الثالثة.

للإغلاق والقفل

١. أغلق باب الخزنة.
٢. وقم بتدوير ذراع باب الخزنة إلى الوضع الأفقي.
٣. اضغط على القفل المفتاحي.
٤. للوصول إلى أقصى درجة من الأمان، قم بتدوير قرص المؤشر الخاص بالأرقام التوافقية.

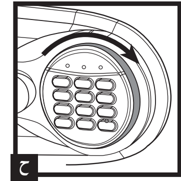
القفل الإلكتروني

تركيب البطارية

يتطلب التشغيل أربع بطاريات قلوية (AA) **(غير متضمنة مع الخزنة).**

ملاحظة: لا ينصح باستخدام البطاريات اللاقلوية وتلك التي يُمكن إعادة شحنها

لتركيب البطاريات: قم بتدوير غطاء القفل الإلكتروني إلى اليمين ثم قم بإزالته. ضع أربع بطاريات كما هو موضح (بالشكل ح). وأعد غطاء القفل الإلكتروني إلى مكانه ثم قم بتدويره إلى اليسار.



خزائن تعمل بقفل إلكتروني ومفتاح معًا

لمزيد من الأمان، تحتوي بعض الموديلات على نظام إغلاق مزدوج. **يجب استخدام الكود الإلكتروني والمفتاح معًا لفتح الخزنة.**

لفتح الخزنة للمرة الأولى:

قم بتركيب أربع بطاريات مقاس AA. (راجع التعليمات أعلاه).

قم بتدوير المفتاح إلى اليمين حتى يتم فتح الاسطوانة. أدخل كود القفل الإلكتروني، المطبوع على الغطاء الخلفي. عند إضاءة مصباح الاستمرار (*PROCEED*) باللون الأخضر، يكون لديك أربع ثوانٍ لتدوير الذراع لأسفل لتتم عملية الفتح.

افتح الخزنة أولاً – قم باختبار الرقم التوافقي والباب مفتوحًا!

راجع الغلاف الخلفي لهذا الكتيب للحصول على كود المصنع.

ملاحظة: لا يمكن تغيير هذه الأرقام التوافقية.

استخدام لوحة المفاتيح



تحذير!

قد تتسبب السوائل في إتلاف لوحة المفاتيح!



تحذير!

قد يتسبب سن القلم أو الأشياء الحادة الأخرى في ثقب غشاء لوحة المفاتيح!

تحتاج عملية التشغيل إلى مجرد لمسات خفيفة. تشير إضاءة مصباح الاستمرار (PROCEED) باللون الأخضر وسماع صفارة واحدة إلى استجابة لوحة المفاتيح للمسات. يسمح القفل بخمس ثوانٍ لكل لمسة على المفاتيح. وبعد مرور خمس ثوانٍ، تسمع ثلاثُ صفارات ويومض مصباح الخطأ باللون الأحمر. يجّب البدء من جديد في حالة حدوث ذلك.

القفل الإلكتروني الأساسي



أكواد الفتح

هناك ثلاث طرق لفتح الخزنة.

١. أدخل الخمسة أرقام التوافقية التي تم إعدادها مسبقًا للقفل الإلكتروني .
لا يمكن حذف هذا الكود ويمكن استخدامه دائمًا لفتح الخزنة – احتفظ به في مكان آمن!
٢. قم ببرمجة كود مستخدم مكون من خمسة أرقام من اختيارك ويمكن تغييره حسب الحاجة.
٣. قم ببرمجة كود سري للمستخدم مكون من خمسة أرقام يمكن مسحه أو تغييره، وذلك لفتح الخزنة بشكلٍ مؤقت.

ملاحظة: تعتبر الأصفار أكواد غير صالحة للاستخدام.

برمجة كود مستخدم مكون من خمسة أرقام

١. اضغط على مفتاح برمجة (Program).
٢. أدخل أرقام القفل الإلكتروني التوافقية. يظل المصباح الأخضر مضيئًا أثناء إدخال كود المستخدم الخماسي الذي قمت باختياره. بعد إدخال الكود المكون من خمسة أرقام، يُطفأ المصباح الأخضر.

لإدخال كود مستخدم جديد، كرر الخطوات السابقة. لمسح كود المستخدم، اضغط على مفتاح برمجة (Program) وأدخل أرقام القفل الإلكتروني التوافقية مرتين.

برمجة كود سري للمستخدم مكون من خمسة أرقام.

ملاحظة: يجب أولاً برمجة كود مستخدم قبل برمجة كود سري للمستخدم.

١. اضغط على مفتاح برمجة (Program).
٢. اضغط عليه مرة أخرى.
٣. أدخل كود المستخدم المكون من خمسة أرقام الخاص بك. يظل المصباح الأخضر مضيئًا.
٤. أدخل كود المستخدم السري المكون من خمسة أرقام من اختيارك. بعد إدخال الكود المكون من خمسة أرقام، يُطفأ المصباح الأخضر.

(لإدخال كود مستخدم سري جديد. كرر الخطوات السابقة. لمسح الكود السري للمستخدم، اضغط على مفتاح برمجة (Program) مرتين وأدخل كود المستخدم ثم أدخل 00000).

افتح الخزنة أولاً – قم باختبار الرقم التوافقي والباب مفتوحًا!

اختبر أرقام القفل الإلكتروني التوافقية عدة مرات والباب مفتوحًا، للتأكد من تسجيله بشكل صحيح. القفل الإلكتروني التوافقي جاهز الآن للاستخدام.

سجّل كود المستخدم وكود المستخدم السري هنا

كود المستخدم: _____ _____ _____ _____ _____

كود المستخدم السري: _____ _____ _____ _____ _____

لفتح الخزنة:

أدخل الخمسة أرقام التوافقية التي تم إعدادها مسبقًا للقفل الإلكتروني، سواء كانت كود المستخدم أو كود المستخدم السري. عند إضاءة المصباح باللون الأخضر، يكون لديك أربع ثوانٍ لتدوير الذراع وفتح الخزنة.

لإغلاق الخزنة:

أغلق باب الخزنة ثم أعد تدوير الذراع إلى الوضع الأفقي.

استبدال البطارية

تشير إضاءة المصباح باللون الأصفر إلى ضرورة استبدال البطاريات. ولا يتم مسح الأكواد عند تغيير البطاريات القديمة واستبدالها. راجع "تركيب البطارية" في قسم "القفل الإلكتروني" للحصول على تعليمات التركيب.

ملاحظة: إذا كانت الخزنة تبدو وكأنها لا تعمل، الرجاء فحص البطاريات أولاً قبل الاتصال بخدمة العملاء في شركة سنتري.

ملاحظة: يُفضل استبدال البطاريات بعد مرور عامين، أو مع استمرار إضاءة المصباح باللون الأصفر.

فترة التأخير

يُضيف القفل تلقائيًا فترة تأخير قدرها دقيقتين بعد إدخال كود غير صحيح ثلاث مرات متتالية، وأثناء هذه الفترة، لا يمكن تنشيط القفل وأية محاولة لإدخال مفتاح به، ستؤدي إلى ظهور إشارة خطأ (*ERROR*).

قفل إلكتروني متطور بشاشة LCD



للخزائن التي تحتوي على قفل إلكتروني وقفل يعمل بالمفتاح

لمزيد من الأمان، تحتوي بعض الموديلات على نظام إغلاق مزدوج (قفل إلكتروني بالإضافة إلى قفل يعمل بالمفتاح). **يجب** استخدام الكود الإلكتروني والمفتاح معًا لفتح الخزنة.

لفتح الخزنة للمرة الأولى:

قم بتركيب أربع بطاريات مقاس AA. (راجع التعليمات الواردة ضمن "*القفل الإلكتروني*").

قم بتدوير المفتاح إلى اليمين حتى يتم فتح الاسطوانة. أدخل كود *القفل الإلكتروني* المطبوع على الغلاف الأمامي، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*). عند إضاءة مصباح الاستمرار (*PROCEED*) باللون الأخضر، يكون لديك أربع ثوانٍ لتدوير الذراع لأسفل لتتم عملية الفتح.

استخدام لوحة المفاتيح



تحذير!

قد تتسبب السوائل في إتلاف لوحة المفاتيح!



تحذير!

قد يتسبب سن القلم أو الأشياء الحادة الأخرى في ثقب غشاء لوحة المفاتيح!

تحتاج عملية التشغيل إلى مجرد لمسات خفيفة. اضغط على أي مفتاح، تضيء لوحة المفاتيح وتسمع صفارة واحدة كإشارة على استجابة لوحة المفاتيح للمساتك. يسمح القفل بخمس ثوانٍ لكل لمسة على المفاتيح. وبعد مرور خمس ثوان، تسمع ثلاثَ صفارات ويومض مصباح الخطأ باللون الأحمر. ابدًأ من جديد في حالة حدوث هذا.

أكواد الفتح

هناك ثلاث طرق لفتح الخزنة. استخدم أي من التالي، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*) :

١. أدخل الخمسة أرقام التوافقية التي تم إعدادها مسبقًا للقفل الإلكتروني.
لا يمكن حذف هذا الكود ويمكن استخدامه دائمًا لفتح الخزنة – احتفظ به في مكان آمن!

٢. برمجة كود للمسؤول مكون من أربعة إلى ثمانية حروف وتغييره حسب الحاجة.

٣. برمجة ستة أكواد للمستخدمين مكونة من أربعة إلى ثمانية أرقام يمكن مسحها أو تغييرها.

ملاحظة: تعتبر الأصفار أكواد غير صالحة للاستخدام.

افتح الخزنة أولاً – قم باختبار الرقم التوافقي والباب مفتوحًا!

اختبر الأكواد التوافقية الجديدة الخاصة بالقفل الإلكتروني المزود بشاشة LCD عدة مرات والباب مفتوحًا، للتأكد من إدخالها بشكلٍ صحيح.

ملاحظة: للرجوع إلى بداية عملية إدخال كود مسؤول مُبرمج، سواء كان كود مستخدم أو كود المصنع، اضغط على إزالة (CLEAR) يمكنك إدخال الكود مرة أخرى.

ملاحظة: لتشغيل الصفارة أو إيقاف تشغيلها، اضغط على مفتاح 0، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (Prog/Enter). (0، برمجة/إدخال (Prog/Enter))

برمجة كود المسؤول

ملاحظة: مسموح بكود مسؤول واحد (١) فقط.

للإضافة:

١. اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*)، ثم أدخل أرقام القفل الإلكتروني التوافقية المكونة من خمسة أرقام، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*).

٢. يشير ظهور مربع مضيء فارغ إلى عدم وجود كود مسؤول مُبرمج. كما يشير ظهور مربع مضيء يحتوي على العلامة * إلى برمجة كود المسؤول.

٣. أدخل كود مكونًا من أربعة – ثمانية أرقام واضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*) لإنهاء عملية برمجة الكود في الوحدة.

للحذف:

١. اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*)، ثم أدخل أرقام القفل الإلكتروني التوافقية المكونة من خمسة أرقام، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*).

٢. يشير ظهور مربع مضيء يحتوي على العلامة (*) إلى وجود كود مُبرمج ويمكن حذفه.

٣. اضغط على *0، 0، 0، 0*، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*) لحذف كود المسؤول. (*0، 0، 0، 0*، برمجة/إدخال (*Prog/Enter*))

ملاحظة: للرجوع إلى البداية عند برمجة كود المسؤول أو كود المستخدم، انتظر لمدة خمس ثوان وستنتهي المهلة الزمنية للقفل، ويمكنك البدء من جديد.

برمجة أكواد المستخدمين

ملاحظة: مسموح باستخدام ستة (٦) أكواد للمستخدمين.

للإضافة:

١. اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*) مرتين، ثم أدخل كود المسؤول ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*).

٢. استخدم << أو >> للتمرير بين المربعات المضيئة، المربع الفارغ يعني أنه متوفر لإدخال الكود، والمربع المضيء الذي يحتوي على العلامة (*) يعني أنه قيد الاستخدام.

٣. أدخل كود مكونًا من أربعة إلى ثمانية أرقام في الموضع المحدد، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*) لإنهاء عملية برمجة الكود في الوحدة.

للحذف:

١. اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*) مرتين، ثم أدخل كود المسؤول ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*).

٢. استخدم << أو >> للتمرير بين المربعات المضيئة التي تحتوي على العلامة (*) المطلوب إزالتها.

٣. اضغط على *0، 0، 0، 0*، ثم اضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*) لحذف كود المستخدم الذي تم اختياره. (*0، 0، 0، 0*، برمجة/إدخال (*Prog/Enter*))

ملاحظة: للرجوع إلى البداية عند برمجة كود المسؤول أو كود المستخدم، انتظر لمدة خمس ثوان وستنتهي المهلة الزمنية للقفل، ويمكنك البدء من جديد.

لفتح الخزنة:

أدخل الخمسة أرقام التوافقية التي تم إعدادها مسبقًا للقفل الإلكتروني، سواء كانت كود المسؤول أو كود المستخدم واضغط على مفتاح برمجة/إدخال (*Prog/Enter*). وستظهر العلامة (*) مضيئة في كل مرة يتم فيها إدخال رقم. عند ظهور رمز فتح المِغلاق يكون لديك أربع ثوانٍ لتدوير الذراع وفتح الخزنة.

لإغلاق الخزنة:

أغلق باب الخزنة ثم أعد تدوير الذراع إلى الوضع الأفقي.

احتفظ بكود المستخدم وكود المسؤول في مكان آمن.

احتفظ بسجل للأكواد: كود المسؤول وكود المستخدم، في مكان آمن غير الخزنة.

سجّل أكود المسؤول والمستخدم هنا

كود المسؤول: _____ _____ _____ _____ _____

كود المستخدم: _____ _____ _____ _____ _____

استبدال البطارية

يضيء رمز البطارية عند ضرورة استبدال البطاريات. ولا يتم مسح الأكواد عند تغيير البطاريات القديمة واستبدالها. راجع "*تركيب البطارية*" في قسم "القفل الإلكتروني" للحصول على تعليمات التركيب.

ملاحظة: ذا كانت الخزنة تبدو وكأنها لا تعمل، الرجاء فحص البطاريات أولاً قبل الاتصال بخدمة العملاء في شركة سنتري.

تعريف الرمز



يشير ظهور ERR (*خطأ*) إلى حدوث إحدى الحالات التالية:

١. تم الضغط على مفتاح برمجة (*Program*) في غير الترتيب الصحيح.

٢. تم إدخال كود غير صحيح.

٣. مرور خمس ثوانٍ أو أكثر بين الضغط على زر وآخر.

PRG (*برمجة*)

تضيء بعد الضغط على مفتاح برمجة (*Program*)، وتظل مضيئة أثناء برمجة كود المسؤول أو كود المستخدم.

* يشير ظهور العلامة (*) إلى حدوث إحدى الحالات التالية:

١. تم الضغط على مفتاح رقم.

٢. ويدل ظهورها في طور برمجة (*Program*)، على مكان الكود المُبرمج.

المربعات

تضيء أثناء البرمجة وتشير إلى أماكن الكود.

- يشير ظهور مربع مضيء فارغ إلى عدم وجود كود مُبرمج.
- ويشير ظهور مربع مضيء يحتوي على العلامة (*) إلى أنه تمت برمجة أحد الأكواد.

المغلاق

يضيء بعد إدخال كود غير صالح ثلاث مرات متتالية ويظل مضيئًا أثناء فترة التأخير ومدتها دقيقتين.

قفل مفتوح

يضيء عند إدخال كود صحيح. يشير إلى أنه قد تم فتح الخزنة ويمكن فتح الباب.

البطارية

تضيء عند ضعف البطاريات للإشارة إلى ضرورة تغييرها.

النفير

يضيء عندما تكون الصفارة قيد التشغيل.

فترة التأخير

يُضيف القفل تلقائيًا فترة تأخير قدرها دقيقتين بعد إدخال كود غير صحيح ثلاث مرات متتالية. أثناء هذه الفترة، لا يمكن تنشيط القفل ويضيء رمز *المِغلاق*.

Hartelijk dank voor uw aankoop van dit SentrySafe-product.

Beperkte garantie voor 1 jaar

Gedurende één jaar (1) vanaf de aankoopdatum wordt aan de oorspronkelijke koper de garantie verleend dat dit product (het "Product") vrij is van structurele en mechanische gebreken tengevolge van gebrekkige materialen of een gebrekkige constructie. Als zich een structureel of mechanisch gebrek voordoet tijdens de garantieperiode, zal Sentry Group of diens aangestelde (hierna "Sentry" genoemd) het gebrekkige onderdeel (onderdelen) van het Product of het Product zelf kosteloos herstellen of vervangen, naar eigen goeddunken. DEZE GARANTIE HEEFT GEEN GEVOLGEN VOOR UW STATUTAIRE RECHTEN KRACHTENS DE WETTEN VAN HET LAND WAAR U HET PRODUCT HEBT GEKOCHT. **BELANGRIJK: GELIEVE (*) HIERONDER TE RAADPLEGEN VOOR DE BIJZONDERE REGELS DIE VAN TOEPASSING ZIJN OP AUSTRALIË EN ANDERE LANDEN.**

Garantieservice

Garantieservice kan worden verkregen door contact op te nemen met uw plaatselijke Sentry-kantoor of -distributeur, aan de hand van uw naam, adres, aankoopbewijs (de UPC-code op de verpakking), de originele aankoopbon en een beschrijving van het probleem. Zie de contactinformatie voor het kantoor van Sentry Group op de achterzijde van deze gebruikershandleiding. **STUUR HET DEFECTE PRODUCT NIET TERUG NAAR SENTRY**.

Garantiebeperkingen

1. Behoudens in geval van schade door grove nalatigheid of kwaad opzet en, in elk geval, voorzover toegelaten krachtens de toepasselijke wetten en regels aangaande de aansprakelijkheid van de fabrikant voor gebrekkige producten, is de verantwoordelijkheid van Sentry en de exclusieve remedie van de koper onder deze garantie beperkt tot herstel of vervanging van het gebrekkige onderdeel (onderdelen) van het Product of het Product zelf, naar goeddunken van Sentry. Sentry zal in geen geval aansprakelijk zijn voor verlies of schade als gevolg van externe gebeurtenissen, zoals brand, wateroverlast, diefstal of vandalisme, noch voor incidentele schade of gevolgschade aan personen of goederen (met inbegrip van de inhoud van het Product) die voortvloeit uit een inbreuk op deze of een andere expliciete of impliciete garantie die van toepassing is op het Product. **BELANGRIJK: DE BOVENVERMELDE UITSLUITING EN BEPERKING ZIJN NIET VAN TOEPASSING IN AUSTRALIË. GELIEVE (**) HIERONDER TE RAADPLEGEN VOOR DE BIJZONDERE REGELS DIE VAN TOEPASSING ZIJN OP AUSTRALIË EN ANDERE LANDEN.**

2. Tenzij indien anders bepaald in de toepasselijke wet, wijst Sentry alle andere convenanten en garanties af, hetzij schriftelijk of mondeling, hetzij expliciet of impliciet, met inbegrip van maar niet beperkt tot impliciete garanties wat betreft de verhandelbaarheid en geschiktheid voor een bepaald doel. De impliciete garantie die van toepassing is op dit Product, zal de standaardtermijn van één (1) jaar voor de beperkte garantie niet overschrijden. **BELANGRIJK: DE BOVENVERMELDE UITSLUITING EN BEPERKING ZIJN NIET VAN TOEPASSING IN AUSTRALIË. GELIEVE (***) HIERONDER TE RAADPLEGEN VOOR DE BIJZONDERE REGELS DIE VAN TOEPASSING ZIJN OP AUSTRALIË EN ANDERE LANDEN.**

3. Voorzover als wettelijk toegelaten, is Sentry niet verantwoordelijk voor schade, gebreken of defecten aan het Product als gevolg van de verzending. Het Product, dat met de nodige zorg en redelijke behandeling werd verpakt, zou in goede staat moeten zijn bij aankomst.

4. Deze Beperkte Garantie dekt geen gebreken, schade of defecten die het gevolg zijn van aanpassingen, veranderingen, herstellingen of onderhoud aan het Product door anderen dan Sentry of diens aangestelde, of die het gevolg zijn van fysiek misbruik of verkeerd gebruik van het Product.

5. Geen enkele agent, werknemer, vertegenwoordiger, dealer of detailhandelaar van Sentry is bevoegd om een verklaring, belofte of afspraak te maken of te suggereren die de voorwaarden van deze Beperkte Garantie op welke manier dan ook wijzigt.

6. Deze Beperkte Garantie zal van toepassing zijn op nieuwe, eersteklas Producten en zal niet van toepassing zijn op tweedekwaliteitsproducten of tweedehandsproducten, of producten die eerder werden beschadigd tengevolge van bepaalde gebeurtenissen, met inbegrip van maar niet beperkt tot brand, overstroming, aardbeving, enzovoort.

Alle bepalingen uit deze Beperkte Garantie zijn scheidbaar. Als een bepaling ongeldig en niet-afdwingbaar blijkt, zal dit geen gevolgen hebben voor de geldigheid of afdwingbaarheid van de overige bepalingen. Deze Beperkte Garantie verleent u specifieke wettelijke rechten, die kunnen verschillen naargelang van de verplichte wetsbepalingen van het land waar u het Product hebt gekocht.

ALS U HET PRODUCT KOCHT IN EEN VAN DE VOLGENDE LANDEN, ZIJN DE VOLGENDE REGELS VAN TOEPASSING:

(*)AUSTRALIË: NAAST DE RECHTEN ONDER DEZE BEPERKTE GARANTIE, KUNNEN U BIJKOMENDE RECHTEN EN REMEDIES WORDEN VERLEEND DOOR DE TOEPASSELIJKE WETTEN, ZOALS DE WET OP DE HANDELSPRAKTIJKEN VAN 1974. DE BEPERKINGEN UIT DEZE BEPERKTE GARANTIE HEBBEN GEEN GEVOLGEN VOOR UW STATUTAIRE RECHTEN KRACHTENS DEZE WETTEN.

DE FILIPPIJNEN: U hebt de keuze tussen herstel van het gebrekkige onderdeel van het Product of van het Product zelf, of terugbetaling van de aankoopprijs. Als u kiest voor terugbetaling van de aankoopprijs, zal het bedrag dat rechtstreeks toe te schrijven is aan het gebruik van het Product vóór de vaststelling van het gebrek, worden afgetrokken. U kunt garantieservice verkrijgen door de vereiste informatie te verschaffen en het aankoopbewijs van de verpakking of de originele aankoopbon of de garantiekaart voor te leggen.

(**)AUSTRALIË: Vervang Paragraaf 1 door het volgende: Behoudens in geval van schade door grove nalatigheid of kwaad opzet en, in elk geval, voorzover toegelaten krachtens de toepasselijke wetten en regels aangaande de aansprakelijkheid van de fabrikant voor gebrekkige producten, is de verantwoordelijkheid van Sentry en de exclusieve remedie van de koper onder deze beperkte garantie beperkt tot herstel of vervanging van het gebrekkige onderdeel (onderdelen) van het Product of het Product zelf, naar goeddunken van Sentry. Sentry zal in geen geval aansprakelijk zijn voor incidentele schade of gevolgschade (met inbegrip van, maar niet beperkt tot verlies of schade als gevolg van brand, wateroverlast, diefstal of vandalisme) aan personen of goederen (met inbegrip van de inhoud van het Product) die voortvloeien uit een inbreuk op deze Beperkte Garantie of elke andere uitdrukkelijke garantie die van toepassing is op het Product.

FRANKRIJK: Indien u een gebruiker of vakman bent die het Product niet aankoopt in het kader van zijn specialiteit, heeft u in elk geval recht op de wettelijke garantie aangaande de afwezigheid van verborgen gebreken met betrekking tot het Product.

DE FILIPPIJNEN: U hebt de keuze tussen herstel van het gebrekkige onderdeel van het Product of van het Product zelf, of terugbetaling van de aankoopprijs. Als u kiest voor terugbetaling van de aankoopprijs, zal het bedrag dat rechtstreeks toe te schrijven is aan het gebruik van het Product vóór de vaststelling van het gebrek, worden afgetrokken.

HET VERENIGD KONINKRIJK: Niets uit paragraaf 1 of een andere bepaling uit deze Beperkte Garantie zal de aansprakelijkheid van Sentry tegenover u uitsluiten of op enige andere manier beperken in geval van (i) overlijden of persoonlijk letsel als gevolg van Sentry's nalatigheid (met inbegrip van nalatigheid zoals gedefinieerd in de Wet op Oneerlijke Contractvoorwaarden uit 1977), (ii) inbreuken op de eigendomsvoorwaarden krachtens de Wet op de Verkoop van Goederen uit 1979, of (iii) elke aansprakelijkheid die niet wettelijk kan worden uitgesloten of beperkt.

(***)AUSTRALIË: Vervang Paragraaf 2 door het volgende: Voorzover wettelijk toegelaten, wijst Sentry alle andere convenanten en garanties af, hetzij schriftelijk of mondeling, hetzij expliciet of impliciet.

JAPAN: Sentry wijst ook de garantie op gebreken af krachtens Artikel 570 van het Burgerlijk Wetboek.

HET VERENIGD KONINKRIJK: Niets uit Paragraaf 2 of een andere bepaling uit deze Beperkte Garantie zal de aansprakelijkheid van Sentry tegenover u uitsluiten of op enige andere manier beperken in geval van (i) fraude, (ii) inbreuk op de eigendomsvoorwaarden krachtens de Wet op de Verkoop van Goederen uit 1979, de overeenkomst van de goederen met een beschrijving of proefstuk, of de kwaliteit of geschiktheid ervan voor een bepaald doel, of (iii) elke aansprakelijkheid die niet wettelijk kan worden uitgesloten of beperkt.

Brandbeveiliging volgens UL-classificatie

Volgens de classificatie van Underwriters Laboratories, een onafhankelijke testorganisatie, voldoet uw SentrySafe-brandkast aan een van de volgende strenge normen voor brandbeveiliging:

- **UL-brandweerstandtest van 2 uur**
  Bij blootstelling van de brandkast aan temperaturen van maximaal 1010°C (1850°F) gedurende 2 uur, blijft de temperatuur aan de binnenkant onder de 177°C (350°F) om documenten te beschermen. (Hierdoor kan uw brandkast blootstelling aan hoge temperaturen doorstaan terwijl het heetste deel van de brand door een gebouw raast).

Of

- **UL-brandweerstandtest van 1 uur**
  927°C (1700°F) gedurende een uur.

Plus

- **UL-explosietest**
  Bij blootstelling gedurende ½ uur aan vlammen in een oven van 1093°C (2000°F), zal de brandkast niet ontploffen of barsten.

- **UL-brandeffecttest**
  1 uur modellen
  Na verhitting tot 843°C (1550°F) wordt de brandkast van een hoogte van 10 meter op een berg puin geworpen. Daarna wordt de brandkast gekoeld, omgekeerd en opnieuw gedurende ½ uur tot 843°C (1550°F) verhit. De brandkast blijft intact en vergrendeld, met een binnentemperatuur van minder dan 177°C (350°F).

  2 uur modellen
  Na verhitting tot 843°C (1550°F) wordt de brandkast van een hoogte van 10 meter op een berg puin geworpen. Daarna wordt de brandkast gekoeld, omgekeerd en gedurende 45 minuten tot 892°C (1638°F) verhit. De brandkast blijft intact en vergrendeld, met een binnentemperatuur van minder dan 177°C (350°F).

Door ETL gecontroleerde brandclaim

Voor modellen beginnend met: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

ETL-verificatie voor 1 uur brandveiligheid van cd's, dvd's, geheugensticks en USB-stations bij temperaturen van maximaal 927°C (1700°F)

- **ETL-brandeffecttest**
  Na verhitting tot 843°C (1550°F) wordt de brandkast van een hoogte van 5 meter op een berg puin geworpen. Daarna wordt de brandkast gekoeld, omgekeerd en opnieuw gedurende ½ uur tot 843°C (1550°F) verhit. De brandkast blijft intact en vergrendeld, met een binnentemperatuur van minder dan 177°C (350°F).

Voor modellen beginnend met: MA, DA, CA, OA

ETL-verificatie voor 2 uur brandveiligheid van cd's, dvd's, geheugensticks en USB-stations bij temperaturen van maximaal 1010°C (1850°F).

Waterbestendigheid

Sommige geavanceerde modellen beschermen de inhoud tegen waterschade. De Sentry Group Quality Department heeft deze waterbestendige brandkasten onderworpen aan de volgende omstandigheden:

- 15 minuten getest met maximaal 3785 liter (1000 gallons) waterspray.
- 1 uur getest in 15,24 cm (6 inches) water.

Neem contact op met de klantenservice van Sentry op het betreffende nummer op de achteromslag om te informeren naar de waterbestendigheid van modellen.

Opmerking: De dichting werkt alleen naar behoren als de brandkast gesloten is en de hendel volledig horizontaal is. Wanneer u de hendel beweegt, vereist de compressie van de dichting iets meer kracht dan nodig is bij een brandkast zonder dichting.

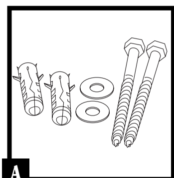
Instructies voor vloermontage

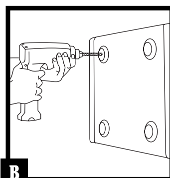
Deze kit bevat het volgende:
(2) isolatieschroeven, (2) sluitringen, (2) pluggen (Afbeelding A)

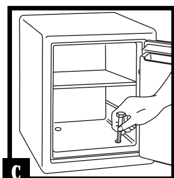
Benodigd gereedschap voor vloermontage: Boormachine, moersleutel, 11 mm (7⁄16") houtboor, voor verankering in hout: 7 mm (9⁄32") steenboor, voor verankering in beton: 10 mm (3⁄8") steenboor.

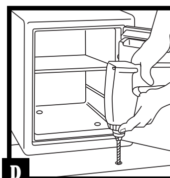
Instructies:

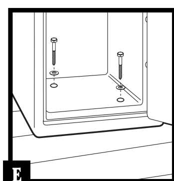
1. Kantel de brandkast op de rechterzijde (met de scharnieren van de deur horizontaal aan de vloer).
2. Ontgrendel de brandkast en open de deur.
3. Lokaliseer de twee uitsparingen in de tegenovergestelde hoeken aan de onderkant van de brandkast. Gebruik de 11 mm (7⁄16") boor om een gat door elke uitsparing te boren, loodrecht op de onderkant van de brandkast. (Afbeelding B)
4. Sluit de deur en zet de brandkast overeind. Zet de brandkast op de gewenste plaats en open de deur opnieuw.
5. Markeer de vloer door de twee boutgaten heen met een schroef of boor. (Afbeelding C)
6. Schuif de brandkast opzij om op de twee gemarkeerde plaatsen te boren.
7. **Boren in de vloer:**
   A. Hout: Boor met het boorijzer van 7 mm (9⁄32") een gat van 64 mm (2 1⁄2") diep op beide gemarkeerde punten. (Afbeelding D)
   B. Beton: Boor met het boorijzer van 10 mm (3⁄8") een gat van 64 mm (2 ½ ") diep op beide gemarkeerde punten. (Fig. D) Plaats in elk gat een plug.

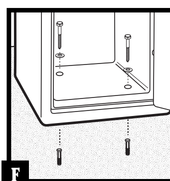

A


B


C


D


E


F

8. Zet de brandkast op de gewenste plaats en zorg ervoor dat de gaten in de brandkast zich boven de gaten in de vloer bevinden.
9. **De brandkast vastzetten:**
   A. Hout: Plaats op elke schroef een ring en draai de schroef via het gat in de brandkast in de vloer. Draai de schroef vast met de sleutel. (Afbeelding E)
   B. Beton: Plaats op elke schroef een ring en draai de schroef via het gat in de brandkast in de plug in de vloer. Draai de schroef vast met de sleutel. (Afbeelding F)

Opmerking: Boor alleen door de poten en niet door de achter- of zijkant.

Opmerking: De kosten en verantwoordelijkheid voor het bevestigen en losmaken van de brandkast liggen geheel bij de klant. Sentry Group is niet verantwoordelijk voor gemaakte kosten bij het verplaatsen van de brandkast.

Verlies van combinatie of sleutels

BELANGRIJK: Lees de volgende instructies aandachtig door. Voor uw eigen veiligheid kunnen nieuwe sleutels WEL maar combinaties NIET telefonisch worden uitgegeven. Voor het bestellen van een vervangende set sleutels en/of een nieuwe combinatie, moet u uw verzoek per e-mail of fax aan de klantenservice van Sentry sturen. (Zie achteromslag.) Als u bij het voorbereiden van uw bestelling ondersteuning nodig hebt of als u uw aankoop met creditcard wilt betalen (alleen Visa/Mastercard), kunt u contact opnemen met de klantenservice van Sentry via het betreffende nummer op de achteromslag.

Verlies van combinatie: Zoek eerst het modelnummer en serienummer op en bel dan uw plaatselijke Sentry-leverancier. Het serienummer bevindt zich op de achteromslag en is bovendien gedrukt op een klein etiket naast het scharnier van de deur (buitenkant).

Verlies van sleutels: Neem contact op met uw plaatselijke Sentry-leverancier en geef het serienummer op om een nieuw stel sleutels te verkrijgen. Het serienummer bevindt zich op de achteromslag en is bovendien gedrukt op een klein etiket naast het scharnier van de deur (buitenkant).



⚠ WAARSCHUWING

Dit product is niet bestemd voor een veilige opslag van alle materialen. Items zoals vuurwapens, andere wapens, brandbare stoffen en medicamenten dienen niet in dit product te worden opgeslagen.



WAARSCHUWING

Bewaar GEEN vochtgevoelige kostbaarheden los in uw brandkast.

De SentrySafe-producten die brandbeveiliging bieden, hebben een gepatenteerde isolatie met een hoge vochtigheidsgraad. De geavanceerde brandkasten van SentrySafe sluiten bovendien hermetisch om waterbestendigheid te garanderen, hetgeen ook kan bijdragen tot een verhoging van de vochtigheidsgraad binnenin de brandkast. **De pakjes droogstof die tijdens de verzending in de brandkast zijn geplaatst, moeten in de brandkast blijven. VERWIJDER ZE NIET UIT DE BRANDKAST.** Ze zijn bestemd om het vocht op te nemen dat zich in uw brandkast kan gaan vormen. Open de brandkast regelmatig om te verkomen dat de vochtigheidsgraad oploopt.

Als u in uw brandkast vochtgevoelige kostbaarheden wilt bewaren, zoals sieraden met bewegende onderdelen, horloges, postzegels of foto's, raden wij u aan om deze items waterdicht te verpakken alvorens ze in de brandkast te plaatsen.

Opmerking: Sentry Group draagt geen verantwoordelijkheid voor door vocht veroorzaakte schade aan of verlies van items die in de brandkast zijn geplaatst.



WAARSCHUWING

Bewaar GEEN parels in deze brandkast.

In geval van brand kunnen fijne parels al beschadiging oplopen bij temperaturen die veel lager liggen dan de standaard van 176,67 °C (350° F) binnenin die wordt gegarandeerd door de betreffende UL-classificatiestandaard. Bewaar daarom **GEEN** parels in uw SentrySafe-product.



WAARSCHUWING

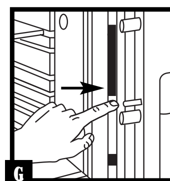
Geen computerdiskettes, audiovisuele media of fotonegatieven.

Dit product is niet bestemd om computerdiskettes (2-1/4" of andere), cassettes, banden, audio- en videocassettes of fotonegatieven te beschermen. Vraag uw leverancier naar de SentrySafe Fire-Safe Media-producten voor brandveilige opslag van deze materialen.

BELANGRIJK

Gebruik van een mechanisch combinatieslot.

Opmerking: *Het kan nodig zijn om de vergrendelingsknop in te drukken waardoor de bouten in de gesloten stand worden geplaatst terwijl de deur geopend is (Fig. G). Test nu uw combinatie.* ***De hendel moet helemaal OMHOOG staan, in de horizontale positie, voordat u het nummer intoetst****. Uw combinatieslot is nu gereed voor gebruik. De combinatie van de brandkast vindt u op de sticker aan de achterzijde van de gebruikershandleiding. Afhankelijk van het gekozen model, bestaat uw combinatie uit 3 of 4 cijfers.*


G

DUTCH

Dubbele beveiliging met combinatie en sleutelslot

Voor extra veiligheid, hebben sommige brandkasten een dubbel vergrendelingssysteem. De combinatie en de sleutel zijn beide vereist om een dergelijk systeem te ontgrendelen. *Opmerking: De brandkast kan worden vergrendeld* ***met of zonder*** *sleutel.*

Ontgrendelen en openen

Plaats de sleutel in het slot en draai de sleutel totdat de sluitpen naar buiten springt. Verwijder de sleutel.

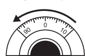
Eerst openen - combinatie testen met deur open!

COMBINATIE MET 3 CIJFERS

Zie de achteromslag van deze handleiding voor uw combinatie.

Opmerking: Deze combinatie kan niet worden gewijzigd.

Begin bij nul.



Draai de schijf driemaal voorbij NUL. Stop bij het eerste cijfer van uw combinatie nadat de schijf driemaal de nul is gepasseerd.



Draai de schijf tweemaal rond naar rechts. Stop bij het tweede cijfer nadat de schijf tweemaal rond is geweest.



Draai de schijf naar links. Stop bij het derde cijfer nadat de schijf eenmaal rond is geweest.

COMBINATIE MET 4 CIJFERS

Opmerking: Uw garantie wordt ongeldig als u de combinatie wijzigt. Als u uw beperkte garantie van 1 jaar opnieuw wilt activeren (geldig en van datum voorzien aankoopbewijs vereist), moet u met de klantenservice van Sentry contact opnemen op het betreffende nummer op de achteromslag om uw nieuwe combinatie door te geven.

Begin bij nul.



Draai de schijf viermaal voorbij NUL. Stop bij het eerste cijfer van uw combinatie nadat de schijf viermaal de nul is gepasseerd.



Draai de schijf driemaal rond naar rechts. Stop bij het tweede cijfer nadat de schijf driemaal rond is geweest.



Draai de schijf tweemaal rond naar links. Stop bij het derde cijfer nadat de schijf treemaal rond is geweest.



Draai de schijf naar rechts. Stop bij het laatste cijfer nadat de schijf eenmaal rond is geweest.

Sluiten en vergrendelen

1. Sluit de deur.

2. Zet de hendel in de horizontale positie.

3. Druk het sleutelslot in.

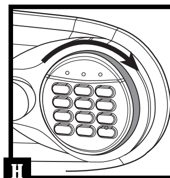
4. Draai de combinatieschijf voor verhoogde veiligheid.

Elektronisch slot

Batterij plaatsen

Er zijn vier AA-alkalinebatterijen vereist **(niet meegeleverd)**.

Opmerking: Het gebruik van niet-alkalinebatterijen en oplaadbare batterijen wordt ***NIET AANBEVOLEN. De batterijen plaatsen*** Draai de houder met het elektronische slot naar rechts en verwijder het. (Afbeelding H) Plaats vier nieuwe batterijen op de aangegeven wijze, plaats het slot terug en draai het naar links om het vast te zetten.



Brandkasten met een elektronisch slot en een sleutelslot

Voor extra veiligheid hebben sommige modellen een dubbel vergrendelingssysteem. U **MOET** zowel de elektronische code als de sleutel gebruiken om de brandkast te openen.

De brandkast voor het eerst openen:

Plaats de 4 AA-batterijen. (Zie de instructies hierboven.)

Draai de sleutel naar rechts zodat de cilinder naar buiten springt. Voer de *elektronische vergrendelingscode* in die op de achteromslag is gedrukt. Wanneer het groene lampje voor *PROCEED* gaat branden, hebt u vier seconden om de hendel omlaag te drukken om de deur te openen.

Eerst openen - combinatie testen met deur open!

Zie de achteromslag van deze handleiding voor uw fabriekscode.

Opmerking: Deze combinatie kan niet worden gewijzigd.

Het toetsenbord gebruiken



Let op!

Vloeistoffen kunnen het toetsenbord beschadigen!



Let op!

De punt van een pen of andere scherpe objecten kunnen de bescherming van het toetsenbord beschadigen!

U hoeft de toetsen slechts licht aan te raken. Een groen lampje voor PROCEED en een piepsignaal geven aan dat het toetsenbord uw toetsaanslag heeft "gevoeld". Het slot staat een vertraging van 5 seconden tussen elke toets-aanslag toe. Na 5 seconden klinken 3 piepsignalen en gaat een rood lampje knipperen. Begin opnieuw als dit gebeurt.

Basis elektronisch slot



Toegangscodes

Er zijn drie manieren om de brandkast te ontgrendelen.

1. Voer de vooraf ingestelde 5-cijferige combinatie voor het elektronische slot in.**Deze code kan niet worden gewist en kan altijd worden gebruikt om de brandkast te openen. Bewaar deze code op een veilige plaats!**

2. U kunt een zelfgekozen 5-cijferige gebruikerscode programmeren en indien nodig weer wijzigen.

3. Voor tijdelijke toegang tot de brandkast kunt u een 5-cijferige PIN-code programmeren die kan worden gewist of gewijzigd.

Opmerking: Een code die uit alleen nullen bestaat, is ongeldig.

5-cijferige gebruikerscode programmeren

1. Druk op de *Program*-toets.

2. Voer de combinatie van het elektronische slot in. De groene LED-indicator blijft branden terwijl u de zelfgekozen 5-cijferige gebruikerscode invoert. Nadat 5 cijfers zijn ingevoerd, gaat de groene LED-indicator uit

Herhaal deze stappen als u een nieuwe gebruikerscode wilt invoeren. Als u de gebruikerscode wilt wissen, drukt u op de *Program*-toets en voert u tweemaal de combinatie van het elektronische slot in.

Een 5-cijferige PIN-code programmeren

Opmerking: U moet eerst een gebruikerscode programmeren voordat u een PIN-code programmeert.

1. Druk op de *Program*-toets.

2. Druk nogmaals op de *Program*-toets.

3. Voer uw 5-cijferige gebruikerscode in. De groene LED-indicator blijft branden

4. Voer uw zelfgekozen 5-cijferige PIN-code in. Nadat 5 cijfers zijn ingevoerd, gaat de groene LED-indicator uit.

(Herhaal deze stappen als u een nieuwe PIN-code wilt invoeren. Als u de PIN-code wilt wissen, drukt u tweemaal op de *Program*-toets, voert u uw gebruikerscode in en toetst u 00000 in.)

Eerst openen - combinatie testen met deur open!

Test uw nieuwe combinatie voor het elektronische slot een aantal maal met de deur open om er zeker van te zijn dat u de combinatie juist hebt vastgelegd. Uw nieuwe combinatie voor het elektronische slot is nu actief.

Noteer hier uw gebruikerscode en PIN-code

Gebruikerscode: ___ ___ ___ ___ ___

PIN-code: ___ ___ ___ ___ ___

De brandkast ontgrendelen:

Voer de vooraf ingestelde 5-cijferige combinatie voor het elektronische slot, een gebruikerscode of een PIN-code in. Wanneer de groene LED-indicator gaat branden, hebt u vier seconden om de hendel omlaag te drukken en de deur te openen.

De brandkast vergrendelen:

Sluit de deur en zet de hendel weer in de horizontale positie.

Batterij vervangen

De gele LED-indicator brandt wanneer de batterijen vervangen moeten worden. Wanneer oude batterijen worden verwijderd en vervangen, worden geen codes gewist. Zie "*Batterij plaatsen*" in de sectie "*Elektronisch slot*" voor aanwijzingen bij de installatie.

Opmerking: Als uw brandkast niet lijkt te werken, controleert u eerst de batterijen voordat u contact opneemt met de klantenservice van Sentry.

Opmerking: Het is raadzaam de batterijen te vervangen na twee jaar of wanneer de gele LED-indicator blijft branden.

Vertragingsstand

Het slot activeert automatisch een vertragingsstand van 2 minuten als driemaal achter elkaar een ongeldige code wordt ingevoerd. In deze stand kan het slot niet worden geactiveerd en zal bij elk gebruik van een sleutel een *ERROR*-signaal worden gegenereerd.

Geavanceerd LCD elektronisch slot



Brandkasten met een elektronisch slot en een sleutelslot

Voor extra veiligheid hebben sommige modellen een dubbel vergrendelingssysteem (elektronisch slot plus sleutelslot). U **MOET** zowel de elektronische code als de sleutel gebruiken om de brandkast te openen.

De brandkast voor het eerst openen:

Plaats de 4 AA-batterijen. (Zie de instructies bij "*Elektronisch slot*".)

Draai de sleutel naar rechts zodat de cilinder naar buiten springt. Voer de *elektronische vergrendelingscode* in die op de vooromslag is gedrukt en druk op de *Prog/Enter*-toets. Wanneer het groene lampje voor *PROCEED* gaat branden, hebt u vier seconden om de hendel omlaag te drukken en de deur te openen.

Het toetsenbord gebruiken



Let op!

Vloeistoffen kunnen het toetsenbord beschadigen!



Let op!

De punt van een pen of andere scherpe objecten kunnen de bescherming van het toetsenbord beschadigen!

U hoeft de toetsen slechts licht aan te raken. Druk op een willekeurige toets. Het toetsenbord licht op en een piepsignaal geeft aan dat het toetsenbord uw toetsaanslag heeft 'gevoeld'. Het slot staat een vertraging van 5 seconden tussen elke toetsaanslag toe. Na 5 seconden klinken 3 piepsignalen en gaat een rood lampje knipperen. Begin opnieuw als dit gebeurt.

Toegangscodes

Er zijn drie manieren om de brandkast te ontgrendelen en openen. Gebruik een van de onderstaande methoden en druk op de Prog/Enter-toets:

1. Voer de vooraf ingestelde 5-cijferige combinatie voor het elektronische slot in.**Deze code kan niet worden gewist en kan altijd worden gebruikt om de brandkast te openen. Bewaar deze code op een veilige plaats!**
2. U kunt een beheerderscode van 4 tot 8 cijfers programmeren en desgewenst wijzigen.
3. Voor tijdelijke toegang tot de brandkast kunt u maximaal zes gebruikerscodes van 4 tot 8 cijfers programmeren die kunnen worden gewist of gewijzigd.

Opmerking: Een code die uit alleen nullen bestaat, is ongeldig.

Eerst openen - combinatie testen met deur open!

Test uw nieuwe codes voor het elektronische slot met LCD een aantal maal met de deur open om er zeker van te zijn dat u de combinaties juist hebt ingevoerd.

Opmerking: Als u wilt teruggaan naar het begin tijdens het invoeren van een geprogrammeerde beheerderscode, gebruikerscode of fabriekscode, drukt u op CLEAR. U kunt de code dan opnieuw invoeren.

Opmerking: Als u het piepsignaal in of uit wilt schakelen, drukt u op de 0-toets en de Prog/Enter-toets. (0, Prog/Enter)

De beheerderscode programmeren

Opmerking: U kunt slechts één (1) beheerderscode invoeren.

Code toevoegen:

1. Druk op de *Prog/Enter*-toets, voer de 5-cijferige combinatie voor het elektronische slot in en druk opnieuw op de *Prog/Enter*-toets.
2. Een leeg verlicht vakje geeft aan dat geen beheerderscode is geprogrammeerd. Een verlicht sterretje (∗) in een vakje geeft aan dat een beheerderscode is geprogrammeerd.
3. Voer een code van 4 tot 8 cijfers in en druk op de *Prog/Enter*-toets om de programmering te voltooien.

Code wissen:

1. Druk op de *Prog/Enter*-toets, voer de 5-cijferige combinatie voor het elektronische slot in en druk opnieuw op de *Prog/Enter*-toets.
2. Een verlicht sterretje (∗) in een vakje geeft aan dat een code is geprogrammeerd en kan worden verwijderd.
3. Druk op *0, 0, 0, 0* en druk vervolgens op de *Prog/Enter*-toets om de beheerderscode te verwijderen. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

Opmerking: Als u wilt teruggaan naar het begin tijdens het programmeren van een beheerderscode of gebruikerscode, wacht u 5 seconden om de time-out van het slot te activeren. U kunt dan opnieuw beginnen.

DUTCH

Gebruikerscodes programmeren

Opmerking: Er zijn zes (6) gebruikerscodes toegestaan.

Code toevoegen:

1. Druk tweemaal op de *Prog/Enter*-toets, voer de beheerderscode in en druk opnieuw op de *Prog/Enter*-toets.

2. Gebruik ≪ of ≫ om tussen de verlichte vakjes te navigeren. Een leeg vakje is beschikbaar voor het invoeren van code en een vakje waarin een ∗ oplicht, is in gebruik.

3. Voer een code van 4 tot 8 cijfers in op de geselecteerde positie en druk op de *Prog/Enter* -toets om de programmering te voltooien.

Code wissen:

1. Druk tweemaal op de *Prog/Enter*-toets, voer de beheerderscode in en druk opnieuw op de *Prog/Enter*-toets.

2. Gebruik ≪ of ≫ om naar het vakje met het verlicht sterretje (∗) te gaan dat u wilt leegmaken.

3. Druk op *0, 0, 0, 0* en druk vervolgens op de *Prog/Enter*-toets om de geselecteerde gebruikerscode te verwijderen. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

Opmerking: Als u wilt teruggaan naar het begin tijdens het programmeren van een beheerderscode of gebruikerscode, wacht u 5 seconden om de time-out van het slot te activeren. U kunt dan opnieuw beginnen.

De brandkast ontgrendelen:

Voer de vooraf ingestelde 5-cijferige combinatie voor het elektronische slot, een beheerderscode of een gebruikerscode in en druk op de *Prog/Enter*-toets. Een sterretje licht op zodra een cijfer wordt ingevoerd. Wanneer het pictogram van een ***open hangslot*** wordt weergegeven, hebt u vier seconden om de hendel te draaien en de deur te openen.

De brandkast vergrendelen:

Sluit de deur en zet de hendel weer in de horizontale positie.

Bewaar uw beheerderscode en gebruikerscodes op een veilige plaats

Noteer uw beheerderscode en gebruikerscodes en bewaar ze op een veilige plaats buiten de brandkast.

Noteer hier uw beheerderscode en gebruikerscodes

Beheerderscode: ____ ____ ____ ____ ____

Gebruikerscode: ____ ____ ____ ____ ____

Batterij vervangen

Het batterijpictogram brandt wanneer de batterijen vervangen moeten worden. Wanneer oude batterijen worden verwijderd en vervangen, worden geen codes gewist. Zie "*Batterij plaatsen*" in de sectie "*Elektronisch slot*" voor aanwijzingen bij de installatie.

Opmerking: Als uw brandkast niet lijkt te werken, controleert u eerst de batterijen voordat u contact opneemt met de klantenservice van Sentry.

Betekenis pictogrammen



ERR (*Fout*) duidt op een van de volgende omstandigheden:

1. U hebt de *Program*-toets niet op het juiste moment ingedrukt.

2. U hebt een ongeldige code ingevoerd.

3. U hebt meer dan 5 seconden gewacht tussen de ene toetsinvoer en de volgende.

PRG (*Programmeren*)
Licht op nadat u op de *Program*-toets hebt gedrukt en blijft branden terwijl u een beheerderscode of gebruikerscode programmeert.

∗ (*Sterretje*) duidt op een van de volgende omstandigheden:

1. Er is een cijfertoets ingedrukt.

2. In de *Program*-stand duidt dit op een locatie van geprogrammeerde code.

Vakjes
Verlicht tijdens het programmeren en geven de locatie van de code aan.

- Een verlicht leeg vakje geeft aan dat geen code is geprogrammeerd.
- Een vak met een verlicht sterretje (∗) geeft aan dat een code is geprogrammeerd.

Hangslot
Licht op nadat driemaal achter elkaar een ongeldige code is ingevoerd en blijft branden tijdens de vertraging van 2 minuten.

Open hangslot
Licht op wanneer ongeldige code wordt ingevoerd. Geeft aan dat de brandkast ontgrendeld is en de deur geopend kan worden.

Batterij
Licht op wanneer de capaciteit van de batterijen laag is en geeft aan dat de batterijen binnen afzienbare tijd vervangen moeten worden.

Luidspreker
Licht op wanneer het piepsignaal is ingeschakeld.

Vertragingsstand

Het slot activeert automatisch een vertragingsstand van 2 minuten als driemaal achter elkaar een ongeldige code wordt ingevoerd. In deze stand kan het slot niet worden geactiveerd en licht het ***HANGSLOT*** op.

FINNISH

Kiitos tämän SentrySafe-tuotteen ostamisesta.

Yhden vuoden rajoitettu takuu

Tähän tuotteeseen (”Tuote”) pätee alkuperäisen ostajan takuu yhden (1) vuoden ajan ostopäivästä. Takaamme, ettei tuotteessa ole rakenteellisia tai mekaanisia vikoja, jotka johtuvat viallisista materiaaleista tai puutteellisesta ammattitaidosta. Jos takuun aikana ilmenee rakenteellinen tai mekaaninen vika, Sentry Group tai sen osoittama edustaja (jäljempänä ”Sentry”) oman harkintansa mukaan korjaa tuotteen tai tuotteiden viallisen osan tai osat tai korvaa sen tai ne uudella veloituksetta. TÄMÄ TAKUU EI VAIKUTA NIIHIN LAKISÄÄTEISIIN OIKEUKSIISI, JOTKA MÄÄRÄYTYVÄT SEN MAAN LAINSÄÄDÄNNÖN MUKAAN, JOSTA OLET OSTANUT TUOTTEEN. **TÄRKEÄ HUOMAUTUS: KATSO KOHDASTA (*) ALLA TARKEMPIA AUSTRALIAAN JA MUIHIN MAIHIN LIITTYVIÄ MAAKOHTAISIA TIETOJA.**

Takuuhuolto

Voit saada takuuhuollon ottamalla yhteyttä paikalliseen Sentryn toimistoon tai jakelijaan ja antamalle heille nimesi, osoitteesi, pakkauskartongista UPC-koodin, alkuperäisen kuitin ostosta ja ongelman kuvauksen. Löydät Sentry Groupin toimistojen yhteystiedot tämän ohjekirjan takakannesta. **ÄLÄ LÄHETÄ RIKKINÄISTÄ TUOTETTASI TAKAISIN SENTRYLLE.**

Takuun rajoitukset

1. Lukuun ottamatta vakavan välinpitämättömyyden tai tarkoituksellisen väärinkäytön aiheuttamia vaurioita, ja joka tapauksessa vain siinä määrin, kuin viallisten tuotteiden valmistajan vastuuta käsittelevät lait ja säädökset määräävät, Sentryn vastuu ja ostajan ainoa korvaus rajoittuvat Tuotteen tai Tuotteen rikkinäisten osien korjaukseen tai uudella korvaamiseen, Sentryn harkinnan mukaan. Missään tapauksessa Sentry ei ole vastuussa menetyksistä tai vaurioista, jotka johtuvat ulkoisista syistä, kuten tulesta, vedestä, varkaudesta tai ilkivallasta, tai mistään satunnaisista tai välillisistä ihmisiin tai omaisuuteen kohdistuvista vaurioista (mukaan lukien Tuotteen sisältö), jotka johtuvat tämän tai jonkin muun nimenomaisen tai välillisen Tuotteeseen liittyvän takuun ehtojen rikkomisesta. **TÄRKEÄ HUOMAUTUS: YLLÄ OLEVA POISSULKEMINEN JA RAJOITUS EIVÄT PÄDE AUSTRALIASSA. KATSO KOHDASTA (**) ALLA TARKEMPIA AUSTRALIAAN JA MUIHIN MAIHIN LIITTYVIÄ MAAKOHTAISIA TIETOJA.**

2. Ellei asiaa käsittelevässä laissa muuta määrätä, Sentry kieltää kaikki muut sitoutumiset ja takuut, olivatpa ne kirjallisia tai suullisia, nimenomaisia tai välillisiä, mukaan lukien oletetut kaupattavuuden ja tiettyyn käyttöön soveltuvuuden takuut. Tähän Tuotteeseen soveltuva välillinen takuu ei ylitä tavallista yhden (1) vuoden rajoitettua takuuta. **TÄRKEÄ HUOMAUTUS: YLLÄ OLEVA POISSULKEMINEN JA RAJOITUS EIVÄT PÄDE AUSTRALIASSA. KATSO KOHDASTA (***) ALLA TARKEMPIA AUSTRALIAAN JA MUIHIN MAIHIN LIITTYVIÄ MAAKOHTAISIA TIETOJA.**

3. Siinä määrin, kuin laki sallii, Sentry ei ole vastuussa Tuotteeseen kuljetuksen aikana tulleista vaurioista, vioista tai toimintahäiriöistä. Tuotteen, joka on pakattu ja jota on käsitelty asiaankuuluvan huolellisesti, pitäisi olla hyvässä kunnos *sen saapuessa perille.

4. Tämä rajoitettu takuu ei korvaa vikoja, vaurioita tai häiriöitä, jotka ovat kenen tahansa muun kuin Sentryn tai sen osoittaman edustajan tekemien muunnosten, muutosten, korjausten tai huoltotöiden seurausta, tai seurausta Tuotteen fyysisestä ohjeiden vastaisesta käsittelystä tai väärinkäytöstä.

5. Kellään Sentryn asiamiehellä, työntekijällä, edustajalla, välittäjällä tai jälleenmyyjällä ei ole valtuuksia tehdä tai antaa ymmärtää voivansa tehdä mitään tarjousta, lupausta tai sopimusta, joka mitenkään muuttaa tämän rajoitetun takuun ehtoja.

6. Tämä rajoitettu takuu pätee uusiin, ensimmäisen laatuluokan Tuotteisiin. Se ei päde tehtaan kakkosluokan tuotteisiin tai käytettyihin tuotteisiin, tai tuotteisiin, jotka ovat aiemmin vaurioituneet tulipalon, tulvan, maanjäristyksen tai muun vastaavan tapahtuman aikana.

Kaikki tämän rajoitetun takuun ehdot ovat erillisiä. Jos jotain ehtoa pidetään pätemättömänä ja soveltumattomana, tällainen päätös ei vaikuta muiden ehtojen pätevyyteen tai soveltuvuuteen. Tämä rajoitettu takuu antaa käyttäjälle tiettyjä juridisia oikeuksia, jotka saattavat vaihdella Tuotteen ostomaan lainsäädännön mukaisesti.

JOS OSTIT TUOTTEEN JOSSAKIN SEURAAVISTA MAISTA, SEURAAVAT EHDOT OVAT VOIMASSA:

(*)AUSTRALIA: TÄMÄN RAJOITETUN TAKUUN PIIRISSÄ SAATUJEN OIKEUKSIEN LISÄKSI SINULLA SAATTAA OLLA MYÖS MUITA, TILANTEESEEN PÄTEVIEN LAKIEN, KUTEN VUODEN 1974 TRADE PRACTICES ACT -LAIN, SUOMIA OIKEUKSIA JA KORVAUSMAHDOLLISUUKSIA. TÄSSÄ RAJOITETUSSA TAKUUSSA ANNETUT RAJOITUKSET EIVÄT MITENKÄÄN RAJOITA LAKISÄÄTEISIÄ OIKEUKSIASI.

FILIPPIINIT: Valintasi mukaan viallinen Tuote tai Tuotteen osa voidaan korjata tai voit saada takaisin maksamasi ostohinnan. Jos päätät ottaa vastaan maksamasi ostohinnan palautuksen, hinnasta vähennetään summa, jonka arvosta sinun katsotaan kuluttaneen Tuotetta ennen vian löytymistä. Voit saada takuupalvelua antamalla tarvittavat tiedot ja esittämällä joko pakkauskartongin ostotositteen, alkuperäisen ostokuitin tai takuukortin.

(**)AUSTRALIA: Kappale 1 korvataan seuraavalla: Lukuun ottamatta vakavan välinpitämättömyyden tai tarkoituksellisen väärinkäytön aiheuttamia vaurioita, ja vain siinä määrin, kuin viallisten tuotteiden valmistajan vastuuta käsittelevät lait ja säädökset määräävät, Sentryn vastuu ja ostajan ainoa korvaus rajoittuvat Tuotteen tai Tuotteen rikkinäisten osien korjaukseen tai uudella korvaamiseen, Sentryn harkinnan mukaan. Missään tapauksessa Sentry ei ole vastuussa mistään satunnaisista tai välillisistä ihmisiin tai omaisuuteen (mukaan lukien Tuotteen sisältö) kohdistuvista vaurioista (mukaan lukien tulesta, vedestä, varkaudesta tai ilkivallasta johtuva menetys), jotka johtuvat tämän rajoitetun takuun tai jonkin muun nimenomaisen Tuotteeseen liittyvän takuun ehtojen rikkomisesta.

RANSKA: Jos olet Tuotetta ostaessasi kuluttaja tai ammattilainen, joka ei toimi omalla erikoisalallaan, sinulle taataan joka tapauksessa laillinen takuu, ettei Tuotteessa ole piileviä vikoja.

FILIPPIINIT: Valintasi mukaan viallinen Tuotteen osa tai Tuote voidaan korjata tai voit saada takaisin maksamasi ostohinnan. Jos päätät ottaa vastaan maksamasi ostohinnan palautuksen, hinnasta vähennetään summa, jonka arvosta sinun katsotaan kuluttaneen Tuotetta ennen vian löytymistä.

YHDISTYNYT KUNINGASKUNTA: Mikään ensimmäisessä kappaleessa tai muualla tässä rajoitetussa takuussa ei poista tai millään tavalla rajoita Sentryn vastuuta sinulle (i) Sentryn huolimattomuudesta johtuvassa kuolemantapauksessa tai loukkaantumisessa (mukaan lukien huolimattomuus, joka määritellään vuoden 1977 Unfair Contract Terms Act -lain 1. pykälässä), (ii) sopimusrikkomuksessa, jota tarkoitetaan vuoden 1979 Sale of Goods Act -lain 12. pykälässä, tai (iii) missään tapauksessa, jossa vastuuta ei voida poistaa tai rajoittaa asiasta määräävän lain vuoksi.

(***)AUSTRALIA: Kappale 2 korvataan seuraavalla: Siinä määrin kuin laki sen sallii, Sentry kieltää kaikki muut sitoutumiset ja takuut, olivatpa ne kirjallisia tai suullisia, nimenomaisia tai välillisiä.

JAPANI: Sentry kieltää myös välillisen vikatakuun, joka määritellään siviililainsäädännön 570. artiklassa.

YHDISTYNYT KUNINGASKUNTA: Mikään toisessa kappaleessa tai muualla tässä rajoitetussa takuussa ei poista tai millään tavalla rajoita Sentryn vastuuta sinulle (i) petostapauksissa, (ii) sopimusrikkomuksessa, johon viitataan vuoden 1979 Sale of Goods Act -lain nimikettä, kuvauksen tai näytteen paikkansa pitävyyttä tai tuotteen laatua tai soveltuvuutta tiettyyn tarkoitukseen koskevissa kohdissa, tai (iii) missään tapauksessa, jossa vastuuta ei voida poistaa tai rajoittaa asiasta määräävän lain vuoksi.

UL-luokiteltu suojaus tulelta

Riippumaton Underwriters Laboratories -testausjärjestö on luokitellut SentrySafe Fire-Safe -tuotteesi seuraavien tiukkojen tulenkestävyyden vaatimustasojen mukaiseksi:

- **Kaksituntinen UL:n tulenkestokoe**
  Kun tuote altistetaan 1010 Celsius-asteen lämpötiloille kahdeksi tunniksi, kassakaapin sisälämpötila pysyy alle 177 asteessa, jossa dokumentit ovat turvassa. (Tämän ansiosta kassakaappisi kestää jopa altistumisen suurille kuumuuksille tulipalon kuumimman osan kulkiessa rakennuksen läpi.)

Tai

- **Yhden tunnin UL:n tulenkestokoe**
  927 Celsius-astetta yhden tunnin ajan.

Sekä

- **UL:n räjähdysvaarakoe**
  Kassakaappi ei räjähdä eikä halkea, kun se altistetaan tulelle 1093 Celsius-asteisessa uunissa puolen tunnin ajaksi.

- **UL:n tuli-iskukoe**
  Yhden tunnin mallit
  Kassakaappi kuumennetaan 843 Celsius-asteeseen ja pudotetaan 9 metrin korkeudelta kivimurskan päälle. Sitten kassakaappi jäähdytetään, käännetään ylösalaisin ja kuumennetaan uudelleen 843 asteeseen puoleksi tunniksi. Kassakaappi pysyy ehjänä ja lukittuna, ja sen sisälämpötila säilyy alle 177-asteisena.

  Kahden tunnin mallit
  Kassakaappi kuumennetaan 843 Celsius-asteeseen ja pudotetaan 9 metrin korkeudelta kivimurskan päälle. Sitten kassakaappi jäähdytetään, käännetään ylösalaisin ja kuumennetaan uudelleen 892 asteeseen 45 minuutiksi. Kassakaappi pysyy ehjänä ja lukittuna, ja sen sisälämpötila säilyy alle 177-asteisena.

ETL:n vahvistama tulenkesto

Mallit, jotka alkavat seuraavilla tunnuksilla: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

Näiden kaappien osalta ETL on vahvistanut 1 tunnin tulisuojan CD- ja DVD-levyille, muistitikuille ja USB-asemille aina 927 Celsius-asteeseen saakka.

- **ETL:n tuli-iskukoe**
  Kassakaappi kuumennetaan 843 Celsius-asteeseen ja pudotetaan 4,5 metrin korkeudelta kivimurskan päälle. Sitten kassakaappi jäähdytetään, käännetään ylösalaisin ja kuumennetaan uudelleen 843 asteeseen puoleksi tunniksi. Kassakaappi pysyy ehjänä ja lukittuna, ja sen sisälämpötila säilyy alle 177-asteisena.

Mallit, jotka alkavat seuraavilla tunnuksilla: MA, DA, CA, OA

Näiden kaappien kohdalla ETL on vahvistanut 2 tunnin tulisuojan CD- ja DVD-levyille, muistitikuille ja USB-asemille aina 1010 Celsius-asteeseen saakka.

Vesisuojaus

Jotkin edistyneet mallit suojaavat sisältöä vesivaurioilta. Sentry-konsernin laadunvalvontaosasto on altistanut nämä vedeltä suojatut kassakaapit seuraaville olosuhteille:

- suihkutettu 15 minuutin ajan jopa 3800 litran vesisuihkulla
- pidetty 15 cm:n korkuisessa vedessä tunnin ajan.

Voit tarkistaa vedeltä suojatut mallit ottamalla yhteyttä asiakaspalveluumme. Löydät puhelinnumeron takakannesta.

HUOM!: Jotta tiiviste toimii oikein, kassakaapin oven tulee olla suljettu niin, että kahva osoittaa vaakasuoraan ylös. Liikuttaessasi kahvaa tiivisteen paine vaatii hiukan enemmän voimaa kuin sellaista kassakaappia avattaessa, jossa ei ole tiivistettä.

FINNISH

Lattiaan kiinnittäminen

Tähän pakettiin kuuluu:
(2) ruuvia, (2) tiivistysrengasta, (2) tulppaa (Kuva A)

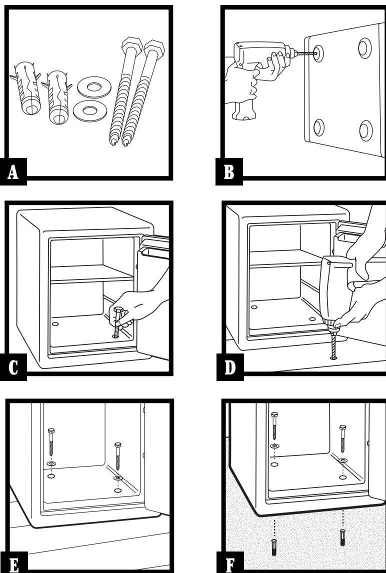
Lattiaan kiinnittämiseen tarvittavat työkalut:
Pora, jakoavain, 11,0 mm:n poranterä, puuhun kiinnittämistä varten: 7,2 mm:n poranterä, kivimateriaaliin kiinnittämistä varten: 9,50 mm:n kiviporanterä.

Ohjeet:

1. Aseta kassakaappi oikealle kyljelleen. (Tällöin oven saranat ovat lattiaa vasten.)
2. Avaa kassakaapin lukitus ja avaa ovi.
3. Paikanna kassakaapin pohjasta kaksi vastakkaisissa kulmissa olevaa syvennystä. Käytä 11,0 mm:n poranterää ja poraa reikä kummankin syvennyksen läpi kohtisuoraan kassakaapin pohjaan nähden. (Kuva B)
4. Sulje ovi ja nosta kaappi pystyyn. Aseta se haluamaasi paikkaan ja avaa ovi uudelleen.
5. Tee molempien reikien läpi merkintä lattiaan ruuvilla tai poranterällä. (Kuva C)
6. Siirrä kassakaappi syrjään, jotta voit porata merkitsemäsi kohdat.
7. **Poraa lattiaan reiät:**
   A. Puuhun: Poraa 7,2 mm:n terällä merkitsemääsi kohtaan reikä, joka on 64 mm syvä. (Kuva D)
   B. Kivimateriaaliin: Poraa 9,50 mm:n kiviporanterällä merkitsemääsi kohtaan on 64 mm syvä reikä. (Kuva D) Aseta tulppa kumpaankin reikään.
8. Aseta kassakaappi uudelleen haluttuun kohtaan niin, että kassakaapin reiät ovat kohdallaan lattian reikien kanssa.
9. **Kassakaapin kiinnitys:**
   A. Puuhun: Sujauta kumpikin puuruuvi ensin tiivistysrenkaan läpi ja sitten kassakaapin läpi reikään. Kiristä ruuvi jakoavaimella. (Kuva E)
   B. Kivimateriaaliin: Sujauta kumpikin puuruuvi ensin tiivistysrenkaan läpi ja sitten kassakaapin läpi tulppaan. Kiristä ruuvi jakoavaimella. (Kuva F)

HUOM: Poraa reikiä vain kassakaapin pohjan läpi, älä koskaan takaosan tai kylkien läpi.

HUOM: Kaapin kiinnittäminen ja irrottaminen tapahtuu käyttäjän kustannuksella ja harkinnan mukaan. Sentry Group ei ole vastuussa mistään kustannuksista, jos kaappi täytyy vaihtaa uuteen.



Hävinnyt numeroyhdistelmä tai avaimet

TÄRKEÄÄ: Lue seuraavat ohjeet tarkasti. Oman turvallisuutesi vuoksi uusia avaimia VOIDAAN ja numeroyhdistelmiä EI VOIDA toimittaa puhelimitse tehdyn pyynnön perusteella. Jos haluat tilata uusia avaimia tai yhdistelmiä, sinun on lähetettävä tilauspyyntösi sähköpostitse tai faksilla Sentryn asiakaspalveluun. (Katso takakansi.) Jos tarvitset apua tilauksen valmistelussa tai haluat tehdä ostoksesi luottokortilla (hyväksymme vain Visan tai Mastercardin), soita Sentryn asiakaspalveluun. Löydät oikean yhteysnumeron takakannesta.

Hävinnyt numeroyhdistelmä: Selvitä ensin kassakaappisi malli ja sarjanumero ja soita sitten paikalliselle Sentry-jälleenmyyjälle. Löydät sarjanumeron takaseinästä, ja se on myös merkitty pieneen etikettiin saranan vieressä (kaapin ulkopuolella).

Kadonnut avain: Jos haluat uuden avaimen kadonneen tilalle, ota yhteyttä paikalliseen Sentry-jälleenmyyjään. Varaudu ilmoittamaan kassakaapin sarjanumero. Löydät sarjanumeron takaseinästä, ja se on myös merkitty pieneen etikettiin saranan vieressä (kaapin ulkopuolella).



VAROITUS

ÄLÄ säilytä herkkiä esineitä kassakaapissasi ilman suojapakkausta.

SentrySafen tulelta suojaavissa tuotteissa on kosteuspitoisuudeltaan suuri patentoitu eristys. Tämän lisäksi SentrySafen edistykselliset kassakaapit sulkeutuvat ilmatiiviisti ja tarjoavat suojaa vedeltä. Tämä saattaa aiheuttaa kosteuden kerääntymistä kaapin sisälle. **Kuljetuksen aikana kassakaapissa ollut kuivauspaketti on syytä jättää kassakaapin sisälle. ÄLÄ HEITÄ SITÄ POIS.** Sen on tarkoitus imeä kosteutta, jota saattaa kerääntyä kassakaappisi sisälle. Avaa kaappisi säännöllisesti välttääksesi kosteuden kerääntymistä.

Jos säilytät kassakaapissasi herkkiä esineitä, kuten koruja, joissa on liikkuvia osia, kelloja, postimerkkejä tai valokuvia, suosittelemme, että suljet ne ilmatiiviisiin säilytyspakkauksiin ennen kuin sijoitat ne kaappiin.

HUOM: Sentry Group ei ole vastuussa mistään kaapissa säilytettyihin esineisiin kohdistuvista kosteuden aiheuttamista vaurioista tai menetyksistä.

VAROITUS

ÄLÄ säilytä helmiä tässä kassakaapissa.

Tulipalon sattuessa herkät helmet saattavat vaurioitua paljon alhaisemmissa lämpötiloissa kuin 177 Celsius-asteen sisälämpötilassa, jonka UL-luokituksen mukainen standardi takaa. **ÄLÄ** siis säilytä helmiä SentrySafe-tuotteessasi.

VAROITUS

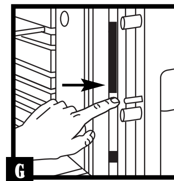
Ei tietokoneiden levykkeitä, audiovisuaalisia tallenteita tai valokuvien negatiiveja.

Tämän tuotteen ei ole tarkoitus suojella tietokoneiden levykkeitä, kasetteja ja nauhoja, ääni- tai videokasetteja tai valokuvien negatiiveja. Jos tarvitset tulelta suojaavan säilytystilan näille materiaaleille, pyydä jälleenmyyjältäsi tietoja SentrySafen Fire-Safe Media -säilytystuotteista.

TÄRKEÄÄ

Mekaanisen yhdistelmälukon käyttö

HUOM: Sinun tulee ehkä painaa salpapainiketta, joka asettaa salvat lukitusasentoon silloin, kun ovi on auki (Kuva G). Voit nyt kokeilla numeroyhdistelmääsi. ***Kahvan tulee osoittaa vaakasuoraan YLÖS, ennen kuin käytät kassakaapin numerovalitsinta****. Yhdistelmälukko on nyt valmis käytettäväksi. Löydät kassakaapin numeroyhdistelmän ohjekirjan taakse liimatusta tarrasta. Kaapissasi on joko kolme- tai nelinumeroinen yhdistelmä valitsemasi mallin mukaan.*



Numeroyhdistelmän ja avaimen vaativat kaksoissuojatut kaapit

Turvallisuuden lisäämiseksi joissakin kassakaapeissa on kaksinkertainen lukkojärjestelmä. Kaksinkertaisen lukkojärjestelmän avaamiseen tarvitaan numeroyhdistelmä ja avain. ***HUOM: Kassakaappi voidaan lukita avaimen kanssa tai ilman avainta.***

Lukituksen poisto ja avaus

Aseta avain lukkoon ja käännä avainta, kunnes lukkotanko työntyy ulos. Poista avain.

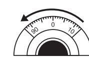
Avaa ensin – kokeile yhdistelmää niin, että ovi on auki!

KOLMINUMEROINEN NUMEROYHDISTELMÄ

Löydät yhdistelmän tämän ohjekirjan takakannesta.

HUOM: Tätä yhdistelmää ei voi muuttaa.

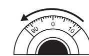
Aloita nollasta.



Käännä valitsinta kolmen kierroksen verran NOLLAN ohi. Pysähdy yhdistelmäsi ensimmäisen numeron kohdalla kolmen kierroksen jälkeen.



Käännä valitsinta oikealle kahden kierroksen verran. Pysähdy toisen numeroyhdistelmän kohdalla toisella kierroksella.



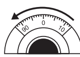
Käännä valitsinta vasemmalle. Pysähdy kolmannen numeroyhdistelmän kohdalla ensimmäisellä kierroksella.

FINNISH

NELINUMEROINEN NUMEROYHDISTELMÄ

HUOM: Jos muutat yhdistelmää, takuu raukeaa. Jos haluat aloittaa alusta rajoitetun yhden vuoden takuusi (tarvitset päivätyn ostokuitin), sinun on rekisteröitävä uusi numeroyhdistelmäsi ottamalla yhteyttä Sentry-asiakaspalveluun, jonka puhelinnumero on takakannessa.

Aloita nollasta.


Käännä numerovalitsinta neljä kierrosta vasemmalle NOLLAN ohi. Pysähdy yhdistelmäsi ensimmäisen numeron kohdalla neljännen kierroksen jälkeen.


Käännä valitsinta oikealle kolmen kierroksen verran. Pysähdy toisen numeron kohdalla kolmannella kierroksella


Käännä valitsinta vasemmalle kahden kierroksen verran. Pysähdy kolmannen numeron kohdalla kolmannella kierroksella.


Käännä valitsinta oikealle. Pysähdy viimeisen numeron kohdalla kolmannella kierroksella.

Oven sulkeminen ja lukitseminen

1. Sulje ovi.
2. Käännä oven kahva osoittamaan vaakasuoraan.
3. Paina avainlukko alas.
4. Pyöräytä yhdistelmän valitsinta turvallisuuden varmistamiseksi.

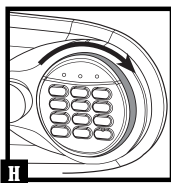
Sähköinen lukko

Pariston asettaminen paikoilleen

Tarvitse neljä AA-alkaliparistoa **(ei toimiteta tuotteen mukana)**.

*HUOM: Ladattavia ja muita kuin alkaliparistoja **EI SUOSITELLA**.*

Näin asetat paristot paikoilleen: Käännä sähköisen lukon koteloa oikealle ja poista kotelo. (Kuva H) Aseta neljä uutta paristoa sisään kuvan mukaisesti, aseta sähköisen lukon kotelo paikalleen ja asenna se kääntämällä sitä vasemmalle.


H

Kassakaapit, joissa on sähköinen ja avainlukko

Turvallisuuden lisäämiseksi joissakin malleissa on kaksinkertainen lukkojärjestelmä. Sinun on **PAKKO** käyttää sekä sähköistä koodia että avainta kassakaapin avaamiseen.

Näin avaat kassakaappisi ensimmäisen kerran:

Aseta neljä AA-paristoa paikoilleen. (Katso aiemmat ohjeet.)

Käännä avainta oikealle, jotta sylinteri työntyy ulos. Syötä *sähköisen lukon koodi*, joka on painettu takakanteen. Kun vihreä *PROCEED*-valo syttyy, sinulla on neljä sekuntia aikaa kääntää kahvaa ja avata kaappi.

Avaa ensin – kokeile yhdistelmää niin, että ovi on auki!

Löydät tehtaan koodin tämän ohjekirjan takakannesta.

HUOM: Numeroyhdistelmää <u>ei voi</u> muuttaa.

Näppäimistön käyttö



Varoitus!

Nesteet voivat vahingoittaa näppäimistöä!



Varoitus!

Kynänkärjet tai muut terävät esineet saattavat puhkaista näppäimistön kalvon!

Painamiseen vaaditaan vain kevyt kosketus. Vihreä *PROCEED*-valo ja yksi ainoa piippaus osoittavat, että näppäimistö tunnisti kosketuksesi. Lukko odottaa viisi sekuntia jokaisen painalluksen jälkeen. Viiden sekunnin kuluttua kuulet kolme piippausta ja punainen valo vilkkuu. Jos näin käy, aloita alusta uudelleen.

Sähköinen peruslukko



Käyttökoodit

Kassakaapin lukituksen voi poistaa <u>kolmella</u> tavalla.

1. Syötä viisinumeroinen sähköisen lukon yhdistelmä. **Tätä koodia <u>ei voi</u> poistaa, ja kaappi voidaan aina avata sen avulla – pidä yhdistelmä turvassa!**
2. Valitsemasi viisinumeroinen käyttäjäkoodi voidaan ohjelmoida ja muuttaa tarpeidesi mukaan.
3. Voit järjestää väliaikaisen pääsyn kassakaappiin ohjelmoimalla viisinumeroisen käyttäjätunnisteen, joka voidaan poistaa tai muuttaa.

HUOM: Pelkät nollat eivät ole pätevä koodi.

Viisinumeroisen käyttäjäkoodin ohjelmointi

1. Paina *Program*-painiketta.
2. Syötä sähköisen lukon yhdistelmä. Vihreä LED palaa, kun syötät valitsemasi viisinumeroisen käyttäjäkoodin. Kun olet syöttänyt viisi numeroa, vihreä LED sammuu.

Jos haluat syöttää uuden käyttäjäkoodin, toista edelliset toimet. Jos haluat poistaa käyttäjäkoodin, paina *Program*-painiketta ja syötä sähköisen lukon yhdistelmäsi kahdesti.

Viisinumeroisen käyttäjätunnisteen ohjelmointi

HUOM: Sinun tulee ohjelmoida käyttäjäkoodi ennen kuin ohjelmoit käyttäjätunnisteen.

1. Paina *Program*-painiketta.
2. Paina sitä toisen kerran.
3. Syötä viisinumeroinen käyttäjäkoodisi. Vihreä LED palaa yhä.
4. Syötä valitsemasi viisinumeroinen käyttäjätunniste. Kun olet syöttänyt viisi numeroa, vihreä LED sammuu.

(Jos haluat syöttää uuden käyttäjätunnisteen, toista edelliset toimet. Jos haluat poistaa käyttäjätunnisteen, paina *Program*-painiketta kahdesti, syötä ensin käyttäjäkoodisi ja sitten 00000.)

Avaa ensin – kokeile yhdistelmää niin, että ovi on auki!

Kokeile uutta sähköisen lukon yhdistelmääsi useita kertoja niin, että ovi on auki, varmistaaksesi, että olet tallentanut sen oikein. Uusi sähköisen lukon yhdistelmäsi on valmis käytettäväksi.

Kirjoita käyttäjäkoodisi ja käyttäjätunnisteesi tähän

Käyttäjäkoodi: ____ ____ ____ ____ ____

Käyttäjätunniste: ____ ____ ____ ____ ____

Kassakaapin avaaminen:

Syötä ennalta määritelty viisinumeroinen sähköisen lukon yhdistelmä, käyttäjäkoodi tai käyttäjätunniste. Kun vihreä LED syttyy, sinulla on neljä sekuntia aikaa kääntää kahvaa ja avata kassakaappi.

Kassakaapin lukitseminen:

Sulje ovi ja palauta kahva vaaka-asentoon.

Pariston vaihtaminen

Keltainen LED-valo vilkkuu, kun paristot täytyy vaihtaa. Mitään koodeja ei poisteta, kun vanhat paristot poistetaan vaihdon yhteydessä. Katso asennusohjeet sisältävä *"Pariston asettaminen paikoilleen"* -kohta asennusohjeiden *"Sähköinen lukko"* -osiosta.

HUOM: Jos kassakaappisi ei näytä toimivan, tarkista paristojen kunto ennen kuin soitat Sentryn asiakaspalveluun.

HUOM: On suositeltavaa, että vaihdat paristot kahden vuoden kuluttua tai kun keltainen LED palaa.

Viivetila

Lukko kytkeytyy automaattisesti kahden minuutin viivetilaan, jos väärä koodi syötetään kolme kertaa peräkkäin. Tässä tilassa lukkoa ei voida käyttää, ja mikä tahansa painallus tuottaa *virhesignaalin*.

SentrySafe®

FINNISH

Edistynyt sähköinen LCD-lukko



Kassakaapeille, joissa on sähköinen lukko ja avainlukko

Turvallisuuden lisäämiseksi joissakin malleissa on kaksinkertainen lukkojärjestelmä (sähköinen lukko ja avainlukko). Sinun on **PAKKO** käyttää sekä sähköistä koodia että avainta kassakaapin avaamiseen.

Näin avaat kassakaappisi ensimmäisen kerran:

Asenna neljä AA-paristoa. (Katso ohjeet kohdasta ”*Sähköinen lukko*”.)

Käännä avainta oikealle, jotta sylinteri työntyy ulos. Syötä *sähköisen lukon koodi*, joka on painettu etukanteen, ja paina *Prog/Enter*-painiketta. Kun vihreä *PROCEED*-valo syttyy, sinulla on neljä sekuntia aikaa kääntää kahvaa ja avata kaappi.

Näppäimistön käyttö



Varoitus!

Nesteet voivat vahingoittaa näppäimistöä!



Varoitus!

Kynänkärjet tai muut terävät esineet saattavat puhkaista näppäimistön kalvon!

Painamiseen vaaditaan vain kevyt kosketus. Kun painat mitä tahansa painiketta, näppäimistöön syttyy valo ja yksittäinen piippaus kertoo, että näppäimistö tunnisti kosketuksesi. Lukko odottaa viisi sekuntia jokaisen painalluksen jälkeen. Viiden sekunnin kuluttua kuulet kolme piippausta, ja punainen valo vilkkuu. Jos näin käy, aloita alusta uudelleen.

Käyttökoodit

Kassakaapin lukituksen voi poistaa ja oven voi avata kolmella tavalla. Käytä yhtä seuraavista ja paina sitten *Prog/Enter*-painiketta

1. Syötä viisinumeroinen sähköisen lukon yhdistelmä. **Tätä koodia ei voi poistaa, ja kaappi voidaan aina avata sen avulla – pidä yhdistelmä turvassa!**
2. 4–8 merkin pituinen hallintakoodi voidaan ohjelmoida ja vaihtaa tarpeen mukaan.
3. Jos haluat sallia väliaikaisen pääsyn kassakaappiin, voit ohjelmoida kuusi 4–8 numeron pituista käyttäjäkoodia, jotka ovat poistettavissa tai vaihdettavissa.

HUOM: Pelkät nollat eivät ole pätevä koodi.

Avaa ensin – kokeile yhdistelmää niin, että ovi on auki!

Kokeile uutta sähköisen LCD-lukon yhdistelmääsi useita kertoja niin, että ovi on auki, varmistaaksesi, että olet tallentanut sen oikein.

HUOM: Voit palata alkuun syöttäessäsi ohjelmoimaasi hallinta-, käyttäjä- tai tehdaskoodia painamalla CLEAR-painiketta. Tämän jälkeen voit syöttää koodin uudelleen.

HUOM: Jos haluat ottaa äänimerkin käyttöön tai poistaa sen käytöstä, paina 0-painiketta ja sitten Prog/Enter-painiketta. (0, Prog/Enter)

Hallintakoodin ohjelmointi

HUOM: Käytössä voi olla vain yksi (1) hallintakoodi.

Voit lisätä sen näin:

1. Paina *Prog/Enter*-painiketta ja syötä viisinumeroinen sähköisen lukon yhdistelmä. Paina lopuksi *Prog/Enter*-painiketta.
2. Tyhjä valaistu ruutu tarkoittaa, ettei hallintakoodia ole ohjelmoitu. Valaistu ruutu, jossa lukee ∗, merkitsee, että hallintakoodi on ohjelmoitu.
3. Syötä 4–8 numeron pituinen koodi ja päätä koodin ohjelmointi painamalla *Prog/Enter*-painiketta.

Koodin poisto:

1. Paina *Prog/Enter*-painiketta ja syötä viisinumeroinen sähköisen lukon yhdistelmä. Paina lopuksi *Prog/Enter*-painiketta.
2. Valaistu ruutu, jossa lukee ∗, tarkoittaa, että koodi on ohjelmoitu ja poistettavissa.
3. Paina *0, 0, 0, 0* ja sitten *Prog/Enter*-painiketta poistaaksesi hallintakoodin. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

HUOM: Jos haluat palata alkuun ohjelmoidessasi hallinta- tai käyttäjäkoodia, odota viiden sekunnin ajan, jolloin lukon laskuri keskeyttää ohjelmoinnin. Tämän jälkeen voit aloittaa ohjelmoinnin uudelleen.

Käyttäjäkoodien ohjelmointi

HUOM: Kuusi (6) käyttäjäkoodia sallitaan.

Voit lisätä koodin näin:

1. Paina *Prog/Enter*-painiketta kahdesti, syötä hallintakoodi ja paina sitten *Prog/Enter*-painiketta.
2. Siirry ≪ - tai ≫-painikkeilla valaistujen ruutujen välillä. Tyhjä ruutu merkitsee, että voit syöttää siihen koodin, kun taas valaistu ja ∗-kuvakkeella merkitty ruutu tarkoittaa, että ruutu on käytössä.
3. Syötä 4–8 numeron pituinen koodi valittuun paikkaan ja päätä koodin ohjelmointi painamalla *Prog/Enter*-painiketta.

Koodin poisto:

1. Paina *Prog/Enter*-painiketta kahdesti, syötä hallintakoodi ja paina sitten *Prog/Enter*-painiketta.
2. Siirry ≪ - tai ≫ -painikkeilla valaistuihin ruutuihin, joissa on ∗-kuvake, jota ei poisteta.
3. Paina *0, 0, 0, 0* ja sitten *Prog/Enter* -painiketta poistaaksesi valitun käyttäjän. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

HUOM: Jos haluat palata alkuun ohjelmoidessasi hallinta- tai käyttäjäkoodia, odota viiden sekunnin ajan, jolloin lukon laskuri keskeyttää ohjelmoinnin. Tämän jälkeen voit aloittaa ohjelmoinnin uudelleen.

Kassakaapin avaaminen:

Syötä valmiiksi asetettu viisinumeroinen sähköisen lukon yhdistelmä sekä hallintakoodi tai käyttäjäkoodi ja paina *Prog/Enter*-painiketta. Tähteen syttyy valo aina, kun näppäilet numeron. Kun ***lukitsematon munalukko -kuvake*** tulee näkyviin, sinulla on neljä sekuntia aikaa kääntää kahvaa ja avata kassakaappi.

Kassakaapin lukitseminen:

Sulje ovi ja palauta kahva vaaka-asentoon.

Pidä hallinta- ja käyttäjäkoodisi salassa.

Pidä kirjaa hallinta- ja käyttäjäkoodeistasi, ja tallenna ne muuhun turvalliseen paikkaan kuin kassakaappiisi.

Kirjaa hallinta- ja käyttäjäkoodisi tähän

Hallintakoodi: ____ ____ ____ ____ ____

Käyttäjäkoodi: ____ ____ ____ ____ ____

Pariston vaihtaminen

Paristokuvake syttyy, kun paristot täytyy vaihtaa. Koodit eivät katoa, kun vanhat paristot poistetaan vaihdon yhteydessä. Katso asennusohjeet sisältävä ”*Pariston asettaminen paikoilleen*” -kohta asennusohjeiden ”*Sähköinen lukko*” -osiosta.

HUOM: Jos kassakaappisi ei näytä toimivan, tarkista paristojen kunto, ennen kuin soitat Sentryn asiakaspalveluun.

Kuvakkeen tunnistaminen



ERR (*Virhe*) merkitsee jotain seuraavista:

1. Olet painanut *Program*-painiketta väärässä kohtaa.
2. Olet syöttänyt virheellisen koodin.
3. Painallusten välillä on kulunut viisi sekuntia

PRG (*Ohjelmoi*)

Syttyy, kun olet painanut *Program*-painiketta. Valo palaa, kun ohjelmoit hallinta- tai käyttäjäkoodia.

∗ (*Tähti*) merkitsee jotain seuraavista:

1. Olet painanut numeropainiketta.
2. Oltaessa *Program*-tilassa osoittaa ohjelmoidun koodin sijainnin.

Ruudut

Syttyvät ohjelmoinnin aikana ja osoittavat koodien sijainteja.

- Tyhjä valaistu ruutu tarkoittaa, ettei koodia ole ohjelmoitu.
- Valaistu ja ruudussa oleva ∗ merkitsee, että koodi on ohjelmoitu.

Munalukko

Syttyy, kun väärä koodi on syötetty kolme kertaa peräkkäin, ja pysyy päällä kahden minuutin viivetilan aikana.

Avattu lukko

Syttyy, kun oikea koodi on syötetty. Merkitsee, että kassakaapin lukitus on avattu ja ovi voidaan aukaista.

Akku

Syttyy, kun paristot ovat vähissä, ja merkitsee, että paristot tulee vaihtaa pian.

Torvi

Syttyy, kun äänimerkki on käytössä.

Viivetila

Lukko kytkeytyy automaattisesti kahden minuutin viivetilaan, jos väärä koodi syötetään kolme kertaa peräkkäin. Tässä tilassa lukkoa ei voi aktivoida, ja *MUNALUKOSSA*-kuvake syttyy.

Félicitations pour votre achat de ce produit SentrySafe.

Garantie limitée à 1 an

Le premier acheteur obtient pendant un an (1), à partir de la date d'achat, la garantie que ce produit (le produit") ne présente aucun défaut structurel ou mécanique causé par des matériaux défectueux ou une mauvaise fabrication. Si un défaut structurel ou mécanique se produit pendant la période de garantie, Sentry Group ou son commettant (ci-après "Sentry") réparera ou remplacera, à son gré, la/les partie(s) défectueuse(s) du Produit ou le Produit gratuitement. CETTE GARANTIE NE MODIFIE EN RIEN VOS DROITS STATUTAIRES EN VERTU DES LOIS DU PAYS OU VOUS AVEZ ACHETE LE PRODUIT. **IMPORTANT : REPORTEZ-VOUS À (*) CI-DESSOUS POUR LES RÈGLES PARTICULIÈRES QUI S'APPLIQUENT EN AUSTRALIE ET DANS D'AUTRES PAYS.**

Service de garantie

Vous pouvez obtenir le service de garantie en prenant contact avec votre bureau ou distributeur local Sentry en mentionnant votre nom, adresse, justificatif d'achat (code UPC sur l'emballage), bordereau de vente original et une description du problème. Pour contacter le bureau du groupe Sentry, voir les informations au dos de ce mode d'emploi. **NE RENVOYEZ PAS À SENTRY VOTRE PRODUIT DÉFECTUEUX .**

Limitations de garantie

1. À l'exception des dommages causés par grande négligence ou mauvaise conduite intentionnelle et, dans tous les cas, dans la mesure où les droits et réglementations applicables, relatifs à la responsabilité du fabricant pour des produits défectueux, l'autorisent, la responsabilité de Sentry et le recours exclusif du client à cette garantie sont limités à la réparation ou le remplacement, au gré de Sentry, de la /des partie(s) défectueuse(s) du Produit ou de la totalité du Produit. En aucun cas, Sentry ne pourra engager sa responsabilité en cas de perte ou de dommages qui soient la conséquence d'événements externes tels que le feu, l'eau, le vol, le vandalisme ou à cause de tout dommage supplémentaire ou indirect aux personnes ou aux biens (y inclus les contenus du Produit) entraîné par la violation de cette ou de toute autre garantie expresse ou tacite applicable à ce produit. **IMPORTANT : L'EXCLUSION ET LA LIMITATION MENTIONNÉES CI-DESSUS NE S'APPLIQUENT PAS EN AUSTRALIE. REPORTEZ-VOUS À (**) CI-DESSOUS POUR LES RÈGLES PARTICULIÈRES QUI S'APPLIQUENT EN AUSTRALIE ET DANS D'AUTRES PAYS.**

2. Sauf stipulation différente du droit applicable, Sentry nie tout autre engagement formel ou garantie, explicitement ou implicitement écrit ou oral, y compris, mais pas limité aux garanties tacites de commercialisation et appropriation à un but particulier. La garantie tacite qui s'applique à ce Produit ne doit pas dépasser la garantie standard limitée à un an (1). **IMPORTANT : L'EXCLUSION ET LA LIMITATION MENTIONNÉÉS CI-DESSUS NE S'APPLIQUENT PAS EN AUSTRALIE. REPORTEZ-VOUS À (**) CI-DESSOUS POUR LES RÈGLES PARTICULIÈRES QUI S'APPLIQUENT EN AUSTRALIE ET DANS D'AUTRES PAYS.**

3. Dans la mesure où la loi l'autorise, Sentry n'est pas responsable des dommages, des défauts, ou des problèmes de fonctionnement du Produit provoqués par l'expédition. Le produit, qui a été emballé avec tout le soin requis et avec une manutention raisonnable, devrait être en bon état à l'arrivée.

4. Cette garantie limitée ne couvre pas les défauts, les dommages ou le mauvais fonctionnement suite à des modifications, des changements, des réparations ou des services au Produit faits par d'autres que Sentry ou son commettant, ou suite à des contraintes physiques ou à une mauvaise utilisation du Produit.

5. Aucun agent, employé, représentant, fournisseur ou détaillant de Sentry a l'autorisation de faire ou suggérer n'importe quelle représentation, promesse ou accord qui changerait les conditions de cette garantie limitée en quelque façon que ce soit.

6. Cette garantie limitée s'appliquera à des nouveaux produits de premier choix et ne s'appliquera pas aux produits de deuxième choix, aux produits d'occasion, ou aux produits précédemment endommagés par des événements tels que, mais non limités à, feu, inondation, tremblement de terre, etc.

Toutes les dispositions de cette garantie limitée sont séparées et séparables. Si n'importe quelle disposition est jugée non valable et inapplicable, une telle détermination n'affectera pas la validité ou l'applicabilité des autres dispositions. Cette garantie limitée vous donne des droits légaux spécifiques, qui peuvent changer selon les dispositions impératives de la loi du pays où vous avez acheté le produit.

SI VOUS AVEZ ACHETÉ LE PRODUIT DANS L'UN DES PAYS SUIVANTS, LES RÈGLES SUIVANTES S'APPLIQUENT :

(*)AUSTRALIE : EN PLUS DES DROITS ACQUIS SOUS CETTE GARANTIE LIMITÉE, VOUS POUVEZ AVOIR DES DROITS ET DES RECOURS SUPPLÉMENTAIRES IMPLIQUÉS PAR DES DROITS APPLICABLES, TELS QUE LA LOI SUR LES PRATIQUES COMMERCIALES 1974. LES LIMITATIONS DISPOSÉES DANS CETTE GARANTIE LIMITÉE N'AFFECTENT NULLEMENT VOS DROITS STATUTAIRES EN VERTU DES TELLES LOIS.

LES PHILIPPINES : vous pouvez choisir entre le dépannage de la partie défectueuse du Produit ou du Produit même ou bien le remboursement du prix d'achat. Si vous choisissez d'être remboursé du prix d'achat, le montant directement attribuable à l'usage du Produit, avant la découverte du défaut, sera déduit. Vous pouvez obtenir le service garantie en fournissant les informations requises et en présentant soit un justificatif d'achat se trouvant sur l'emballage, soit le bordereau de vente original ou la carte de garantie.

(**)AUSTRALIE : remplacez paragraphe 1 par le suivant : à l'exception des dommages causés par grande négligence ou mauvaise conduite intentionnelle et, dans tous les cas, dans la mesure où les droits et réglementations applicables, relatifs à la responsabilité du fabricant pour des produits défectueux, l'autorisent, la responsabilité de Sentry et le recours exclusif du client sous cette garantie limitée sont limités à la réparation ou au remplacement, au gré de Sentry, de la /des partie(s) défectueuse(s) du Produit ou du Produit même. En aucun cas, Sentry ne sera tenu pour responsable d'aucun dommage consécutif ou indirect (y compris, mais pas limités, la perte ou l'endommagement causé par le feu, l'eau, le vol ou le vandalisme) aux personnes ou aux biens (y compris les contenus du Produit) entraîné par la violation de cette garantie limitée ou de n'importe quelle autre garantie expresse s'appliquant à ce produit.

FRANCE : dans le cas où vous êtes un consommateur ou un professionnel qui n'achète pas le Produit dans le cadre de sa spécialité, vous aurez dans tous les cas droit à la garantie légale relative au manque de défauts occultes en ce qui concerne le produit.

LES PHILIPPINES : vous pouvez choisir entre le dépannage de la partie défectueuse du Produit ou du Produit même ou bien le remboursement du prix d'achat. Si vous choisissez d'être remboursé du prix d'achat, le montant directement attribuable à l'usage du Produit, avant la découverte du défaut, sera déduit.

LE ROYAUME-UNI : aucune partie du paragraphe 1 ou d'une autre disposition de cette garantie limitée exclura ou limitera d'une toute autre façon la responsabilité de Sentry à votre égard en ce qui concerne (i) le décès ou le dommage personnel causé par la négligence de Sentry (y compris la négligence telle qu'elle est définie dans la Loi sur les Clauses abusives du contrat 1977), (ii) l'infraction aux conditions de propriété en vertu de la Loi sur la Vente de Biens 1979, ou de (iii) toute responsabilité qui ne peut pas être exclue ou limitée légalement.

(***)AUSTRALIE : Remplacez paragraphe 2 par le suivant : sauf si autrement stipulé par le droit applicable, Sentry nie tout autre engagement formel ou garantie, explicitement ou implicitement écrit ou oral.

JAPON : Sentry nie également la garantie de défauts implicite en vertu de l'article 570 du Code Civil.

LE ROYAUME-UNI : aucune partie du paragraphe 2 ou d'une autre disposition de cette garantie limitée exclura ou limitera d'une toute autre façon la responsabilité de Sentry à votre égard en ce qui concerne (i) la fraude, (ii) l'infraction aux conditions de propriété en vertu de la Loi sur la Vente de Biens de 1979, la correspondance des biens avec une description ou un échantillon, ou la qualité ou l'appropriation à un but particulier, ou (iii) toute responsabilité qui ne peut pas être exclue ou limitée légalement.

Protection incendie homologuée UL

Votre coffre-fort est homologué par Underwriters Laboratories, un laboratoire d'essai indépendant. Il satisfait à l'une des sévères normes de tenue au feu suivantes :

- **Essai UL de tenue au feu pendant 2 heures**
  Lorsque le coffre est exposé pendant deux heures à une température de 1010° C (1850°F), l'intérieur de celui-ci reste à une température inférieure à 177° C (350°F), ce qui permet de protéger les documents. (Le coffre résistera donc à des températures élevées à mesure que la partie la plus chaude de l'incendie se déplace dans l'édifice.)

Ou

- **Essai UL de tenue au feu pendant 1 heure**
  927 °C (1700°F) pendant une heure.

Plus

- **Essai UL des dangers d'explosion**
  Soumis à un incendie instantané dans un four à 1093° C (2000°F) pendant ½ heure, le coffre n'explose pas et ne se brise pas non plus.
- **Essai UL de tenue feu-impact**

  Modèles avec rèsistance d'une heure
  Après avoir porté le coffre-fort à une température de 843° C (1550°F), on le laisse tomber de 9 mètres sur des gravats ; puis on le refroidit, le retourne et le réchauffe à 843° C (1550°F) pendant une ½ heure. Le coffre-fort reste intact et fermé, avec une température interne inférieure à 177° C (350°F).

  Modèles avec rèsistance de deux heures
  Après avoir porté le coffre-fort à une température de 843° C (1550°F), on le laisse tomber de 9 mètres sur des gravats ; puis on le refroidit, le retourne et le réchauffe à 892° C (1638°F) pendant 45 minutes. Le coffre-fort reste intact et fermé, avec une température interne inférieure à 177° C (350°F).

Résistance au feu testée par ETL

Pour les modèles commençant par : MS, MSW, DS, CS, OS, KS

ETL a vérifié la protection pendant une heure de CD, DVD, cartes mémoires et lecteurs USB jusqu'à 927 °C (1700°F).

- **Essait ETL de tenue feu-impact**
  Après avoir porté le coffre-fort à une température de 843° C (1550°F), on le laisse tomber de 4.5 mètres sur des gravats ; puis on le refroidit, le retourne et le réchauffe à 843° C (1550°F) pendant une ½ heure. Le coffre-fort reste intact et fermé, avec une température interne inférieure à 177° C (350°F).

Pour les modèles commençant par : MA, DA, CA, OA

ETL a vérifié la protection pendant deux heures de CD, DVD, cartes mémoires et lecteurs USB jusqu'à 1850°F (1700°F).

Résistance à l'eau

Certains modèles sophistiqués protègent le contenu du coffre-fort contre les dommages provoqués par l'eau. Le Département de contrôle de la qualité de Sentry Group a soumis les coffres-forts résistant à l'eau aux conditions suivantes :

- test pendant 15 minutes avec une projection d'eau jusqu'à 4000 litres
- test dans 5,24 cm d'eau pendant une heure.

Pour valider les modèles résistant à l'eau, contactez le service commercial au numéro approprié, indiqué sur la quatrième de couverture.

*NOTE : **pour que le joint soit efficace, la porte du coffre-fort doit être fermée et sa poignée parfaitement à l'horizontale. Lorsque vous bougez la poignée, la compression du joint nécessite un peu plus de force qu'avec un coffre-fort sans joint.***

Instructions pour un montage au sol

Ce kit contient :
(2) tire-fond, (2) rondelles, (2) équerres de maçonnerie (Fig. A)

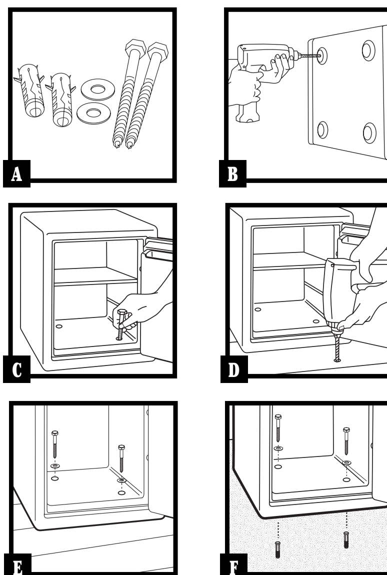
Outils nécessaires pour un montage au sol :
mèche, clé, foret de 11 mm (7/16"),
pour fixation sur bois : Foret de 7,2 mm (9/32"),
pour une fixation sur maçonnerie : Foret de maçonnerie 9,50 mm (3/8")

Instructions :

1. Basculez le coffre-fort sur le côté droit. (Charnières de porte horizontales par rapport au sol.)
2. Déverrouillez le coffre et ouvrez la porte.
3. Recherchez deux encoches sur le dessous du coffre, à des angles opposés. Avec la mèche de 11 mm (7/16"), percez un trou dans chaque encoche perpendiculairement au dessous du coffre. (Fig. B)
4. Fermez la porte et remettez le coffre-fort droit. Placez-le où vous le souhaitez et ouvrez de nouveau la porte.
5. Utilisez une vis ou un foret pour effectuer des repères sur le sol dans les deux trous. (Fig. C)
6. Mettez le coffre-fort sur le côté pour dégager les repères de forage.
7. **Percez le sol :**
   - **A. Pour du bois :** avec la mèche de 7,2 mm (9/32"), percez un trou de 64 mm (2½") de profondeur dans chaque point marqué. (Fig. D)
   - **B. Pour un sol en béton :** avec la mèche à béton de 9,50 mm (3/8"), percez un trou de 64 mm (2½") de profondeur dans chaque point marqué. (Fig. D) Installez une cheville de maçonnerie dans chaque orifice.
8. Replacez dans la position souhaitée, les trous alignés avec ceux du sol.
9. **Fixation du coffre-fort :**
   - **A. Pour du bois :** passez chaque tire-fond dans une rondelle, puis au travers du coffre et dans un trou. Serrez avec la clé. (Fig. E)
   - **B. Pour un sol en béton :** passez chaque tire-fond dans une rondelle, puis au travers du coffre et dans une cheville. Serrez avec la clé. (Fig. F)

REMARQUE : Percez des trous à travers les pieds seulement et non pas à l'arrière ou sur les côtés.

REMARQUE : Le boulonnage/déboulonnage de l'unité est aux frais et à la discrétion du client. Sentry Group ne peut être tenu responsable d'aucun des coûts encourus si l'unité doit être remise en place.



Perte de la combinaison ou des clés

IMPORTANT : veuillez lire les instructions avec la plus grande attention. Pour votre propre protection, de nouvelles clés PEUVENT et des combinaisons NE PEUVENT PAS être produites sur une simple demande par téléphone. Pour commander des clés et/ou des combinaisons de rechange, vous devez impérativement envoyer votre demande par courrier électronique ou télécopie au service clientèle de Sentry (voir verso de la couverture). Si vous avez besoin d'aide pour préparer votre commande ou que vous souhaitez effectuer un achat par carte de crédit (Visa/Mastercard uniquement), appelez le service après-vente Sentry au numéro sur la quatrième de couverture.

Perte de la combinaison : dans un premier temps, cherchez le numéro de modèle et le numéro de série de votre coffre, puis appelez votre revendeur Sentry local. Le numéro de série est inscrit sur la couverture arrière, il est également indiqué sur la petite étiquette à côté de la charnière de porte (à l'extérieur)

Perte des clés : pour obtenir le remplacement des clé, veuillez contacter votre revendeur Sentry local et lui communiquer le numéro de série du coffre-fort. Le numéro de série est inscrit sur la couverture arrière, il est également indiqué sur la petite étiquette à côté de la charnière de porte (à l'extérieur).





AVERTISSEMENT

NE stockez PAS d'objets délicats directement dans votre coffre.

Les produits SentrySafe qui offrent une protection contre les incendies possèdent une isolation brevetée dont la teneur en humidité est élevée. De plus, les coffres-forts sophistiqués de SentrySafe sont hermétiques, ce qui les rend résistants à l'eau mais peut également provoquer l'accumulation à l'intérieur de votre coffre-fort. **Laissez le sachet de déshydratant inclus dans votre coffre-fort lors de l'expédition. <u>NE LE JETEZ PAS.</u>** Il a pour but d'absorber l'humidité pouvant s'accumuler à l'intérieur de votre coffre-fort. Ouvrez votre coffre-fort de temps à autre afin d'éviter l'accumulation d'humidité.

Si vous décidez de conserver dans votre coffre-fort des objets délicats tels que bijoux pourvus de pièces mobiles, montres, timbres ou photos, nous vous recommandons de les enfermer dans un conteneur hermétique avant de les placer dans le coffre-fort.

*REMARQUE : Sentry Group **ne peut être tenu pour responsable des dommages ou de la perte d'objets, rangés dans le coffre-fort, qui seraient dus à l'humidité.***



AVERTISSEMENT

NE stockez PAS de perles dans ce coffre-fort.

En cas d'incendie, les perles sont endommagées à des températures nettement inférieures aux 117 °C (350°F) garantis par les normes de performance de la classification UL. Par conséquent, **NE conservez PAS** de perles dans votre produit SentrySafe.



AVERTISSEMENT

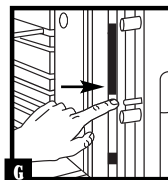
Pas de supports informatiques, supports audio visuels ou négatifs de photos.

Ce produit n'est pas destiné à protéger les disquettes ou les disques 2-1/4", les cartouches et les bandes informatique, les cassettes audio ou vidéo ou des négatifs de photos. Pour conserver ces objets à l'abri du feu, demandez à votre revendeur des informations sur les produits SentrySafe Fire-Safe Media.

IMPORTANT

Utilisation d'une verrou à combinaison mécanique

*NOTE : il sera peut-être nécessaire de tourner la molette qui, à son tour, place les boulons en position de verrouillage, alors que la porte est ouverte (Fig. G). Testez votre combinaison. **La poignée doit être remontée, en position horizontale avant d'essayer de composer la combinaison de votre coffre-fort.** Votre verrou à combinaison est maintenant opérationnel. La combinaison de votre coffre se trouve sur une etiquette sur le dos de cette notice. Selon le modèle choisi, vous devrez entrer une combinaison à 3 ou 4 chiffres.*



Coffres-forts à double sécurité, combinaison et clé

Pour plus de sécurité, certains coffres possèdent un double système de verrouillage. Une combinaison et une clé sont nécessaires pour déverrouiller les systèmes à double verrouillage. *NOTE : le coffre-fort se verrouille **avec** ou **sans** clé.*

Pour déverrouiller et ouvrir

Insérez la clé dans la serrure et tournez jusqu'à ce que le poussoir ressorte. Retirez la clé.

Commencez par ouvrir le coffre et testez la combinaison en laissant la porte ouverte !

COMBINAISON À 3 CHIFFRES

Voir la quatrième de couverture de ce manuel pour la combinaison.

NOTE : cette combinaison ne peut pas être modifiée.

Alignez zéro sur le repère.


Tournez la molette en faisant passer le ZÉRO 3 fois devant le repère. Arrêtez-vous sur le premier chiffre.

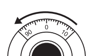

Tournez la molette de 2 rotations vers la droite. Arrêtez-vous sur le second chiffre à la seconde rotation.

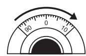

Tournez la molette vers la gauche. Arrêtez-vous sur le troisième chiffre à la première rotation.

COMBINAISON À 4 CHIFFRES

NOTE : un changement de la combinaison annule la garantie. Pour bénéficier de nouveau de votre garantie limitée d'un an, (preuve d'achat valide et datée obligatoire) vous devez contacter le Service après-vente Sentry au numéro sur la quatrième de couverture pour qu'il documente votre nouvelle combinaison.

Alignez zéro sur le repère.


Tournez la molette vers la gauche pour passer 4 fois devant le ZÉRO. Arrêtez-vous sur le premier chiffre de votre combinaison après la quatrième rotation.


Tournez la molette de 3 rotations vers la droite. Arrêtez-vous sur le second chiffre à la troisième rotation.


Tournez la molette de 2 rotations vers la gauche. Arrêtez-vous sur le troisième chiffre à la deuxsième rotation.


Tournez la molette vers la droite. Arrêtez-vous sur le dernier chiffre à la première rotation.

Pour fermer et verrouiller

1. Fermez la porte.

2. Tournez la poignée de la porte en position horizontale.

3. Appuyez sur la serrure pour qu'elle ressorte.

4. Faites tourner la molette de combinaison pour plus de sécurité.

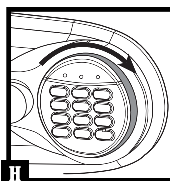
Verrou électronique

Installation des piles

Quatre piles alcalines AA **(non fournies)** sont nécessaires.

*NOTE : l'utilisation de piles non alcalines et rechargeables **N'EST PAS RECOMMANDÉE**.*

Pour mettre les piles en place : faites pivoter le boîtier du verrou électrique vers la droite et retirez-le. (Fig. H) Insérez quatre piles neuves comme indiqué, replacez le boîtier du verrou électrique et tournez-le vers la gauche pour le remonter.



Coffres-forts à verrou électronique et à serrure à clé

Pour plus de sécurité, certains modèles sont munis d'un système de verrouillage double. Vous **DEVEZ** utiliser le code électronique et la clé pour ouvrir le coffre.

Pour ouvrir votre coffre-fort pour la première fois :

Installez 4 piles AA. (Voir les instructions ci-dessus.)

Tournez la clé vers la droite pour faire ressortir le cylindre. Entrez le *code du verrou électronique* imprimé sur la couverture arrière. Lorsque le voyant vert *PROCEED* s'allume, vous disposez de quatre secondes pour abaisser la poignée et ouvrir.

Commencez par ouvrir le coffre et testez la combinaison en laissant la porte ouverte !

Voir la quatrième de couverture de ce manuel pour votre Code Usine.

NOTE: cette combinaison ne peut pas être modifiée.

Utilisation du clavier


Attention!
Les liquides peuvent endommager le clavier !


Attention!
Les pointes de stylo ou autres objets pointus peuvent percer la membrane du clavier !

Une très légère pression suffit. Un voyant vert *PROCEED* et un bip indiquent que le clavier a "perçu" la pression. La serrure permet une pause de 5 secondes entre chaque pression. Au bout de 5 secondes, 3 bips retentissent et un voyant rouge se met à clignoter. Dans ce cas, recommencez.

Verrou électronique de base



Codes d'accès

Il existe trois façons de déverrouiller le coffre-fort.

1. Entrez la combinaison électronique prédéfinie à 5 chiffres. **Ce code ne peut pas être effacé et vous pourrez toujours l'utiliser pour ouvrir le coffre – gardez-le en sécurité !**

2. Vous pouvez programmer un code utilisateur de 5 chiffres de votre choix et le modifier comme vous le désirez.

3. Pour autoriser temporairement l'accès au coffre, vous pouvez programmer un PIN utilisateur à 5 chiffres, que vous pourrez effacer ou modifier le cas échéant

NOTE : cinq zéros ne constituent pas un code valide.

Programmation d'un code utilisateur à 5 chiffres

1. Appuyer sur la touche *Program*.

2. Entrez la combinaison électronique. La DEL verte reste allumée pendant que vous saisissez le code utilisateur à 5 chiffres que vous avez choisi. Une fois les 5 chiffres entrés, la DEL verte s'éteint.

Recommencez cette procédure pour entrer un nouveau code utilisateur. Pour effacer le code utilisateur, appuyez sur la touche Program et entrez votre combinaison électronique à deux reprises.

Programmation d'un PIN utilisateur à 5 chiffres

NOTE : vous devez programmer un Code Utilisateur avant de programmer un NIP Usager.

1. Appuyer sur la touche *Program.*

2. Appuyer dessus une deuxième fois.

3. Entrez votre code utilisateur à 5 chiffres. La DEL verte reste allumée.

4. Entrez le PIN utilisateur à 5 chiffres de votre choix. Une fois les 5 chiffres entrés, la DEL verte s'éteint.

(Recommencez cette procédure pour entrer un nouveau PIN utilisateur. Pour effacer le PIN utilisateur, appuyez deux fois sur *Program*, entrez votre code utilisateur et entrez 00000.)

Commencez par ouvrir le coffre et testez la combinaison en laissant la porte ouverte !

Testez plusieurs fois votre nouvelle combinaison électronique avec la porte ouverte, afin de vous assurer de l'avoir bien notée. Votre nouvelle combinaison électronique est maintenant prête à être utilisée.

Notez votre Code utilisateur et le PIN utilisateur ici

Code utilisateur : ____ ____ ____ ____ ____

PIN utilisateur : ____ ____ ____ ____ ____

Pour déverrouiller le coffre-fort :
Entrez la combinaison électronique prédéfinie à 5 chiffres, un code utilisateur ou un PIN utilisateur. Lorsque la DEL verte s'allume, vous disposez de 4 secondes pour tourner la poignée et ouvrir le coffre.

Pour verrouiller le coffre-fort :
Fermez la porte et remettez la poignée en position horizontale.

Remplacement des piles

La DEL s'allume lorsque vous devez remplacer les piles. Aucun code n'est effacé quand vous retirez les anciennes piles pour les remplacer. Voir "*Installation des piles*" dans la section "*Verrou électronique*" pour les instructions d'installation.

NOTE : Si votre coffre-fort semble ne pas fonctionner, vérifiez les piles avant d'appeler le Service après-vente de Sentry.

NOTE : il est recommandé de remplacer les piles au bout de deux ans, ou quand la DEL jaune est allumée en permanence.

Mode d'attente

La serrure passe automatiquement en mode d'attente de deux minutes si un code invalide est entré trois fois de suite. Dans ce mode, la serrure ne peut pas être activée et la saisie d'un chiffre déclenchera un signal d'erreur (*ERROR*).

Verrou électronique LCD avancé



Pour les coffres-forts munis d'un verrou électronique et d'une serrure à clé

Pour plus de sécurité, certains modèles sont munis d'un système de verrouillage double (verrou électronique plus serrure à clé). Vous **DEVEZ** utiliser le code électronique et la clé pour ouvrir le coffre.

Pour ouvrir votre coffre-fort pour la première fois :
Mettez en place 4 piles AA. (Voir les instructions sous "*Verrou électronique*".)

Tournez la clé vers la droite pour faire ressortir le cylindre. Entrez le *code du verrou électronique* indiqué sur la première couverture, puis appuyez sur la touche *Prog/Ente*r. Lorsque le voyant vert *PROCEED* s'allume, vous disposez de quatre secondes pour abaisser la poignée et ouvrir.

Utilisation du clavier



Attention!
Les liquides peuvent endommager le clavier !



Attention!
Les pointes de stylos ou autres objets tranchants peuvent perforer la membrane du clavier !

Une très légère pression suffit. Appuyez sur un bouton quelconque, le clavier s'allume et un bip unique indique que le clavier a "perçu" la pression. La serrure permet une pause de 5 secondes entre chaque pression. Au bout de 5 secondes, 3 bips retentissent et un voyant rouge se met à clignoter. Dans ce cas, recommencez depuis le début.

Codes d'accès

Il existe trois façons de déverrouiller le coffre-fort et d'y accéder. Utilisez l'une des méthodes suivantes et appuyez sur la touche *Prog/Enter* :

1. Entrez la combinaison électronique prédéfinie à 5 chiffres. **Ce code ne peut pas être effacé et vous pourrez toujours l'utiliser pour ouvrir le coffre – gardez-le en sécurité !**
2. Vous pouvez programmer un Code administrateur de 4 à 8 chiffres et le modifier selon vos besoins.
3. Pour autoriser temporairement l'accès au coffre, vous pouvez programme jusqu'à six codes utilisateur de 4 à 8 chiffres, que vous pourrez effacer ou modifier le cas échéant.

NOTE : cinq zéros ne constituent pas un code valide.

Commencez par ouvrir le coffre et testez la combinaison en laissant la porte ouverte !

Testez plusieurs fois vos nouveaux codes LCD électroniques avec la porte ouverte, afin de vous assurer de les avoir bien entrés.

NOTE : pour revenir au début lorsque vous entrez un code administrateur, un code utilisateur ou un code usine programmé, appuyez sur CLEAR. Vous pouvez alors ressaisir le code.

NOTE : Pour activer ou désactiver les bips sonores, appuyez sur la touche 0 puis sur la touche Prog/Enter. (0, Prog/Enter)

Programmation du code administrateur

NOTE : un (1) seul code administrateur est autorisé.

Pour ajouter :

1. Appuyez sur la touche *Prog/Enter*, entrez la combinaison électronique à 5 chiffres et appuyez sur la touche *Prog/Enter*.
2. Une case allumée vide indique qu'aucun code administrateur n'est programmé. Une case allumée contenant un ∗ indique qu'un code administrateur est programmé.
3. Entrez un code entre 4 et 8 chiffres et appuyez sur la touche *Prog/Enter* pour achever la programmation du code dans le coffre-fort.

Pour supprimer :

1. Appuyez sur la touche *Prog/Enter* entrez la combinaison électronique à 5 chiffres et appuyez sur la touche *Prog/Enter*.
2. Une icône ∗ dans une case allumée indique qu'un code est programmé et qu'il peut être effacé.
3. Appuyez sur ***0***, ***0***, ***0***, ***0***, puis sur la touche ***Prog/Enter*** pour effacer le code administrateur. (***0***, ***0***, ***0***, ***0***, ***Prog/Enter***)

NOTE : Pour revenir au début lorsque vous programmez un code administrateur ou un code utilisateur, attendez 5 secondes pour que le délai d'attente du verrou expire. Vous pouvez alors recommencer depuis le début.

Programmation de codes utilisateur

NOTE : six (6) codes utilisateur sont autorisés.

Pour ajouter :

1. Appuyez deux fois sur la touche *Prog/Enter*, entrez le code administrateur et appuyez de nouveau sur *Prog/Enter*.
2. Utilisez la touche ≪ ou ≫ pour naviguer entre les cases allumées. Une case vide signifie qu'elle est disponible pour saisir un code ; un ∗ dans une case allumée indique que la case est utilisée.
3. Entrez un code entre 4 et 8 chiffres dans la position sélectionnée et appuyez sur la touche *Prog/Enter* pour achever la programmation du code dans le coffre-fort.

Pour supprimer :

1. Appuyez deux fois sur la touche *Prog/Enter*, entrez le code administrateur et appuyez de nouveau sur *Prog/Enter*.
2. Utilisez la touche ≪ ou ≫ pour atteindre l'icône ∗ dans la case allumée à supprimer.
3. Appuyez sur ***0***, ***0***, ***0***, ***0*** puis sur la touche *Prog/Enter* pour effacer le code utilisateur sélectionné. (***0***, ***0***, ***0***, ***0***, ***Prog/Enter***)

NOTE : Pour revenir au début lorsque vous programmez un code administrateur ou un code utilisateur, attendez 5 secondes pour que le délai d'attente du verrou expire. Vous pouvez alors recommencer depuis le début.

Pour déverrouiller le coffre-fort :

Entrez la combinaison électronique prédéfinie à 5 chiffres, un code administrateur ou un code utilisateur, puis appuyez sur la touche *Prog/Enter*. Un astérisque s'allume à chaque saisie de chiffre. Lorsque l'icône figurant un **cadenas ouvert** s'affiche, vous disposez de 4 secondes pour tourner la poignée et ouvrir le coffre.

Pour verrouiller le coffre-fort :

Fermez la porte et remettez la poignée en position horizontale.

Gardez votre code administrateur et les codes utilisateur en lieu sûr

Gardez une copie de votre code administrateur et des codes utilisateur dans un endroit sûr, autre que le coffre-fort.

Notez ici votre code administrateur et les codes utilisateur

Code administrateur : ____ ____ ____ ____ ____

Code utilisateur : ____ ____ ____ ____ ____

Remplacement des piles

L'icône de pile s'allume lorsque vous devez remplacer les piles. Aucun code n'est effacé quand vous retirez les anciennes piles pour les remplacer. Voir "*Installation des piles*" dans la section "*Verrou électronique*" pour les instructions d'installation.

NOTE : Si votre coffre-fort semble ne pas fonctionner, vérifiez les piles avant d'appeler le Service après-vente de Sentry.

Identification des icônes



ERR *(*erreur*)* indique l'un des cas suivants :

1. Vous avez appuyé hors séquence sur la touche *Program*.
2. Vous avez composé un code erroné.
3. Vous avez attendu 5 secondes entre deux pressions sur une touche.

PRG (*Program*)
S'allume après une pression sur la touche *Program*, reste allumé durant la programmation d'un code administrateur ou utilisateur.

∗ (*Astérisque*) indique l'un des cas suivants :

1. Vous avez appuyé sur une touche de chiffre.
2. En mode *Program*, il signale la position d'un code programmé.

Cases
Allumées pendant la programmation et indiquent la positions des codes.

- Une case allumée vide indique qu'aucun code n'est programmé.
- Une case allumée contenant un ∗ indique qu'un code est programmé.

Cadenas
S'allume après trois saisies consécutives d'un code incorrect, reste allumé pendant le mode d'attente de 2 minutes.

Cadenas ouvert
S'allume lorsqu'un code valide est tapé. Indique que le coffre-fort est déverrouillé et que la porte peut être ouverte.

Pile
S'allume quand le niveau de charge des piles est faible, ce qui indique que vous devez les changer rapidement.

Sonnerie
Allumée quand les bips sont actifs.

Mode d'attente

La serrure passe automatiquement en mode d'attente de deux minutes si un code invalide est entré trois fois de suite. Dans ce mode, le verrou ne peut pas être activé et l'icône *CADENAS FERMÉ* s'allume.

FRENCH

SentrySafe®

GERMAN

Vielen Dank für den Kauf dieses SentrySafe-Produkts.

1 Jahr beschränkte Garantie

Der Hersteller dieses Produkts (das „Produkt“) garantiert für einen Zeitraum von einem (1) Jahr ab Kaufdatum, dass es frei von strukturellen und mechanischen Defekten aufgrund fehlerhafter Materialien oder Verarbeitung ist. Wenn im Garantiezeitraum ein struktureller oder mechanischer Defekt eintritt, wird die Sentry Group oder ihr Beauftragter (im Weiteren „Sentry“) die defekten Teile oder das Produkt nach eigenem Ermessen kostenfrei reparieren oder austauschen. DIESE GARANTIE BESCHRÄNKT NICHT IHRE GESETZLICHEN RECHTE AUS DEN GESETZEN DES LANDES, IN DEM SIE DAS PRODUKT ERWORBEN HABEN. **WICHTIGER HINWEIS: UNTEN FINDEN SIE MIT (*) GEKENNZEICHNET SPEZIELLE REGELUNGEN, DIE FÜR AUSTRALIEN UND ANDERE LÄNDER GELTEN.**

Garantieleistungen

Garantieleistungen können in Anspruch genommen werden, indem Sie sich mit der lokalen Sentry-Niederlassung oder einem Distributor in Verbindung setzen. Halten Sie dabei Ihre Anschrift, den Kaufbeleg vom Karton (UPC-Code), die Originalquittung und eine Problembeschreibung bereit. Kontaktinformationen für Sentry Group-Niederlassungen finden Sie auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung. **SCHICKEN SIE DAS SCHADHAFTE PRODUKT NICHT AN SENTRY.**

Beschränkungen der Garantie

1. Außer bei Schäden durch grobe Fahrlässigkeit oder Vorsatz und in jedem Fall in dem Umfang beschränkt, der nach den anzuwendenden Gesetzen und Richtlinien hinsichtlich der Produkthaftung des Herstellers zulässig ist, besteht die ausschließliche Verantwortung von Sentry und der exklusive Anspruch des Käufers aus dieser Garantie nach Ermessen von Sentry in der Reparatur oder im Austausch der defekten Teile bzw. des Produkts. In keinem Fall haftet Sentry für Verluste oder Schäden aufgrund externer Ereignisse wie Feuer, Wasser, Diebstahl oder Vandalismus oder für Neben- bzw. Folgeschäden an Personen oder Eigentum (einschließlich des Produktinhalts), die sich aus einer Verletzung dieser oder anderer ausdrücklicher oder impliziter Garantien für dieses Produkt ergeben. **WICHTIGER HINWEIS: DER OBIGE AUSSCHLUSS UND DIE BESCHRÄNKUNG GELTEN NICHT IN AUSTRALIEN. UNTEN FINDEN SIE MIT (**) GEKENNZEICHNET SPEZIELLE REGELUNGEN, DIE FÜR AUSTRALIEN UND ANDERE LÄNDER GELTEN.**

2. Sofern dies nicht durch anzuwendendes Recht ausgeschlossen ist, erkennt Sentry keine anderen ausdrücklich oder impliziten Abreden und Garantien in schriftlicher oder mündlicher Form an. Das gilt einschließlich – ohne darauf beschränkt zu sein – impliziter Garantien der Handelsüblichkeit und der Eignung für einen bestimmten Zweck. Die implizite Garantie für dieses Produkt gilt keinesfalls länger als die eingeschränkte 1-Jahres-Garantie. **WICHTIGER HINWEIS: DER OBIGE AUSSCHLUSS UND DIE BESCHRÄNKUNG GELTEN NICHT IN AUSTRALIEN. UNTEN FINDEN SIE MIT (***) GEKENNZEICHNET SPEZIELLE REGELUNGEN, DIE FÜR AUSTRALIEN UND ANDERE LÄNDER GELTEN.**

3. Im vollen gesetzlich zulässigen Umfang schließt Sentry jegliche Verantwortung für Schäden, Defekte oder Fehlfunktionen des Produkts aus, die durch Transporte verursacht werden. Das Produkt, das sorgfältig und sachgerecht verpackt wurde, muss sich bei Erhalt in gutem Zustand befinden.

4. Diese beschränkte Garantie erstreckt sich nicht auf Defekte, Schäden oder Fehlfunktionen, die durch Modifikationen, Änderungen, Reparaturen oder sonstige Arbeiten am Produkt durch andere Personen als Sentry-Mitarbeiter oder -Beauftragte bzw. durch Missbrauch des Produkts verursacht wurden.

5. Kein Bevollmächtigter, Mitarbeiter, Vertreter, Groß- oder Einzelhändler von Sentry hat das Recht, Zusagen, Versprechen oder Vereinbarungen zu treffen oder zu implizieren, die die Bedingungen dieser beschränkten Garantie zu ändern geeignet sind.

6. Diese beschränkte Garantie gilt für neue Produkte erster Wahl, nicht für Produkte zweiter Wahl, Produkte aus zweiter Hand oder Produkte, die zuvor durch Ereignisse wie Feuer, Überschwemmungen, Erdbeben – ohne darauf beschränkt zu sein – beschädigt wurden.

Alle Bestimmungen dieser beschränkten Garantie gelten auch einzeln und unabhängig voneinander. Erweist sich eine der Bestimmungen als ungültig oder undurchsetzbar, wirkt sich dies nicht auf die Gültigkeit oder Durchsetzbarkeit der anderen Bestimmungen aus. Die beschränkte Garantie gewährt Ihnen bestimmte Rechte, die in Abhängigkeit von den obligatorischen, aus den Gesetzen in dem Land, in dem Sie das Produkt erworben haben, erwachsenden Rechte variieren.

<u>WENN SIE DAS PRODUKT IN EINEM DER FOLGENDEN LÄNDER ERWORBEN HABEN, GELTEN DIE NACHSTEHENDEN REGELN:</u>

(*)AUSTRALIEN: AUSSER DEN AUS DIESER BESCHRÄNKTEN GARANTIE ERWACHSENDEN RECHTEN KÖNNEN IHNEN ZUSÄTZLICHE RECHTE UND RECHTSMITTEL ZUSTEHEN, DIE SICH IMPLIZIT AUS DEN ANZUWENDENDEN GESETZEN ERGEBEN, Z. B. AUS DEM TRADE PRACTICES ACT 1974. DIE IN DIESER BESCHRÄNKTEN GARANTIE BESCHRIEBENEN RECHTE BESCHRÄNKEN IN KEINER WEISE IHRE GESETZLICHEN RECHTE, DIE SICH AUS SOLCHEN GESETZEN, RICHTLINIEN UND VORSCHRIFTEN ERGEBEN.

PHILIPPINEN: Sie können zwischen Reparatur des betreffenden Teils bzw. des Produkts und einer Erstattung des Kaufpreises wählen. Wenn Sie sich den Kaufpreis erstatten lassen, wird er um den Wert gemindert, der Ihrer Nutzung bis zum Zeitpunkt der Erstattung entspricht. Sie können Garantieleistungen in Anspruch nehmen, indem Sie die erforderlichen Informationen bereitstellen und den Kaufbeleg vom Karton oder die Quittung oder die Garantiekarte vorlegen.

(**)AUSTRALIEN: Ersetzen Sie Absatz 1 durch folgenden Text: Außer bei Schäden durch grobe Fahrlässigkeit oder Vorsatz und in jedem Fall in dem Umfang beschränkt, der nach den anzuwendenden Gesetzen und Richtlinien hinsichtlich der Produkthaftung des Herstellers zulässig ist, besteht die ausschließliche Verantwortung von Sentry und der exklusive Anspruch des Käufers aus dieser beschränkten Garantie nach Ermessen von Sentry in der Reparatur oder im Austausch der defekten Teile bzw. des Produkts. In keinem Fall haftet Sentry für Neben- bzw. Folgeschäden (einschließlich – ohne darauf beschränkt zu sein – Verluste oder Schäden aufgrund von Feuer, Wasser, Diebstahl oder Vandalismus) an Personen oder Eigentum (einschließlich des Produktinhalts), die sich aus einer Verletzung dieser beschränkten Garantie oder anderer ausdrücklicher oder impliziter Garantien für dieses Produkt ergeben.

FRANKREICH: Wenn Sie Verbraucher oder professioneller Anwender, für den der Kauf des Produkts nicht in sein berufliches Tätigkeitsfeld gehört, sind, steht Ihnen in jedem Fall die gesetzliche Garantie hinsichtlich des Nichtvorliegens versteckter Defekte in Bezug auf das Produkt zu.

PHILIPPINEN: Sie können zwischen Reparatur des betreffenden Teils bzw. des Produkts und einer Erstattung des Kaufpreises wählen. Wenn Sie sich den Kaufpreis erstatten lassen, wird er um den Wert gemindert, der Ihrer Nutzung bis zum Zeitpunkt der Erstattung entspricht.

VEREINIGTES KÖNIGREICH: Keine der Aussagen in Absatz 1 oder in anderen Abschnitten dieser beschränkten Garantie stellt einen Ausschluss oder eine Beschränkung der Haftung von Sentry Ihnen gegenüber für (i) Tod oder Personenschäden aufgrund von Fahrlässigkeit seitens Sentry (einschließlich Fahrlässigkeit nach Maßgabe der Definition in S. 1 Unfair Contract Terms Act 1977), (ii) eine Verletzung der Bedingungen in Bezug auf Rechtstitel (impliziert durch S. 12 Sale of Goods Act 1979), (iii) jegliche Haftung in dem Umfang dar, in dem diese aus gesetzlichen Gründen nicht ausgeschlossen oder beschränkt werden kann.

(***)AUSTRALIEN: Ersetzen Sie Absatz 1 durch folgenden Text:: Im vollen gesetzlich zulässigen Umfang schließt Sentry jegliche andere ausdrücklich oder implizite Abreden und Garantien in schriftlicher oder mündlicher Form aus.

JAPAN: Sentry schließt außerdem die implizite Defektgarantie nach aus Artikel 570 des bürgerliches Gesetzbuchs aus.

VEREINIGTES KÖNIGREICH: Keine der Aussagen in Absatz 1 oder in anderen Abschnitten dieser beschränkten Garantie stellt einen Ausschluss oder eine Beschränkung der Haftung von Sentry Ihnen gegenüber dar für (i) arglistige Täuschungen, (ii) Verletzungen der im Sale of Goods Act 1979 implizierten Garantien in Bezug auf Rechtstitel, die Übereinstimmung des Produkts mit einer Beschreibung oder einem Muster, die Produktqualität und seine Eignung für einen bestimmten Zweck, oder (iii) jegliche Haftung in dem Umfang, in dem diese aus gesetzlichen Gründen nicht ausgeschlossen oder beschränkt werden kann.

UL-klassifizierter Feuerschutz

Dieses SentrySafe Fire-Safe-Produkt wurde von Underwriters Laboratories, einer unabhängigen Testorganisation, klassifiziert und erfüllt einen der folgenden strengen Feuerschutzstandards:

- **2-stündiger UL-Feuerbeständigkeitstest**
  Zum Schutz enthaltener Dokumente bleibt die Temperatur im Innern des Safes bei einer Feuertemperatur von bis zu 1010° C (1850° F) über 2 Stunden unter 177° C (350° F). (Der Safe übersteht also auch hohe Temperaturen, da das heiße Zentrum eines Feuers normalerweise im Gebäude wandert.)

Oder

- **1-stündiger UL-Feuerbeständigkeitstest**
  927° C (1700° F) für die Dauer von einer (1) Stunde.

Plus

- **UL Explosionstest**
  Wenn der Safe ½ Stunde einem Feuer mit 1093° C (2000° F) ausgesetzt wird, explodiert oder zerspringt der Safe nicht.

- **UL-Feuertest**
  1-Stunde-Modelle
  Nach Erhitzung auf 843° C (1550° F) wird der Safe aus 9,1 m (30 Fuß)Höhe auf Schutt gestürzt, dann gekühlt, aufgehängt und für ½ Stunde wieder auf 843° C (1550° F) erhitzt. Der Safe bleibt intakt und verschlossen, die Innentemperatur steigt nicht über 177° C (350° F).

  2-Stunden-Modelle
  Nach Erhitzung auf 843° C (1550° F) wird der Safe aus 9,1 m (30 Fuß) Höhe auf Schutt gestürzt, dann gekühlt, aufgehängt und für 45 Minuten auf 892° C (1638° F) erhitzt. Der Safe bleibt intakt und verschlossen, die Innentemperatur steigt nicht über 177° C (350° F).

ETL-verifizierter Feuerschutz

Für Modelle beginnend mit: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

ETL-verifiziert: 1 Stunde Feuerschutz für CDs, DVDs, Memory Sticks und USB-Laufwerke bei bis zu 927° C (1700° F).

- **ETL-Feuertest**
  Nach Erhitzung auf 843° C (1550° F) wird der Safe aus 4,6 m (15 Fuß) Höhe auf Schutt gestürzt, dann gekühlt, aufgehängt und für ½ Stunde wieder auf 843° C (1550° F) erhitzt. Der Safe bleibt intakt und verschlossen, die Innentemperatur steigt nicht über 177° C (350° F).

Für Modelle beginnend mit: MA, DA, CA, OA

ETL-verifiziert: 2 Stunden Feuerschutz für CDs, DVDs, Memory Sticks und USB-Laufwerke bei bis zu 1010° C (1850° F).

Wasserdichtigkeit

Einige hochentwickelte Modelle schützen den Inhalt vor Wasserschäden. Die Qualitätsabteilung der Sentry Group hat die Wasserdichtigkeit dieser Safes folgendermaßen bestimmt:

- 15 Minuten mit bis zu 3.785 Liter (1.000 Gallonen) Wasser besprüht • 1 Stunde in ca. 15 cm (6 Zoll) Wassertiefe.

Um zu ermitteln, ob ein Modell wasserdicht ist, rufen Sie den Kundendienst unter der auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung angegebenen Nummer an.

HINWEIS: Damit die Dichtung richtig funktioniert, muss die Safetür geschlossen sein, und der Griff muss sich in horizontaler Position befinden. Wenn Sie den Griff bewegen, ist aufgrund des Drucks durch die Dichtungsmanschette etwas mehr Kraft erforderlich als bei einem Safe ohne Dichtung.

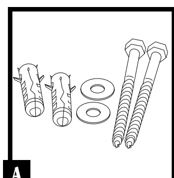
Anleitung zur Bodenbefestigung

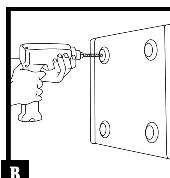
Dieses Kit enthält:
(2) Ankerschrauben, (2) Unterlegscheiben, (2) Dübel (Abbildung A)

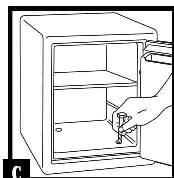
Benötigtes Werkzeug für die Bodenbefestigung:
Bohrer, Schraubenschlüssel, 11-mm-Bohrer (7/16 Zoll), für die Befestigung an Holz: 7,2-mm-Bohrer (9/32 Zoll), für die Befestigung an Mauerwerk: 9,5-mm-Steinbohrer (3/8 Zoll).

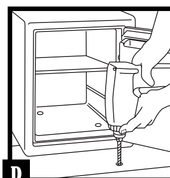
Anleitung:

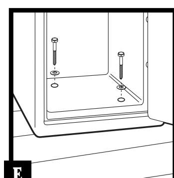
1. Legen Sie den Safe auf die rechte Seite. (Die Türscharniere müssen horizontal zum Boden ausgerichtet sein.)
2. Schließen Sie den Safe auf, und öffnen Sie die Tür.
3. Suchen Sie auf der Unterseite des Safes nach den beiden einander gegenüberliegenden Vertiefungen. Bohren Sie mit dem 11-mm-Bohrer (7/16 Zoll) senkrecht durch die Vertiefung und den Boden des Safes (Abbildung B).
4. Schließen Sie die Tür, und stellen Sie den Safe auf. Stellen Sie den Safe an die gewünschte Position, und öffnen Sie die Tür wieder.
5. Verwenden Sie eine Schraube oder einen Bohrer, um durch die Bohrlöscher Markierungen auf dem Boden anzubringen (Abbildung C).
6. Stellen Sie den Safe zur Seite, um an den markierten Positionen zu bohren.

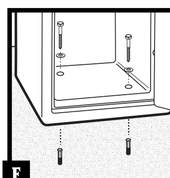












7. **Bohren Sie in den Boden:**
   A. Holz: Bohren Sie mit dem 7,2-mm-Bohrer (9/32 Zoll) an jeder markierten Position ein Loch von 64 mm (2½ Zoll) Tiefe (Abbildung D).
   B. Mauerwerk: Bohren Sie mit dem 9,5-mm-Bohrer (3/8 Zoll) an jeder markierten Position ein Loch von 64 mm (2½ Zoll) Tiefe (Abbildung D). Stecken Sie in jede Bohrung einen Dübel.
8. Platzieren Sie den Safe an der gewünschten Position, und richten Sie dabei die Löcher im Safe an denen im Boden aus.
9. **Befestigen des Safes:**
   A. Holz: Schieben Sie eine Unterlegscheibe auf jede Schraube, und führen Sie die Schrauben durch den Safe in die Löcher im Boden. Ziehen Sie die Schrauben mit dem Schraubenschlüssel fest (Abbildung E).
   B. Mauerwerk: Schieben Sie eine Unterlegscheibe auf jede Schraube, und führen Sie die Schrauben durch den Safe in die Dübel. Ziehen Sie die Schrauben mit dem Schraubenschlüssel fest (Abbildung F).

HINWEIS: Bohren Sie ausschließlich durch den Boden des Safes, nicht durch die Rückseite oder die Seitenwände.

HINWEIS: Ein- und Ausbau des Safes erfolgen auf Kosten und nach Ermessen des Kunden. Sentry Group ist nicht für Kosten verantwortlich, die sich aus einem eventuell erforderlichen Austausch des Geräts ergeben.

Verlorene Kombination oder Schlüssel

WICHTIG: Lesen Sie die folgende Anleitung sorgfältig. Zu Ihrer Sicherheit KÖNNEN Schlüssel telefonisch angefordert werden, Kombinationen dagegen NICHT. Um Ersatzschlüssel und/oder Kombinationen anzufordern, müssen Sie eine E-Mail-Nachricht oder ein Fax an den Sentry-Kundendienst schicken (siehe Rückseite der Bedienungsanleitung). Wenn Sie Unterstützung benötigen oder per Kreditkarte (nur Visa oder Mastercard) kaufen wollen, wenden Sie sich telefonisch unter der für Ihre Region geltenden Rufnummer (siehe Rückseite der Bedienungsanleitung) an den Sentry-Kundendienst.

Verlorene Kombination: Ermitteln Sie Modell und Seriennummer des Safes, und rufen Sie Ihren Sentry-Händler an. Die Seriennummer befindet sich auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung und außen auf dem Safe auf dem kleinen Etikett neben dem Türscharnier.

Verlorene Schlüssel: Wenden Sie sich an Ihren Sentry-Händler, wenn Sie einen Ersatzschlüssel benötigen. Halten Sie dabei die Seriennummer bereit. Die Seriennummer befindet sich auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung und außen auf dem Safe auf dem kleinen Etikett neben dem Türscharnier.



WARNUNG

Dieses Produkt ist nicht für die sichere Aufbewahrung aller Arten von Materialien geeignet. Gegenstände wie Feuerwaffen, andere Waffen, brennbare Materialien oder Medikamente dürfen nicht in diesem Safe gelagert werden.



WARNUNG

Lagern Sie KEINE empfindlichen Gegenstände im Safe.

SentrySafe-Produkte mit Feuerschutz sind mit einer patentierten Isolierung ausgestattet, die einen hohen Feuchtigkeitsgehalt aufweist. Da die SentrySafe-Safes außerdem luftdicht schließen, um Wasserdichtigkeit zu gewährleisten, kann sich im Inneren des Safes Kondenswasser bilden. **Das Trockenmittelpäckchen, das sich beim Transport im Safe befand, sollte dort verbleiben. WERFEN SIE ES NICHT WEG.** Es absorbiert die Feuchtigkeit, die sich im Inneren des Safes ansammeln kann. Öffnen Sie den Safe gelegentlich, um ein Entweichen der Luftfeuchtigkeit zu ermöglichen.

Wenn Sie empfindliche Güter wie Schmuck mit beweglichen Teilen, Armbanduhren, Briefmarken oder Fotos im Safe aufbewahren wollen, sollten Sie diese in einen luftdichten Behälter geben, den Sie dann in den Safe stellen.

HINWEIS: Sentry Group haftet nicht für Schäden an oder Zerstörung von Gegenständen im Safe, die durch Feuchtigkeit verursacht werden.



WARNUNG

Keine Computer-Disks, audiovisuelle Medien oder Negative.

Bei einem Feuer werden Perlen schon bei Temperaturen weit unterhalb der 177° C (350° F) beschädigt, die ein Safe mit der UL-Klassifizierung als Innentemperatur garantiert. Lagern Sie deshalb **KEINE** Perlen in diesem SentrySafe-Produkt.



WARNUNG

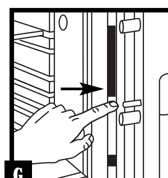
Keine Computer-Disks, audiovisuelle Medien oder Negative.

Dieses Produkt wurde nicht für den Schutz von Floppy- oder 5,715-cm-Disketten, Cartridges und Bändern, Audio- oder Videokassetten bzw. Negativen entwickelt. Fragen Sie Ihren Händler nach SentrySafe-Produkten zur feuergeschützten Aufbewahrung von Medien, wenn Sie Materialien dieser Art feuergeschützt lagern wollen.

WICHTIG

Verwendung eines mechanischen Kombinationsschlosses

HINWEIS: Ggf. müssen Sie die Bolzentaste drücken und so die Bolzen in die Geschlossen-Position bringen, während die Tür geöffnet ist (Abbildung G). Fahren Sie dann mit dem Testen der Kombination fort. ***Der Griff muss sich in der horizontalen Position befinden, wenn Sie die Kombination eingeben.*** *Das Kombinationsschloss ist jetzt einsatzbereit. Sie finden die Kombination des Safes auf dem Aufkleber auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung. In Abhängigkeit vom Modell ist die Kombination drei- oder vierstellig.*



Doppelte Sicherheit mit Kombination und Schlüssel

Um den Schutz zu verbessern, sind einige Safes mit einem dualen Schließsystem ausgestattet. Zum Aufsperren eines Safes mit dualem Schließsystem werden Kombination und Schlüssel benötigt. *HINWEIS: Der Safe kann **mit** und **ohne** Schlüssel abgesperrt werden.*

Aufschließen und Öffnen

Führen Sie den Schlüssel in das Schloss, und drehen Sie ihn, damit der Zylinder aufschnappt. Ziehen Sie den Schlüssel heraus.

Testen Sie jede Kombination zunächst bei offener Tür!

DREISTELLIGE KOMBINATION

Die Kombination finden Sie auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung.

HINWEIS: Diese Kombination kann nicht geändert werden.

Beginnen Sie bei Null.



Drehen Sie das Zahlenschloss 3 Umdrehungen nach links. Stoppen Sie nach der dritten Umdrehung an der ersten Zahl in Ihrer Kombination.



Drehen Sie das Zahlenschloss nach rechts. Stoppen Sie bei der zweiten Umdrehung an der zweiten Zahl in Ihrer Kombination.



Drehen Sie das Zahlenschloss nach links. Stoppen Sie während der ersten Umdrehung, sobald Sie die dritte Zahl in Ihrer Kombination erreicht haben.

VIERSTELLIGE KOMBINATION

HINWEIS: Eine Änderung der Kombination führt zum Erlöschen der Garantie. Damit die beschränkte einjährige Garantie weiterhin gilt (Kaufbeleg mit Datumsangabe erforderlich), müssen Sie sich unter der für Sie geltenden Kontaktnummer (siehe Rückseite dieser Bedienungsanleitung) an den Sentry-Kundendienst wenden und die neue Kombination hinterlegen.

Beginnen Sie bei Null.



Drehen Sie die Zahlenschloss vier Umdrehungen nach links. Stoppen Sie nach der vierten Umdrehung an der ersten Zahl in Ihrer Kombination.



Machen Sie drei Umdrehungen nach rechts. Stoppen Sie bei der dritten Umdrehung an der zweiten Zahl der Kombination.



Machen Sie zwei Umdrehungen nach links. Stoppen Sie bei der dritten Umdrehung an der dritten Zahl der Kombination.



Machen Sie eine Umdrehung nach rechts. Stoppen Sie während der dritten Umdrehung an der letzten Zahl der Kombination.

Schließen und absperren

1. Schließen Sie die Tür.
2. Bringen Sie den Türgriff in die horizontale Position.
3. Drücken Sie auf das Schloss.
4. Verdrehen Sie Zahlenschloss.

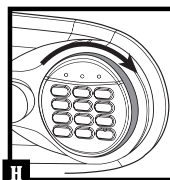
Elektronisches Schloss

Einbau der Batterien

Sie benötigen 4 Alkaline-Batterien des Typs AA **(im Lieferumfang enthalten)**.

*HINWEIS: Von der Verwendung anderer Batterien oder von Akkus **WIRD ABGERATEN.***

So legen Sie die Batterien ein: Drehen Sie die Abdeckung des elektronischen Schlosses nach rechts, und nehmen Sie sie ab (Abbildung H). Legen Sie vier neue Batterien wie im Fach dargestellt ein, bringen Sie die Abdeckung des elektronischen Schlosses wieder an, und drehen Sie sie nach links, um sie zu befestigen.



Safes mit elektronischem Schloss und Schlüssel

Um den Schutz zu steigern, sind einige Safes mit einem dualen Schließsystem ausgestattet. Sie **MÜSSEN** den elektronischen Code und den Schlüssel verwenden, um den Safe zu öffnen.

So öffnen Sie den Safe erstmals:

Legen Sie 4 AA-Batterien ein (beachten Sie die Anleitung oben).

Drehen Sie den Schlüssel nach rechts, damit der Zylinder aufschnappt. Geben Sie die *Kombination für das elektronische Schloss* ein, die sich auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung befindet. Sobald die grüne LED *WEITER* aufleuchtet, haben Sie vier Sekunden Zeit, den Safe zu öffnen, indem Sie den Griff nach unten drücken.

Testen Sie jede Kombination zunächst bei offener Tür!

Den Herstellercode finden Sie auf der Rückseite dieser Bedienungsanleitung.

HINWEIS: Diese Kombination kann nicht geändert werden.

Das Tastenfeld



Vorsicht!

Flüssigkeiten können das Tastenfeld beschädigen!



Vorsicht!

Kugelschreiberspitzen und andere spitze Objekte können die Membran des Tastenfelds durchbohren!

Es ist nur wenig Druck erforderlich. Die grüne LED WEITER und ein einzelner Signalton melden, dass ein Tastendruck erkannt wurde. Das Schloss gibt Ihnen für jeden Tastendruck 5 Sekunden Zeit. Nach 5 Sekunden hören Sie 3 Signaltöne, und die rote LED blinkt. Wenn dies geschieht, müssen Sie von vorn beginnen.

Elektronisches Schloss



Codes

Es gibt drei Möglichkeiten, den Safe zu öffnen.

1. Geben Sie die vordefinierte fünfstellige Kombination des elektronischen Schlosses ein. **Dieser Code kann nicht gelöscht, aber jederzeit verwendet werden, um den Safe zu öffnen. Bewahren Sie ihn sicher auf!**
2. Ein fünfstelliger Benutzercode kann programmiert und jederzeit geändert werden.
3. Für den zeitweiligen Zugang können Sie eine fünfstellige Benutzer-PIN programmieren, ändern oder löschen.

HINWEIS: Ein nur aus Nullen bestehender Code ist ungültig.

Programmieren eines fünfstelligen Benutzercodes

1. Drücken Sie die Taste *Program*.
2. Geben Sie die Kombination des elektronisches Schlosses ein. Die grüne LED bleibt an, während Sie einen beliebigen fünfstelligen Benutzercode eingeben. Nach Eingabe von 5 Ziffern erlischt die grüne LED .

Wiederholen Sie diese Schritte, um einen anderen Benutzercode zu programmieren. Sie können den Benutzercode löschen, indem Sie die Taste Program drücken und zwei Mal die Kombination des elektronischen Schlosses eingeben.

Programmieren einer fünfstelligen Benutzer-PIN

HINWEIS: Sie müssen einen Benutzercode programmieren, bevor Sie eine Benutzer-PIN programmieren.

1. Drücken Sie die Taste *Program*.
2. Drücken Sie die Taste ein zweites Mal.
3. Geben Sie den fünfstelligen Benutzercode ein. Die grüne LED bleibt an.
4. Geben Sie die fünfstellige Benutzer-PIN Ihrer Wahl ein. Nach Eingabe von 5 Ziffern erlischt die grüne LED.

(Wiederholen Sie diese Schritte, um eine andere Benutzer-PIN zu programmieren. Um die Benutzer-PIN zu löschen, drücken Sie zwei Mal die Taste *Program*, geben Ihren Benutzercode und anschließend 00000 ein.)

Testen Sie jede Kombination zunächst bei offener Tür!

Testen Sie die neue Kombination für das elektronische Schloss mehrmals bei geöffneter Tür, um sicherzustellen, dass sie richtig programmiert wurde. Die neue Kombination für das elektronische Schloss kann jetzt verwendet werden.

Benutzercode und Benutzer-PIN protokollieren

Benutzercode: ____ ____ ____ ____ ____

Benutzer-PIN: ____ ____ ____ ____ ____

So schließen Sie den Safe auf:

Geben Sie die vordefinierte fünfstellige Kombination für das elektronische Schloss, den Benutzercode oder die Benutzer-PIN ein. Die grüne LED leuchtet für 4 Sekunden. In dieser Zeit können Sie den Griff drehen und Safe öffnen.

So schließen Sie den Safe:

Schließen Sie die Tür, und bringen Sie den Griff in die horizontale Position.

Auswechseln der Batterien

Die gelbe LED leuchtet, wenn die Batterien ersetzt werden müssen. Beim Auswechseln der Batterien werden die Codes nicht gelöscht. Unter „*Einbau der Batterien*“ im Abschnitt „*Elektronisches Schloss*“ finden Sie eine Einbauanleitung.

HINWEIS: Wenn der Safe nicht zu funktionieren scheint, prüfen Sie zunächst die Batterien, bevor Sie sich an den Sentry-Kundendienst wenden.

HINWEIS: Wir empfehlen den Austausch der Batterien nach zwei Jahren und immer, wenn die gelbe LED nicht mehr erlischt.

Verzögerungsmodus

Nach dreimaliger Eingabe eines falschen Codes wechselt das Schloss für zwei Minuten in einen so genannten Verzögerungsmodus. In diesem Modus kann das Schloss nicht aktiviert werden, und jeder Tastendruck löst ein *FEHLER*-Signal aus.

Elektronisches Schloss mit LCD



Safes mit elektronischem Schloss und Schlüssel

Um mehr Schutz zu bieten, sind einige Modelle mit einem dualen Schließsystem ausgestattet (elektronisches Schloss und Schlüssel). Sie **MÜSSEN** den elektronischen Code und den Schlüssel verwenden, um den Safe zu öffnen.

So öffnen Sie den Safe erstmals:

Legen Sie 4 AA-Batterien ein (beachten Sie die Anleitung unter „*Elektronisches Schloss*“).

Drehen Sie den Schlüssel nach rechts, damit der Zylinder aufschnappt. Geben Sie den *Code für das elektronische Schloss* (siehe Deckblatt) ein, und drücken Sie dann die Taste *Prog/Enter*. Sobald die grüne LED *WEITER* aufleuchtet, haben Sie vier Sekunden Zeit, den Safe zu öffnen, indem Sie den Griff nach unten drücken.

Das Tastenfeld

 **Vorsicht!**

Flüssigkeiten können das Tastenfeld beschädigen!

 **Vorsicht!**

Kugelschreiberspitzen und andere spitze Objekte können die Membran des Tastenfelds durchbohren!

Es ist nur wenig Druck erforderlich. Wenn Sie eine Taste drücken, leuchtet das Tastenfeld auf, und ein einzelner Signalton meldet, dass der Tastendruck erkannt wurde. Das Schloss gibt Ihnen für jeden Tastendruck 5 Sekunden Zeit. Nach 5 Sekunden hören Sie 3 Signaltöne, und die rote LED blinkt. Wenn dies geschieht, müssen Sie von vorn beginnen.

Codes

Es gibt drei Möglichkeiten, den Safe zu öffnen. Geben Sie einen der folgenden Codes ein, und drücken Sie die Taste *Prog/Enter*:

1. Geben Sie die vordefinierte fünfstellige Kombination des elektronischen Schlosses ein.
   Dieser Code kann nicht gelöscht, aber jederzeit verwendet werden, um den Safe zu öffnen. Bewahren Sie ihn sicher auf!
2. Sie können einen vier- bis achtstelligen Managercode programmieren und bei Bedarf ändern.
3. Für den zeitweiligen Zugang können Sie maximal 6 vier- bis achtstellige Benutzercodes programmieren, ändern und löschen.

HINWEIS: Ein nur aus Nullen bestehender Code ist ungültig.

Testen Sie jede Kombination zunächst bei offener Tür!

Testen Sie die neuen Codes für das elektronische LCD-Schloss mehrmals bei geöffneter Tür, um sicherzustellen, dass sie richtig programmiert wurden.

HINWEIS: Um neu mit der Eingabe eines Manager-, Benutzer- oder Herstellercodes zu beginnen, drücken Sie CLEAR. Anschließend können Sie den Code neu eingeben.

HINWEIS: Um den Signalton ein- oder auszuschalten, drücken Sie 0 und dann* Prog/Enter. *(0, Prog/Enter)

Programmieren des Managercodes

HINWEIS: Es kann nur ein (1) Managercode programmiert werden.

So programmieren Sie den Managercode:

1. Drücken Sie die Taste *Prog/Enter*, geben Sie die fünfstellige Kombination des elektronischen Schlosses ein, und drücken Sie die Taste *Prog/Enter*.
2. Ein leeres Feld bedeutet, dass kein Managercode programmiert ist. Ein mit ∗ gekennzeichnetes Feld bedeutet dagegen, dass ein Managercode programmiert ist.
3. Geben Sie einen vier- bis achtstelligen Code ein, und drücken Sie die Taste *Prog/Enter*, um die Programmierung des Codes abzuschließen.

So löschen Sie einen Code:

1. Drücken Sie die Taste *Prog/Enter*, geben Sie die fünfstellige Kombination des elektronischen Schlosses ein, und drücken Sie die Taste *Prog/Enter*.
2. Ein ∗ in einem Feld bedeutet, dass ein Code programmiert ist, der gelöscht werden kann.
3. Drücken Sie *0, 0, 0, 0* und dann *Prog/Enter*, um den Managercode zu löschen *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*.

HINWEIS: Um neu mit der Programmierung eines Manager- oder Benutzercodes zu beginnen, warten Sie 5 Sekunden, bis der Wartezeitraum des Schlosses abgelaufen ist. Anschließend können Sie von vorn beginnen.

Programmieren von Benutzercodes

HINWEIS: Sechs (6) Benutzercodes können programmiert werden.

So programmieren Sie einen Code:

1. Drücken Sie die Taste *Prog/Enter* zwei Mal, geben Sie den Managercode ein, und drücken Sie dann die Taste *Prog/Enter*.

2. Verwenden Sie ≪ oder ≫, um zu den verschiedenen Feldern zu gelangen. Ein leeres Feld bedeutet, dass ein Code eingegeben werden kann, während ein mit ∗ gekennzeichnetes Feld belegt ist.

3. Geben Sie einen vier- bis achtstelligen Code an der gewählten Position ein, und drücken Sie die Taste *Prog/Enter*, um die Programmierung des Codes abzuschließen.

So löschen Sie einen Code:

1. Drücken Sie die Taste *Prog/Enter* zwei Mal, geben Sie den Managercode ein, und drücken Sie dann die Taste *Prog/Enter*.

2. Verwenden Sie ≪ oder ≫, um zu dem ∗-Symbol zu gelangen, dessen Code gelöscht werden soll.

3. Drücken Sie *0, 0, 0, 0* und dann *Prog/Enter*, um den betreffenden Benutzercode zu löschen (*0, 0, 0, 0, Prog/Enter*).

HINWEIS: Um neu mit der Programmierung eines Manager- oder Benutzercodes zu beginnen, warten Sie 5 Sekunden, bis der Wartezeitraum des Schlosses abgelaufen ist. Anschließend können Sie von vorn beginnen.

So schließen Sie den Safe auf:

Geben Sie die vordefinierte fünfstellige Kombination des elektronischen Schlosses, einen Managercode oder einen Benutzercode ein, und drücken Sie die Taste *Prog/Enter*. Für jede eingegebene Ziffer wird ein Sternchen angezeigt. Das ***Symbol eines geöffneten Vorhängeschlosses*** wird für 4 Sekunden angezeigt. In dieser Zeit können Sie den Griff drehen und Safe öffnen.

So schließen Sie den Safe:

Schließen Sie die Tür, und bringen Sie den Griff in die horizontale Position.

Manager- und Benutzercodes sicher aufbewahren

Notieren Sie Manager- und Benutzercodes, und bewahren Sie sie an einem sicheren Ort (nicht im Safe) auf.

Manager- und Benutzercodes protokollieren

Managercode: ____ ____ ____ ____ ____

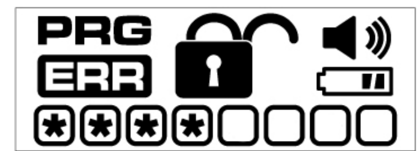
Benutzercode: ____ ____ ____ ____ ____

Auswechseln der Batterien

Das Batteriesymbol erscheint, wenn die Batterien ersetzt werden müssen. Beim Auswechseln der Batterien werden die Codes nicht gelöscht. Unter „*Einbau der Batterien*“ im Abschnitt „*Elektronisches Schloss*“ finden Sie eine Einbauanleitung.

HINWEIS: Wenn der Safe nicht zu funktionieren scheint, prüfen Sie zunächst die Batterien, bevor Sie sich an den Sentry-Kundendienst wenden.

Symbole



ERR *(Fehler)* kennzeichnet folgende Situationen:

1. Sie haben die Taste *Program* zu einem falschen Zeitpunkt gedrückt.

2. Sie haben einen ungültigen Code eingegeben.

3. Zwischen zwei Tastenbetätigungen sind mehr als 5 Sekunden verstrichen.

PRG (*Program*)
Wird nach dem Drücken der Taste *Program* angezeigt, bis das Programmieren eines Manager- oder Benutzercodes abgeschlossen ist.

∗ (*Sternchen*) kennzeichnet folgende Situationen:

1. Eine Zifferntaste wurde gedrückt

2. Im Modus *Program* kennzeichnet es eine belegte Codeposition.

Felder
Während der Programmierung kennzeichnen sie Codepositionen.

- Ein leeres Feld bedeutet, dass kein Code programmiert ist.
- Ein mit ∗ gekennzeichnetes Feld bedeutet, dass ein Code programmiert ist.

Vorhängeschloss
Wird nach dreimaliger Eingabe falscher Codes angezeigt und bleibt während des zweiminütigen Verzögerungsmodus sichtbar.

Offenes Schloss
Wird nach Eingabe eines gültigen Codes angezeigt. Gibt an, dass der Safe aufgeschlossen wurde und die Tür geöffnet werden kann.

Batterie
Wird angezeigt, wenn die Batterien schwach sind und ausgetauscht werden müssen.

Lautsprecher
Wird angezeigt, wenn der Signalton aktiviert ist.

Verzögerungsmodus

Nach dreimaliger Eingabe eines falschen Codes wechselt das Schloss für zwei Minuten in einen so genannten Verzögerungsmodus. In diesem Modus kann das Schloss nicht aktiviert werden, und das *VORHÄNGESCHLOSS*-Symbol wird angezeigt.

Terima kasih atas pembelian produk SentrySafe ini.

Jaminan terbatas 1 tahun

Produk ("Produk") ini memberi jaminan kepada pembeli pertama selama satu (1) tahun dari tanggal pembelian, bahwa tidak ada kerusakan struktural dan mekanis yang disebabkan oleh bahan-bahan atau pengerjaan. Jika terjadi kerusakan struktural atau mekanis selama masa jaminan, Sentry Group atau pihak yang ditunjuk (selanjutnya disebut "Sentry") akan memperbaiki atau mengganti suku-cadang Produk atau Produk yang rusak, sesuai pilihannya dan tanpa biaya. JAMINAN INI TIDAK MEMPENGARUHI HAK-HAK ANDA YANG DIJAMIN OLEH UNDANG-UNDANG SESUAI DENGAN HUKUM DARI NEGARA DI MANA ANDA MEMBELI PRODUK INI. **CATATAN PENTING: HARAP MERUJUK PADA (*) DI BAWAH INI UNTUK MENGETAHUI TENTANG PERATURAN TERTENTU YANG BERLAKU DI AUSTRALIA DAN NEGARA-NEGARA LAIN.**

Layanan Jaminan

Layanan jaminan dapat diperoleh dengan menghubungi kantor atau distributor Sentry setempat dengan emmberikan nama, alamat, bukti pembelian dari karton (UPC Code), kwitansi pembelian yang asli dan penjelasan mengenai masalahnya. Simaklah informasi untuk menghubungi kantor Sentry Group yang tertera di halaman sampul belakang buku manual pemilik ini. **JANGAN MENGIRIM KEMBALI PRODUK ANDA YANG RUSAK KE SENTRY.**

Pembatasan Jaminan

1. Kecuali untuk kerusakan yang disebabkan oleh kelalaian yang keterlaluan atau perilaku yang disengaja dan, dalam hal apapun, sejauh hal itu diizinkan oleh undang-undang dan peraturan yang berlaku tentang tanggung jawab produsen untuk produk-produk yang cacat, tanggung jawab Sentry dan satu-satunya ganti rugi pada pembeli di bawah jaminan ini hanya terbatas pada reparasi atau penggantian suku cadang Produk, atau Produk yang cacat, sesuai pilihan Sentry. Dalam hal apapun Sentry tidak akan bertanggung jawab atas kerugian atau kerusakan akibat hal-hal eksternal seperti banjir, pencurian atau vandalisme atau atas kerusakan insiden atau yang ditimbulkan pada orang-orang atau properti (termasuk isi Produk ini) yang diakibatkan oleh pelanggaran jaminan ini atau jaminan lain apapun yang tersirat atau tersurat yang berlaku bagi Produk ini. **CATATAN PENTING: PENGECUALIAN DAN PEMBATASAN DI ATAS TIDAK BERLAKU DI AUSTRALIA. HARAP MERUJUK PADA (**) DI BAWAH INI UNTUK PERATURAN TERTENTU YANG BERLAKU DI AUSTRALIA DAN NEGARA-NEGARA LAIN.**

2. Kecuali sebagaimana yang mungkin ditentukan lain oleh undang-undang yang berlaku, Sentry menyanggah setiap dan semua perjanjian dan jaminan apapun, baik tertulis atau lisan, tersurat atau tersirat, termasuk, namun tidak terbatas pada jaminan kelayakan jual dan keselarasan yang tersirat untuk tujuan tertentu. Jaminan tersirat yang berlaku untuk Produk ini tidak akan melebihi jaminan standar terbatas selama satu (1) tahun. **CATATAN PENTING: PENGECUALIAN DAN PEMBATASAN DI ATAS TIDAK BERLAKU DI AUSTRALIA. HARAP MERUJUK PADA (***) DI BAWAH INI UNTUK PERATURAN TERTENTU YANG BERLAKU DI AUSTRALIA DAN NEGARA-NEGARA LAIN.**

3. Sampai sejauh yang diizinkan oleh undang-undang, Sentry tidak bertanggung jawab atas kerusakan, cacat, atau malafungsi pada Produk yang disebabkan oleh pengiriman. Produk ini, yang dikemas dengan hati-hati dan penanganan yang sewajarnya, seyogiyanya dalam kondisi baik sewaktu diterima.

4. Jaminan Terbatas ini tidak mencakup cacat, kerusakan, atau malafungsi yang disebabkan oleh modifikasi, perubahan, reparasi atau servis atas Produk yang dilakukan siapapun selain Sentry atau pihak yang ditunjuk, atau disebabkan oleh tindakan pengrusakan atau penyalah-gunaan terhadap Produk.

5. Tidak ada agen, karyawan, perwakilan, penyalur atau pengecer Sentry yang memiliki wewenang untuk membuat atau menyiratkan pernyataan, janji atau perjanjian apapun yang dengan satu dan lain cara mengubah berbagai ketentuan yang diuraikan dalam Jaminan Terbatas ini.

6. Jaminan Terbatas ini akan berlaku untuk Produk baru, berkualitas utama dan tidak akan berlaku bagi produk-produk cacat atau bekas, atau produk-produk yang sebelumnya sudah rusak karena hal-hal seperti, namun tidak terbatas pada, kebakaran, banjir, gempa bumi, dsb.

Semua ketentuan di dalam Jaminan terbatas ini bersifat terpisah dan berlaku sendiri-sendiri. Jika salah satu ketentuan ternyata tidak berlaku dan tidak dapat diberlakukan, maka keputusan semacam itu tidak akan mempengaruhi keabsahan atau pemberlakuan berbagai ketentuan yang lain. Jaminan Terbatas ini memberikan Anda hak-hak di bawah hukum yang tertentu, yang dapat bervariasi sesuai dengan ketentuan dari peraturan pihak berwenang dari negara di mana Anda membeli Produk ini.

JIKA ANDA MEMBELI PRODUK INI DI SALAH SATU DARI NEGARA-NEGARA INI, PERATURAN YANG BERIKUT INI BERLAKU:

(*)AUSTRALIA: SELAIN DARI HAK-HAK YANG DIPEROLEH DALAM JAMINAN TERBATAS INI, ANDA MUNGKIN MEMILIKI HAK-HAK TAMBAHAN DAN GANTI RUGI YANG TERSIRAT BERDASARKAN HUKUM YANG BERLAKU, SEPERTI "TRADE PRACTICES OF 1974" [UU PRAKTIK PERDAGANGAN]. PEMBATASAN YANG DIURAIKAN DALAM JAMINAN TERBATAS INI BAGAIMANAPUN JUGA TIDAK AKAN MEMPENGARUHI HAK-HAK ANDA YANG SUDAH DIJAMIN OLEH UNDANG-UNDANG TERSEBUT.

FILIPINA: Anda boleh memilih antara reparasi suku-cadang Produk atau Produk yang cacat atau mendapat uang penggantian dari harga pembelian. Jika Anda memilih penggantian harga pembelian, jumlah yang langsung dapat dikaitkan dengan penggunaan Produk sebelum menemukan cacat yang bersangkutan, akan dikurangi. Anda dapat memperoleh layanan jaminan dengan memberikan informasi yang diperlukan dan memberikan salah satu bukti pembelian dari karton atau bon pembelian yang asli atau kartu jaminan.

(**)AUSTRALIA: Ganti Paragraf 1 dengan yang berikut: Kecuali untuk kerusakan yang disebabkan oleh kelalaian yang keterlaluan atau perilaku yang disengaja dan, dalam hal apapun, sejauh hal itu diperbolehkan oleh undang-undang dan peraturan yang berlaku tentang tanggung jawab produsen untuk produk-produk yang cacat, tanggung jawab Sentry dan satu-satunya ganti rugi pada pembeli di bawah jaminan ini hanya terbatas pada reparasi atau penggantian suku-cadang Produk, atau Produk yang cacat, sesuai pilihan Sentry. Dalam hal apapun Sentry tidak akan bertanggung jawab atas kerugian insiden atau yang diakibatkan (termasuk namun tidak terbatas pada kerugian atau kerusakan yang diakibatkan oleh kebakaran, air, pencurian atau vandalisme) pada manusia atau properti (termasuk isi Produk ini) yang diakibatkan oleh pelanggaran Jaminan Terbatas ini atau jaminan tersurat lain yang berlaku bagi Produk ini.

PRANCIS: Seandainya Anda seorang konsumen atau seorang profesional yang tidak bertindak dalam bidang spesialisasi Anda sewaktu membeli produk ini, dalam hal apapun Anda akan berhak mendapatkan jaminan hukum atas keterluputan cacat-cacat tersembunyi yang berhubungan dengan Produk ini.

FILIPINA: Anda boleh memilih antara reparasi suku-cadang Produk atau Produk yang cacat atau mendapat uang penggantian dari harga pembelian. Jika Anda memilih penggantian harga pembelian, jumlah yang langsung dapat dikaitkan dengan penggunaan Produk sebelum menemukan cacat yang bersangkutan, akan dikurangi.

INGGRIS: Tidak satu hal pun dalam Alinea 1 atau di bagian lain dalam Jaminan terbatas ini akan mengecualikan atau dengan cara apapun membatasi tanggung jawab Sentry terhadap Anda atas (i) kematian atau cedera pribadi yang disebabkan oleh kelalaian Sentry (termasuk kelalaian seperti yang ditentukan dalam s. 1 "Unfair Contract Terms Act 1977), (ii) pembatalan ketentuan mengenai kepemilikan yang tersirat dalam s. 12 "Sale of Goods Act 1979, atau (iii) tanggung jawab apapun sejauh mana hal tersebut tidak boleh dikecualikan atau dibatasi sebagai suatu prinsip hukum.

(***)AUSTRALIA: Ganti Paragraf 2 dengan yang berikut: Sampai sejauh yang diizinkan oleh undang-undang, Sentry menolak klaim sesuai dengan perjanjian dan jaminan yang lain, apakah tertulis atau lisan, tersurat atau tersirat.

JEPANG: Sentry juga menyanggah jaminan cacat tersirat berdasarkan Pasal 570 dari "Civil Code".

INGGRIS: Tidak satu hal pun dalam Alinea 2 atau di bagian lain dalam Jaminan terbatas ini akan mengecualikan atau dengan cara apapun membatasi tanggung jawab Sentry terhadap Anda atas (i) penipuan, (ii) pembatalan persyaratan mengenai kepemilikan yang disiratkan oleh "Sale of Goods Act 1979 tentang kepemilikan, kesesuaian produk dengan suatu penjelasan atau sampel, atau kualitas atau keampuhannya untuk tujuan tertentu, atau (iii) tanggung jawab apapun sejauh mana hal tersebut tidak boleh dikecualikan atau dibatasi sebagai suatu suatu prinsip hukum.

Perlindungan terhadap kebakaran klasifikasi UL

Lemari besi Anda yang diklasifikasikan oleh Underwriters Laboratories, suatu lembaga pengujian independen, harus lulus dari salah satu standar ketat berikut ini mengenai perlindungan ketahanan api:

- **Tes Ketahanan Api UL 2 Jam**
Terpaparkan pada suhu hingga 1850°F (1010°C) selama 2 jam, bagian dalam lemari besi akan tetap berada di bawah below 350°F (177°C) untuk melindungi dokumen. (Hal ini memungkinkan lemari besi Anda tahan pada pemaparan suhu yang lebih tinggi lagi, sementara bagian api yang paling panas merambat ke seluruh bangunan.)

Atau

- **Tes Ketahanan Api UL 1 Jam**
1700°F (927°C) selama 1 jam.

Ditambah

- **Tes Bahaya Ledakan UL**
Terpaparkan pada api yang berkobar dalam tungku dengan suhu 2000°F (1093°C) selama ½ jam, lemari besi tidak akan meledak atau rengat.

- **Tes Dampak Api UL**
Model 1-Jam
Setelah dipanaskan hingga 1550°F (843°C), lemari besi dijatuhkan ke puing-puing sejarak 30 kaki (10 meter), lalu didinginkan, dibalik dan dipanaskan kembali hingga 1550°F (843°C) selama ½ jam. Lemari besi tetap utuh dan terkunci, dengan suhu di bagian dalam di bawah 350°F (177°C).

  Model 2-Jam
Setelah dipanaskan hingga 1550°F (843°C), lemari besi dijatuhkan ke puing-puing sejarak 30 kaki (10 meter), kemudian didinginkan, dibalik dan dipanaskan kembali hingga 1638°F (892°C) selama 45 menit. Lemari besi tetap utuh dan terkunci, dengan suhu di bagian dalam di bawah 350°F (177°C).

Verifikasi ETL tentang bukti ketahan api

Untuk model yang diawali dengan: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

ETL telah memverifikasi perlindungan terhadap api selama 1 jam untuk CD, DVD, memory stick dan drive USB hingga 1700°F.

- **Tes Dampak Api ETL**
Setelah dipanaskan hingga 1550°F (843°C), lemari besi dijatuhkan ke puing-puing sejarak 15 kaki (5 meter), lalu didinginkan, dibalik dan dipanaskan kembali hingga 1550°F (843°C) selama ½ jam. Lemari besi tetap utuh dan terkunci, dengan suhu di bagian dalam di bawah 350°F (177°C).

Untuk model yang diawali dengan: MA, DA, CA, OA

ETL telah memverifikasi perlindungan terhadap api selama 2 jam untuk CD, DVD, memory stick dan drive USB hingga 1010°C.

Perlindungan ketahanan air

Beberapa model yang lebih modern, melindungi isi lemari besi dari kerusakan yang disebabkan oleh air. Departemen Masalah Kualitas Sentry Group telah menguji lemari besi yang tahan air ini dalam kondisi berikut:

- diuji selama 15 menit dengan semprotan air hingga 1.000 galon
- diuji dalam rendaman air hingga 6 inci selama 1 jam.

Untuk memvalidasi model tahan air, silakan menghubungi Layanan Pelangan di nomor telepon yang sesuai pada halaman sampul belakang.

CATATAN: Agar gasket bekerja efektif, pintu lemari besi harus ditutup dan pegangan pintu pada posisi horisontal penuh. Sewaktu Anda menggerakkan pegangan, kompresi gasket lemari besi ini memerlukan tekanan yang lebih kuat katimbang lemari besi yang tidak memiliki gasket.

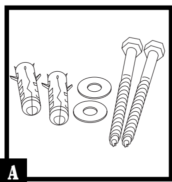
Petunjuk untuk pemasangan di lantai

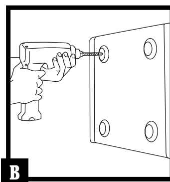
Kit ini berisi:
(2) sekrup panjang berulir, (2) gelang tutup,
(2) jangkar tembok (Gbr. A)

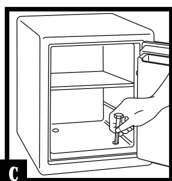
Peralatan yang diperlukan untuk pemasangan di lantai: Bor, kunci sekrup, mata bor 7⁄16” (11,0 mm) untuk penjangkaran pada kayu: Mata bor 9⁄32” (7,2 mm) untuk penjangkaran di tembok: Mata bor tembok 3⁄8” (9,50 mm) .

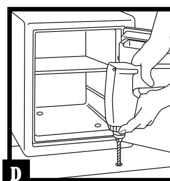
Petunjuk:

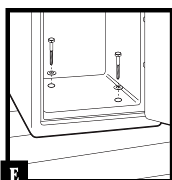
1. Miringkan lemari pada samping kanannya. (Selot pintu tegak lurus dengan lantai.)
2. Buka kunci lemari lalu buka pintunya.
3. Di bagian alas lemari besi, cari dua tanda tekukan di sudut yang berseberangan. Dengan menggunakan mata bor 7⁄16” (11,0 mm), borlah lubang pada masing-masing tanda yang tegak lurus dengan dasar lemari besi. (Gbr. B)
4. Tutup pintu dan tegakkan lemari besi. Letakkan lemari besi di tempat yang dikehendaki lalu buka kembali pintunya.
5. Gunakan sekrup atau mata bor untuk menandai lantai melalui kedua lubang. (Gbr. C)
6. Geser lemari besi ke samping untuk mengebor kedua titik yang sudah ditandai.
7. **Bor lantainya:**
   A. Untuk kayu: Dengan menggunakan mata bor 9⁄32” (7,2 mm), borlah lubang sedalam 2½” (64 mm) pada masing-masing spot yang sudah ditandai. (Gbr. D)
   B. Untuk pengerjaan tembok: Dengan menggunakan mata bor tembok 3⁄8” (9,50 mm), borlah lubang sedalam 2½” (64 mm) pada masing-masing spot yang sudah ditandai. (Gbr. D) Pasang jangkar tembok di masing-masing lubang.
8. Letakkan kembali lemari besi pada posisi yang dikehendaki dengan memposisikan lubang-lubang pada lemari besi tegak lurus di atas lubang-lubang di lantai.
9. **Memantapkan kedudukan lemari besi:**
   A. Untuk kayu: Masukkan masing-masing sekrup panjang berulir melalui gelang-tutup dan melalui lemari besi, lalu masukkan ke dalam lubangnya. Kencangkan dengan kunci sekrup. (Gbr. E)
   B. Untuk pengerjaan di tembok: Masukkan masing-masing sekrup panjang berulir melalui gelang-tutup dan melalui lemari besi, lalu masukkan ke dalam jangkar tembok. Kencangkan dengan kunci sekrup. (Gbr. F)

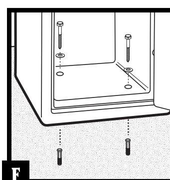

A


B


C


D


E


F

CATATAN: Bor lubang hanya melalui kaki lemari, bukan melalui bagian belakang atau samping.

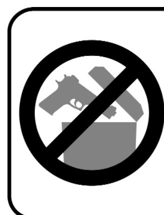
CATATAN: Memasang bantalan/melepaskan bantalan lemari besi merupakan tanggungan konsumen dan sesuai dengan kebijakannya. Sentry Group tidak bertanggung jawab atas segala biaya yang ditimbulkan jika lemari besi harus diganti.

Kombinasi atau kunci hilang

PENTING: Bacalah petunjuk berikut ini dengan saksama. Demi perlindungan Anda sendiri, kunci baru DAPAT diberikan dan kombinasi TIDAK DAPAT diberikan melalui telepon. Untuk memesan kunci pengganti dan/atau kombinasinya, yang penting Anda harus mengirimkan permintaan Anda melalui e-mail atau faks kepada Sentry Customer Service (Pusat Pelanggan Sentry). (Lihat sampul belakang.) Jika Anda perlu bantuan dalam menyiapkan pesanan, atau ingin membeli dengan menggunakan kartu kredit (hanya Visa/Mastercard), silakan menghubungi Pusat Pelanggan Sentry di nomor telepon yang sesuai, yang tertera pada sampul belakang.

Kombinasi hilang: Pertama-tama, siapkan catatan tentang Model dan Nomor Seri lemari besi Anda, kemudian hubungi toko penjual Sentry di tempat Anda. Nomor Seri tertera pada sampul belakang dan juga tercetak pada label kecil di samping selot pintu (di luar).

Kunci hilang: Untuk memperoleh kunci pengganti, silakan menghubungi toko penjual Sentry di tempat Anda dan beritahukan Nomor Seri lemari besi Anda. Nomor Seri tertera pada sampul belakang dan juga tercetak pada label kecil di samping selot pintu (di luar).



⚠ PERINGATAN

Produk ini bukan untuk mengamankan penyimpanan semua barang/materi. Benda-benda seperti senjata api, senjata lainnya, bahan yang mudah terbakar atau obat, jangan disimpan di dalam lemari besi ini.



PERINGATAN

JANGAN langsung menyimpan barang-barang halus di dalam lemari besi Anda.

Berbagai produk SentrySafe yang dilengkapi perlindungan terhadap kebakaran memiliki isolasi paten dengan kandungan kelembaban yang tinggi. Selain itu, lemari besi modern SentrySafe kedap udara agar tahan air sehingga dapat juga menyebabkan penumpukan kelembaban di dalam lemari. **Palet bahan pengering yang disertakan dalam lemari besi sewaktu pengiriman harus ditinggalkan di lemari besi Anda. JANGAN DIBUANG.** Paket tersebut memang dimaksudkan untuk membantu menyerap kelembaban yang mungkin menumpuk di dalam lemari besi Anda. Bukalah lemari besi secara berkala untuk menghindari penumpukan kelembaban.

Jika Anda ingin menyimpan barang-barang halus seperti perhiasan dengan segala perniknya, jam tangan, perangko atau foto di dalam lemari besi, kami anjurkan agar Anda menaruhnya dalam wadah kedap udara sebelum menyimpannya di dalam lemari besi.

CATATAN: Sentry Group tidak akan bertanggung jawab atas segala kerusakan atau kerugian pada barang-barang yang disimpan di dalam lemari besi akibat kelembaban.



PERINGATAN

JANGAN menyimpan mutiara di dalam unit lemari besi ini.

Jika terjadi kebakaran, kerusakan bisa terjadi pada mutiara yang halus pada suhu yang jauh lebih di bawah 350°F yang merupakan ukuran kekuatan bagian dalam lemari, sesuai jaminan standar yang diindikasikan berdasarkan performa klasifikasi UI. Oleh sebab itu, **JANGAN** menyimpan mutiara di dalam lemari besi SentrySafe Anda.



PERINGATAN

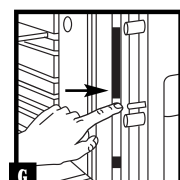
Jangan menyimpan disk komputer, media audio-visual atau negatif foto.

Produk ini tidak dimaksudkan untuk melindungi floppy disk atau disket 2-1/4” komputer, kartrid dan tape, kaset audio atau video atau negatif foto. Untuk penyimpan semua benda ini dalam lemari tahan api, tanyakan kepada toko penjual produk penyimpanan mengenai SentrySafe Fire-Safe Media.

PENTING

Menggunakan kunci kombinasi mekanis

CATATAN: Mungkin perlu menekan tombol baut yang selanjutnya akan mendorong baut itu ke posisi terkunci sementara pintu terbuka (Gbr. G). Lanjutkan untuk menguji kombinasi Anda. ***Pegangan pintu harus seluruhnya NAIK, dalam posisi horisontal sebelum mencoba memutar kombinasi lemari besi.*** *Kunci kombinasi Anda kini siap untuk digunakan. Kombinasi lemari besi Anda tertera pada stiker di bagian sampul belakang manual pemilik. Tergantung pada model yang dipilih, Anda akan memiliki kombinasi 3-nomor atau 4-nomor.*


G

Lemari besi dengan kombinasi pengamanan ganda dan anak kunci

Untuk pengamanan tambahan, sejumlah lemari besi memiliki sistem penguncian ganda. Kombinasi dan kunci diperlukan untuk membuka kunci pada sistem penguncian ganda. ***CATATAN: Lemari besi akan mengunci, baik dengan maupun tanpa kunci.***

Untuk membuka kunci dan pintu lemari besi

Masukkan kunci di dalam lubang kunci dan putar sampai bandul pemutarnya (plunger) muncul keluar. Keluarkan kunci.

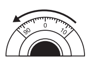
Buka dulu - tes kombinasi dengan pintu terbuka!

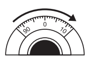
KOMBINASI 3-NOMOR

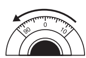
Lihat nomor kombinasi Anda di sampul belakang manual ini.

CATATAN: Nomor kombinasi ini tidak dapat diubah.

Mulai dari nol.


Putar tombol-putar melewati NOL sebanyak 3 putaran. Berhenti di nom

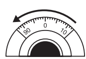

Putar tombol-putar ke kanan sebanyak 2 putaran. Berhenti di nomor kombinasi kedua pada putaran kedua..

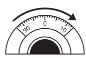

Putar tombol-putar ke kiri. Berhenti di nomor ketiga pada putaran pertama.

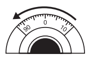
KOMBINASI 4-NOMOR

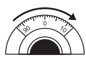
CATATAN: Mengubah kombinasi kunci akan membatalkan jaminan Anda. Untuk memberlakukan kembali Jaminan Terbatas 1-Tahun, (diperlukan kwitansi pembelian yang bertanggal) Anda harus menghubungi Layanan Pelanggan Sentry pada nomor sesuai yang tercantum di halaman sampul belakang, untuk mendokumentasikan kombinasi yang baru.

Mulai dari nol.


Putar tombol ke kiri 4 putaran melewati NOL. Berhenti pada nomor pertama kombinasi Anda setelah putaran keempat.


Putar tombol ke kanan 3 putaran. Berhenti di nomor kedua pada putaran ketiga.


Putar tombol ke kiri 2 putaran. Berhenti di nomor ketiga pada putaran ketiga.


Putar tombol ke kanan. Berhenti di nomor terakhir pada putaran ketiga..

Untuk menutup dan mengunci

1. Tutup pintu.
2. Putar pegangan pintu ke posisi horisontal.
3. Tekan anak kunci.
4. Putar cepat tombol kombinasi untuk pengamanan terbaik.

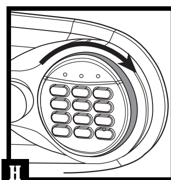
Kunci elektronik

Pemasangan baterai

Diperlukan empat baterai AA alkaline, **(tidak termasuk)**.

CATATAN: Baterai non-alkaline dan baterai isi ulang TIDAK DIREKOMENDASIKAN.

Untuk memasang baterai: Putar wadah kunci listrik ke kanan dan keluarkan. (Gbr. H) Pasang empat baterai baru seperti ditunjukkan, kembalikan wadah kunci listrik ke tempatnya dan putar ke kiri untuk merakit kembali.



Lemari besi dengan kunci elektronik dan anak kunci

Untuk pengamanan tambahan, beberapa model memiliki sistem penguncian ganda. Anda **HARUS** menggunakan kdoe elektronik dan anak kunci untuk membuka lemari besi.

Membuka lemari besi Anda untuk yang pertama kali:

Pasang 4 baterai 4 AA. (Baca petunjuk di atas.)

Puar kunci ke kanan sehingga silindernya muncul keluar. Masukkan *kode kunci elektronik* yang tertera pada halaman sampul belakang. Apabila lampu hijau *PROCEED* [Lanjutkan] menyala, Anda punya waktu empat detik untuk memutar pegangan pintu lemari besi ke bawah, untuk membukanya.

Buka dulu - tes kombinasi dengan pintu terbuka!

Lihat halaman sampul belakang manual ini untuk mengetahui Kode Pabrik.

CATATAN: Kombinasi ini tidak dapat diubah.

Menggunakan bantalan tombol


Awas!

Bahan cair dapat merusak bantalan tombol!


Awas!

Ujung pena atau benda tajam dapat melubangi selaput bantalan tombol!

Hanya memerlukan sentuhan halus. Lampu PROCEED [Lanjutkan] hijau dan bunyi bip satu kali menandakan bahwa bantalan tombol "merasakan" sentuhan Anda. Setiap tekanan tombol hanya boleh dilakukan dalam 5 detik. Setelah 5 detik, bunyi bip 3 kali akan terdengar dan lampu merah akan berkedip. Mulai lagi dari awal jika hal ini terjadi.

Kunci elektronik dasar



Kode Akses

Ada tiga cara untuk membuka kunci lemari besi.

1. Masukkan kombinasi kunci elektronik 5 digit yang sudah disetel sebelumnya. **Kode ini tidak dapat dihapus dan selalu bisa digunakan untuk membuka lemari besi - simpan di tempat yang aman!**
2. Kode Pengguna 5-digit pilihan Anda dapat diprogram dan diubah seperlunya.
3. Untuk akses sementara ke lemari besi, Anda dapat memprogram PIN Pengguna 5-digit yang dapat dihapus atau diubah.

CATATAN: Semua angka nol adalah kode yang tidak sah.

Memprogram Kode Pengguna 5-Digit

1. Tekan tombol *Program*.
2. Masukkan kombinasi kunci elektronik. LED hijau tetap ON [Menyala] sewaktu Anda memasukkan Kode Pengguna 5-Digit pilihan Anda. Setelah 5 digit dimasukkan, LED hijau akan OFF [Padam].

Untuk memasukkan Kode Pengguna yang baru, ulangi langkah-langkah ini. Untuk menghapus Kode Pengguna, tekan tombol *Program* dan masukkan kombinasi kunci elektronik sebanyak dua kali.

Memprogram PIN Pengguna 5-digit

CATATAN: Anda harus memprogram Kode Pengguna sebelum memprogram PIN Pengguna.

1. Tekan tombol *Program*.
2. Tekan lagi untuk yang kedua kali.
3. Masukkan Kode Pengguna 5-digit Anda. LED hijau akan tetap ON [Menyala].
4. Masukkan PIN Pengguna 5-digit pilihan Anda. Setelah 5 digit dimasukkan, LED hijau akan OFF [Padam].

(Untuk memasukkan PIN Pengguna yang baru, ulangi langkah-langkah ini. Untuk menghapus PIN Pengguna, tekan *Program* dua kali, masukkan Kode Pengguna Anda kemudian masukan 00000.)

Buka dulu - tes kombinasi dengan pintu terbuka!

Tes kombinasi kunci baru Anda beberapa kali dengan pintu yang terbuka untuk memastikan, bahwa Anda sudah mencatatnya dengan benar. Kombinasi kunci elektronik Anda yang baru kini siap untuk digunakan.

Catat Kode Pengguna dan PIN Pengguna Anda di sini

Kode Pengguna: ____ ____ ____ ____ ____

Pengguna: ____ ____ ____ ____ ____

Untuk membuka lemari besi:

Masukkan kombinasi kunci elektronik 5-digit prasetel, Kode Pengguna atau PIN Pengguna. Apabila LED hijau menyala, Anda punya waktu 4 detik untuk memutar pegangan pintu dan membuka lemari besi.

Untuk mengunci lemari besi:

Tutup pintu dan kembalikan pegangannya ke posisi horisontal.

Mengganti baterai

LED kuning akan menyala apabila baterai perlu diganti. Kode tidak akan terhapus sewaktu mengeluarkan baterai lama untuk diganti. Lihat "*Memasang baterai*" di bagian "*Kunci elektronik*" untuk mendapatkan petunjuk pemasangan.

CATATAN: Jika lemari besi Anda tampaknya tidak berfungsi, silakan memeriksa baterai sebelum menghubungi Layanan Pelanggan Sentry.

CATATAN: Dianjurkan agar Anda mengganti baterai setelah dua tahun atau apabila LED kuning tetap menyala.

Mode Tunda

Kunci secara otomatis memasuki mode tunda dua menit setelah kode yang tidak sah, dimasukkan sebanyak tiga kali berturut-turut. Dalam mode ini, kunci tidak akan diaktifkan dan masukan kunci apa pun akan menghasilkan sinyal ***ERROR*** [Salah].

Kunci elektronik LCD terkini



Untuk lemari besi dengan kunci elektronik dan anak kunci

Untuk keamanan tambahan, beberapa model memiliki sistem penguncian ganda (kunci elektronik plus anak kunci). Anda **HARUS** menggunakan kode elektronik dan anak kunci untuk membuka lemari besi.

Membuka lemari besi Anda untuk yang pertama kali:

Pasang 4 baterai 4 AA. (Baca petunjuk di bawah "*Kunci elektronik*".)

Putar kunci ke kanan sehingga silindernya muncul keluar. Masukkan *kode kunci elektronik* yang tertera pada halaman sampul depan, kemudian tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masuk]. Apabila lampu hijau *PROCEED* [Lanjutkan] menyala, Anda punya waktu empat detik untuk memutar pegangan pintu lemari besi ke bawah, untuk membukanya.

Menggunakan bantalan tombol



Awas!

Bahan cair dapat merusak bantalan tombol!



Awas!

Ujung pena atau benda tajam dapat melubangi selaput bantalan tombol!

Hanya memerlukan sentuhan halus. Tekan tombol apa saja, bantalan tombol akan menyala dan terdengar bunyi bip satu kali yang menandakan bahwa bantalan tombol "merasakan" sentuhan Anda. Setiap tekanan tombol hanya boleh dilakukan dalam 5 detik. Setelah 5 detik, bunyi bip 3 kali akan terdengar dan lampu merah akan berkedip. Mulai lagi dari awal jika hal ini terjadi.

Kode Akses

Ada <u>tiga</u> cara untuk membuka kunci dan mengakses lemari besi. Gunakan salah satu cara berikut ini, kemudian tekan tombol Prog/Enter [Program/Masukkan]:

1. Masukkan kombinasi kunci elektronik 5 digit yang sudah disetel sebelumnya. **Kode ini <u>tidak dapat</u> dihapus dan selalu bisa digunakan untuk membuka lemari besi - simpan di tempat yang aman!**
2. Kode Master 4-8 dapat diprogram dan diubah seperlunya.
3. Untuk akses sementara ke lemari besi, Anda dapat memprogram hingga enam Kode Pengguna yang terdiri dari 4-8 digit dan dapat dihapus atau diubah.

CATATAN: Semua angka nol adalah kode yang tidak sah.

Buka dulu - tes kombinasi dengan pintu terbuka!

Tes kode kunci elektronik LCD baru Anda beberapa kali dengan pintu yang terbuka untuk memastikan, bahwa Anda sudah memasukkannya dengan benar.

CATATAN: Untuk kembali ke awal sewaktu memasukkan Kode Master, Pengguna yang terprogram atau Kode Pabrik, tekan tombol CLEAR [Hapus]. Setelah itu, Anda dapat memasukkan kembali Kode.

CATATAN: Untuk menagktifkan atau menonaktifkan beeper, tekan tombol 0 kemudian tombol Prog/Enter [Program/Masukkan]. (0, Prog/Enter)

Memprogram Kode Master

CATATAN: Dibolehkan satu (1) Kode Master.

Untuk menambah:

1. Tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan], kemudian masukkan kombinasi kunci elektronik 5-digit, lalu tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan].
2. Kotak kosong yang menyala, artinya tidak ada Kode Master yang diprogram. Kotak yang menyala ∗ artinya sudah ada Kode Master yang diprogram.
3. Masukkan kode yang memiliki 4 hingga 8 digit lalu tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan] untuk menyelesaikan pemograman kode ke dalam lemari besi.

Untuk menghapus:

1. Tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan], kemudian masukkan kombinasi kunci elektronik 5-digit, lalu tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan].
2. Ikon kotak yang menyala ∗ menandakan ada kode yang sudah diprogram dan dapat dihapus.
3. Tekan *0, 0, 0, 0,* kemudian tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan] untuk menghapus Kode Master. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

CATATAN: Untuk kembali ke awal sewaktu memprogram Kode Master atau Kode Pengguna, tunggulah selama 5 detik dan kunci akan time-out [habis wkatu]. Barulah Anda dapat mengulang lagi dari awal.

Memprogram Kode Pengguna

CATATAN: Anda boleh memprogram hingga Enam (6) kode pengguna.

Untuk menambah:

1. Tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan] 2 kali, masukkan Kode Master kemudian tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan].
2. Gunakan ≪ atau ≫ untuk bergulir di antara kotak-kotak yang menyala. Kotak kosong artinya, bahwa kotak itu tersedia untuk masukan kode; kotak yang menyala ∗ artinya sedang digunakan.
3. Masukkan kode 4 hinga 8 digit pada posisi yang dipilih lalu tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan] untuk menuntaskan pemograman kode ke dalam lemari besi.

Untuk menghapus:

1. Tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan] 2 kali, masukkan Kode Master kemudian tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan].
2. Gunakan ≪ atau ≫ untuk bergulir ke ikon kotak yang menyala ∗ untuk dihapus.
3. Tekan *0, 0, 0, 0*, kemudian tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan] untuk menghapus pengguna yang dipilih. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

CATATAN: Untuk kembali ke awal sewaktu memprogram Kode Master atau Kode Pengguna, tunggulah selama 5 detik dan kunci akan time-out [habis wkatu]. Barulah Anda dapat mengulang lagi dari awal.

Untuk membuka lemari besi:

Masukkan kombinasi kunci elektronik 5-digit yang sudah disetel sebelumnya, Kode Master atau Kode Pengguna lalu tekan tombol *Prog/Enter* [Program/Masukkan]. Tanda asterik akan menyala, setiap kali satu digit dimasukkan. Apabila ***ikon gembok yang terbuka*** muncul, Anda punya waktu 4 detik untuk memutar pegangan pintu dan membuka lemari besi.

Untuk mengunci lemari besi:

Tutup pintu dan kembalikan pegangannya ke posisi horisontal.

INDONESIAN

Selalu mengamankan Kode Master dan Kode Pengguna Anda

Simpanlah Kode Master dan Kode Pengguna Anda di tempat yang aman, selain di dalam lemari besi.

Catat Kode Master dan Kode Pengguna Anda di sini

Kode Master: ____ ____ ____ ____ ____

Kode Pengguna: ____ ____ ____ ____ ____

Mengganti Baterai

Lampu baterai akan menyala apabila baterai harus diganti. Kode tidak akan terhapus sewaktu mengeluarkan baterai lama untuk diganti. Lihat "*Memasang baterai*" di bagian "*Kunci elektronik*" untuk mendapatkan petunjuk pemasangan.

CATATAN: Jika lemari besi Anda tampaknya tidak berfungsi, silakan memeriksa baterai sebelum menghubungi Layanan Pelanggan Sentry.

Identifikasi ikon



ERR *(Salah)* menandakan salah satu dari yang berikut ini:

1. Anda sudah menekan tombol *Program* tidak pada urutan yang benar.

2. Anda sudah memasukkan kode yang salah.

3. Selang waktu antara penekanan tombol sudah lewat 5 detik.

PRG (*Program*)
Menyala setelah menekan tombol *Program* dan akan tetap menyala sewaktu memprogram Kode Master atau Kode Pengguna.

∗ (*Asterik*) menandakan salah satu dari yang berikut ini:

1. Ada beberapa tombol yang sudah ditekan.

2. Dalam mode *Program*, ini menandakan lokasi kode terprogram.

Kotak
Menyala sewaktu pemograman dan menandakan lokasi kode.
- Kotak kosong menyala artinya tidak kode yang diprogram.
- Kotak menyala ∗ artinya ada kode yang diprogram.

Gembok
Menyala setelah kode yang tidak sah dimasukkan sebanyak tiga kali berturut-turut dan akan tetap menyala selama mode tunda 2-menit.

Kunci Terbuka
Menyala apabila dimasukkan kode yang sah. Menandakan bahwa kunci lemari besi sudah dibuka dan pintu dapat dibuka.

Baterai
Menyala apabila baterai sudah lemah yang menandakan bahwa baterai harus segera diganti.

Corong Suara
Menyala apabila beeper aktif.

Mode Tunda

Kunci secara otomatis memasuki mode tunda dua menit setelah kode yang tidak sah, dimasukkan sebanyak tiga kali berturut-turut. Dalam mode ini, kunci tidak dapat diaktifkan dan ikon *PADLOCKED* [Gembok] menyala.

Grazie per aver acquistato una cassaforte SentrySafe.

Garanzia limitata di 1 anno

Questo prodotto (il "Prodotto") è garantito nei confronti dell'acquirente originale per un anno (1) dalla data dell'acquisto contro difetti strutturali e meccanici dovuti all'uso di materiali o manodopera difettosi. Qualora si dovessero verificare difetti strutturali o meccanici durante il periodo di garanzia, Sentry Group o un suo rappresentate designato ("Sentry") provvederanno a riparare o sostituire gratuitamente e a propria discrezione le parti difettose del Prodotto o il Prodotto stesso. LA PRESENTE GARANZIA NON PREGIUDICA I DIRITTI PREVISTI DALLA LEGGE IN VIGORE NEL PAESE IN CUI IL PRODOTTO È STATO ACQUISTATO. **NOTA IMPORTANTE: PER LE NORME SPECIFICHE VIGENTI IN AUSTRALIA E IN ALTRI PAESI, VEDERE I PARAGRAFI PRECEDUTI DA ASTERISCO (*) RIPORTATI DI SEGUITO.**

Assistenza in garanzia

L'assistenza in garanzia può essere richiesta contattando l'ufficio o il distributore locale Sentry, fornendo il proprio nome e indirizzo, una prova dell'acquisto ritagliata dalla confezione (codice UPC), la ricevuta di acquisto originale e una descrizione del problema. Vedere le informazioni su come contattare dell'ufficio Sentry Group riportate sul retro del presente manuale dell'utente. **NON RISPEDIRE IL PRODOTTO DIFETTOSO A SENTRY**.

Limitazioni di garanzia

1. Salvo i danni causati da negligenza grave o da volontario uso improprio e, in ogni caso, nella misura consentita dalle leggi e dai regolamenti vigenti in materia di responsabilità del produttore per i prodotti difettosi, la responsabilità di Sentry e l'unica rivendicazione dell'acquirente ai sensi della presente garanzia sono limitate alla riparazione o alla sostituzione delle parti difettose del Prodotto o del Prodotto stesso, a discrezione di Sentry. In nessun caso Sentry sarà responsabile di perdite o danni dovuti a eventi esterni quali incendio, acqua, furto o atti di vandalismo o per qualsiasi danno incidentale o consequenziale a persone o proprietà (compreso il contenuto del Prodotto) risultanti dalla violazione della presente garanzia o di qualsiasi altra garanzia espressa o implicita applicabile al Prodotto. **NOTA IMPORTANTE: LE ESCLUSIONI E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA NON SI APPLICANO IN AUSTRALIA. PER LE NORME SPECIFICHE VIGENTI IN AUSTRALIA E IN ALTRI PAESI, VEDERE I PARAGRAFI PRECEDUTI DA DUE ASTERISCHI (**) RIPORTATI DI SEGUITO.**

2. Salvo altrimenti stabilito dalle leggi applicabili, Sentry non riconosce altre convenzioni e garanzie, scritte o orali, espresse o implicite, comprese, a titolo esemplificativo, le garanzie implicite di commerciabilità e idoneità allo scopo specifico. La garanzia implicita applicabile a questo Prodotto non dovrà superare la durata standard di un (1) anno della garanzia limitata. **NOTA IMPORTANTE: LE ESCLUSIONI E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA NON SI APPLICANO IN AUSTRALIA. PER LE NORME SPECIFICHE APPLICABILI ALL'AUSTRALIA E AD ALTRI PAESI, VEDERE I PARAGRAFI PRECEDUTI DA TRE ASTERISCHI (***) RIPORTATI DI SEGUITO.**

3. Nella misura massima consentita dalla legge, Sentry non è responsabile di danni, difetti o malfunzionamento del Prodotto dovuti alla spedizione. Il Prodotto, che è stato imballato e maneggiato con la dovuta cautela, deve arrivare in buone condizioni.

4. La presente garanzia limitata non copre i difetti, i danni o il malfunzionamento causati da modifica, alterazione, riparazione o manutenzione del Prodotto effettuati da persona diversa da Sentry o da un suo rappresentante designato, o da maltrattamento o uso improprio del prodotto.

5. Nessun agente, dipendente, rappresentante, concessionario o rivenditore Sentry è autorizzato a fare dichiarazioni, promesse o accordi, anche impliciti, che in alcun modo cambino i termini della presente garanzia limitata.

6. La presente garanzia limitata si applica ai Prodotti nuovi di prima qualità e non ai prodotti di fabbrica di seconda scelta o già appartenuti ad altro proprietario, oppure ai prodotti precedentemente danneggiati da eventi quali, a titolo esemplificativo, incendi, inondazioni, terremoti, ecc.

Tutte le clausole della presente garanzia limitata sono separate e separabili. Una clausola ritenuta non valida o non applicabile non comprometterà la validità o l'applicabilità delle altre clausole. La presente garanzia limitata conferisce all'utente diritti legali specifici, che possono variare a seconda delle inderogabili leggi vigenti nel Paese in cui il Prodotto è stato acquistato.

SE IL PRODOTTO È STATO ACQUISTATO IN UNO DEI SEGUENTI PAESI, SI APPLICANO LE REGOLE RIPORTATE DI SEGUITO:

(*)AUSTRALIA: OLTRE AI DIRITTI DERIVANTI DALLA PRESENTE GARANZIA LIMITATA, L'ACQUIRENTE PUÒ BENEFICIARE DI ULTERIORI DIRITTI E RIVENDICAZIONI IMPLICITI AI SENSI DELLE LEGGI APPLICABILI, QUALI LA TRADE PRACTICES ACT 1974 (LEGGE 1974 SULLE PRATICHE COMMERCIALI). LE LIMITAZIONI STABILITE NELLA PRESENTE GARANZIA LIMITATA NON INFLUIRANNO IN ALCUN MODO SUI DIRITTI LEGALI AI SENSI DI TALI LEGGI.

FILIPPINE: è possibile scegliere tra la riparazione della parte difettosa del Prodotto o del Prodotto stesso e un rimborso del prezzo di acquisto. Qualora si scelga il rimborso del prezzo di acquisto, verrà detratto l'importo direttamente imputabile all'uso del Prodotto prima della scoperta del difetto. Per ottenere assistenza in garanzia occorre fornire le informazioni richieste e presentare una prova di acquisto ritagliata dalla confezione, la ricevuta di acquisto originale o la carta di garanzia.

(**)AUSTRALIA: sostituire il Paragrafo 1 con il seguente: salvo i danni causati da negligenza grave o da volontario uso improprio e, in ogni caso, nella misura consentita dalle leggi e dai regolamenti vigenti in materia di responsabilità del produttore per i prodotti difettosi, la responsabilità di Sentry e l'unica rivendicazione dell'acquirente ai sensi della presente garanzia limitata sono limitate alla riparazione o alla sostituzione delle parti difettose del Prodotto o del Prodotto stesso, a discrezione di Sentry. In nessun caso Sentry sarà responsabile di danni incidentali o consequenziali (inclusi, a titolo esemplificativo, perdite o danni dovuti a incendio, acqua, furto o atti di vandalismo) a persone o proprietà (incluso il contenuto del Prodotto) risultanti da violazione della presente garanzia limitata o di qualsiasi altra garanzia espressa applicabile al Prodotto.

FRANCIA: nell'eventualità che l'acquirente sia un consumatore o un professionista il quale, al momento dell'acquisto del Prodotto, non sia specialista del settore, avrà in qualsiasi caso il diritto alla garanzia legale che lo tutela dall'eventuale presenza di difetti nascosti relativi al Prodotto.

FILIPPINE: è possibile scegliere tra la riparazione della parte difettosa del Prodotto o del Prodotto stesso e un rimborso del prezzo di acquisto. Qualora si scelga il rimborso del prezzo di acquisto, verrà detratto l'importo direttamente imputabile all'uso del Prodotto prima della scoperta del difetto.

REGNO UNITO: nulla di quanto contenuto nel Paragrafo 1 o nella presente garanzia limitata escluderà o in alcun modo limiterà la responsabilità di Sentry nei confronti dell'acquirente per (i) morte o lesioni personali causati da negligenza di Sentry (inclusa la negligenza definita in s. 1 Unfair Contract Terms Act 1977 - legge 1977 sui termini iniqui dei contratti), (ii) violazione dei termini relativi al titolo impliciti in s. 12 Sale of Goods Act 1979 (legge 1979 sulla vendita di merci) o (iii) qualsiasi responsabilità nella misura in cui la stessa non possa essere esclusa o limitata per legge.

(***)AUSTRALIA: sostituire il Paragrafo 2 con il seguente: nella misura massima consentita dalla legge, Sentry non riconosce altre convenzioni e garanzie, scritte e orali, espresse o implicite.

GIAPPONE: Sentry non riconosce inoltre la garanzia implicita contro i difetti ai sensi dell'Articolo 570 del Codice Civile.

REGNO UNITO: nulla di quanto contenuto nel Paragrafo 2 o nella presente garanzia limitata escluderà o in alcun modo limiterà la responsabilità di Sentry nei confronti dell'acquirente per (i) frode, (ii) violazione dei termini previsti dalla legge Sale of Goods Act 1979 (legge 1979 sulla vendita di merci) riguardanti il titolo, la corrispondenza della merce con una descrizione o un campione oppure la relativa qualità o idoneità per qualsiasi scopo particolare o (iii) qualsiasi responsabilità nella misura in cui la stessa non possa essere esclusa o limitata per legge.

Protezione antincendio con classifica UL

Questa cassaforte Fire-Safe SentrySafe è stata dichiarata idonea dagli Underwriters Laboratories, ente autonomo di controllo di qualità, come prodotto che ha superato uno degli standard di resistenza antincendio riportati di seguito:

- **Test UL di resistenza antincendio di 2 ore.**
  Esposta a temperature che raggiungono i 1010°C (1850°F) per 2 ore, la temperatura all'interno della cassaforte resta al di sotto dei 177°C (350°F), proteggendo così i documenti. Ciò consente alla cassaforte di resistere anche alle alte temperature causate dalle fiamme che avvolgono l'edificio.

Oppure

- **Test UL di resistenza antincendio di 1 ora.**
  Esposta a temperature fino a 927°C (1700°F) per una durata di un'ora.

Più

- **Test UL di resistenza alle esplosioni.**
  Esposta ad un fuoco improvviso in una fornace a temperature di 1093°C (2000°F) per ½ ora, la cassaforte non esplode e non si rompe.

- **Test UL di impatto antincendio**
  Modelli da 1 ora
  Dopo essere stata riscaldata fino a raggiungere una temperatura di 843°C (1550°F), la cassaforte viene lanciata da un'altezza di circa 10 metri (30 piedi) su pietrisco, quindi viene fatta raffreddare, viene capovolta e riscaldata di nuovo fino a una temperatura di 843°C (1550°F) per ½ ora. La cassaforte rimane intatta e bloccata, con una temperatura interna inferiore a 177°C (350°F).

  Modelli da 2 ore
  Dopo essere stata riscaldata fino a raggiungere una temperatura di 843°C (1550°F), la cassaforte viene lanciata da un'altezza di circa 10 metri (30 piedi) su pietrisco, quindi viene fatta raffreddare, viene capovolta e riscaldata di nuovo fino a una temperatura di 892°C (1638°F) per 45 minuti. La cassaforte rimane intatta e bloccata, con una temperatura interna inferiore a 177°C (350°F).

Verifica ETL per protezione antincendio

Per modelli che iniziano con: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

Verifica ETL per protezione antincendio di 1 ora di CD, DVD, schede di memoria e unità USB fino a 927°C (1700°F).

- **Test ETL di impatto antincendio**
  Dopo essere stata riscaldata fino a raggiungere una temperatura di 843°C (1550°F), la cassaforte viene lanciata da un'altezza di circa 5 metri (15 piedi) su pietrisco, quindi viene fatta raffreddare, viene capovolta e riscaldata di nuovo fino a una temperatura di 843°C (1550°F) per ½ ora. La cassaforte rimane intatta e bloccata, con una temperatura interna inferiore a 177°C (350°F).

Per modelli che iniziano con: MA, DA, CA, OA

Verifica ETL per protezione antincendio di 2 ore di CD, DVD, schede di memoria e unità USB fino a 1010°C (1850°F).

Resistenza all'acqua

Alcuni modelli avanzati proteggono i contenuti dai danni provocati dall'acqua. Il dipartimento qualità di Sentry Group ha sottoposto queste casseforti resistenti all'acqua alle seguenti condizioni:

- test per 15 minuti con un massimo di circa 4000 litri (1000 galloni) di acqua nebulizzata
- test in circa 15 cm (6 pollici) di acqua per 1 ora.

Per convalidare i modelli resistenti all'acqua, contattare l'Assistenza clienti al numero di telefono riportato sul retro della copertina.

NOTA: affinché le guarnizioni funzionino correttamente, lo sportello della cassaforte deve essere chiuso con la maniglia completamente orizzontale. Quando la maniglia viene mossa, la compressione della guarnizione richiede una forza leggermente maggiore di quella necessaria per una cassaforte priva di guarnizione.

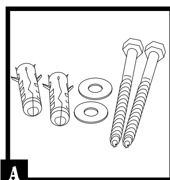
Istruzioni per fissare la cassaforte al pavimento

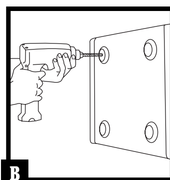
Il kit contiene:
(2) viti a testa quadra, (2) tasselli, (2) rondelle (Fig. A)

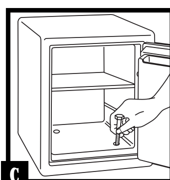
Attrezzi necessari per il fissaggio pavimento: trapano, chiave inglese, punta per trapano da 11,0 mm (7⁄16"), per il fissaggio su legno: punta per trapano da 7,2 mm (9⁄32"), per il fissaggio su muratura: punta per trapano da 9,5 mm (3⁄8") per muratura.

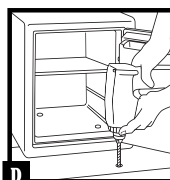
Istruzioni:

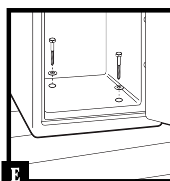
1. Adagiare la cassaforte sul lato destro (i cardini devono essere orizzontali rispettoal pavimento).
2. Sbloccare la cassaforte ed aprire lo sportello.
3. Localizzare due rientranze sul fondo della cassaforte situate in angoli opposti. Utilizzando un trapano con punta da 11,0 mm (7⁄16"), praticare un foro attraverso ciascuna rientranza perpendicolarmente al fondo della cassaforte (Fig. B).
4. Chiudere lo sportello e riportare la cassaforte in posizione verticale. Collocarla quindi nel punto desiderato e riaprire lo sportello.
5. Utilizzare una vite o una punta per trapano per segnare i punti sul pavimento in corrispondenza di entrambi i fori (Fig. C).
6. Spostare la cassaforte per praticare i fori nei punti segnati.

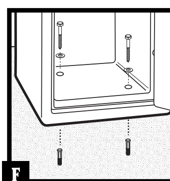

A


B


C


D


E


F

7. **Praticare i fori sul pavimento utilizzando il trapano:**
   A. Per pavimenti in legno: utilizzando un trapano con punta da 7,2 mm (9⁄32"), praticare un foro di 64 mm (2½") di profondità in ogni punto segnato (Fig. D).
   B. Per pavimenti in muratura: utilizzando un trapano con punta da 9,5 mm (3⁄8") per muratura, praticare un foro di 64 mm (2½") di profondità in ogni punto segnato (Fig. D). Installare un'anima in ogni foro.
8. Ricollocare la cassaforte nella posizione desiderata, accertandosi che i fori della cassaforte siano allineati a quelli praticati sul pavimento.
9. **Fissare la cassaforte:**
   A. Per pavimenti in legno: far passare ciascuna vite a testa quadra attraverso una rosetta, attraverso il foro sulla cassaforte e all'interno del foro nel pavimento. Stringere con una chiave inglese (Fig. E).
   B. Per pavimenti in muratura: far passare ciascuna vite a testa quadra attraverso una rosetta, attraverso il foro sulla cassaforte e quindi avvitarla nell'anima precedentemente inserita. Stringere con una chiave inglese (Fig. F).

NOTA: i fori devono essere praticati solo attraverso i piedi della cassaforte, e non sul retro o sui lati.

NOTA: le operazioni per il montaggio e lo smontaggio dell'unità sono a spese e a discrezione dell'utente. Sentry Group non è responsabile degli eventuali costi sostenuti in caso di sostituzione dell'unità.

Perdita della combinazione o delle chiavi

IMPORTANTE: leggere attentamente le seguenti istruzioni. Per tutelare la sicurezza dell'utente, dietro richiesta telefonica POSSONO essere emesse nuove chiavi, ma NON può essere emessa una nuova combinazione. Per ordinare chiavi e/o combinazioni sostitutive, è indispensabile inviare la richiesta all'Assistenza clienti Sentry tramite posta elettronica o fax (vedere il retro della copertina). Per assistenza nella preparazione dell'ordine oppure se si desidera acquistare tramite carta di credito (solo Visa/Mastercard), contattare l'Assistenza clienti Sentry al numero di telefono riportato sul retro della copertina.

Perdita della combinazione: in primo luogo, individuare il modello e il numero di serie della cassaforte, quindi contattare il rivenditore locale Sentry. Il numero di serie è indicato sul retro della copertina del presente manuale ed è stampato anche sulla piccola etichetta accanto ai cardini dello sportello (all'esterno).

Perdita delle chiavi: per richiedere chiavi sostitutive, contattare il rivenditore locale Sentry fornendo il numero di serie della cassaforte. Il numero di serie si trova sul retro della copertina del presente manuale ed è stampato anche sulla piccola etichetta accanto ai cardini dello sportello (all'esterno).



ATTENZIONE

Il prodotto non è destinato alla conservazione sicura di ogni tipo di materiale. Gli oggetti quali armi da fuoco, armi di altro tipo, materiali combustibili o farmaci non devono essere conservati nell'unità.



ATTENZIONE

NON conservare oggetti delicati direttamente nella cassaforte.

I prodotti ignifughi SentrySafe sono dotati di un isolante brevettato ad alto contenuto di umidità. Inoltre, le moderne casseforti SentrySafe sono a chiusura ermetica a tenuta d'aria e d'acqua, che potrebbe favorire l'accumulo di umidità al loro interno. **I pacchetti essiccanti contenuti nell'imballaggio devono essere lasciati all'interno della cassaforte. NON ELIMINARLI.** Essi hanno la funzione di assorbire l'umidità che potrebbe accumularsi all'interno della cassaforte. Aprire l'unità periodicamente per evitare l'accumulo di umidità.

Se si decide di conservare in cassaforte articoli delicati come gioielli con parti funzionanti, orologi, francobolli o foto, si consiglia di inserirli in un contenitore ermetico a tenuta d'aria prima di collocarli nella cassaforte.

NOTA: Sentry Group non sarà responsabile di danni o perdite di oggetti collocati nell'unità dovuti a umidità.



ATTENZIONE

NON conservare perle nella cassaforte.

In caso di incendio, le perle, delicate per natura, potrebbero danneggiarsi a temperature molto inferiori ai 177°C (350°F) previsti per la resistenza interna, garantita dalla classifica di resistenza UL. Pertanto, **NON** conservare perle all'interno della cassaforte SentrySafe.



ATTENZIONE

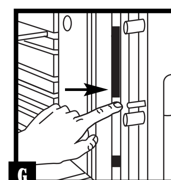
Non conservare dischi di computer, materiale audiovisivo multimediale o negativi di foto.

Il prodotto non è destinato alla protezione di floppy disk o dischetti da 2-1/4", cartucce e nastri, audiocassette o videocassette oppure negativi di foto. Per una conservazione a prova di incendio di questi materiali, contattare il rivenditore dei prodotti per la conservazione di oggetti multimediali SentrySafe Fire-Safe Media.

IMPORTANTE

Uso della combinazione meccanica

NOTA: potrebbe essere necessario premere il pulsante della serratura il quale, a sua volta, porterà i chiavistelli in posizione di chiusura mentre lo sportello è aperto (Fig. G). Procedere con la prova della combinazione. ***Prima di inserire la combinazione, assicurarsi che la maniglia sia completamente SOLLEVATA, in posizione orizzontale.*** *La chiusura a combinazione è pronta all'uso. La combinazione della cassaforte è stampata sull'etichetta affissa sul retro della copertina del manuale dell'utente. A seconda del modello, la combinazione sarà a 3 o 4 cifre.*


G

ITALIAN

Casseforti a doppio sistema di chiusura (a chiave e con combinazione di sicurezza)

Per una maggiore sicurezza, alcune casseforti sono dotate di un doppio sistema di chiusura, che per essere sbloccato necessita sia della combinazione sia della chiave.
*NOTA: la cassaforte si blocca **con** o **senza** chiave.*

Per sbloccare e aprire la cassaforte:
Inserire la chiave nella serratura e ruotare finché il passante si libera. Rimuovere la chiave.

Prima aprire la cassaforte, quindi provare la combinazione con lo sportello aperto!

COMBINAZIONE A 3 CIFRE

Per la combinazione, vedere il retro della copertina del manuale.
NOTA: questa combinazione non può essere modificata.

Posizionarsi sul numero zero.


Ruotare il combinatore verso sinistra finchè la prima cifra della combinazione arriva in corrispondenza dell'indicatore per la terza volta senza oltrepassarlo.


Ruotare il combinatore verso destra finchè la seconda cifra della combinazione arriva per la seconda volta in corrispondenza dell'indicatore senza oltrepassarlo.


Ruotare il combinatore verso sinistra fermandosi appena la terza cifra arriva ad essere in corrispondenza dell'indicatore senza oltrepassarlo.

COMBINAZIONE A 4 CIFRE

NOTA: la modifica della combinazione comporta l'annullamento della garanzia. Per ripristinare la garanzia limitata di 1 anno (è necessaria la ricevuta di acquisto con data valida), occorre contattare l'Assistenza clienti Sentry al numero di telefono riportato sul retro della copertina per documentare la nuova combinazione.

Posizionarsi sul numero zero.


Ruotare il combinatore verso sinistra finchè la prima cifra della combinazione arriva in corrispondenza dell'indicatore per la quarta volta senza oltrepassarlo.


Ruotare il combinatore verso destra finchè la seconda cifra della combinazione arriva per la terza volta in corrispondenza dell'indicatore senza oltrepassarlo.


Ruotare il combinatore verso destra finchè la terza cifra della combinazione arriva per la seconda volta in corrispondenza dell'indicatore senza oltrepassarlo.


Ruotare il combinatore verso destra fermandosi appena la quarta cifra arriva ad essere in corrispondenza dell'indicatore senza oltrepassarlo.

Per chiudere e bloccare la cassaforte

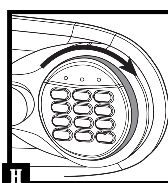
1. Chiudere lo sportello.
2. Ruotare la maniglia dello sportello nella posizione orizzontale.
3. Premere la serratura a chiave.
4. Per una maggiore sicurezza, far ruotare liberamente il quadrante della combinazione.

Chiusura elettronica

Installazione delle batterie
Sono necessarie quattro batterie alcaline AA, ***(non incluse)***.

NOTA: le batterie non alcaline e ricaricabili NON SONO CONSIGLIATE.

Per installare le batterie: ruotare verso destra il coperchio della serratura elettrica e rimuoverlo (Fig. H). Inserire quattro nuove batterie come indicato, riposizionare il coperchio e ruotare verso sinistra per riassemblare.



Casseforti con chiusura elettronica e a chiave

Per una maggiore sicurezza, alcuni modelli sono dotati di un doppio sistema di chiusura. Per aprire la cassaforte è **NECESSARIO** utilizzare sia il codice elettronico che la chiave.

Per aprire la cassaforte per la prima volta:
Installare 4 batterie AA (vedere le istruzioni sopra riportate).

Ruotare la chiave verso destra in modo da far uscire il cilindro. Inserire il *codice elettronico* stampato sul retro della copertina. Quando la spia verde *PROCEED (PROCEDERE)* si accende, sono disponibili quattro secondi per ruotare la maniglia verso il basso e aprire.

Prima aprire la cassaforte, quindi provare la combinazione con lo sportello aperto!

Per il codice di fabbrica, vedere il retro della copertina del presente manuale.
NOTA: questa combinazione non può essere modificata.

Uso del tastierino


Attenzione!
I liquidi possono danneggiare il tastierino!


Attenzione!
Le punte di penna o altri oggetti appuntiti possono forare la membrana del tastierino!

È sufficiente toccare i tasti delicatamente. Una spia verde PROCEED (PROCEDERE) e un solo bip indicano che il tastierino "ha rilevato" la pressione. Sono disponibili 5 secondi di tempo per la pressione di ogni tasto. Dopo 5 secondi, verranno emessi 3 bip e una spia rossa inizierà a lampeggiare. In tal caso, ricominciare da capo.

Chiusura elettronica di base



Codici di accesso

Sono disponibili tre metodi per sbloccare la cassaforte.

1. Inserire la combinazione elettronica preimpostata a 5 cifre. **Questo codice non può essere cancellato e può essere sempre utilizzato per aprire la cassaforte. Tenerlo al sicuro!**
2. È possibile programmare e modificare, a seconda delle necessità, un codice utente personalizzato a 5 cifre.
3. Per accedere temporaneamente alla cassaforte, è possibile programmare un PIN utente a 5 cifre che può essere cancellato o modificato.

NOTA: un codice costituito da soli zeri non è valido.

Programmazione di un codice utente a 5 cifre

1. Premere il tasto *Program (Programma)*.
2. Inserire la combinazione elettronica pre-impostata. Il LED verde rimane acceso (ON) mentre si inserisce il codice utente a 5 cifre personalizzato. Dopo aver inserito le 5 cifre, il LED verde si spegne (OFF).

Per inserire un nuovo codice utente, ripetere questi passaggi. Per cancellare il codice utente, premere il tasto *Program (Programma)* e inserire due volte la combinazione elettronica pre-impostata.

Programmazione di un PIN utente a 5 cifre

NOTA: prima di programmare un PIN utente è necessario programmare un codice utente.

1. Premere il tasto *Program (Programma)*.
2. Premerlo una seconda volta.
3. Inserire il codice utente a 5 cifre. Il LED verde rimane acceso (ON).
4. Inserire il PIN utente personalizzato a 5 cifre. Dopo aver inserito le 5 cifre, il LED verde si spegne (OFF).

Per inserire un nuovo PIN utente, ripetere questi passaggi. Per cancellare il PIN utente, premere due volte il tasto *Program (Programma)*, inserire il codice utente quindi inserire 00000.

"Nota: si consiglia di sostituire le batterie dopo due anni oppure quando il LED giallo si accende.

Prima aprire la cassaforte, quindi provare la combinazione con lo sportello aperto!

Provare diverse volte la nuova combinazione elettronica con lo sportello aperto per accertarsi di averla registrata correttamente. La nuova combinazione elettronica è pronta per essere utilizzata.

Registrare qui il codice utente e il PIN utente

Codice utente: ____ ____ ____ ____ ____

PIN utente: ____ ____ ____ ____ ____

Per sbloccare la cassaforte:

Immettere la combinazione elettronica preimpostata a 5 cifre, un codice utente o un PIN utente. Quando il LED verde si accende, sono disponibili 4 secondi per ruotare la maniglia e aprire la cassaforte.

Per bloccare la cassaforte:

Chiudere lo sportello e riportare la maniglia in posizione orizzontale.

Sostituzione delle batterie

Quando occorre sostituire le batterie, si accende il LED giallo. Quando le vecchie batterie vengono rimosse per la sostituzione, i codici non vengono cancellati. Per le istruzioni di installazione, vedere "*Installazione delle batterie*" nella sezione "*Chiusura elettronica*".

NOTA: se la cassaforte apparentemente non funziona, controllare le batterie prima di contattare l'Assistenza clienti Sentry.

Bloccaggio automatico

Se viene inserito per tre volte consecutive un codice non valido, il sistema di chiusura rifiuterà automaticamente ogni altro codice per un periodo di 2 minuti. Durante questo intervallo di tempo, ogni tasto che verrà digitato provocherà un segnale *ERROR (ERRORE)* e il sistema di chiusura non potrà essere attivato.

Sistema di chiusura elettronica LCD avanzata



Per casseforti con chiusura elettronica e a chiave

Per una maggiore sicurezza, alcuni modelli sono dotati di un doppio sistema di chiusura (elettronica e a chiave). Per aprire la cassaforte, è **NECESSARIO** utilizzare sia il codice elettronico che la chiave.

Per aprire la cassaforte per la prima volta:

Installare 4 batterie AA. Vedere le istruzioni riportate in "*Chiusura elettronica*".

Ruotare la chiave verso destra in modo da far uscire il cilindro. Inserire il *codice elettronico* stampato sulla copertina anteriore, quindi premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*. Quando la spia verde *PROCEED (PROCEDERE)* si accende, sono disponibili quattro secondi per ruotare la maniglia verso il basso e aprire la cassaforte.

Uso del tastierino


Attenzione!

I liquidi possono danneggiare il tastierino!


Attenzione!

Le punte di penna o altri oggetti appuntiti possono forare la membrana del tastierino!

È sufficiente toccare i tasti delicatamente. Premendo qualsiasi pulsante, il tastierino si accende e un bip indica che esso "ha rilevato" la pressione. Sono disponibili 5 secondi di tempo per la pressione di ogni tasto. Dopo 5 secondi, verranno emessi 3 bip e una spia rossa inizierà a lampeggiare. In tal caso, ricominciare da capo.

Codici di accesso

Sono disponibili tre metodi per sbloccare e accedere alla cassaforte. Utilizzare uno dei seguenti, quindi premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*:

1. Inserire la combinazione elettronica preimpostata a 5 cifre. **Questo codice non può essere cancellato e può essere sempre utilizzato per aprire la cassaforte. Tenerlo al sicuro.**
2. È possibile programmare e modificare, a seconda delle necessità, un codice manager a 4–8 cifre.
3. Per accedere temporaneamente alla cassaforte, è possibile programmare codici utente fino a 4-8 cifre, che possono essere cancellati o modificati.

NOTA: un codice costituito da soli zeri non è valido.

Prima aprire la cassaforte, quindi provare la combinazione con lo sportello aperto!

Provare diverse volte i nuovi codici elettronici LCD con lo sportello aperto per accertarsi di averli inseriti correttamente.

NOTA: per tornare all'inizio durante l'inserimento di un codice manager, utente o di fabbrica programmato, premere CLEAR (CANCELLA). È quindi possibile reinserire il codice.

NOTA: per attivare o disattivare il segnalatore acustico, premere il tasto 0 e successivamente il tasto Prog/Enter (Prog/Invio). (0, Prog/Enter - Prog/Invio)

Programmazione del codice manager

NOTA: è ammesso un (1) solo codice manager.

Per aggiungere un codice:

1. Premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*, quindi inserire la combinazione elettronica pre-impostata a 5 cifre e infine premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*.
2. Un riquadro acceso vuoto indica che non è stato programmato alcun codice manager. Un riquadro acceso contenente un asterisco * indica che è stato programmato un codice manager.
3. Inserire un codice a 4-8 cifre e premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)* per terminare la programmazione del codice nell'unità.

Per cancellare un codice:

1. Premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*, quindi inserire la combinazione elettronica pre-impostata a 5 cifre e infine premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*.
2. Un riquadro acceso contenente un asterisco * indica che è stato programmato un codice e che può essere cancellato..
3. Premere *0, 0, 0, 0*, quindi il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)* per cancellare il codice manager. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter [Prog/Invio])*

NOTA: per tornare all'inizio durante la programmazione di un codice manager o utente, attendere 5 secondi affinché il sistema di chiusura consenta nuovamente l'inserimento del codice. È quindi possibile ricominciare da capo.

Programmazione dei codici utente

NOTA: sono ammessi sei (6) codici utente.

Per aggiungere un codice:

1. Premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)* 2 volte, inserire il codice manager, quindi premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*.
2. Utilizzare ≪ o ≫ per passare da un riquadro acceso all'altro. Un riquadro vuoto indica che esso è disponibile per l'inserimento di un codice, mentre un riquadro acceso contenente un asterisco ∗ indica che è in uso un codice.
3. Inserire un codice a 4-8 cifre nella posizione selezionata e premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)* per terminare la programmazione del codice nell'unità.

Per cancellare un codice:

1. Premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)* 2 volte, inserire il codice manager, quindi premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*.
2. Utilizzare ≪ o ≫ per passare al riquadro acceso contenente l'asterisco ∗ da eliminare.
3. Premere *0, 0, 0, 0* quindi il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)* per cancellare il codice selezionato. (*0, 0, 0, 0, Prog/Enter [Prog/Invio]*)

NOTA: per tornare all'inizio durante la programmazione di un codice manager o utente, attendere 5 secondi affinché il sistema di chiusura consenta nuovamente l'inserimento del codice. È quindi possibile ricominciare da capo.

Per sbloccare la cassaforte:

Immettere la combinazione elettronica preimpostata a 5 cifre, un codice manager o un codice utente e premere il tasto *Prog/Enter (Prog/Invio)*. Ogni volta che si inserisce un numero si accende un asterisco. Quando compare ***l'icona del lucchetto aperto***, sono disponibili 4 secondi per ruotare la maniglia e aprire la cassaforte.

Per bloccare la cassaforte:

Chiudere lo sportello e riportare la maniglia in posizione orizzontale.

Tenere al sicuro il codice manager e il codice utente.

Annotare il codice manager e il codice utente e conservarli in un luogo sicuro, che non sia all'interno della cassaforte.

Annotare qui il codice manager e il codice utente

Codice manager: ____ ____ ____ ____ ____

Codice utente: ____ ____ ____ ____ ____

Sostituzione delle batterie

L'icona delle batterie si accende quando le batterie devono essere sostituite. Quando le vecchie batterie vengono rimosse per la sostituzione, i codici non vengono cancellati. Per le istruzioni di installazione, vedere "*Installazione delle batterie*" nella sezione "*Chiusura elettronica*".

NOTA: se la cassaforte apparentemente non funziona, controllare le batterie prima di contattare l'Assistenza clienti Sentry.

Identificazione delle icone



ERR *(Errore)* indica una delle seguenti condizioni:

1. È stato premuto il tasto *Program (Programma)* fuori sequenza.
2. È stato inserito un codice non valido.
3. Sono trascorsi 5 secondi tra la pressione dei tasti.

PRG (*Programma*)
Si accende dopo la pressione del tasto *Program (Programma)* e rimane accesa durante la programmazione di un codice manager o utente.

∗ (*Asterisco*) indica una delle seguenti condizioni:

1. È stato premuto un tasto numerico.
2. In modalità *Program (Programma)*, indica la posizione di un codice programmato.

Riquadri
Si accendono durante la programmazione e indicano le posizioni dei codici.

- Un riquadro acceso vuoto indica che non è stato programmato alcun codice.
- Un riquadro acceso contenente un asterisco ∗ indica che è stato programmato un codice.

Lucchetto
Si accende dopo tre tentativi consecutivi di inserimento di codici non validi e rimane acceso durante il periodo di bloccaggio automatico di 2 minuti.

Lucchetto aperto
Si accende quando viene inserito un codice valido. Indica che la cassaforte non è bloccata e lo sportello può essere aperto.

Batteria
Si accende quando le batterie sono quasi esaurite e devono essere sostituite entro breve tempo.

SEGNALATORE acustico
Si accende quando viene emesso un bip.

Bloccaggio automatico

Se viene inserito per tre volte consecutive un codice non valido, il sistema di chiusura rifiuterà automaticamente ogni altro codice per un periodo di 2 minuti. Durante questo intervallo di tempo, l'icona del *LUCCHETTO* si accenderà, ma il sistema di chiusura non potrà essere attivato.

感谢您购买 SentrySafe 产品。

1 年有限担保

本产品（“产品”）自购买之日起，对原始购买人而言，在为期一 (1) 年的时间内，保证不会因材料或工艺不当而出现结构和机械问题。如果在担保期间出现结构或机械问题，Sentry Group 或其指定人员（下文简称“Sentry”）将自行选择免费修理或更换“产品”的问题部件或“产品”。本担保不影响您购买“产品”所在国家/地区的法律赋予您的法定权利。**重要信息：请参阅下面标 (*) 的内容，以了解适用于澳大利亚和其他国家 / 地区的特定规则。**

担保服务

请与当地的 Sentry 办事处或经销商联系，以获得担保服务。您需要提供姓名、地址、纸箱上的购买证明（UPC 代码）、原始销售收据和问题说明。请参见本手册封底的 Sentry Group 办事处联系信息。**不要把有问题的“产品”退回 SENTRY。**

担保限制

1. 除严重过失或故意不当行为引起的损坏之外，在任何情况下，只要属于适用法律和法规所规定的制造商对问题产品应承担的责任范围内，则依据本担保协议，Sentry 的责任和购买人所能获得的唯一补救措施仅限于 Sentry 根据自己的选择修理或更换“产品”的问题部件或“产品”。在任何情况下，Sentry 都不对因火灾、水灾、偷窃或故意破坏等外部事件造成的损失或损害承担责任，也不对因违反本担保条款或适用于“产品”的其他明示或默示担保而导致的任何意外的或连带性的人身或财产（包括“产品”的内容）损失承担责任。**重要信息：上述排除和限制条款在澳大利亚不适用。请参阅下面标 (**) 的内容，以了解适用于澳大利亚和其他国家/地区的特定规则。**

2. 除适用法律可能以其他方式做出的规定外，Sentry 否认任何及所有其他书面或口头、明示或默示的契约和担保，包括但不限于适销性和特定用途适用性的默示担保。适用于本“产品”的默示担保不应超过标准的一 (1) 年有限担保。**重要信息：上述排除和限制条款在澳大利亚不适用。请参阅下面标 (***) 的内容，以了解适用于澳大利亚和其他国家/地区的特定规则。**

3. 在法律允许的最大范围内，Sentry 不对因运输而给“产品”造成的损坏、缺陷或故障负责。对于本产品，在包装过程中应特别小心，而且装卸和搬运过程应合理，这样，在到达目的地时，产品应完好无损。

4. 本“有限担保”不包括因 Sentry 或其指定人员之外的任何人对“产品”进行改装、改造、修理或服务而造成的缺陷、损坏或故障，也不包括对“产品”的滥用或误用而造成的缺陷、损坏或故障。

5. Sentry 的任何代理人、员工、代表、经销商或零售商均无权以明示或默示的方式做出任何陈述、许诺或达成任何协议，以致在某种程度上改变本“有限担保”的条款。

6. 本“有限担保”适用于新的、质量最佳的“产品”，不适用于工厂次品或以前拥有的产品，也不适用于以前被火灾、水灾、地震等事件（包括但不限于这些事件）损坏的产品。

本“有限担保”中的所有条款均彼此独立并且可以分开。如果任何一项条款被裁定为无效并且不能执行，这种裁定将不影响其他条款的效力或可实施性。本“有限担保”赋予您特定的法定权利，但这些法定权利因您购买“产品”所在国家/地区法律强制条款的不同而有所不同。

如果您在以下国家/地区之一购买了“产品”，则适用下面的规则：

(*) 澳大利亚：除了依据本“有限担保”获得的权利外，您可能享有适用法律（如“1974 年贸易惯例法案”）默示的附加权利和补救措施。本“有限担保”中规定的限制条款决不影响您依据任何此类法律所享有的法定权利。

菲律宾：您可在修理“产品”的问题部件或“产品”或退还购买价款之间做出选择。如果选择退还购买价款，发现缺陷之前使用“产品”直接涉及的款额将被扣除。您需要提供必需的信息，并出示纸箱上的购买证明或原始销售收据或担保卡，才能得到担保服务。

(**) 澳大利亚：用以下内容替换第 1 段：除严重过失或故意不当行为引起的损坏之外，任何情况下，只要属于适用法律和法规所规定的制造商对问题产品应承担的责任范围内，则依据本担保协议，Sentry 的责任和购买人所能获得的唯一补救仅限于 Sentry 根据自己的选择修理或更换“产品”的问题部件或“产品”。在任何情况下，Sentry 都不对因违反本“有限担保”或适用于“产品”的任何其他明示担保而造成的任何意外的或连带性的人身或财产（包括“产品”的内容）损失或损害（包括但不限于因火灾、水灾、偷窃或故意破坏造成的损失或损害）承担责任。

法国：如果您在购买“产品”时是不具备其专业知识的消费者或专业人员，那么任何情况下，您都有资格获得“产品”无隐藏缺陷的法律保证。

菲律宾：您可在修理“产品”的问题部件或“产品”或退还购买价款之间做出选择。如果选择退还购买价款，发现缺陷之前使用“产品”直接涉及的款额将被扣除。

英国：第 1 段中的任何内容或本“有限担保”中的其他内容均不排除或以任何方式限制 Sentry 对您承担的以下责任：(i) 因 Sentry 的过失（包括“1997 年不公平合约条款法案”第 s. 1 节定义的过失）引起的死亡或人身伤害；(ii) 违反“1979 年商品销售法案”第 s. 12 节默示的关于所有权的条款；(iii) 法律规定不得排除或限制的责任范围内的任何责任。

(***) 澳大利亚：用以下内容替换第 2 段：在法律允许的最大范围内，Sentry 否认任何及所有其他书面或口头、明示或默示的契约和担保。

日本：Sentry 还否认《民法》第 570 款下的默示缺陷担保。

英国：第 2 段中的任何内容或本“有限担保”中的其他内容均不排除或以任何方式限制 Sentry 对您承担的以下责任：(i) 欺骗；(ii) 违反“1979 年商品销售法案”关于所有权、商品与说明或样品相符、质量或特定用途适用性的条款；(iii) 法律规定不得排除或限制的责任范围内的任何责任。

UL 分类认证的防火保护

您的 SentrySafe Fire-Safe 产品经过独立测试机构 Underwriters Laboratories 的评定，业已达到下列严格的耐火保护标准中的一项标准：

- **2 小时 UL 耐火测试**
  将保险箱放在 1850°F (1010°C) 的环境中 2 小时，保险箱内的温度仍然保持在 350°F (177°C) 以下，可保护保险箱内的文档。（这使您的保险箱能够承受更高温度的考验，因为火灾中温度最高的烈焰是在建筑物内移动燃烧的。）

或者

- **1 小时 UL 耐火测试**
  将保险箱放在 1700°F (927°C) 的环境中 1 小时

外加

- **UL 爆炸危险测试**
  将保险箱放在 2000°F (1093°C) 的炉内经受 ½ 小时喷射火焰的考验，保险箱不爆炸也不破裂。

- **UL 火烧－撞击测试**
  1 小时型号
  加热至 1550°F (843°C) 之后，将保险箱从 30 英尺高的地方摔到乱石上，待冷却后再将保险箱倒过来重新加热至 1550°F (843°C) 并持续 12 小时。保险箱完好无损且仍然锁着，箱内湿度在 350°F (177°C) 以下。

  2 小时型号
  加热至 1550°F (843°C) 之后，将保险箱从 30 英尺高的地方摔到乱石上，待冷却后再将保险箱倒过来重新加热至 1638°F (892°C) 并持续 45 分钟。保险箱完好无损且仍然锁着，箱内湿度在 350°F (177°C) 以下。

ETL 验证的耐火性

对于以 MS、MSW、DS、CS、OS、KS 开头的型号

ETL 验证上述保险箱可在温度高达 1700°F 的环境中为 CD、DVD、记忆棒和 USB 驱动器提供 1 小时的防火保护。

- **ETL 火烧－撞击测试**
  加热至 1550°F (843°C) 之后，将保险箱从 15 英尺高的地方摔到乱石上，待冷却后再将保险箱倒过来重新加热至 1550°F (843°C) 并持续 12 小时。保险箱完好无损且仍然锁着，箱内湿度在 350°F (177°C) 以下。

对于以 MA、DA、CA、OA 开头的型号

ETL 验证上述保险箱可在温度高达 1850°F 的环境中为 CD、DVD、记忆棒和 USB 驱动器提供 2 小时的防火保护。

防水保护

某些高级型号可为保险箱存放的物品提供防水保护。Sentry Group 质量部门确定这些防水保险箱在以下条件下可提供防水保护：

- 1000 加仑水喷射 15 分钟
- 在 6 英寸深的水中放 1 小时

要验证防水型号，请致电客户服务部，电话号码可在封底查到。

注意：要让垫圈起到有效作用，保险箱门关着时把手必须处于水平位置。在移动把手时，需要比没有垫圈的保险箱稍多用点力才能压紧垫圈。

地面安装说明

本工具包内有以下物品：
(2) 方头螺钉、(2) 垫圈、(2) 膨胀栓（图 A）

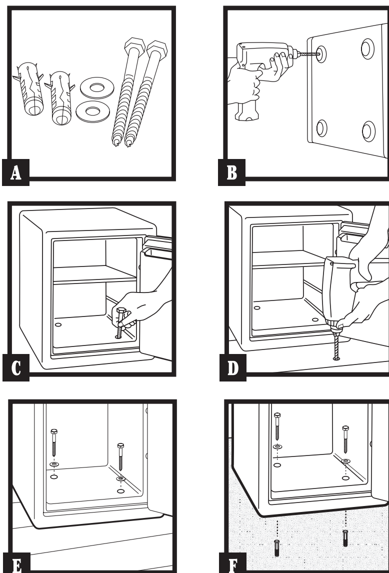
地面安装所需的工具：钻孔机、扳手、7/16" (11.0 mm) 钻头、木钻钻头尺寸为 9/32" (7.2 mm)、混凝土钻头尺寸为 3/8" (9.50 mm) 。

说明：

1. 沿保险箱右侧将其倾斜放倒。（箱门铰链与地面平行）。
2. 打开保险箱锁，然后打开箱门。
3. 保险箱底部对角上应有两个凹口。使用 7/16" (11.0 mm) 钻头，对于每个凹口各钻一个垂直于保险箱底部的孔（图 B）。
4. 关上箱门，将保险箱翻转摆正。将它放在所需的位置，然后重新打开箱门。
5. 使用螺钉或钻头穿过两个孔，在地面上作标记（图 C）。
6. 将保险箱移到一边，露出两个标记以便于钻孔。
7. **地面钻孔：**
   A. 对于木地板：使用 9/32" (7.2 mm) 钻头在每个标记处各钻一个 2½" (64 mm) 深的孔（图 D）。
   B. 对于混凝土地面：
   使用 3/8" (9.50 mm) 混凝土钻头在每个标记处各钻一个 2½" (64 mm) 深的孔(图D)。在每个孔中安装膨胀栓。
8. 将保险箱搬回所需的位置，使保险箱上的孔对准地面上的孔。
9. **固定保险箱：**
   A. 对于木地板：将每个方头螺钉依次穿过垫圈和保险箱，然后插入孔中。用扳手拧紧螺钉。(图 E)
   B. 对于混凝土地面：将每个方头螺钉依次穿过垫圈和保险箱，然后插入膨胀栓中。用扳手拧紧螺钉。(图 F)

注意：只能在保险箱底部钻孔，不要在保险箱背面或侧面钻孔。

注意：固定保险箱/拆卸保险箱的事宜由用户自行决定，所需费用由用户自行承担。Sentry Group 不负责因重新安放保险箱而产生的任何费用。 丢失保险箱组合或钥匙



丢失保险箱组合或钥匙

重要信息：请认真阅读下面的说明。为了安全起见，打电话只能索取新钥匙，不能索取组合。要订购备用钥匙和/或组合，必须通过电子邮件或传真将您的请求发送至 Sentry 客户服务部。（请见封底。）如果在准备订单时需要帮助或者想通过信用卡（仅限Visa/Mastercard）购买，请致电Sentry 客户服务部，电话号码可在封底查到。

丢失组合：首先，请找到保险箱的型号和序列号，然后给当地的 Sentry 经销商打电话。序列号可在封底找到，并且在箱门铰链（外侧）旁边的小标签上也印有序列号。

丢失钥匙：要获得备用钥匙，请与当地的 Sentry 经销商联系，并告知保险箱序列号。序列号可在封底找到，并且在箱门铰链（外侧）旁边的小标签上也印有序列号。



警告

切勿将精致物品直接存放在保险箱内。
SentrySafe 的防火产品配有受专利保护的绝缘层，该绝缘层的材质湿气很大。此外，SentrySafe 高级保险箱的密封性很好，这样可以防水，但同时也会在保险箱内积聚湿气。**交付产品时放在保险箱内的干燥剂包应留在保险箱中。切勿扔掉。**它的作用是帮助吸去保险箱内可能积聚的湿气。请定期打开保险箱门，以避免积聚湿气。

如果选择将精致物品（如珠宝饰物、手表、邮票或照片）存放在保险箱中，建议先将它们放在密封的容器内，然后再放入保险箱中。

注意：Sentry Group 不对保险箱内所存放物品因湿气而导致的任何损坏或损失负责。

警告

切勿将珍珠存放在此保险箱中。
如果发生火灾，即使内部温度大大低于 UL 分类性能标准保证的 350°F，也可能对精致的珍珠造成破坏。因此，**切勿**将珍珠存放在 SentrySafe 产品中。

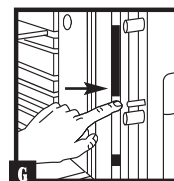
警告

不用于存放计算机磁盘、音频－视频介质或照片底片。
此产品不用于保护计算机软盘或 2-1/4 英寸磁盘、盒式磁带和磁带、录音带、录像带或照片底片。如需存放此类材料的防火箱，请向 SentrySafe Fire-Safe 介质产品经销商咨询。

重要信息

使用机械式组合锁

***注意：**您可能需要推插销按钮，这样可在开着箱门时将插销置于锁定位置（图 G)。请继续操作以测试组合。**把手应该一直向上且处于水平位置，然后尝试拨号打开保险箱**。现在可以使用组合锁了。保险箱的组合可在用户手册封底的标签上找到。根据所选保险箱型号的不同，组合要么为 3 位数，要么为4 位数。*



配有双重安全系统（组合与钥匙锁）的保险

为了加强安全性，某些保险箱配有双锁系统。必须使用组合和钥匙才能打开双锁系统。***注意：**不论**是否**使用钥匙，都能锁闭保险箱。*

开锁并开箱

将钥匙插入锁中旋转，直至锁栓弹出即可。取下钥匙。

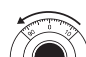
首先打开保险箱，然后在箱门开着时测试！

3 位数组合

本手册封底提供了该组合。

***注意：**<u>不能</u>更改该组合。*

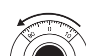
从零开始。



转动数字盘，确保指针转过“零”3次。在第3转后，当指针对准组合的第一位数时停下。



把数字盘向右转两次。在第二次转到指针对准组合的第二位数时停下。



把数字盘向左转。在第一次转到指针对准组合的第三位数时停下。

4 位数组合

注意：更改组合将使担保失效。要恢复“1 年有限担保”，（需要提供有效且有日期的购买收据），必须与 Sentry 客户服务部联系以记录新的组合，电话号码可在封底查到。

从零开始。



把数字盘向左转，确保指针转过“零”4 次。在第 4 转后，当指针对准组合的第一位数时停下。



把数字盘向右转三次。在第三次转到指针对准组合的第二位数时停下。



把数字盘向左转两次。在第三次转到指针对准组合的第三位数时停下。



把数字盘向右转在第三次转到指针对准组合的最后一位数时停下。

关门锁箱

1. 关上箱门。
2. 将门把手转到水平位置。
3. 按下钥匙锁。
4. 转动组合数字盘以获得最高安全性。

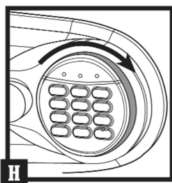
电子锁

安装电池

需要四节 AA 碱性电池（**未包括**在产品中）。

***注意：建议不要使用**非碱性电池和可充电电池。*

安装电池：将电子锁外壳转到右边并取下（图 H）。插入所示的四节新电池，重新装上电子锁外壳，将其向左转恢复原位。



配有电子锁和钥匙锁的保险箱

为了加强安全性，某些型号配有双锁系统。**必须**同时使用电子代码和钥匙才能打开保险箱。

第一次打开保险箱：

安装 4 节 AA 电池 （请参见上面的说明）。

将钥匙向右转，以弹出锁栓。输入印在封底的*电子锁代码*。当绿色 *PROCEED（继续）*灯亮时，您有 4 秒的时间将把手向下转以打开保险箱。

首先打开保险箱，然后在箱门开着时测试！

本手册封底可查到“出厂代码”。

注意：不能更改该组合。

使用键盘



小心！

液体会损坏键盘！



小心！

笔尖或其他尖利物体会刺破键盘外膜！

只需轻触键盘。绿色 PROCEED（继续）灯亮并发出一声“嘟”声，表示键盘已“感觉”到您在击键。 电子锁给每次按键留了 5 秒的时间。5 秒之后，将发出三声“嘟”声，并且红灯开始闪烁。 如果发生此情况，请从头再来。

基本电子锁



访问代码

共有<u>三种</u>方法可打开保险箱锁。

1. 输入预设的 5 位电子锁组合。**<u>不能</u>删除此代码，始终可用它打开保险箱，一定要保存在安全位置！**
2. 根据需要编程设置和更改您所选的 5 位用户代码。
3. 对于临时使用保险箱的用户，您可以编程设置 5 位用户 PIN 码，该 PIN 码可擦除或更改。

注意：代码全部为零是无效代码。

编程设置 5 位用户代码

1. 按 *Program*（*编程*）键。
2. 输入电子锁组合。在输入所选的 5 位用户代码的过程中，绿色 LED 一直亮着。输入完 5 位数后，绿色 LED 灭。

要输入新的用户代码，请重复上述步骤。要擦除用户代码，请按 *Program*（*编程*）键，然后输入电子锁组合两次。

编程设置 5 位用户 PIN 码

注意：必须先编程设置用户代码，然后才能编程设置用户 PIN 码。

1. 按 *Program*（*编程*）键。
2. 再按一次该键。
3. 输入 5 位用户代码。绿色 LED 一直亮着。
4. 输入所选的 5 位用户 PIN 码。输入完 5 位数后，绿色 LED 灭。

（要输入新的用户 PIN 码，请重复上述步骤。要擦除用户 PIN 码，请按 *Program*（*编程*）两次，输入用户代码，然后输入 00000。）

首先打开保险箱，然后在箱门开着时测试！

在箱门开着的情况下，反复测试几次新的电子锁组合，确保它已正确记录下来。新的电子锁组合现在即可开始使用了。

请在此处记录用户代码和用户 PIN 码

用户代码： _ ___ ___ ___ ___ ___

用户 PIN 码： ___ ___ ___ ___ ___

为保险箱开锁：

输入预设的 5 位数电子锁组合、用户代码或用户 PIN 码。当绿色 LED 亮时，您有 4 秒钟的时间转动手柄并打开保险箱。

锁闭保险箱：

关上箱门，将把手扳回到水平位置。

更换电池

需要更换电池时，黄色 LED 会亮。取出要更换的旧电池时，不会擦除任何代码。有关安装说明，请参见左侧“*使用电子锁*”一节的“*安装电池*”。

注意：如果保险箱看起来不工作，请先检查电池，然后再与 Sentry 客户服务部电话联系。

注意：建议每使用两年换一次电池，或在黄色 LED 亮时更换电池。

延迟模式

连续三次输入无效代码后，电子锁自动进入两分钟的延迟模式。在此模式下，电子锁无法激活，键入任何代码都将生成*错误*信号。

MANDARIN CHINESE

高级 LCD 电子锁



适用于配有电子锁和钥匙锁的保险箱

为了加强安全性，某些型号配有双锁系统（电子锁加钥匙锁）。必须同时使用电子代码和钥匙才能打开保险箱。

第一次打开保险箱：

安装 4 节 AA 电池（请参见“***电子锁***”下的说明）。

将钥匙向右转，以弹出锁栓。***输入***印在封面的***电子锁代码***，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键。当绿色 *PROCEED*（***继续***）灯亮时，您有 4 秒的时间将把手向下转以打开保险箱。

使用键盘



小心！

液体会损坏键盘！



小心！

笔尖或其他尖利物体会刺破键盘外膜！

只需轻触键盘。按任意键，键盘即会亮并出一声“嘟”声，表示键盘已“感觉”到您在击键。电子锁给每次按键留了 5 秒的时间。5 秒之后，将发出三声“嘟”声，并且红灯开始闪烁。如果发生此情况，请从头再来。

访问代码

共有<u>三种</u>方法可打开保险箱锁，进入保险箱。使用以下任一方法，然后按 *Prog/Enter*（*编程/输入*）键：

1. 输入预设的 5 位电子锁组合。**<u>不能删除此</u>代码，始终可用它打开保险箱，一定要保存在安全位置！**
2. A 根据需要编程设置和更改 4-8 位管理员代码。
3. 对于临时使用保险箱的用户，您可以编程设置最多六个 4-8 位的 用户代码，该代码可擦除或更改。

注意：代码全部为零是无效代码。

首先打开保险箱，然后在箱门开着时测试组合！

在箱门开着的情况下，反复测试几次新的 LCD 电子锁代码，确保正确输入了代码。

注意：要输入编程设置的管理员、用户或出厂代码时，如果要返回到开头，请按 CLEAR（清除）。这样即可重新输入代码。

注意：要打开或关闭发出“嘟”声的呼叫器，请按 0 键，然后按 Prog/Enter（编程/输入）键（0、Prog/Enter（编程/输入））。

编程设置管理员代码

注意：只允许设置一 (1) 个管理员代码。

添加：

1. 按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键，输入 5 位电子锁组合，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键。
2. 变亮的空框表示没有编程设置管理员代码。变亮的框内出现 * 表示编程设置了管理员代码。
3. 输入 4 到 8 位代码，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键，将代码编程设置到保险箱。

删除：

1. 按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键，输入 5 位电子锁组合，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键。
2. 变亮的框内出现 * 表示编程设置了可删除的代码。
3. 按 0、0、0、0，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键，删除管理员代码（0、0、0、0、*Prog/Enter*（***编程/输入***））。

注意：在编程设置管理员或用户代码时，如果要返回到开头，请稍候 5 秒钟，电子锁即会超时。这样您就能从头开始。

编程设置用户代码

注意：允许设置六 (6) 个用户代码。

添加：

1. 按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键两次，输入管理员代码，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键。
2. 使用 << 或 >> 在变亮的框之间滚动。空框表示可在其中输入代码，框内出现变亮的 * 表示它已被使用。
3. 在所选的位置输入 4 到 8 位的代码，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键，将代码编程设置到保险箱中。

删除：

1. 按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键两次，输入管理员代码，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键。
2. 使用 << 或 >> 滚动到要删除的带框且变亮的 * 图标。
3. 按 0、0、0、0，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键以删除所选的用户代码（0、0、0、0、*Prog/Enter*（***编程/输入***））

注意：在编程设置管理员或用户代码时，如果要返回到开头，请稍候 5 秒钟，电子锁即会超时。这样您就能从头开始。

为保险箱开锁：

输入预设的 5 位数电子锁组合、管理员代码或用户代码，然后按 *Prog/Enter*（***编程/输入***）键。每次输入一个数字，都会显示一个星号。当**开锁图标**出现时，您有 4 秒钟的时间转动手柄并打开保险箱。

锁闭保险箱：

关上箱门，将把手扳回到水平位置。

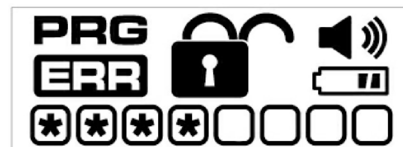
将管理员代码和用户代码保存在安全的位置

保留管理员代码和用户代码的记录，并将它们存放在保险箱以外的其他安全位置。

请在此处记录管理员代码和用户代码

管理员代码： ___ ___ ___ ___ ___

用户代码： ___ ___ ___ ___ ___



更换电池

需要更换电池时，电池图标会亮。取出要更换的旧电池时，不擦除任何代码。有关安装说明，请参见“***电子锁***”一节的“***安装电池***”。

注意：如果保险箱看起来不工作，请先检查电池，然后再与 Sentry 客户服务部电话联系。

图标确认

ERR（*错误*）表示以下情况之一：

1. 您没有依顺序按 *Program*（***编程***）键。
2. 您输入的代码无效。
3. 两次键入之间的时间间隔超过 5 秒或更长时间。

PRG（*编程*）

按 *Program*（***编程***）键后变亮，在编程设置管理员或用户代码期间一直亮着。

＊（*星号*）表示以下情况之一：

1. 按了数字键。
2. 在 *Program*（***编程***）模式下，它表示编程设置的代码位置。

框

在编程设置期间变亮，用于指明代码位置。

- 变亮的空框表示没有编程设置任何代码。
- 变亮的空框内带 * 表示编程设置了代码。

挂锁

连续三次输入无效代码后变亮，并在 2 分钟的延迟模式下一直亮着。

开锁

在输入有效代码后变亮。表示保险箱锁已打开，现在可以打开箱门。

电池
电池电量低时变亮，表示需要立即更换电池。
喇叭
在打开呼叫器时变亮。

延迟模式

连续三次输入无效代码后，电子锁自动进入两分钟的延迟模式。在此模式下，电子锁无法激活，***挂锁***图标变亮。

MANDARIN CHINESE

Спасибо за покупку сейфа SentrySafe.

Годовая ограниченная гарантия

Компания гарантирует первому покупателю отсутствие в данном изделии («Изделии») конструктивных и механических дефектов из-за некачественных материалов или изготовления в течение 1 (одного) года со дня приобретения.

При возникновении конструктивного или механического дефекта в период гарантии компания Sentry Group или ее представитель (здесь и далее «компания Sentry») бесплатно отремонтирует или заменит дефектные детали Изделия или Изделие, по своему усмотрению. ЭТА ГАРАНТИЯ НЕ ЗАТРАГИВАЕТ ВАШИ ЗАКОННЫЕ ПРАВА НА ТЕРРИТОРИИ СТРАНЫ ПРИОБРЕТЕНИЯ ИЗДЕЛИЯ. **ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ: ОСОБЫЕ ПРАВИЛА ДЛЯ АВСТРАЛИИ И ДРУГИХ СТРАН ПРИВЕДЕНЫ В СНОСКАХ НИЖЕ (*).**

Гарантийное обслуживание

Гарантийное обслуживание можно получить, обратившись в местное отделение компании Sentry или к дистрибьютору и предоставив свои имя и адрес, талон от упаковки (код UPC), чек продавца и описание проблемы. Контактная информация офиса компании Sentry Group приведена на задней стороне обложки этого руководства. **НЕ ОТПРАВЛЯЙТЕ НЕИСПРАВНОЕ ИЗДЕЛИЕ В КОМПАНИЮ SENTRY.**

Ограничения гарантии

1. В соответствии с настоящей гарантией в любом случае, за исключением повреждений, вызванных грубой небрежностью или умышленным неправильным обращением, в той мере, в какой это допустимо действующими законами и правилами, регламентирующими ответственность изготовителя за дефектные изделия, обязательства компании Sentry и исключительные права покупателя ограничены ремонтом или заменой, по усмотрению компании Sentry, дефектных частей Изделия или Изделия. Ни при каких обстоятельствах компания Sentry не несет ответственности за ущерб или повреждения, вызванные такими внешними воздействиями как огонь, вода, кража или вандализм и иной случайный или косвенный ущерб, причиненный людям или имуществу (включая содержимое Изделия) вследствие нарушения данной или иной явно выраженной или подразумеваемой гарантии, применимой к данному Изделию. **ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ: ВЫШЕПРИВЕДЕННЫЕ ИСКЛЮЧЕНИЯ И ОГРАНИЧЕНИЯ НЕ ПРИМЕНИМЫ В АВСТРАЛИИ. ОСОБЫЕ ПРАВИЛА ДЛЯ АВСТРАЛИИ И ДРУГИХ СТРАН ПРИВЕДЕНЫ В СНОСКАХ НИЖЕ (**).**

2. Соблюдая действующие законы, компания Sentry отклоняет любые другие устные или письменные явно выраженные или подразумеваемые обязательства и гарантии, включая, но не ограничиваясь ими, подразумеваемые гарантии товарного состояния и соответствия конкретной цели. Подразумеваемые гарантии, применимые к данному Изделию, не должны превышать стандартную ограниченную гарантию на 1 (один) год. **ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ: ВЫШЕПРИВЕДЕННЫЕ ИСКЛЮЧЕНИЯ И ОГРАНИЧЕНИЯ НЕ ПРИМЕНИМЫ В АВСТРАЛИИ. ОСОБЫЕ ПРАВИЛА ДЛЯ АВСТРАЛИИ И ДРУГИХ СТРАН ПРИВЕДЕНЫ В СНОСКАХ НИЖЕ (***).**

3. В полной мере в соответствии с законом компания Sentry не несет ответственности за ущерб, дефекты или неисправности, причиненные Изделию при доставке. Тщательно упакованное Изделие при правильном обращении должно прибыть в исправном состоянии.

4. Данная Ограниченная гарантия не распространяется на дефекты, повреждения и неисправности, вызванные изменением, переделкой, ремонтом или обслуживанием Изделия кем бы то ни было, кроме компании Sentry или ее представителя, или вызванные ненадлежащим обращением или неправильной эксплуатацией Изделия.

5. Агенты, сотрудники, представители, дилеры и торговые представители компании Sentry не уполномочены делать или неявно выражать заявления, обещания или соглашения, отличающиеся каким-либо образом от условий настоящей Ограниченной гарантии.

6. Настоящая Ограниченная гарантия применима к новым первосортным Изделиям и не применима к заводским второсортным или бывшим в употреблении изделиям или ранее поврежденным пожаром, наводнением, землетрясением и т. п.

Все положения настоящей Ограниченной гарантии обособленны и делимы. Положение, признанное недействительным или неосуществимым, не влияет на действительность и осуществимость других положений. Настоящая Ограниченная гарантия предоставляет конкретные юридические права, которые могут отличаться в соответствии с обязательными положениями законодательства страны приобретения Изделия.

К ИЗДЕЛИЮ, ПРИОБРЕТЕННОМУ В ОДНОЙ ИЗ СЛЕДУЮЩИХ СТРАН, ПРИМЕНИМЫ СЛЕДУЮЩИЕ ПРАВИЛА.

(*)АВСТРАЛИЯ: НАРЯДУ С ПРАВАМИ, ПРЕДОСТАВЛЕННЫМИ НАСТОЯЩЕЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИЕЙ, МОГУТ БЫТЬ ПРЕДОСТАВЛЕНЫ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРАВА И ПРАВОВЫЕ ОСНОВАНИЯ ПО ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНАМ, В ЧАСТНОСТИ ПО ЗАКОНУ О ТОРГОВЛЕ 1974 ГОДА. ОГРАНИЧЕНИЯ НАСТОЯЩЕЙ ОГРАНИЧЕННОЙ ГАРАНТИИ НИКОИМ ОБРАЗОМ НЕ ВЛИЯЮТ НА ПРАВА, ПРЕДОСТАВЛЕННЫЕ ЭТИМИ ЗАКОНАМИ.

ФИЛИППИНЫ: Вы вправе выбрать ремонт дефектной части Изделия или самого Изделия или возврат покупной цены. При возврате покупной цены из нее вычитается сумма, непосредственно отнесенная на использование Изделия до обнаружения дефекта. Гарантийное обслуживание можно получить, представив необходимую информацию и предъявив талон от упаковки, или чек продавца, или карту гарантийного обслуживания.

(**)АВСТРАЛИЯ: Заменить параграф 1 следующим: В соответствии с настоящей Ограниченной гарантией в любом случае, за исключением повреждений, вызванных грубой небрежностью или умышленным неправильным обращением, в той мере, в какой это допустимо действующими законами и правилами, регламентирующими ответственность изготовителя за дефектные изделия, обязательства компании Sentry и исключительные права покупателя ограничены ремонтом или заменой, по усмотрению компании Sentry, дефектных частей Изделия или Изделия. Ни при каких обстоятельствах компания Sentry не несет ответственности за ущерб и повреждения (включая, но не ограничиваясь ими, вызванные огнем, водой, кражей или вандализмом), причиненные людям или имуществу (включая содержимое Изделия) вследствие нарушения настоящей Ограниченной гарантии или иной явно выраженной гарантии, применимой к данному Изделию.

ФРАНЦИЯ: Потребитель или профессионал, не работающий в момент покупки Изделия в области договора, в любом случае имеет право на законную гарантию отсутствия скрытых дефектов Изделия.

ФИЛИППИНЫ: Вы вправе выбрать ремонт дефектной части Изделия или самого Изделия или возврат покупной цены. При возврате покупной цены из нее вычитается сумма, непосредственно отнесенная на использование Изделия до обнаружения дефекта.

СОЕДИНЕННОЕ КОРОЛЕВСТВО: Ничто в параграфе 1 или иной части настоящей Ограниченной гарантии не исключает и никоим образом не ограничивает ответственность компании Sentry за (i) смерть или телесные повреждения, причиненные небрежностью компании Sentry (включая небрежность, определенную в с. 1 закона «Unfair Contract Terms Act» 1977 г.), (ii) нарушение условий с. 12 закона «Sale of Goods Act» 1979 г. или (iii) любые обязательства в той мере, в какой они не исключены или ограничены законом.

(***)АВСТРАЛИЯ: Заменить параграф 2 следующим: В полной мере, допустимой законом, компания Sentry отклоняет любые другие письменные или устные явные или подразумеваемые обязательства и гарантии.

ЯПОНИЯ: Компания Sentry отклоняет также гарантию отсутствия дефектов в соответствии со Статьей 570 Гражданского кодекса.

СОЕДИНЕНННОЕ КОРОЛЕВСТВО: Ничто в параграфе 2 или иной части настоящей Ограниченной гарантии не исключает и никоим образом не ограничивает ответственность компании Sentry за (i) мошенничество, (ii) нарушение условий закона «Sale of Goods Act» 1979 г. в отношении наименования, соответствия описанию или образцу, качества и пригодности какой-либо конкретной цели или (iii) любые обязательства в той мере, в какой они не исключены или ограничены законом.

Огнестойкость по классификации UL

Сейф SentrySafe Fire-Safe классифицирован лабораторией Underwriters Laboratories, независимой тестирующей организацией, как соответствующий следующим строгим стандартам огнестойкости:

- **2-часовой тест огнестойкости UL**
  Подвергнутый температурам до 1010°C (1850°F) в течение 2 часов сейф сохранял для защиты документов температуру внутри ниже 177°C (350°F). (Это позволяет сейфу выдерживать даже более высокие температуры при перемещении самой горячей зоны пожара по зданию.)

или

- **1-часовой тест огнестойкости UL**
  927°C (1700°F) в течение 1 часа.

плюс

- **Тест взрывоопасности UL**
  Подвергнутый открытому пламени в печи при температуре 1093°C (2000°F) в течение получаса сейф не взрывается и не разрушается.

- **Тест UL на совместное воздействие огня и удара**

  1-часовые модели
  После нагрева до 843°C (1550°F) сейф сбрасывается с высоты 9 метров (30 футов) на щебень, затем охлаждается, переворачивается и вновь нагревается до 843°C (1550°F) в течение получаса. Сейф остается невредимым и запертым с температурой внутри ниже 177°C (350°F).

  2-часовые модели
  После нагрева до 843°C (1550°F) сейф сбрасывается с высоты 9 метров (30 футов) на щебень, затем охлаждается, переворачивается и вновь нагревается до 892°C (1638°F) в течение 45 минут. Сейф остается невредимым и запертым с температурой внутри ниже 177°C (350°F).

Удостоверяющее заявление ETL о воздействии огня

Для моделей, начиная с: MS, MSW, DS, CS, OS, KS,

ETL удостоверяет защиту от огня в течение 1 часа CD, DVD, карт памяти и USB-накопителей при нагреве до 927°C (1700°F).

- Тест ETL на совместное воздействие огня и удара
  После нагрева до 843°C (1550°F) сейф сбрасывается с высоты 4,5 метров (15 футов) на щебень, затем охлаждается, переворачивается и вновь нагревается до 843°C (1550°F) в течение получаса. Сейф остается невредимым и запертым с температурой внутри ниже 177°C (350°F).

Для моделей, начиная с: MA, DA, CA, OA,

ETL удостоверяет защиту от огня в течение 2 часов CD, DVD, карт памяти и USB-накопителей при нагреве до 1010°C (1850°F).

Водонепроницаемость

Некоторые усовершенствованные модели защищают содержимое от повреждения водой. Отдел качества компании Sentry Group подверг эти водонепроницаемые сейфы следующим воздействиям:

- проверке в течение 15 минут разбрызгиванием до 13630 литров (1000 галлонов) воды
- проверке под 15 см (6 дюймов) воды в течение 1 часа.

Удостовериться в водонепроницаемости модели можно в клиентской службе по контактному телефону на задней стороне обложки.

ВНИМАНИЕ: Для эффективной работы уплотнения дверца сейфа должна быть полностью закрыта до горизонтального положения ручки. При повороте ручки сжатие уплотнения требует несколько большего усилия, чем для обычного сейфа без уплотнения.

RUSSIAN

Инструкции для напольной установки

В комплект входят:
2 болта с квадратными головками, 2 шайбы, 2 дюбеля (рис. A)

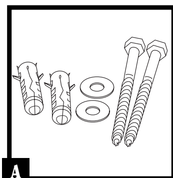
Инструменты для напольной установки: дрель, гаечный ключ, сверло 11,0 мм (7/16"), для деревянного основания: сверло 7,2 мм (9/32"), для каменного основания: сверло по бетону 9,5 мм (3/8").

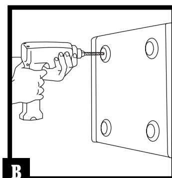
Инструкции:

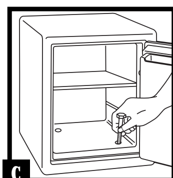
1. Переверните сейф на правую стенку (петлями дверцы горизонтально).
2. Отоприте сейф и откройте дверцу.
3. Найдите на днище сейфа два углубления в противоположных углах. Сверлом 11,0 мм (7/16") просверлите в обоих углублениях отверстия перпендикулярно днищу сейфа (рис. B).
4. Закройте дверцу и переверните сейф вертикально. Поставьте его на выбранное место и вновь откройте дверцу.
5. Шурупом или сверлом наметьте отверстия в полу через просверленные ножки (рис. C).
6. Сдвиньте сейф в сторону от намеченных отверстий.
7. **Просверлите отверстия:**
   A. В деревянном полу: Сверлом 7,2 мм (9/32") просверлите отверстие глубиной 64 мм (2½") по каждой из отметок (рис. D).
   B. В каменном полу: Сверлом по бетону 9,5 мм (3/8") просверлите отверстие глубиной 64 мм (2½") по каждой из отметок (рис. D).
   Вставьте дюбель в каждое из отверстий.
8. Поставьте сейф на место, совместив отверстия в днище с отверстиями в полу.
9. **Закрепите сейф:**
   A. В деревянном полу: Вставьте шурупы через шайбы в отверстия в сейфе и в полу. Затяните ключом (рис. E).
   B. В каменном полу: Вставьте шурупы через шайбы в отверстия в сейфе и в дюбелях. Затяните ключом (рис. F).

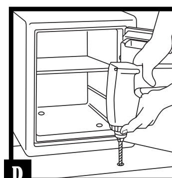
ВНИМАНИЕ: Сверлить отверстия можно только в ножках, но не в стенках.

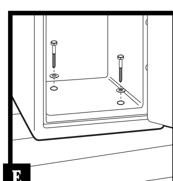
ВНИМАНИЕ: Монтаж и демонтаж сейфа производятся за счет и по усмотрению заказчика. Компания Sentry Group не несет ответственности за расходы по замене сейфа.

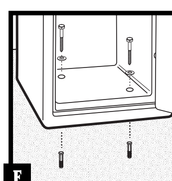

A


B


C


D


E


F

Потеря кода или ключей

ВАЖНО: Внимательно прочтите следующие инструкции. В целях вашей безопасности новые ключи МОГУТ, а коды НЕ МОГУТ быть заказаны по телефону. Для замены ключей или кода принципиально важно обратиться с запросом в клиентскую службу компании Sentry по электронной почте или по факсу. (См. заднюю сторону обложки.) Если вам потребуется помощь в заполнении заказа или вы захотите оплатить его по кредитной карте (только Visa/Mastercard), позвоните в клиентскую службу компании Sentry по телефону на задней стороне обложке.

Потеря кода: Найдите модель и серийный номер сейфа и позвоните местному торговому представителю компании Sentry. Серийный номер напечатан на задней странице обложки и на ярлычке рядом с петлей (снаружи).

Потеря ключей: Для замены ключей сообщите местному торговому представителю компании Sentry серийный номер сейфа. Серийный номер напечатан на задней странице обложки и на ярлычке рядом с петлей (снаружи).



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Это изделие не предназначено для надежного хранения любых материалов. Не подлежат хранению огнестрельное и прочее оружие, горючие материалы и медикаменты.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

НЕ ХРАНИТЕ хрупкие и нежные вещи непосредственно в сейфе.

Патентованная изоляция несгораемых изделий SentrySafe содержит материал высокой влажности. Кроме того, для обеспечения водонепроницаемости усовершенствованные сейфы SentrySafe закрываются герметично, что также может вызвать в них скопление влаги. **Вложенные при поставке пакеты осушителя должны оставаться внутри сейфа. <u>НЕ ВЫБРАСЫВАЙТЕ ЭТИ ПАКЕТЫ.</u>** Они предназначены для поглощения влаги, скапливающейся внутри сейфа. Во избежание скопления влаги периодически открывайте сейф.

Хрупкие и нежные предметы (драгоценности с подвижными частями, часы, марки или фотографии) рекомендуем хранить, предварительно поместив в герметичный контейнер.

ВНИМАНИЕ: Компания Sentry Group не несет ответственности за повреждение или утрату помещенных в сейф предметов вследствие влажности.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

НЕ ХРАНИТЕ в сейфе жемчуг.

При пожаре повреждение нежного жемчуга происходит при температурах гораздо ниже гарантированной стандартом UL внутренней температуры 177°C (350°F). Поэтому **НЕ ХРАНИТЕ** жемчуг в сейфе SentrySafe.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

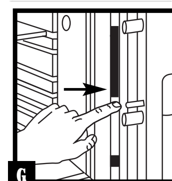
Не подлежат хранению компьютерные диски, звуковые и видеоносители, фотонегативы.

Это изделие не предназначено для защиты дискет, картриджей и лент, звуковых и видеокассет и фотонегативов. За приобретением несгораемого сейфа для хранения таких материалов обратитесь к торговому представителю SentrySafe Fire-Safe.

ВАЖНО

Механический кодовый замок

ВНИМАНИЕ: Возможно, потребуется нажать кнопку засовов, что, в свою очередь, переведет их в положение запирания при открытой дверце (рис. G). Проверьте ваш код. ***Перед набором отпирающего кода рукоятка должна быть ПОДНЯТА в горизонтальное положение.*** *После этого кодовый замок готов к работе. Наклейка с кодом сейфа находится на задней стороне обложки руководства пользователя. В зависимости от выбранной модели, код состоит из 3-х или 4-х цифр.*


G

Сейфы с двойной защитой кодом и ключом

Дополнительная защита некоторых сейфов обеспечена двойной системой запирания. Для отпирания замков систем с двойным запиранием нужен <u>как</u> код, <u>так и</u> ключ. *ВНИМАНИЕ: Запереть сейф можно как* ***ключом****, так и* ***без него****.*

Отпирание и открытие

Вставьте ключ в замок и поверните до выскакивания плунжера. Выньте ключ.

Сначала проверьте код с открытой дверцей!

КОД ИЗ 3-Х ЦИФР

Найдите код на задней стороне обложки этого руководства.

ВНИМАНИЕ: Изменить этот код <u>нельзя</u>.

Начните с нуля.


Поверните диск через НУЛЬ на 3 оборота. После третьего оборота остановитесь на первой цифре кода.


Поверните диск вправо на 2 оборота. Остановитесь при втором обороте на второй цифре кода.

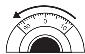

Поверните диск влево. Остановитесь при первом обороте на третьей цифре кода.

RUSSIAN

КОД ИЗ 4-Х ЦИФР

ВНИМАНИЕ: Смена кода аннулирует гарантию. Для восстановления Ограниченной годовой гарантии (при наличии квитанции с датой приобретения) следует обратиться в клиентскую службу компании Sentry по соответствующему контактному телефону на задней стороне обложки для документирования нового кода.

Начните с нуля.


Поверните диск влево через НУЛЬ на 4 оборота. После четвертого оборота остановитесь на первой цифре кода.


Поверните диск вправо на 3 оборота. Остановитесь при третьем обороте на второй цифре кода.


Поверните диск влево на 2 оборота. Остановитесь при втором обороте на третьей цифре кода.


Поверните диск вправо. Остановитесь при первом обороте на последней цифре.

Закрытие и запирание

1. Закройте дверцу.
2. Поверните ручку в горизонтальное положение.
3. Нажмите замок.
4. Для большей защиты поверните кодовый диск.

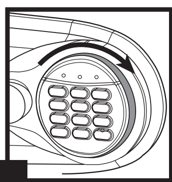
Электронный замок

Вставка батарей

Необходимы четыре щелочных батарейки AA **(в комплект не входят)**.

ПРИМЕЧАНИЕ: Нещелочные батарейки и аккумуляторы ***НЕ РЕКОМЕНДУЮТСЯ****.*

Для установки батареек: Поверните крышку электронного замка вправо и снимите. (Рис. H) Вставьте, как показано, четыре новых батарейки, верните крышку электронного замка на место и поверните влево до закрытия.



Сейфы с электронным и обычным замками

Дополнительная защита некоторых моделей обеспечена двойной системой запирания. Чтобы открыть сейф, **НЕОБХОДИМЫ** как электронный код, так и ключ.

Открывая сейф впервые:

Вставьте 4 батарейки AA. (См. инструкцию выше.)

Поверните ключ вправо до выскакивания цилиндра. Введите ***код электронного замка***, напечатанный на задней стороне обложки. При включении зеленого сигнала ***PROCEED (Продолжить)*** у вас есть четыре секунды, чтобы повернуть ручку вниз и открыть дверцу.

Сначала проверьте код с открытой дверцей!

Найдите заводской код на задней стороне обложки этого руководства.

ВНИМАНИЕ: Изменить этот код нельзя.

Клавиатура


Осторожно!

Жидкость может повредить клавиатуру!


Осторожно!

Кончиком ручки и другими острыми предметами можно проколоть мембрану клавиатуры!

Допустимо только легкое прикосновение. Зеленый сигнал PROCEED и один звуковой сигнал показывают, что касание воспринято клавиатурой. Для каждого нажатия клавиши замок отводит 5 секунд. Через 5 секунд прозвучит 3 сигнала и замигает красный свет. Если это случится, начните сначала.

Основной электронный замок



Коды доступа

Есть три способа отпереть сейф.

1. Введите предустановленные 5 цифр кода электронного замка.
   Этот код нельзя удалять, им всегда можно воспользоваться, чтобы открыть сейф - храните его в надежном месте!
2. 5 цифр выбранного вами кода пользователя можно программировать и изменять по мере надобности.
3. Для временного доступа к сейфу можно запрограммировать 5-значный PIN пользователя, который можно стереть или изменить.

ВНИМАНИЕ: Код из одних нулей недопустим.

Программирование 5-значного кода пользователя

1. Нажмите клавишу ***Program*** (Программирование).
2. Введите код электронного замка. Зеленый светодиод продолжает гореть при вводе выбранного 5-значного кода пользователя. После ввода 5 цифр зеленый светодиод гаснет.

Для ввода нового кода пользователя повторите эти шаги. Для стирания кода пользователя нажмите клавишу ***Program*** и дважды введите код электронного замка.

Программирование 5-значного PIN-кода пользователя

ВНИМАНИЕ: Перед программированием PIN-кода следует запрограммировать код пользователя.

1. Нажмите клавишу ***Program***.
2. Нажмите ее еще раз.
3. Введите ваш 5-значный код пользователя. Зеленый светодиод продолжает гореть.
4. Введите выбранный вами 5-значный PIN-код. После ввода 5 цифр зеленый светодиод гаснет.

(Для ввода нового PIN пользователя повторите эти шаги. Для стирания PIN дважды нажмите клавишу ***Program***, введите ваш код пользователя, а затем 00000.)

Сначала проверьте код с открытой дверцей!

Проверьте новый код электронного замка несколько раз при открытой дверце, чтобы убедиться в его правильной записи. Новый код электронного замка готов к применению.

Запишите ваши код пользователя и PIN здесь

Код пользователя: ___ ___ ___ ___ ___

PIN: ___ ___ ___ ___ ___

Чтобы отпереть сейф:

Введите предустановленный 5-значный код электронного замка, код пользователя или PIN. При включении зеленого сигнала у вас есть 4 секунды, чтобы повернуть ручку и открыть сейф.

Чтобы запереть сейф:

Закройте дверцу и верните ручку в горизонтальное положение.

Замена батарей

При необходимости замены батарей загорается желтый светодиод. При вынутых для замены батарейках все коды сохраняются. См. инструкции по установке «***Установка батарей***» в разделе «***Электронный замок***».

ВНИМАНИЕ: Если сейф перестал работать, до обращения в клиентскую службу компании Sentry проверьте батарейки.

ВНИМАНИЕ: Замена батарей рекомендуется через два года или при остающемся гореть желтом светодиоде.

Режим задержки

При вводе неверного кода три раза подряд замок автоматически переходит в режим двухминутной задержки. В этом режиме активировать замок нельзя, и любое нажатие клавиши вызовет сигнал ***ERROR*** (Ошибка).

Усовершенствованный электронный замок с жидкокристаллическим индикатором



Для сейфов с электронным и обычным замками

Дополнительная защита некоторых моделей обеспечена двойной системой запирания (электронный замок и замок с ключом). Чтобы открыть сейф, **НЕОБХОДИМЫ** как электронный код, так и ключ.

Открывая сейф впервые:

Вставьте 4 батарейки AA. (См. инструкции в разделе «***Электронный замок***».)

Поверните ключ вправо до выскакивания цилиндра. Введите ***код электронного замка***, напечатанный на передней странице обложки, и нажмите клавишу **Prog/Enter**. При включении зеленого сигнала ***PROCEED*** (Продолжить) у вас есть четыре секунды, чтобы повернуть ручку вниз и открыть дверцу.

Клавиатура



Осторожно!
Жидкость может повредить клавиатуру!



Осторожно!
Кончиком ручки и другими острыми предметами можно проколоть мембрану клавиатуры!

Допустимо только легкое прикосновение. Нажмите любую кнопку, подсветка клавиатуры и звуковой сигнал покажут, что клавиатура восприняла касание. Для каждого нажатия клавиши замок отводит 5 секунд. Через 5 секунд прозвучит 3 сигнала и замигает красный свет. Если это случится, начните сначала.

Коды доступа

Есть <u>три</u> способа отпереть сейф. Воспользуйтесь одним из них и нажмите клавишу *Prog/Enter*:

1. Введите предустановленные 5 цифр кода электронного замка.
   Этот код <u>нельзя</u> удалять, им всегда можно воспользоваться, чтобы открыть сейф - храните его в надежном месте!
2. Код менеджера из 4–8 цифр можно программировать и изменять по мере надобности.
3. Для временного доступа к сейфу можно программировать 4–8-значные коды пользователя, которые можно стереть или изменить.

ВНИМАНИЕ: Код из одних нулей недопустим.

Сначала проверьте код с открытой дверцей!

Проверяйте новые коды электронного замка с жидкокристаллическим дисплеем несколько раз при открытой дверце, чтобы убедиться в их правильной записи.

ВНИМАНИЕ: Для возврата к началу при вводе программируемого кода менеджера, пользователя или заводского кода нажмите **CLEAR**. ***После этого код можно ввести снова.***

ВНИМАНИЕ: Для включения или отключения нажмите клавишу **0**, ***а затем клавишу*** **Prog/Enter**. ***(*****0, Prog/Enter*****)***

Программирование кода менеджера

ВНИМАНИЕ: Допустим 1 (один) код менеджера.

Для ввода:

1. Нажмите клавишу ***Prog/Enter***, введите 5 цифр кода электронного замка и нажмите клавишу ***Prog/Enter***.
2. Пустое поле подсветки означает, что код менеджера не запрограммирован. Поле с высвеченным ∗ означает, что код менеджера запрограммирован.
3. Введите от 4 до 8 цифр кода и нажмите клавишу ***Prog/Enter*** для завершения программирования кода в сейфе.

Для удаления:

1. Нажмите клавишу ***Prog/Enter***, введите 5 цифр кода электронного замка и нажмите клавишу ***Prog/Enter***.
2. Поле с высвеченным значком ∗ показывает, что код запрограммирован и может быть удален.
3. Нажмите ***0, 0, 0, 0,*** а затем клавишу ***Prog/Enter*** для удаления кода менеджера. ***(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)***

ВНИМАНИЕ: Для возврата к началу программирования кода менеджера или пользователя подождите 5 секунд до сброса замка. После этого можно начать сначала.

Программирование кодов пользователя

ВНИМАНИЕ: Допустимы 6 (шесть) кодов пользователя.

Для ввода:

1. Нажмите дважды клавишу ***Prog/Enter***, введите код менеджера и нажмите клавишу ***Prog/Enter***.
2. Воспользуйтесь << или >> для перехода от поля к полю. Пустое поле означает доступность для ввода кода; подсвеченное символом ∗ используется.
3. Введите от 4 до 8 цифр кода в выбранную позицию и нажмите клавишу ***Prog/Enter*** для завершения программирования кода в сейфе.

Для удаления:

1. Нажмите дважды клавишу ***Prog/Enter***, введите код менеджера и нажмите клавишу ***Prog/Enter***.
2. Воспользуйтесь << или >> для перехода от поля к полю со значком ∗, который нужно удалить.
3. Нажмите ***0, 0, 0, 0,*** а затем клавишу ***Prog/Enter*** для удаления выбранного кода пользователя. ***(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)***

ВНИМАНИЕ: Для возврата к началу программирования кода менеджера или пользователя подождите 5 секунд до сброса замка. После этого можно начать сначала.

Чтобы отпереть сейф:

Введите предустановленный 5-значный код электронного замка, код менеджера или код пользователя и нажмите клавишу ***Prog/Enter***. При вводе каждой цифры высвечивается звездочка. При появлении ***значка разомкнутого замка*** у вас есть 4 секунды, чтобы повернуть ручку и открыть сейф.

Чтобы запереть сейф:

Закройте дверцу и верните ручку в горизонтальное положение.

Надежно храните коды менеджера и пользователя

Записывайте коды менеджера и пользователя и храните их в безопасном месте вне сейфа.

Запишите здесь коды менеджера и пользователя

Код менеджера: ___ ___ ___ ___ ___

Код пользователя: ___ ___ ___ ___ ___

Замена батарей

При необходимости замены батарей загорается значок батареи. При вынутых для замены батарейках все коды сохраняются. См. инструкции по установке «***Установка батарей***» в разделе «***Электронный замок***».

ВНИМАНИЕ: Если сейф перестал работать, до обращения в клиентскую службу компании Sentry проверьте батарейки.

Назначение значков



ERR (*Ошибка*) показывает одно из следующих состояний:

1. Не по порядку нажата клавиша ***Program (Программирование)***.
2. Введен неверный код.
3. Пауза больше 5 секунд между нажатиями клавиш.

PRG (*Программирование*)
Загорается при нажатии клавиши ***Program*** и горит при программировании кода менеджера или пользователя.

∗ (Звездочка) показывает одно из следующих состояний:

1. Нажата клавиша с цифрой.
2. В режиме программирования показывает расположение программируемого кода.

Поля
Горят при программировании и показывают расположение кода.

- Пустое поле подсветки означает, что код не запрограммирован.
- Поле с высвеченным ∗ означает, что код менеджера запрограммирован.

Замок
Загорается при трижды подряд введенном неверном коде и продолжает гореть в режиме 2-минутной задержки.

Отомкнутый замок
Загорается после ввода действительного кода. Показывает, что сейф отперт, и дверцу можно открыть.

Батарея
Загорается при разряде батарей, показывая, что их пора заменить.

Динамик
Загорается при включении звукового сигнала.

Режим задержки

При вводе неверного кода три раза подряд замок автоматически переходит в режим двухминутной задержки. В этом режиме замок нельзя активировать, горит значок ***ЗАМКА***.

SPANISH

Gracias por adquirir este producto SentrySafe.

1 año de garantía limitada

Se garantiza al comprador original que este producto (el "Producto") estará libre durante un año (1) desde la fecha de su adquisición de defectos estructurales y mecánicos causados por materiales defectuosos o fallos de fabricación. En caso de que surja algún defecto estructural o mecánico durante el periodo de garantía, Sentry Group o su representante designado (en lo sucesivo "Sentry") reparará o reemplazará la pieza o las piezas defectuosas del Producto o el Producto, a su opción, sin cargo alguno. ESTA GARANTÍA NO AFECTA LOS DERECHOS ESTABLECIDOS POR LA LEY BAJO LA LEGISLACIÓN DEL PAÍS EN QUE SE HAYA ADQUIRIDO EL PRODUCTO. **NOTA IMPORTANTE: CONSULTE (*) ABAJO PARA LAS REGLAS ESPECÍFICAS QUE SE APLICAN A AUSTRALIA Y OTROS PAÍSES.**

Servicio de garantía

Para obtener servicio cubierto por la garantía, póngase en contacto con su distribuidor u oficina local de Sentry con su nombre, dirección, prueba de compra del embalaje (código UPC), recibo original y una descripción del problema. Consulte la información de contacto de las oficinas de Sentry que se incluye en la contraportada de este manual del usuario. **NO ENVÍE LAS UNIDADES DEFECTUOSAS A SENTRY.**

Limitaciones de la garantía

1. A excepción de los daños causados por negligencia grave o mala conducta intencionada y, en todo caso, en la medida permitida por las reglas y leyes aplicables sobre la responsabilidad del fabricante por productos defectuosos, la responsabilidad de Sentry y el recurso exclusivo del comprador al amparo de esta garantía se limitan a la reparación o sustitución de la pieza o las piezas defectuosas del Producto o del Producto, a elección de Sentry. En ningún caso, Sentry será responsable de las pérdidas o los daños debidos a eventos externos como incendio, agua, robo o vandalismo, ni de los daños incidentales o consecuentes a personas o propiedades (incluido el contenido del Producto) que sean el resultado del incumplimiento de esta garantía o de cualquier otra garantía expresa o implícita aplicable al Producto. **NOTA IMPORTANTE: LA EXCLUSIÓN Y LIMITACIÓN ANTERIORES NO SE APLICAN EN**
AUSTRALIA. CONSULTE (**) A CONTINUACIÓN PARA LAS REGLAS ESPECÍFICAS QUE SE APLICAN A AUSTRALIA Y OTROS PAÍSES.

2. A excepción de lo que se disponga de otra forma según la legislación aplicable, Sentry niega todos los demás acuerdos y garantías, ya sean escritos o verbales, expresos o implícitos, incluidas, aunque no de forma exclusiva, las garantías implícitas de comerciabilidad e idoneidad para un uso concreto. La garantía implícita que se aplica a este Producto no superará la garantía limitada estándar de un (1) año. **NOTA IMPORTANTE: LA EXCLUSIÓN Y LIMITACIÓN ANTERIORES NO SE APLICAN EN AUSTRALIA. CONSULTE (***) A CONTINUACIÓN PARA LAS REGLAS ESPECÍFICAS QUE SE APLICAN A AUSTRALIA Y OTROS PAÍSES.**

3. En la máxima medida permitida por la ley, Sentry no se hace responsable de los daños, defectos o el malfuncionamiento del Producto causados por el envío. El producto, que se ha embalado con el debido cuidado y una manipulación razonable, debe llegar al cliente en buenas condiciones.

4. Esta Garantía limitada no cubre defectos, daños o mal funcionamiento causados por modificaciones, alteraciones, reparaciones o mantenimiento del Producto realizado por personas que no pertenezcan a Sentry o a su representante designado, u ocasionados por abuso físico o uso indebido del Producto.

5. Ningún agente, empleado, representante, distribuidor o minorista de Sentry tiene autoridad para expresar o dar a entender la existencia de ninguna afirmación, promesa o acuerdo que de cualquier forma modifique los términos de esta Garantía limitada.

6. Esta Garantía limitada se aplicará a Productos nuevos de primera calidad y no se aplicará a unidades reacondicionadas de fábrica o a productos de segunda mano, ni a productos deteriorados por eventos como, por ejemplo, incendios, inundaciones, terremotos, etc., por citar algunos.

Todas las disposiciones de esta Garantía limitada son individuales y distintas. Si cualquier disposición fuera declarada no válida y no aplicable, dicha determinación no afectará a la validez o aplicación de las demás disposiciones. Esta Garantía limitada le otorga derechos legales concretos, que podrán variar según las disposiciones obligatorias de la legislación del país en que se haya adquirido el Producto.

SI HA ADQUIRIDO EL PRODUCTO EN ALGUNO DE LOS PAÍSES SIGUIENTES, SE APLICAN ESTAS REGLAS:

(*)AUSTRALIA: ADEMÁS DE LOS DERECHOS OBTENIDOS AL AMPARO DE ESTA GARANTÍA LIMITADA, PODRÍA TENER DERECHOS Y RECURSOS ADICIONALES IMPLÍCITOS EN VIRTUD DE LAS LEYES APLICABLES COMO, POR EJEMPLO, LA LEY DE PRÁCTICAS COMERCIALES DE 1974. LAS LIMITACIONES ESTABLECIDAS EN ESTA GARANTÍA LIMITADA NO AFECTARÁN DE FORMA ALGUNA A LOS DERECHOS ESTABLECIDOS BAJO CUALQUIERA DE ESAS LEYES.

FILIPINAS: Podrá elegir entre la reparación de la pieza defectuosa del Producto o el Producto, o el reembolso del precio de compra. Si opta por el reembolso del precio del compra, se deducirá el importe que pueda atribuirse directamente al uso del Producto antes del descubrimiento del defecto. Podrá obtener servicio de garantía proporcionando la información solicitada y presentando la prueba de compra de la caja de envío, el recibo de venta original o la tarjeta de garantía.

(**)AUSTRALIA: Sustituya el párrafo 1 con el texto siguiente: A excepción de los daños causados por negligencia grave o mala conducta intencionada y, en todo caso, en la medida permitida por las reglas y leyes aplicables sobre la responsabilidad del fabricante por productos defectuosos, la responsabilidad de Sentry y el recurso exclusivo del comprador al amparo de esta Garantía limitada se limitan a la reparación o sustitución de la pieza o piezas defectuosas del Producto o del Producto, a opción de Sentry. En ningún caso, Sentry será responsable de los daños incidentales o consecuenciales (incluidos, aunque no de forma exclusiva, las pérdidas o los daños debidos a incendio, agua, robo o vandalismo) a personas o propiedades (incluido el contenido del Producto) que sean el resultado del incumplimiento de esta Garantía limitada o de cualquier otra garantía expresa que se aplique al Producto.

FRANCIA: En caso de que se trate de un consumidor o profesional que no actúe en su campo de especialidad al adquirir el Producto, en todo caso tendrá derecho a la garantía legal de ausencia de defectos ocultos con respecto al Producto.

FILIPINAS: Podrá elegir entre la reparación de la pieza defectuosa del Producto o el Producto, o el reembolso del precio de compra. Si opta por el reembolso del precio de compra, se deducirá el importe que pueda atribuirse directamente al uso del Producto antes del descubrimiento del defecto.

REINO UNIDO: Ninguna disposición del párrafo 1 o de otra manera de esta Garantía limitada excluirá o limitará de forma alguna la responsabilidad de Sentry ante usted en caso de (a) muerte o lesiones personales provocadas por negligencia de Sentry (incluida la negligencia según se define en s. 1 ley de términos contractuales desleales, 1977), (b) incumplimiento de los términos relacionados con el título de propiedad implícitos en s. 12 ley de venta de mercancías, 1979, o (c) cualquier responsabilidad en la medida en que la misma no pueda ser excluida ni limitada como asunto de derecho.

(***)AUSTRALIA: Sustituya el párrafo 2 con el texto siguiente: Al máximo permitido por la legislación, Sentry niega cualquier otro acuerdo o garantía, ya sea escrito o verbal, expreso o implícito.

JAPÓN: Sentry también niega la garantía implícita de defectos bajo el Artículo 570 del Código civil.

REINO UNIDO: Nada de lo dispuesto en el párrafo 2 o de cualquier otra manera en esta Garantía limitada excluirá ni limitará de forma alguna la responsabilidad de Sentry ante usted por (a) fraude, (b) incumplimiento de términos implícitos en virtud de la Ley de venta de mercancías de 1979 con respecto al título de propiedad, la correspondencia de los artículos con una descripción o muestra, o su calidad o idoneidad para cualquier uso concreto, o (c) cualquier responsabilidad en la medida en que dicha responsabilidad no pueda ser excluida ni limitada como asunto de derecho.

Protección contra incendios clasificada por UL

Su caja fuerte ignífuga Fire-Safe de SentrySafe está clasificada por Underwriters Laboratories, una organización independiente de realización de pruebas, para superar una de las rigurosas normas de protección y resistencia al fuego que figuran a continuación:

- **Prueba de 2 horas de resistencia a incendios de UL**
  Sometida a temperaturas de hasta 1.010°C (1.850°F) durante 2 horas, el interior de la caja fuerte permanecerá por debajo de los 177°C (350°F) para proteger los documentos. (Esto permite que la caja fuerte resista la exposición a temperaturas incluso más altas, a medida que la parte más caliente del incendio se desplaza por un edificio.)

O

- **Prueba de 1 hora de resistencia a incendios de UL**
  927°C (1.700°F) durante una hora.

Más

- **Prueba de peligro de explosión de UL**
  Cuando se somete a llamaradas en un horno a 1.093°C (2.000°F) durante ½ hora, la caja fuerte no explota ni revienta.

- **Prueba de impacto en incendios de UL**
  Modelos de 1 Hora
  Después de calentarla a 843°C (1.550°F), se deja caer la caja fuerte desde una altura de 9,14 metros (30 pies) sobre escombros, se enfría, se le da la vuelta y se calienta de nuevo a 843°C (1.550°F) durante ½ hora. La caja fuerte permanece intacta y cerrada, con una temperatura interior inferior a 177°C (350°F).

  Modelos de 2 Horas
  Después de calentarla a 843°C (1.550°F), se deja caer la caja fuerte desde una altura de 9,14 metros (30 pies) sobre escombros, se enfría, se le da la vuelta y se vuelve a calentar a 892°C (1.638°F) durante 45 minutos. La caja fuerte permanece intacta y cerrada, con una temperatura interior inferior a 177°C (350°F)

Reclamación de protección contra incendios verificada por ETL

Para modelos cuyos nombres empiezan por: MS, MSW, DS, CS, OS, KS
ETL ha verificado la protección ignífuga de CD, DVD, "memory sticks" y unidades de memoria USB hasta los 926°C (1.700°F) en pruebas de resistencia de 1 hora.

- **Prueba de impactoen incendios de ETL**
  Después de calentarla a 843°C (1.550°F), se deja caer la caja fuerte desde una altura de 4,5 metros (15 pies) sobre escombros, se enfría, se le da la vuelta y se calienta de nuevo a 843°C (1.550°F) durante ½ hora. La caja fuerte permanece intacta y cerrada, con una temperatura interior inferior a 177°C (350°F).

Para modelos cuyos nombres empiezan por: MA, DA, CA, OA
ETL ha verificado la protección ignífuga de CD, DVD, "memory sticks" y unidades de memoria USB hasta los 1.010°C (1.700°F) en pruebas de resistencia de 2 horas.

Protección contra el agua

Algunos modelos avanzados protegen su contenido de los daños causados por el agua. El Departamento de calidad del Sentry Group ha sometido estas cajas a las siguientes condiciones:

- probadas durante 15 minutos con hasta 3,7 metros cúbicos (1.000 galones) de agua pulverizada

• probadas en 182 cm (6 pulgadas) de agua durante 1 hora.

Para validar los modelos resistentes al agua, llame al Servicio al cliente al número de contacto correspondiente que figura en la contraportada.

NOTA: para que la junta funcione correctamente, la puerta de la caja fuerte debe estar cerrada y con el tirador en posición horizontal. Al mover el tirador, la compresión de la junta exigirá una fuerza ligeramente superior a la que se utilizaría en una caja fuerte sin junta.

Instrucciones para montaje en suelo

Este kit incluye:

(2) tirafondos, (2) arandelas, (2) anclajes de mampostería (Fig. A)

Herramientas necesarias para el montaje en suelo: Taladro, llave, broca de 11 mm (7/16"), para anclaje en madera: broca de 7,2 mm (9/32"), para anclaje en mampostería: broca para mampostería de 9,50 mm (3/8").

Instrucciones:

1. Coloque la caja fuerte sobre su lateral derecho (las bisagras de la puerta en posición horizontal con respecto al suelo).

2. Abra la puerta de la caja fuerte.

3. Busque en la parte inferior de la caja fuerte dos hendiduras situadas en esquinas opuestas. Utilizando la broca de 7⁄16" (11 mm), haga un orificio a través de cada hendidura, perpendicular a la parte inferior de la caja fuerte (Fig. B).

4. Cierre la puerta y coloque la caja fuerte en posición vertical. Colóquela en el lugar deseado y vuelva a abrir su puerta.

5. Utilice un tornillo o una broca para marcar el suelo a través de ambos orificios (Fig. C)

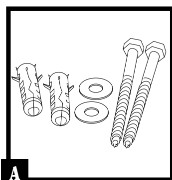
6. Aparte la caja fuerte para dejar al descubierto los dos orificios marcados para taladrar.

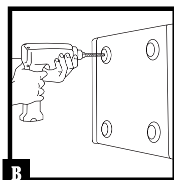
7. Taladre orificios en el suelo:

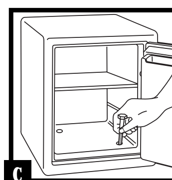
A. Para Madera: Con la broca de 9⁄32" (7,2 mm), haga un orificio de 2½" (64 mm) de profundidad en cada punto marcado (Fig. D).

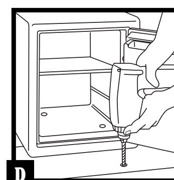
B. Para mampostería: Con la broca para mampostería de 3⁄8" (9,5 mm), haga un orificio de 2½" (64 mm) de profundidad en cada punto marcado (Fig. D). Instale un anclaje para mampostería en cada orificio.

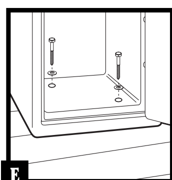
8. Vuelva a colocar la caja fuerte en el lugar deseado, con los orificios de la caja alineados con los del suelo.

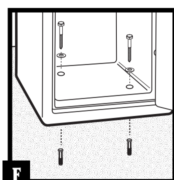

A


B


C


D


E


F

9. Asegure la caja fuerte:

A. Para Madera: Pase cada tirafondo a través de una arandela y después a través de la caja fuerte para introducirlo en un orificio. Apriete con la llave inglesa (Fig. E).

B. Para mampostería: Pase cada tirafondo a través de una arandela y después a través de la caja fuerte para introducirlo en un anclaje para mampostería. Apriete con la llave inglesa (Fig. F).

NOTA: la caja fuerte sólo debe taladrarse a través de las patas, no a través de su parte posterior ni en los laterales.

NOTA: la sujeción de la unidad con un tornillo o perno se deja al criterio de los usuarios que deben correr con los gastos. Sentry Group no se hace responsable de los costes en que se incurra si hay que sustituir la unidad.

Pérdida de la combinación o de las llaves

IMPORTANTE: lea atentamente las siguientes instrucciones. Como medida de seguridad, las llaves nuevas PUEDEN enviarse previa petición por teléfono, pero las combinaciones NO PUEDEN solicitarse de esta forma. Para solicitar llaves o combinaciones de sustitución, es fundamental que envíe su solicitud por correo electrónico o fax al Servicio de atención al cliente de Sentry. (Véase la contraportada.) Si necesita ayuda para preparar el pedido o desea realizar la compra con tarjeta de crédito, Visa o Mastercard solamente, llame al Servicio de atención al cliente de Sentry al número de contacto correspondiente que figura en la contraportada.

Pérdida de la combinación: Localice en primer lugar el modelo y número de serie de la caja fuerte y llame después a su distribuidor Sentry. El número de serie aparece en la contraportada y también está impreso en una etiqueta pequeña situada al lado de la bisagra de la puerta (exterior).

Pérdida de las llaves: Para obtener llaves de sustitución, póngase en contacto con su distribuidor local Sentry y proporciónele el número de serie de la caja fuerte. Este número aparece en la contraportada y también está impreso en una etiqueta pequeña situada al lado de la bisagra de la puerta (exterior).





ADVERTENCIA

NO guarde artículos delicados directamente en la caja fuerte.

Los productos SentrySafe que ofrecen protección contra el fuego disponen de un aislamiento patentado con un gran contenido de humedad. Además, las cajas fuertes avanzadas SentrySafe se cierran herméticamente como medida de protección contra el agua, lo que también puede hacer que se acumule humedad en su interior. **La bolsa de desecante que se incluye en la caja fuerte durante el envío debe dejarse en el interior de la caja. NO LA TIRE.** Su objetivo es ayudar a absorber la humedad que puede acumularse dentro de la caja fuerte. Abra la unidad periódicamente para evitar la acumulación de humedad.

Si decide guardar en la caja fuerte artículos delicados como, por ejemplo, joyas con piezas móviles, relojes, sellos o fotografías, recomendamos que se metan en un envase hermético antes de colocarlos dentro de la caja.

NOTA: el Sentry Group no se hará responsable de los daños que sufran los artículos guardados en la caja fuerte debido a la humedad.



ADVERTENCIA

NO guarde perlas en esta caja fuerte.

En caso de incendio, las perlas delicadas pueden sufrir daños potenciales a temperaturas mucho más bajas que los 175°C (350°F) de resistencia interior que garantiza la norma de rendimiento para clasificación de UL. Por lo tanto, **NO** guarde perlas dentro de la unidad SentrySafe.



ADVERTENCIA

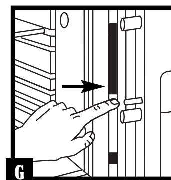
Disquetes de ordenador, soportes audiovisuales o negativos fotográficos.

Este producto no se ha diseñado para proteger disquetes o disquetes de 2-1/4", cartuchos y cintas, cassettes de audio o cintas de vídeo, o negativos fotográficos. Para el almacenamiento ignífugo de estos materiales, solicite a su distribuidor los productos de almacenamiento de soportes Fire-Safe de SentrySafe.

IMPORTANTE

Uso de una cerradura mecánica con combinación

NOTA: es posible que haya que presionar el botón de pestillos que, a su vez, pondrá los pestillos en posición cerrada mientras la puerta está abierta (Fig. G). Proceda a probar su combinación. ***El tirador debe estar totalmente ARRIBA, en posición horizontal, antes de intentar marcar la combinación.*** *La cerradura de combinación ya está preparada para su uso. Encontrará la combinación de la caja fuerte en la etiqueta de la contraportada del manual del usuario. Según el modelo elegido, dispondrá de una combinación de 3 o 4 números.*


G

SPANISH

Cajas con sistema de cierre doble:combinación y llave

Para mayor seguridad, algunas cajas disponen de un sistema de cierre doble. Para abrir las unidades con cierre doble, se necesita la combinación y la llave. *NOTA: la caja fuerte se bloqueará **con** o **sin** llave.*

Para desbloquear la caja y abrirla

Inserte la llave en la cerradura y gírela hasta que salte el émbolo. Saque la llave.

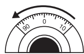
¡Abra primero la caja y pruebe después la combinación con la puerta abierta!

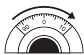
COMBINACIÓN DE 3 NÚMEROS

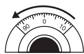
Consulte la contraportada de este manual para saber cuál es su combinación.

NOTA: esta combinación no puede cambiarse.

Empiece en cero.


Gire el dial hacia la izquierda hasta que pase el número CERO tres veces. Deténgase en el primer número de su combinación después del tercer giro.


Gire el dial hacia la derecha. Deténgase la segunda vez que llegue al segundo número de la combinación.


Gire el dial hacia la izquierda. Deténgase la primera vez que el dial llegue a la tercera cifra de la combinación.

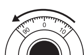
COMBINACIÓN DE 4 NÚMEROS

NOTA: el cambio de la combinación anula la garantía. Para restablecer la Garantía limitada de 1 año (se necesita un recibo de compra con la fecha), debe ponerse en contacto con el Servicio al cliente de Sentry en el número de teléfono correspondiente de la contraportada para documentar su nueva combinación.

Empiece en cero.


Gire el dial hacia la izquierda pasando cuatro veces el CERO. Deténgase en el primer número de su combinación después del cuarto giro.


Gire el dial hacia la derecha. Deténgase la tercera vez que llegue al segundo número de la combinación.


Gire el dial hacia la izquierda. Deténgase la segunda vez que llegue al tercer número de la combinación.


Gire el dial hacia la derecha. Deténgase la primera vez que llegue al último número.

Para cerrar y bloquear la caja

1. Cierre la puerta.
2. Coloque el tirador de la puerta en posición horizontal.
3. Presione la cerradura con llave.
4. Gire el dial de combinación para mayor seguridad.

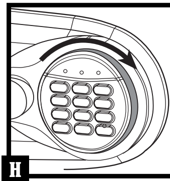
Cerradura electrónica

Instalación de las pilas

Se necesitan cuatro pilas alcalinas AA **(no incluidas)**.

***NOTA: NO SE RECOMIENDA** el uso de pilas no alcalinas o recargables.*

***Para instalar las pilas**,* gire la carcasa de la cerradura electrónica hacia la derecha y retírela. (Fig. H) Inserte cuatro pilas nuevas como se indica, vuelva a colocar la carcasa y gírela hacia la izquierda para volver a montarla.



Cajas con cerradura electrónica y cerradura con llave

Para mayor seguridad, algunos modelos disponen de un sistema de cierre doble. **DEBE** utilizar el código electrónico y la llave para abrir este tipo de cajas.

Para abrir la caja fuerte por primera vez:

Instale 4 pilas AA. (Consulte las instrucciones anteriores.)

Gire la llave hacia la derecha para que el cilindro salte. Introduzca el *código de cerradura electrónica* impreso en la contraportada. Cuando se encienda el LED verde *PROCEED*, dispondrá de cuatro segundos para girar el tirador hacia abajo y abrir la caja.

¡Abra primero la caja y pruebe después la combinación con la puerta abierta!

En la contraportada de este manual encontrará su código de fábrica.

NOTA: esta combinación no puede cambiarse.

Uso del teclado



¡Precaución!

¡Los líquidos pueden causar daños en el teclado!



¡Precaución!

¡Las puntas de los bolígrafos y otros objetos afilados pueden pinchar la membrana del teclado!

Sólo se necesita una ligera presión. El LED verde PROCEED y la emisión de un solo pitido indican que el teclado ha reconocido la pulsación. La cerradura permite 5 segundos para cada pulsación de tecla. Transcurridos los 5 segundos, sonarán tres pitidos y se encenderá una luz roja intermitente. Si esto sucede, repita de nuevo todo el proceso.

Cerradura electrónica básica



Códigos de acceso

Hay tres formas de abrir la caja fuerte.

1. Introduzca la combinación de cerradura electrónica de 5 dígitos preestablecida. **Este código no puede eliminarse y siempre puede utilizarse para abrir la caja fuerte; guárdelo en un lugar seguro.**
2. Se puede programar un código de usuario de 5 dígitos y cambiarlo cuando sea preciso.
3. Para una acceso temporal a la caja fuerte, puede programar una contraseña de usuario de 5 dígitos que puede borrarse o modificarse.

NOTA: todo ceros no es un código válido.

Programación de un código de usuario de 5 dígitos

1. Pulse la tecla *Program*.
2. Introduzca la combinación de cerradura electrónica. El LED verde permanece ENCENDIDO mientras introduce el código de usuario de 5 dígitos de su elección. Una vez introducidos los 5 dígitos, el LED verde se apaga.

Para introducir un nuevo código de usuario, repita estos pasos. Para borrar el código de usuario, pulse la tecla *Program* e introduzca dos veces su combinación de cerradura electrónica.

Programación de una contrasena de usuario de 5 dígitos

NOTA: Usted debe programar un Código de Usuario antes de programar un NIP de Usuario.

1. Pulse la tecla *Program*.
2. Púlsela por segunda vez.
3. Introduzca su código de usuario de 5 dígitos. El LED verde permanece ENCENDIDO.
4. Introduzca el número de contraseña de 5 dígitos de su elección. Una vez introducidos los 5 dígitos, el LED verde se apaga.

(Para introducir una nueva contraseña, repita estos pasos. Para borrar la contraseña de usuario, pulse *Program* dos veces, introduzca su código de usuario y después 00000.)

¡Abra primero la caja y pruebe después la combinación con la puerta abierta!

Pruebe su nueva combinación de cerradura electrónica varias veces con la puerta abierta para asegurarse de que la ha registrado correctamente. Su nueva combinación de cerradura electrónica está preparada para su uso.

Registre aquí su código de usuario y su contraseña

Código de usuario: ____ ____ ____ ____ ____

Contraseña de usuario: ____ ____ ____ ____ ____

Para abrir la caja fuerte:

Introduzca la combinación de cerradura electrónica de 5 dígitos preestablecida, un código de usuario o una contraseña. Cuando el LED verde se encienda, dispondrá de 4 segundos para girar el tirador y abrir la caja.

Para cerrar la caja fuerte:

Cierre la puerta y vuelva a colocar el tirador en la posición horizontal.

Sustitución de las pilas

El LED amarillo se encenderá cuando haya que sustituir las pilas. Cuando se extraen las pilas para cambiarlas, no se borra ningún código. Consulte "*Instalación de las pilas*" en la sección "*Cerradura electrónica*" para las instrucciones de instalación.

NOTA: si la caja fuerte no funciona, compruebe las pilas antes de llamar al Servicio al cliente de Sentry.

NOTA: se recomienda cambiar las pilas después de dos años o cuando el LED amarillo permanezca encendido.

Modo de espera

La cerradura entra automáticamente en un modo de espera de dos minutos tras la introducción de un código no válido tres veces seguidas. En este modo, la cerradura no puede activarse y todas las teclas que se pulsen generarán una señal de *ERROR*.

Cerradura electrónica avanzada con LCD



Para cajas fuertes con cerradura electrónica y de llave

Para mayor seguridad, algunos modelos disponen de un sistema de cierre doble (cerradura electrónica y de llave). **DEBE** utilizar el código electrónico y la llave para abrirlas.

Para abrir la caja fuerte por primera vez:

Instale 4 pilas AA. (Consulte las instrucciones bajo "*Cerradura electrónica*".)

Gire la llave hacia la derecha para que el cilindro salte. Introduzca el *código de cerradura electrónica* que aparece en la portada del manual y pulse después la tecla *Prog/Enter (programar/Intro)* Cuando se encienda el LED verde *PROCEED*, dispondrá de cuatro segundos para girar el tirador hacia abajo y abrir la caja.

Uso del teclado



¡Precaución!
¡Los líquidos pueden causar daños en el teclado!



¡Precaución!
¡Las puntas de los bolígrafos y otros objetos afilados pueden pinchar la membrana del teclado!

Códigos de acceso

Hay tres formas de abrir la caja fuerte para acceder a ella. Utilice cualquiera de los métodos siguientes y pulse después la tecla *Prog/Enter* :

1. Introduzca la combinación de cerradura electrónica de 5 dígitos preestablecida. **Este código no puede eliminarse y siempre puede utilizarse para abrir la caja fuerte; guárdelo en un lugar seguro.**
2. Se puede programar un código de administrador de entre 4 y 8 dígitos que puede modificarse según sea preciso.
3. Para un acceso temporal a la caja fuerte, puede programar hasta seis códigos de usuario de entre 4 y 8 dígitos que pueden borrarse o modificarse.

NOTA: todo ceros no es un código válido.

¡Abra primero la caja y pruebe después la combinación con la puerta abierta!

Pruebe sus nuevos códigos de cerradura electrónica con LCD varias veces con la puerta abierta para asegurarse de que los ha registrado correctamente.

NOTA: para volver al principio del procedimiento, cuando se introduce un código programado de administrador, de usuario o de fábrica, pulse CLEAR. Después, podrá volver a introducir el código.

NOTA: para activar o desactivar el avisador acústico, pulse la tecla 0 y después Prog/Enter. (*0, Prog/Enter*)

Programación del código de administrador

NOTA: se permite un (1) código de administrador.

Para añadirlo:

1. Pulse la tecla *Prog/Enter*, introduzca la combinación de cerradura electrónica de 5 dígitos y pulse después la tecla *Prog/Enter*.
2. Una casilla encendida vacía significa que no hay ningún código de administrador programado. Un ∗ dentro de una encendida casilla significa que hay un código de administrador programado.
3. Introduzca un código de 4 a 8 dígitos y pulse la tecla *Prog/Enter* para finalizar la programación del código en la unidad.

Para borrarlo:

1. Pulse la tecla *Prog/Enter*, introduzca la combinación de cerradura electrónica de 5 dígitos y pulse después la tecla *Prog/Enter*.
2. Un icono de ∗ encendido dentro de una casilla indica que hay un código programado y que puede borrarse.
3. Pulse *0, 0, 0, 0* y, después, la tecla *Prog/Enter* para borrar el código de administrador. (*0, 0, 0, 0, Prog/Enter*)

NOTA: para volver al principio del procedimiento de programación de un código de administrador o de usuario, espere 5 segundos hasta que se produzca la temporización de la cerradura. Después, podrá empezar otra vez.

Programación de códigos de usuario

NOTA: se pueden crear (6) códigos de usuario.

Para añadirlo:

1. Pulse la tecla *Prog/Enter* 2 veces, introduzca el código de administrador y pulse después la tecla *Prog/Enter*.
2. Utilice ≪ o ≫ para desplazarse entre las casillas encendidas. Una casilla vacía significa que está disponible para la introducción de un código, un ∗ en una casilla encendida significa que se está utilizando.
3. Introduzca un código de 4 a 8 dígitos en la posición seleccionada y pulse la tecla *Prog/Enter* para finalizar la programación del código en la unidad.

Para borrarlo:

1. Pulse la tecla *Prog/Enter* 2 veces, introduzca el código de administrador y pulse después la tecla *Prog/Enter*.
2. Utilice ≪ o ≫ para desplazarse hasta el icono ∗ encendido que se vaya a eliminar.
3. Pulse *0, 0, 0, 0* y, después, la tecla *Prog/Enter* para borrar el código de usuario seleccionado. (*0, 0, 0, 0, Prog/Enter*)

NOTA: para volver al principio del procedimiento de programación de un código de administrador o de usuario, espere 5 segundos hasta que se produzca la temporización de la cerradura. Después, podrá empezar otra vez.

Para abrir la caja fuerte:

Introduzca la combinación de cerradura electrónica de 5 dígitos, un código de usuario o de administrador y pulse la tecla *Prog/Enter*. Se encenderá un asterisco cada vez que se introduzca un dígito. Cuando aparezca el ***icono de candado abierto*** dispondrá de 4 segundos para girar el tirador y abrir la caja fuerte.

Para cerrar la caja fuerte:

Cierre la puerta y vuelva a colocar el tirador en la posición horizontal.

Mantenga los códigos de administrador y de usuario en un lugar seguro

Conserve un registro de los códigos de administrador y de usuario, y guárdelo en un lugar seguro, que no sea la propia caja.

Registre aquí sus código de administrador y de usuario

Código de administrador: ____ ____ ____ ____ ____

Código de usuario: ____ ____ ____ ____ ____

Sustitución de las pilas

El icono de pilas se encenderá cuando haya que sustituir las pilas. Cuando se extraen las pilas para cambiarlas, no se borra ningún código. Consulte "*Instalación de las pilas*" en la sección "*Cerradura electrónica*" para las instrucciones de instalación.

***NOTA: si la caja fuerte no funciona, compruebe las pilas antes de llamar al Servicio al cliente de Sentry*.**

Identificación de íconos



ERR *(Error)* indica una de las siguientes situaciones:

1. Ha pulsado la tecla *Program* fuera de secuencia.
2. Ha introducido un código no válido.
3. Ha dejado pasar 5 segundos entre pulsaciones de teclas.

PRG (*Program*)
Se enciende después de pulsar la tecla ***Program*** y permanece encendido mientras se programa un código de administrador o de usuario.

*** (*Asterisco)* indica una de las siguientes situaciones:**

1. Se ha pulsado una tecla numérica.
2. En modo ***Program***, indica la ubicación de un código programado.

Casillas
Se encienden durante la programación e indican posiciones de códigos.

- Una casilla encendida vacía significa que no hay ningún código programado.
- Un * dentro de una casilla encendida significa que hay un código programado.

Candado
Se enciende después de tres códigos inválidos consecutivos y se mantiene encendido durante el modo de demora de 2 minutos.

Candado abierto
Se enciende cuando se introduce un código válido. Indica que la caja fuerte está desbloqueada y que se puede abrir la puerta.

Pila
Se enciende cuando las pilas tienen poca carga para indicar que hay que sustituirlas pronto.

Bocina
Se enciende cuando el avisador acústico está activado.

Modo de espera

La cerradura entra automáticamente en un modo de espera de dos minutos tras la introducción de un código no válido tres veces seguidas. En este modo, la cerradura no puede activarse y el icono de *CANDADO* se enciende.

Tack för att du har köpt den här produkten från SentrySafe.

Ett års begränsad garanti

Den här produkten ("produkten") har en garanti som gäller den ursprungliga köparen och som gäller i ett (1) år från inköpsdatum. Garantin gäller att varan är fri från strukturella och mekaniska defekter som beror på brister i material eller utförande. Om en strukturell eller mekanisk defekt uppkommer under garantiperioden, skall Sentry Group eller företagets efterträdare (hädanefter "Sentry") efter eget gottfinnande kostnadsfritt reparera eller byta ut de defekta delarna på produkten. DEN HÄR GARANTIN PÅVERKAR INTE DE RÄTTIGHETER DU HAR ENLIGT LAGARNA I DET LAND DÄR DU KÖPTE PRODUKTEN. **VIKTIG ANMÄRKNING: VID PUNKTEN (*) HÄR NEDAN FINNS SÄRSKILDA REGLER SOM GÄLLER AUSTRALIEN OCH ANDRA LÄNDER.**

Garantiservice

Du får garantiservice genom att kontakta det lokala Sentry-kontoret eller den lokala distributören och ange ditt namn, visa att du har köpt produkten (UPC-koden på kartongen), visa det ursprungliga kvittot och beskriva problemet. Kontaktuppgifter om Sentry Groups kontor finns på baksidan av den här handboken. **SKICKA INTE DEN DEFEKTA PRODUKTEN TILL SENTRY.**

Begränsad garanti

1. Förutom skador som orsakas av grov oaktsamhet eller avsiktligt menligt agerande och i vart fall i den utsträckning som tillåts enligt tillämpliga lagar och förordningar om tillverkares ansvar för defekta produkter, begränsas Sentrys ansvar och köparens enda kompensation enligt den här garantin till reparation eller byte av de defekta delarna på produkten, efter Sentrys gottfinnande. Sentry skall under inga omständigheter hållas ansvarigt för förluster eller skador som uppkommer på grund av yttre händelser, till exempel brand, vatten, stöld eller vandalism, eller för några indirekta skador eller följdskador på person eller egendom (inklusive produktens innehåll) som orsakas av brott mot denna eller någon annan uttrycklig eller underförstådd garanti som gäller produkten. **VIKTIG ANMÄRKNING: OVANSTÅENDE UNDANTAG OCH BEGRÄNSNINGAR GÄLLER INTE I AUSTRALIEN. VID PUNKTEN (**) HÄR NEDAN FINNS SÄRSKILDA REGLER SOM GÄLLER AUSTRALIEN OCH ANDRA LÄNDER.**

2. Utöver vad som kan tänkas stadgas i gällande lag frånsäger sig Sentry alla andra avtal och garantier, vare sig de uttrycks i skrift eller muntligt, uttryckligen eller underförstått, däribland - men inte begränsat till - underförstådda garantier om säljbarhet och lämplighet för ett visst syfte. Den underförstådda garantin som gäller den här produkten skall inte överstiga den standardmässigt ett (1) år långa begränsade garantin. **VIKTIG ANMÄRKNING: OVANSTÅENDE UNDANTAG OCH BEGRÄNSNINGAR GÄLLER INTE I AUSTRALIEN. VID PUNKTEN (***) HÄR NEDAN FINNS SÄRSKILDA REGLER SOM GÄLLER AUSTRALIEN OCH ANDRA LÄNDER.**

3. I den utsträckning som lagen medger det, är Sentry inte ansvarigt för skador, defekter eller tekniska fel på produkten som orsakas under leverans. Produkten, som förpackades med tillbörlig omsorg och på rimligt sätt, bör vara i gott skick vid leverans.

4. Den här begränsade garantin gäller inte defekter, skador eller tekniska fel som orsakas av modifiering, ändring, reparation eller service på produkten som utförs av någon annan än Sentry eller företagets utsedda representant, eller som orsakas av hugg och slag eller felaktig användning av produkten.

5. Ingen representant för, anställd hos, handlare i eller återförsäljare för Sentry har rätt att framställa eller antyda några föreställningar, löften eller avtal som på något vis förändrar villkoren i den här begränsade garantin.

6. Den här begränsade garantin skall gälla nya, förstklassiga produkter och skall inte gälla andrasortering, produkter som har haft en tidigare ägare eller produkter som redan har skadats av händelser såsom brand, översvämning, jordbävning etc.

Samtliga villkor i den här begränsade garantin är separata och enskilt avskiljbara. Om något villkor fastställs vara ogiltigt och icke verkställbart skall ett sådant beslut inte påverka giltigheten eller verkställbarheten av de övriga villkoren. Den här begränsade garantin ger dig specifika juridiska rättigheter, som kan variera i enlighet med lagen i det land där du köpte produkten.

OM DU KÖPTE PRODUKTEN I ETT AV FÖLJANDE LÄNDER, GÄLLER FÖLJANDE REGLER DIG:

(*)AUSTRALIEN: UTÖVER DE RÄTTIGHETER DU HAR ENLIGT DENNA BEGRÄNSADE GARANTI, KAN DU HA YTTERLIGARE RÄTTIGHETER OCH MÖJLIGHETER SOM TILLÄMPLIGA LAGAR FÖR MED SIG, TILL EXEMPEL TRADE PRACTICES ACT FRÅN 1974. BEGRÄNSNINGARNA SOM BESKRIVS I DENNA BEGRÄNSADE GARANTI PÅVERKAR PÅ INTET SÄTT DINA LAGSTADGADE RÄTTIGHETER ENLIGT NÅGRA SÅDANA LAGAR.

FILIPPINERNA: Du kan välja mellan att reparera den defekta delen av produkten eller få pengarna tillbaka. Om du väljer återbetalning av införskaffningspriset, skall det belopp som direkt kan tillskrivas användningen av produkten innan defekten upptäcktes dras bort. Du kan få garantiservice genom att tillhandahålla den information som efterfrågas och antingen köpbeviset från kartongen, det ursprungliga kvittot eller garantisedeln.

(**)AUSTRALIEN: Ersätt stycke 1 med det följande: Förutom skador som orsakas av grov oaktsamhet eller avsiktligt menligt agerande och i alla händelser i den utsträckning som tillåts enligt tillämpliga lagar och förordningar om tillverkares ansvar för defekta produkter, begränsas Sentrys ansvar och köparens enda kompensation enligt den här begränsade garantin till reparation eller byte av de defekta delarna på produkten, efter Sentrys gottfinnande. Sentry skall under inga omständigheter hållas ansvarigt för några indirekta skador eller följdskador (bland annat men inte begränsat till förluster på grund av brand, vatten, stöld eller vandalism) på person eller egendom (inklusive produktens innehåll) som orsakas av brott mot denna eller någon annan uttrycklig eller underförstådd garanti som gäller produkten.

FRANKRIKE: Om du är konsument eller en yrkesman men inte utövar ditt specialområde då du köper produkten, är du i vilket fall som helst berättigad till den juridiska garanti som rör frånvaro av dolda defekter beträffande produkten.

FILIPPINERNA: Du kan välja mellan att reparera den defekta delen av produkten eller få pengarna tillbaka. Om du väljer återbetalning av införskaffningspriset, skall det belopp som direkt kan tillskrivas användningen av produkten innan defekten upptäcktes dras bort.

STORBRITANNIEN: Inget i stycke 1 eller någon annan del av den här begränsade garantin skall undanta eller på något sätt begränsa Sentrys ansvarsskyldighet gentemot dig för (i) dödsfall eller personskador som uppkommer på grund av Sentrys vållande (däribland försumlighet såsom termen definieras i avsnitt 1 i Unfair Contract Terms Act 1977), (ii) brott mot villkor som rör äganderätt som impliceras av avsnitt 12 av Sale of Goods Act 1979, eller (iii) någon ansvarsskyldighet i så måtto som densamma inte får undantas eller begränsas enligt lag.

(***)AUSTRALIEN: Ersätt stycke 2 med det följande: I den utsträckning som lagen medger det frånsäger sig Sentry alla andra avtal och garantier, vare sig de uttrycks skriftligt eller muntligt, uttryckligen eller underförstått.

JAPAN: Sentry frånsäger sig även den indirekta garantin som gäller defekter enligt artikel 570 i civilrätten.

STORBRITANNIEN: Inget i paragraf 2 eller något annat i denna begränsade garanti skall undanta eller på något sätt begränsa Sentry ansvarsskyldighet gentemot dig för (i) bedrägeri, (ii) brott mot villkor som impliceras i avsnitt 12 i Sale of Goods Act från 1979 och som rör äganderätt, varornas överensstämmelse med en beskrivning eller ett prov eller deras kvalitet eller lämplighet för ett visst syfte, eller (iii) någon ansvarsskyldighet i den utsträckning den inte får undantas eller begränsas enligt lag.

UL-klassificerat brandskydd

Din SentrySafe Fire-Safe-produkt klassificeras av Underwriters Laboratories, en oberoende testorganisation, och uppfyller en av de följande stränga standarderna för brandskydd:

- **Två timmars test av branduthållighet enligt UL**
  Utsätts kassaskåpet för temperaturer upp till 1 010 °C (1 850 °F) i två timmar, kommer insidan av kassaskåpet att hålla en temperatur som understiger 177 °C (350 °F) för att skydda dokument. (Det innebär att kassaskåpet tål att utsättas för höga temperaturer när den hetaste delen av en brand rör sig genom en byggnad.)

Eller

- **En timmes test av branduthållighet enligt UL**
  927 °C (1 700 °F) under en timme.

Plus

- **Explosionsrisktest enligt UL**
  Kassaskåpet exploderar eller spricker inte om det utsätts för flamförbränning i en 1 093 °C (2 000 °F) het ugn i ½ timme.

- **Brand- och stöttest enligt UL**
  Entimmesmodeller
  Efter att ha upphettats till 843 °C (1 550 °F) släpps kassaskåpet från 9,2 meters höjd ned i rullsten och kyls sedan ned, vänds upp och ned och värms åter upp till 843 °C (1 550 °F) i ½ timme. Kassaskåpet förblir intakt och låst och temperaturen på insidan understiger 177 °C (350 °F).

  Tvåtimmarsmodeller
  Efter att ha hettats upp till 843 °C (1 550 °F) släpps kassaskåpet från 9,2 meters höjd ned i rullsten och kyls sedan ned, vänds upp och ned och värms återigen upp till 892 °C (1 638 °F) i 45 minuter. Kassaskåpet förblir intakt och låst och temperaturen på insidan understiger 177 °C (350 °F).

Brandskydd som bekräftats av ETL

För modeller som börjar med: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

En timmes brandskydd av cd- och dvd-skivor, minnespinnar och USB-enheter i upp till 927 °C har bekräftats av ETL.

- **Brand- och stöttest enligt ETL**
  Efter att ha upphettats till 843 °C (1 550 °F) släpps kassaskåpet från 4,6 meters höjd ned i rullsten och kyls sedan ned, vänds upp och ned och värms åter upp till 843 °C (1 550 °F) i ½ timme. Kassaskåpet förblir intakt och låst och temperaturen på insidan understiger 177 °C (350 °F).

För modeller som börjar med: MA, DA, CA, OA

Två timmars brandskydd av cd- och dvd-skivor, minnespinnar och USB-enheter i upp till 1 010 °C har bekräftats av ETL.

Vattentäthet

Vissa avancerade modeller skyddar innehållet mot vattenskador. Sentry Groups kvalitetsavdelning har utsatt dessa vattentäta kassaskåp för följande förhållanden:

- testad i 15 minuter med upp till 3 785 liter sprutande vatten
- testad i 15 centimeter vatten i en timme.

Ring kundtjänst på det nummer som finns på omslagets baksida för att bekräfta att du har en vattentät modell.

OBS! Om packningen ska fungera som den är tänkt måste kassaskåpets dörr vara stängd och handtaget horisontellt. När du rör handtaget krävs det något mer kraft för att trycka ihop packningen än vad som behövs för ett kassaskåp som saknar packning.

SWEDISH

Anvisningar om golvmontering

Den här satsen innehåller:
(2) träskruvar med runt huvud, (2) brickor,
(2) betongpluggar (figur A)

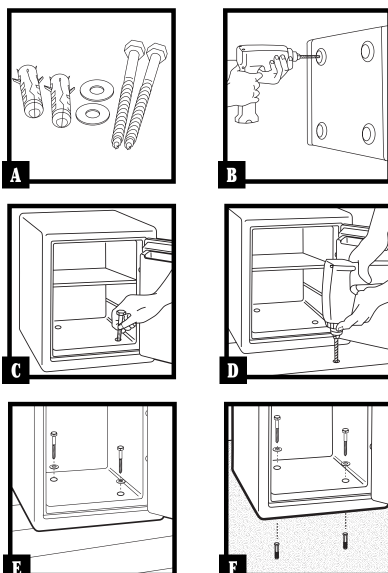
Verktyg som behövs för golvmontering: Borr, skruvnyckel, 7⁄16 tum (11,0 mm) borrskär, för förankring i trä: 9⁄32 tum (7.2 mm) borrskär, för förankring i betong: 3⁄8 tum (9,50 mm) betongborrskär.

Anvisningar:

1. Lägg skåpet på dess högra sida. (Dörrgångjärnen horisontellt mot marken.)
2. Lås upp skåpet och öppna dörren.
3. Titta efter två fördjupningar i motsatta hörn på skåpets undersida. Borra ett hål genom fördjupningarna vinkelrätt mot skåpets undersida med ett 7⁄16 tums (11,0 mm) borrskär. (Figur B)
4. Stäng dörren och ställ skåpet upp. Ställ skåpet på avsedd plats och öppna dörren igen.
5. Gör märken i golvet genom båda hålen med en skruv eller ett borrskär. (Figur C)
6. Flytta undan kassaskåpet så att du komma åt att borra på de markerade ställena.
7. **Borra i golvet:**
   A. I trä: Borra ett 2½ tum (64 mm) djupt hål på de markerade ställena med ett 9⁄32 tum (7,2 mm) borrskär. (Figur D)
   B. I betong: Borra ett 2½ tum (64 mm) djupt hål på de markerade ställena med ett 3⁄8 tum (9,50 mm) betongborrskär. (Figur D) Sätt i en betongplugg i bägge hålen.
8. Ställ tillbaka skåpet där det ska stå så att hålen i skåpet är i linje med hålen i golvet.
9. **Förankra skåpet:**
   A. I trä: Sätt en bricka på träskruvarna och för ned dem i hålen. Dra åt med skruvnyckeln. (Figur E)
   B. I betong: Sätt en bricka på träskruvarna och för ned dem i hålen i skåpet och in i en betongplugg. Dra åt med skruvnyckeln. (Figur F)

OBS! Borra bara hålen genom fötterna, inte genom baksidan eller sidorna.

OBS! Förankring med/borttagning av bultar sker på ägarens bekostnad och risk. Sentry Group står inte för några kostnader som uppstår om skåpet måste bytas ut.



Borttappad kombination eller borttappade nycklar

IMPORTANT: Läs igenom anvisningarna här nedan noggrant. För din säkerhets skull KAN nya nycklar tillverkas men nya kombinationer INTE utfärdas efter påringning. Om du vill beställa ersättningsnycklar och/eller kombinationer måste du skicka din begäran via fax eller e-post till Sentrys kundtjänst. (Se baksidan.) Om du behöver hjälp med beställningen eller vill betala med kreditkort (endast Visa/Mastercard) ber vi dig ringa Sentrys kundtjänst. Telefonnumren står på omslagets baksida.

Borttappad kombination: Ta först reda på kassaskåpets modell och serienummer och ring sedan Sentrys lokala återförsäljare. Serienumret står på omslagets baksida men finns även tryckt på den lilla etiketten bakom dörrgångjärnet (på utsidan).

Borttappade nycklar: Om du vill ha nya nycklar ska du kontakta Sentrys lokala återförsäljare och meddela skåpets serienummer. Serienumret står på omslagets baksida men finns även tryckt på den lilla etiketten bakom dörrgångjärnet (på utsidan).



VARNING

Förvara INTE ömtåliga saker lösa i kassaskåpet.
SentrySafes brandskyddsprodukter har en patentskyddad isolering med stort fuktinnehåll. Dessutom är SentrySafes avancerade kassaskåp lufttäta och därmed vattentäta, vilket också kan göra att fukt ansamlas inne i skåpet. **Torkmedelspaketet som medföljer kassaskåpet när det levereras ska ligga i skåpet. SLÄNG INTE BORT DET.** Det drar åt sig fukt som kan ansamlas inuti kassaskåpet. Öppna skåpet emellanåt för att förhindra att fukt ansamlas.

Om du väljer att förvara ömtåliga saker i kassaskåpet, till exempel smycken med rörliga delar, klockor, frimärken eller fotografier, rekommenderar vi att du lägger dem i en lufttät behållare innan du lägger dem i tryggt förvar i kassaskåpet.

OBS! Sentry Group tar inget ansvar för skador eller förluster som orsakas av fukt i kassaskåpet.

VARNING

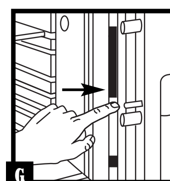
Förvara INTE pärlor i det här kassaskåpet.
Om det börjar brinna kan skador på de ömtåliga pärlorna uppkomma vid betydligt lägre temperatur än de 177 °C som den angivna UL-klassificeringsstandarden garanterar. Förvara därför **INTE** pärlor i SentrySafes kassaskåp.

VARNING

Inga disketter, audiovisuella medier eller negativ.
Den här produkten är inte avsedd för att skydda disketter, datakassetter, databand, ljudband, videoband eller negativ. Om du behöver kunna förvara sådant brandsäkert ska du fråga efter SentrySafe Fire-Safe-produkter för medielagring hos din återförsäljare.

VIKTIGT!

Använda ett mekaniskt kombinationslås
OBS! Du kan behöva trycka på knappen. Då låses dörreglarna medan dörren är öppen (figur G). Testa sedan kombinationen. ***Handtaget ska stå rakt UPP i vågrätt läge innan du provar att låsa upp med kombinationen.*** *Kombinationslåset är då redo att tas i bruk. Kassaskåpets kombination finns på etiketten på baksidan av handboken. Beroende på vilken modell du väljer är kombinationen antingen tre eller fyra siffror lång.*



Dubbla låsmekanismer och kassaskåp som låses med nyckel

Vissa skåp har två låsmekanismer för att ge bättre skydd. Både en kombination och en nyckel krävs för att låsa upp ett system med dubbla lås. *OBS! Kassaskåpet går att låsa med* ***eller*** *utan* ***nyckel***.

Låsa upp och öppna
Sätt i nyckeln i låset och vrid om den tills kolven går fri. Ta ur nyckeln.

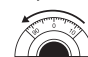
Öppna först - testa kombinationen med dörren öppen!

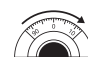
KOMBINATION MED TRE SIFFROR

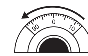
Kombinationen finns på omslagets baksida.

OBS! Kombinationen går inte att ändra.

Börja från noll.


Vrid skivan tre varv förbi nollan. Stoppa vid den första siffran i kombinationen efter det tredje varvet.


Vrid skivan åt höger i två varv. Stoppa vid den andra siffran på det andra varvet.


Vrid skivan till vänster. Stoppa vid den tredje siffran på det första varvet.

KOMBINATION MED FYRA SIFFROR

OBS! Garantin upphör att gälla om kombinationen ändras. Om du vill att den begränsade, ett år långa garantin ska fortsätta att gälla, måste du kontakta Sentrys kundtjänst. Ring det nummer som gäller dig. Det finns på omslagets baksida. Du måste kunna uppvisa ett giltigt, daterat kvitto och tala om den nya kombinationen.

Börja från noll.


Vrid skivan fyra varv förbi nollan. Stoppa vid den första siffran i kombinationen efter det fjärde varvet.


Vrid skivan åt höger i tre varv. Stoppa vid den andra siffran på det tredje varvet.


Vrid skivan åt vänster i två varv. Stoppa vid den tredje siffran på det tredje varvet.


Vrid skivan åt höger. Stoppa vid den sista siffran på det tredje varvet.

Stänga och låsa

1. Stäng dörren.
2. Vrid dörrhandtaget till horisontellt läge.
3. Tryck in nyckellåset.
4. Vrid om sifferskivan för ökad säkerhet.

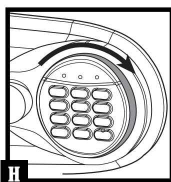
Elektroniskt lås

Sätt i batterier

Fyra alkaliska AA-batterier **(medföljer inte)** krävs.

OBS! Icke-alkaliska och uppladdningsbara batterier REKOMMENDERAS INTE.

Så här sätter du i batterier: Vrid höljet till det elektroniska låset till höger och ta bort det. (Figur H) Sätt i fyra nya batterier enligt figuren, sätt tillbaka höljet till det elektroniska låset och vrid det åt vänster.



Kassaskåp med elektroniskt lås och nyckel

Bättre skydd ger vissa modeller med två låsmekanismer. Du **MÅSTE** ange den elektroniska koden och använda nyckeln för att öppna kassaskåpet.

Så här öppnar du kassaskåpet första gången:

Sätt i fyra AA-batterier. (Se anvisningar här ovan.)

Vrid nyckeln åt höger så att låscylindern åker ut. Mata in ***koden till det elektroniska låset*** som står tryckt på omslagets baksida. När den gröna indikatorn *PROCEED* börjar lysa har du fyra sekunder på dig att trycka ned handtaget och öppna skåpet.

Öppna först - testa kombinationen med dörren öppen!

Fabrikskoden står på omslagets baksida på den här handboken.

OBS! Den här kombinationen kan inte ändras.

Med den numeriska knappsatsen


Varning!

Vätska kan skada den numeriska knappsatsen!


Varning!

Pennspetsar och andra vassa föremål kan göra hål i membranet över den numeriska knappsatsen!

Du behöver bara trycka lätt. Den gröna indikatorn PROCEED och ett pip visar att den numeriska knappsatsen har känt av att du rörde den. Du kan vänta i högst fem sekunder mellan knapptryckningarna. Efter fem sekunder hörs tre pipsignaler och en röd indikator börjar blinka. Börja i så fall om från början.

Enkelt elektroniskt lås



Åtkomstkoder

Kassaskåpet kan låsas upp på tre sätt.

1. Ange den förinställda, fem siffror långa kombinationen för det elektroniska låset. **Koden går inte att radera och kan alltid användas för att öppna kassaskåpet – förvara den på säker plats!**
2. En fem siffror lång användarkod som du väljer går att programmera och ändra efter behag.
3. För temporär tillgång till kassaskåpet kan du programmera en fem siffror lång PIN-kod som går att radera eller ändra.

OBS! Koden med bara nollor är ogiltig.

Programmera en femsiffrig användarkod

1. Tryck på *Program*.
2. Ange kombinationen för det elektroniska låset. Den gröna indikatorn är på medan du anger den femsiffriga användarkoden. När du har angett fem siffror stängs den gröna indikatorn av.

Upprepa proceduren för att ange en ny användarkod. Du kan radera användarkoden genom att trycka på *Program* och ange kombinationen för det elektroniska låset två gånger.

Programmera en femsiffrig PIN-kod

OBS! Du måste programmera en användarkod innan du programmerar en PIN-kod.

1. Tryck på *Program*.
2. Tryck på knappen igen.
3. Ange den femsiffriga användarkoden. Den gröna indikatorn lyser hela tiden.
4. Ange den femsiffriga PIN-koden som du har valt. När du har angett fem siffror stängs den gröna indikatorn av.

(Upprepa proceduren för att ange en ny PIN-kod. Du kan ta bort PIN-koden genom att trycka på *Program* två gånger, ange användarkoden och sedan ange 00000.)

Öppna först - testa kombinationen med dörren öppen!

Testa den nya kombinationen för det elektroniska låset flera gånger med dörren öppen för att vara säker på att du matade in rätt nummer. Den nya kombinationen för det elektroniska låset går nu att använda.

Anteckna användarkoden och PIN-koden här

Användarkod: ____ ____ ____ ____ ____

PIN-kod: ____ ____ ____ ____ ____

Så här låser du upp kassaskåpet:

Mata in den förinställda femsiffriga kombinationen för det elektroniska låset, en användarkod eller en PIN-kod. När den gröna indikatorn tänds har du fyra sekunder på dig att vrida om handtaget och öppna kassaskåpet.

Så här låser du kassaskåpet:

Stäng dörren och vrid om handtaget till horisontellt läge.

Byta batteri

Den gula indikatorn börjar lysa när batterierna behöver bytas ut. Inga koder raderas när de gamla batterierna tas bort för att bytas ut. Se ”*Sätta i batterier*” i avsnittet ”*Elektroniskt lås*” till vänster. Där finns anvisningar.

OBS! Om kassaskåpet inte verkar fungera ska du kontrollera batterierna innan du ringer Sentrys kundtjänst.

OBS! Du bör byta ut batterierna efter två år eller när den gula indikatorn lyser hela tiden.

Fördröjningsläge

Låset försätts automatiskt i ett två minuter långt fördröjningsläge efter att en ogiltig kod har matats in tre gånger i rad. I det här läget går låset inte att aktiveras. En *felsignal* ljuder varje gång en knapp trycks ned.

SWEDISH

Avancerat elektroniskt LCD-lås



Kassaskåp med elektroniskt lås och nyckel

Vissa modeller har två låsmekanismer (ett elektroniskt lås och nyckel), vilket ger bättre säkerhet. Du **MÅSTE** ange den elektroniska koden och använda nyckeln för att öppna kassaskåpet.

Så här öppnar du kassaskåpet första gången:

Sätt i fyra AA-batterier. (Se anvisningar i avsnittet "*Elektroniskt lås*".)

Vrid nyckeln åt höger så att låscylindern åker ut. Mata in *koden till det elektroniska låset* som står tryckt på omslagets framsida och tryck sedan på knappen *Prog/Enter*. När den gröna indikatorn *PROCEED* börjar lysa har du fyra sekunder på dig att trycka ned handtaget och öppna skåpet.

Med den numeriska knappsatsen



Varning!
Vätska kan skada den numeriska knappsatsen!



Varning!
Pennspetsar och andra vassa föremål kan göra hål i membranet över den numeriska knappsatsen!

Du behöver bara trycka lätt. Tryck på vilken knapp som helst. Knappsatsen börjar då lysa och ett pip visar att den numeriska knappsatsen har känt av att du rörde den. Du kan vänta i högst fem sekunder mellan knapptryckningarna. Efter fem sekunder hörs tre pipsignaler och en röd indikator börjar blinka. Börja i så fall om från början.

Åtkomstkoder

Kassaskåpet kan låsas upp på tre sätt. Använd en av de följande metoderna och tryck sedan på knappen *Prog/Enter*:

1. Ange den förinställda, fem siffror långa kombinationen för det elektroniska låset. **Koden går inte att radera och kan alltid användas för att öppna kassaskåpet – förvara den säkert!**
2. En fyra till åtta siffror lång huvudkod kan programmeras och ändras efter behov.
3. För temporär tillgång till kassaskåpet kan du programmera maximalt sex stycken fyra till åtta siffror långa användarkoder som går att radera eller ändra.

OBS! Koden med bara nollor är ogiltig.

Öppna först - testa kombinationen med dörren öppen!

Testa den nya kombinationen för det elektroniska låset flera gånger med dörren öppen för att vara säker på att du matade in rätt nummer.

OBS! Om du vill återgå till början när du anger en programmerad huvudkod, användarkod eller fabrikskod ska du trycka på knappen CLEAR. Då kan du ange koden igen.

OBS! Om du vill stänga av pipsignalen trycker du på 0 och sedan på knappen Prog/Enter. (0, Prog/Enter)

Programmera huvudkoden

OBS! En (1) huvudkod går att ange.

Så här lägger du till en kod:

1. Tryck på knappen *Prog/Enter*, ange den femsiffriga kombinationen för det elektroniska låset och tryck sedan på *Prog/Enter*.
2. Är rutan upplyst men tom innebär det att ingen huvudkod har programmerats.
   Ser du tecknet ∗ i en upplyst och inramad ruta innebär det att en huvudkod har programmerats.
3. Ange en fyra till åtta siffror lång kod och tryck på *Prog/Enter* för att slutföra programmeringen.

Så här tar du bort en kod:

1. Tryck på knappen *Prog/Enter*, ange den femsiffriga kombinationen för det elektroniska låset och tryck sedan på *Prog/Enter*.
2. Ser du tecknet ∗ i en upplyst och inramad ruta innebär det att en kod har programmerats och kan tas bort.
3. Tryck på *0, 0, 0, 0* och sedan på *Prog/Enter* för att ta bort huvudkoden. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

OBS! Om du vill återgå till början när du programmerar en huvud- eller användarkod ska du vänta i fem sekunder. Då löper tidsfristen ut och du kan börja om från början.

Programmera användarkoder

OBS! Du kan ange sex (6) användarkoder.

Så här lägger du till en kod:

1. Tryck på knappen *Prog/Enter* två gånger, ange huvudkoden och tryck sedan på *Prog/Enter*.
2. Tryck på ≪ eller ≫ för att gå mellan de upplysta rutorna. Är rutan tom innebär det att en kod kan anges i den. Tecknet ∗ i en upplyst, inramad ruta innebär att koden används.
3. Ange en fyra till åtta siffror lång kod på den valda platsen och tryck på *Prog/Enter* för att slutföra programmeringen.

Så här tar du bort en kod:

1. Tryck på knappen *Prog/Enter* två gånger, ange huvudkoden och tryck sedan på *Prog/Enter*.
2. Tryck på ≪ eller ≫ för att gå till den inramade och upplysta ikonen ∗ som du vill ta bort.
3. Tryck på *0, 0, 0, 0* och sedan på *Prog/Enter* för att ta bort den valda användaren. *(0, 0, 0, 0, Prog/Enter)*

OBS! Om du vill återgå till början när du programmerar en huvud- eller användarkod ska du vänta i fem sekunder. Då löper tidsfristen ut och du kan börja om från början.

Så här låser du upp kassaskåpet:

Mata in den förinställda femsiffriga kombinationen för det elektroniska låset, en huvudkod eller en användarkod och tryck sedan på *Prog/Enter*. En asterisk visas varje gång du anger en siffra. När *ikonen som ser ut som ett upplåst hänglås* visas har du fyra sekunder på dig att vrida om handtaget och öppna kassaskåpet.

Så här låser du kassaskåpet:

Stäng dörren och vrid om handtaget till horisontellt läge.

Förvara huvudkoden och användarkoderna på säkert ställe

Håll reda på huvudkoden och användarkoderna och förvara dem på ett säkert ställe, men inte i kassaskåpet.

Anteckna huvudkoden och användarkoderna här

Huvudkod: ___ ___ ___ ___ ___

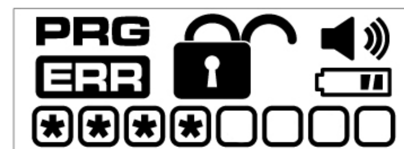
Användarkod: ___ ___ ___ ___ ___

Byta ut batterier

Batteriindikatorn börjar lysa när batterierna behöver bytas ut. Inga koder raderas när de gamla batterierna tas bort för att bytas ut. Se "*Sätta i batterier*" i avsnittet "*Elektroniskt lås*". Där finns anvisningar.

OBS! Om kassaskåpet inte verkar fungera ska du kontrollera batterierna innan du ringer Sentrys kundtjänst.

Ikoner



ERR *(fel)* visar att något av det följande har hänt:

1. Du har tryckt på *Program* på fel ställe.
2. Du har angett en ogiltig kod.
3. Det har gått mer än fem sekunder mellan två knapptryckningar.

PRG (*Program*)
Indikatorn tänds då du har tryckt på *Program* och den lyser medan du programmerar en huvud- eller användarkod.

∗ (*asterisk*) visar att något av det följande har hänt:

1. En sifferknapp har tryckts ned.
2. I *Program*-läge visar tecknet att en kodposition har programmerats.

Rutor
Lyser under programmering och visar kodplatser.
- En tom upplyst ruta innebär att ingen kod har programmerats.
- Ett upplyst, inramat ∗ innebär att en kod har programmerats.

Hänglås
Börjar lysa efter att tre ogiltiga koder i rad har matats in. Indikatorn lyser under det två minuter långa fördröjningsläget.

Upplåst lås
Börjar lysa när en giltig kod har matats in. Det visar att kassaskåpet är upplåst och att dörren kan öppnas.

Batteri
Börjar lysa när batterierna håller på att ta slut. Det visar att de snart måste bytas ut.

Siren
Lyser då pipfunktionen är på.

Fördröjningsläge

Låset försätts automatiskt i ett två minuter långt fördröjningsläge efter att en ogiltig kod har matats in tre gånger i rad. I det här läget kan låset inte låsas upp och ikonen *PADLOCKED* tänds.

Bu SentrySafe ürününü tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.

1 Yıllık sınırlı garanti

Bu ürün (kısaca "Ürün"), orijinal satın alıcısı için satın alınma tarihinden itibaren bir (1) yıl süreyle malzeme ve işçilik hatalarından kaynaklanan yapısal ve mekanik arızalara karşı garanti altındadır. Garanti süresi içinde yapısal ya da mekanik bir hata görüldüğü takdirde, Sentry Group ya da temsilcisi (kısaca "Sentry") Ürünün arızalı parçasını ya da parçalarını veya kendi takdirine bağlı olarak Ürünün kendisini ücretsiz olarak onaracak veya değiştirecektir. BU GARANTİ, ÜRÜNÜ SATIN ALDIĞINIZ ÜLKENİN YASALARI UYARINCA SAHİP OLDUĞUNUZ YASAL HAKLARINIZI ETKİLEMEZ. **ÖNEMLİ NOT: AVUSTRALYA VE DİĞER ÜLKELERDE GEÇERLİ OLAN BELİRLİ ÖZEL KURALLAR İÇİN AŞAĞIDA (*) İLE BELİRTİLEN BÖLÜME BAKIN.**

Garanti Hizmeti

Garanti hizmetinden yararlanmak için yerel Sentry ofisine ya da dağıtıcısına; adınız, adresiniz, ürün kutusundaki satın alma kodu (UPC Kodu), orijinal ürün faturası ve yaşadığınız sorunun kısa bir açıklaması ile başvurun. Sentry Group ofisleri iletişim bilgileri bu kullanıcı kılavuzunun arkasında bulunmaktadır. **ARIZALI ÜRÜNÜ SENTRY'E GERİ GÖNDERMEYİN.**

Garanti Sınırları

1. Ağır ihmal ya da bilerek kötü niyetli kullanımdan kaynaklanan zararlar hariç olmak üzere, her durumda, arızalı/kusurlu ürünlerdeki üreticinin sorumluluğunu belirleyen yasa ve kuralların öngördüğü derecede, bu garanti kapsamında Sentry'nin sorumluluğu ve satın alanın münhasır tazmin hakkı, Sentry'nin takdirine göre Ürünün arızalı parçalarının ya da kendisinin onarımı ya da yenisiyle değiştirilmesiyle sınırlıdır. Hiçbir durumda Sentry yangın, su baskını, hırsızlık ya da bilinçli tahribat gibi dış olaylardan kaynaklanan kayıp ya da zararlardan veya Ürün için geçerli olan bu veya başka herhangi bir açık veya zımni garantinin ihlali nedeniyle şahısların ya da malların (Ürünün içindekiler de dahil olmak üzere) rastlantısal veya doğrudan zarar görmesinden yükümlü değildir. **ÖNEMLİ NOT: YUKARIDAKİ İSTİSNA VE SINIRLAMA AVUSTRALYA İÇİN GEÇERLİ DEĞİLDİR. AVUSTRALYA VE DİĞER ÜLKELERDE GEÇERLİ OLAN BELİRLİ ÖZEL KURALLAR İÇİN AŞAĞIDA (**) İLE BELİRTİLEN BÖLÜME BAKIN.**

2. Geçerli yasalar tarafından aksi öngörülmediği sürece, Sentry yazılı veya sözlü, açık veya zımni, satılabilirlik ve belirli bir amaca uygunluk zımni garantilerini de içeren, ancak bunlarla sınırlı kalmayan diğer tüm sözleşme ve garantilerden kendini muaf tutar. Bu Ürün için geçerli olan zımni garanti, standart bir (1) yıllık sınırlı garantiyi aşmaz. **ÖNEMLİ NOT: YUKARIDAKİ İSTİSNA VE SINIRLAMA AVUSTRALYA İÇİN GEÇERLİ DEĞİLDİR. AVUSTRALYA VE DİĞER ÜLKELERDE GEÇERLİ OLAN BELİRLİ ÖZEL KURALLAR İÇİN AŞAĞIDA (***) İLE BELİRTİLEN BÖLÜME BAKIN.**

3. Sentry, yasalar tarafından izin verilen azami ölçüde Ürünün nakliyesinden kaynaklanan zarar, kusur veya arızadan sorumlu değildir. Gerekli özen gösterilerek ambalajlanan ve hassas biçimde taşınan Ürünün, varışta iyi durumda olması beklenir.

4. Bu Sınırlı Garanti; Ürüne Sentry ya da temsilcisi dışında kişiler tarafından değişiklik, tadilat ve onarım yapılması ya da hizmet verilmesi nedeniyle ortaya çıkan veya Ürünün fiziksel olarak hatalı ya da kötü kullanılması sonucunda doğan kusur, zarar ya da arızaları kapsamaz.

5. Hiçbir Sentry acentesi, çalışanı, temsilcisi, satıcısı ya da perakendecisi, bu Sınırlı Garanti koşullarından farklı bir temsil, taahhüt ya da anlaşma yapmak veya ima etmek yetkisine sahip değildir.

6. Bu Sınırlı Garanti, yalnızca, yeni birinci kalite Ürünler için geçerlidir ve fabrikadan defolu satılanlar, elden düşme ürünler ya da yangın, sel, deprem vb. gibi olayları kapsayan ancak bunlarla sınırlı olmayan olaylar sırasında hasar görmüş Ürünler için geçerli değildir.

Bu Sınırlı Garantinin tüm hükümleri ayrı ayrı uygulanabilir ve ayrılabilir. Herhangi bir hüküm geçersiz ve uygulanamaz kabul edildiği takdirde, bu karar buradaki diğer hükümlerin geçerliliğini ve uygulanabilirliğini etkilemez. Bu Sınırlı Garanti size, Ürünü satın aldığınız ülke yasalarının zorunlu hükümlerine göre değişen belirli özel yasal haklar sunar.

ÜRÜNÜ AŞAĞIDAKİ ÜLKELERİN BİRİNDE SATIN ALDIYSANIZ, AŞAĞIDAKİ KURALLAR GEÇERLİ HALE GELİR:

(*)AVUSTRALYA: BU SINIRLI GARANTİYLE ELDE EDİLEN HAKLARIN YANI SIRA, 1974 TİCARİ UYGULAMALAR YASASI GİBİ GEÇERLİ KANUNLARDA ZIMNİ OLARAK BELİRTİLEN EK HAK VE TELAFİLERE SAHİP OLABİLİRSİNİZ.

FİLİPİNLER: Ürünün arızalı parçasının ya da kendisinin onarımı ile satın alma bedelinin iadesi arasında tercih yapabilirsiniz. Satın alma bedelinin iadesini tercih ederseniz, arızanın belirlenmesinden önceki Ürün kullanımına doğrudan atfedilecek miktar, söz konusu rakamdan düşülür. Gerekli bilgilerin yanı sıra, Ürün ambalajındaki kodu ya da orijinal faturasını ya da garanti kartını ibraz ederek garanti hizmetinden yararlanabilirsiniz.

(**)AVUSTRALYA: Aşağıdaki paragraf, yukarıdaki Paragraf 1'in yerine geçer: Ağır ihmal ya da bilerek kötü niyetli kullanımdan kaynaklanan zararlar hariç olmak üzere, her durumda, arızalı/kusurlu ürünlerdeki üreticinin sorumluluğunu belirleyen yasa ve kuralların öngördüğü derecede, bu Sınırlı Garanti kapsamında Sentry'nin sorumluluğu ve satın alanın münhasır tazmin hakkı, Sentry'nin takdirine göre Ürünün arızalı parçalarının ya da kendisinin onarımı ya da yenisiyle değiştirilmesiyle sınırlıdır. Hiçbir durumda Sentry, bu Sınırlı Garantinin ya da Ürün için geçerli olan başka herhangi bir açık garantinin ihlalinden kaynaklanan, kişilerin ya da malların (Ürünün içindekiler de dahil olmak üzere), rastlantısal ya da doğrudan zarar görmesinden (yangın, su baskını, hırsızlık ya da tahribatı kapsayan ancak bunlarla sınırlı kalmayan) sorumlu değildir.

FRANSA: Bir tüketici ya da kendi uzmanlık alanı dışında hareket eden bir profesyonel olarak bu Ürünü satın alırken, her durumda ürünle ilgili olarak gizli arızaların bulunmadığına dair yasal bir garantiniz bulunur.

FİLİPİNLER: Ürünün arızalı parçasının ya da kendisinin onarımı ile satın alma bedelinin iadesi arasında tercih yapabilirsiniz. Satın alma bedelinin iadesini tercih ederseniz, arızanın belirlenmesinden önceki Ürün kullanımına doğrudan atfedilecek miktar, söz konusu rakamdan düşülür.

BİRLEŞİK KRALLIK: Paragraf 1'de ya da bu Sınırlı Garantide bulunan hiçbir koşul, aşağıdaki durumlarda Sentry'nin size karşı olan yükümlülüğünü muaf tutmaz ya da sınırlamaz: (i) Sentry'nin ihmalinden (1977 Haksız Sözleşme Hükümleri Yasası bölüm 1'deki tanımı da kapsayacak biçimde) kaynaklanan ölüm ya da yaralanma, (ii) 1979 Mal Satışı Yasası bölüm 12'deki başlık altında belirtilen tanımların ihlali ya da (iii) yasa uyarınca muaf tutulamayan ya da sınırlanamayan diğer yükümlülükler.

(***)AVUSTRALYA: Aşağıdaki paragraf, yukarıdaki Paragraf 2'nin yerine geçer: Sentry, yasa tarafından izin verilen en geniş kapsamda, yazılı ya da sözlü, açık veya zımni herhangi bir sözleşmeden ya da diğer tüm sözleşme ve garantilerden kendini muaf tutar.

JAPONYA: Sentry, ayrıca Medeni Kanun'un 570. Madde'sindeki zımni kusur garantisini de hariç tutar.

BİRLEŞİK KRALLIK: Paragraf 2'deki ya da bu Sınırlı Garanti'de bulunan hiçbir koşul, aşağıdaki durumlarda Sentry'nin size karşı olan yükümlülüğünü muaf tutmaz ya da sınırlamaz: (i) sahtekarlık, (ii) unvan ya da malların bir tanım ya da örneğe uygunluğu ya da kalitesi veya belirli bir amaca uygunluğuyla ilgili 1979 Mal Satma Yasası'nda belirtilen zımni hükümlerin ihlali ya da (iii) yasa uyarınca muaf tutulamayan ya da sınırlanamayan diğer yükümlülükler.

UL-sınıflandırılmış yangına karşı koruma

SentrySafe Fire-Safe ürününüz, bağımsız bir test kuruluşu olan Underwriters Laboratoriestarafından aşağıdaki yangına karşı dayanıklılık standardı testlerinden birini geçecek nitelikte sınıflandırılmıştır:

- **2 Saatlik UL Yangına Dayanıklılık Testi**
  2 saat süreyle en yüksek 1010 °C (1850 °F) sıcaklığa kadar dayanıklılık, kasanın içi belgelerin korunması amacıyla 177 °C (350 °F)değerinin altında kalır. (Bu, yangının en sıcak kısmı bina içindeyken kasanızın maruz kalması olası yüksek sıcaklığa dayanmasını sağlar.)

Ya da

- **1 Saatlik UL Yangına Dayanıklılık Testi**
  927°C (1700°F) sıcaklığa, 1 saat boyunca dayanıklılık.

Ayrıca

- **UL Patlama Tehlikesi Testi**
  1093 °C (2000 °F) sıcaklıktaki bir fırındaki açık aleve ½ saat süreyle maruz kalan kasa, patlamaz ya da kırılmaz.

- **UL Yangın Darbe Testi**
  1 Saatlik Modeller
  843 °C (1550 °F) sıcaklığa kadar ısıtıldıktan sonra kasa, 30 ft yükseklikten blokaj taşı üzerine düşürülür, ardından soğutularak ters çevrilir ve yeniden 843 °C (1550 °F) sıcaklığa kadar ½ saat süreyle ısıtılır. Kasa şekil bozukluğuna uğramadan kilitli kalır ve iç ısısı da 177 °C (350 °F) düzeyinde korunur.

  2 Saatlik Modeller
  843 °C (1550 °F) sıcaklığa ısıtıldıktan sonra, kasa 30 ft yükseklikten blokaj taşı üzerine düşürülür, ardından soğutulur, ters çevrilir ve yeniden 892 °C (1638 °F) sıcaklığa kadar 45 dakika süreyle ısıtılır. Kasa şekil bozukluğuna uğramadan kilitli kalır ve iç ısısı da 177 °C (350 °F) düzeyinde korunur.

ETL onaylı yangın koruması

Aşağıdakilerle başlayan modellerde: MS, MSW, DS, CS, OS, KS

ETL onaylı yangın koruması; CD, DVD, bellek birimleri ve USB sürücüleri için 1 saat süreyle 1700 °F sıcaklığa kadar dayanıklılık.

- **ETL Yangın Darbe Testi**
  843 °C (1550 °F) sıcaklığa kadar ısıtıldıktan sonra kasa, 20 ft yükseklikten blokaj taşı üzerine düşürülür, ardından soğutularak ters çevrilir ve yeniden 843 °C (1550 °F) sıcaklığa kadar ½ saat süreyle ısıtılır. Kasa şekil bozukluğuna uğramadan kilitli kalır ve iç ısısı da 177 °C (350 °F) düzeyinde korunur.

Aşağıdakilerle başlayan modellerde: MA, DA, CA, OA

ETL onaylı yangın koruması; CD, DVD, bellek birimleri ve USB sürücüleri için 2 saat süreyle 1.010 °C (1850 °F) sıcaklığa kadar dayanıklılık. *

Su geçirmezlik özelliği

Bazı gelişmiş modellerde, kasa içindeki malzemeyi sudan koruma özelliği bulunur. Sentry Group Kalite Departmanı, bu su geçirmez kasaları aşağıdaki koşullarda teste tabi tutar:

- test süresi:yaklaşık 15 dakika kullanılan: en fazla 1.000 galon pülverize su
- 1 saat boyunca 6 inç derinliğinde suda test edilmiştir.

Su geçirmez modelleri doğrulamak için lütfen arka kapaktaki ilgili Müşteri Hizmetleri başvuru numarasını arayın.

NOT: Contanın etkin biçimde işlevini yerine getirebilmesi için kasa kapısı, tutamak tam olarak yatay durumdayken kapatılmalıdır. Tutamağı çevirirken sıkışan conta, conta bulunmayan kasadakilere göre kapıyı kapatırken biraz daha fazla güç kullanmanızı gerektirebilir.

Zemine montaj yönergeleri

Bu kit içinde aşağıdakiler bulunur:
(2) dişli vida, (2) somun, (2) dübel (Şekil A)

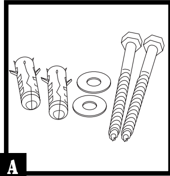
Zemine montaj için gereken araçlar: Matkap, anahtar, 11,0 mm (7⁄16") matkap ucu, ahşaba sabitlemek için: 7,2 mm (9⁄32") matkap ucu, dübel deliği için: 9,50 mm (3⁄8") taş duvar matkap ucu.

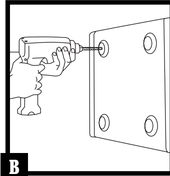
Yönergeler:

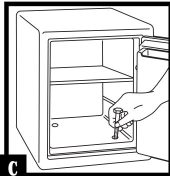
1. Kasayı sağ tarafına doğru devirin. (Kapı menteşeleri zemine yatay olacak biçimde)
2. Kasa kilidi şifresini girin açın ve kapısını açın.
3. Kasanın tabanında karşı köşelerdeki iki çentiği bulun. 11,0 mm (7⁄16") ucu kullanarak, her çentikten kasanın tabanına dik olacak biçimde birer delik delin. (Şekil B)
4. Kasanın kapısını kapatın ve kasayı yeniden dik duruma getirin. Yerleştireceğiniz yere koyun ve kapısını yeniden açın.
5. Bir vida ya da matkap ucu kullanarak her iki deliğin içinden zemini işaretleyin. (Şekil C)
6. Kasayı kenara çekerek işaretlediğiniz noktaları matkapla delmek için yer açın.
7. **Zemini delin:**
   A. Ahşap için: 7,2 mm (9⁄32") matkap ucunu kullanarak, her işaretli noktada 64 mm (2½") derinliğinde birer delik açın. (Şekil D)
   B. Taş duvar için: 9,50 mm (3⁄8 inç) duvar matkap ucunu kullanarak, her işaretli noktada 64 mm (2½inç) derinliğinde birer delik açın. (Şekil D)
   Her deliğe bir dübel monte edin.
8. Kasayı, üstündeki delikler, zemindekilerle aynı hizaya gelecek biçimde yeniden istediğiniz yere yerleştirin.
9. **Kasayı sabitleme:**
   A. Ahşap için: Her dişli vidayı bir rondeladan geçirin ve kasanın içinden yerdeki deliğe oturtun. Anahtarla sıkıştırın. (Şekil E)
   B. Taş duvar için: Her dişli vidayı bir rondeladan geçirin ve kasanın içinden dübele oturtun. Anahtarla sıkıştırın. (Şekil F)

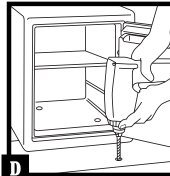
NOT: Delikleri, yalnızca kasanın ayaklarından delin, kasanın arkasından ya da yanlarından delik delmeyin.

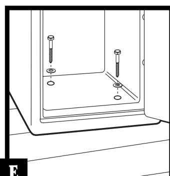
NOT: Kasa ünitesinin cıvatalanması/cıvataların sökülmesi, tüketici tercihine bağlıdır ve riski tamamen kendisine aittir. Sentry Group, kasa ünitesinin bu nedenle değiştirilmesi zorunluluğundan kaynaklanan hiçbir mali sorumluluğu kabul etmez.

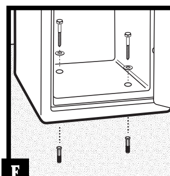

A


B


C


D


E


F

Şifre kombinasyonunun ya da anahtarların kaybolması

ÖNEMLİ: Lütfen aşağıdaki yönergeleri dikkatle okuyun. Kendi emniyetiniz açısından, telefonla yeni anahtar isteği YAPILABİLİR, ancak yeni şifre kombinasyonu isteği YAPILAMAZ. Yedek anahtar ve/veya şifre siparişi vermek için isteğinizi Sentry Müşteri Hizmetlerine e-posta ya da faks ile yazılı olarak bildirmeniz gereklidir. (Bkz. arka kapak). Siparişinizi hazırlamak için yardıma gereksinim duyarsanız ya da kredi kartınızla (yalnızca Visa/Mastercard) satın almak isterseniz, lütfen arka kapaktaki uygun başvuru numaralarından Sentry Müşteri Hizmetleri ile temasa geçin.

Kaybolan şifre kombinasyonu: Önce kasanızın Model ve Seri Numarasını bulun, ardından yerel Sentry bayisini/satıcısını arayın. Ürünün Seri Numarası, kılavuzun arka kapağındadır, ayrıca kapı menteşesinin (dış tarafta) yanındaki küçük etikette de yazılıdır.

Kaybolan anahtarlar: Yedek anahtar almak için lütfen kasanızın Seri Numarasıyla birlikte yerel Sentry bayisine/satıcısına başvurun. Ürünün Seri Numarası, kılavuzun arka kapağındadır, ayrıca kapı menteşesinin (dış tarafta) yanındaki küçük etikette de yazılıdır.



⚠ UYARI

Bu ürün, her ürünün güvenli saklanması açısından uygun olmayabilir. Tabancalar, diğer silahlar, yanıcı/patlayıcı malzemeler ya da ilaçlar burada saklanmamalıdır.

⚠ UYARI

Hassas eşyalarınızı doğrudan kasa içine YERLEŞTİRMEYİN.
Çok üst düzeyde yangın koruması sağlayan SentrySafe ürünleri, yüksek oranda nem içeren patentli bir sızdırmazlığa sahiptir. Bunun yanı sıra, gelişmiş SentrySafe kasaları, su sızdırmazlığı sağlamak amacıyla içeride nemin birikmesine neden olabilecek derecede sıkı hava sızdırmazlığına da sahiptir. **Kasanıza fabrika çıkışı yerleştirilen sikatif (kurutucu) paket, her zaman kasanın içinde bırakılmalıdır. KURUTUCU PAKETİ ATMAYIN.** Kasanızın içinde birikmesi olası nemin emilmesi amacıyla yerleştirilmiştir. Lütfen kasanızı düzenli biçimde belirli aralıklarla açarak içeride nemin birikmesini engelleyin.

Kasanızda hareketli parçaları olan mücevherat, saat, pul ya da fotoğraf gibi hassas eşyaları saklamak isterseniz, kasaya yerleştirmeden önce bunları hava geçirmeyen bir torbaya/kaba koymanızı öneririz.

NOT: Sentry Group, kasa içine yerleştirilen eşyaların neme bağlı olarak zarar görmesinden ya da yok olmasından dolayı herhangi bir sorumluluk kabul etmez.

⚠ UYARI

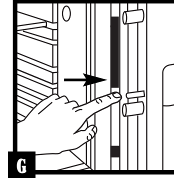
İncilerinizi bu kasa ünitesinde SAKLAMAYIN.
Olası bir yangın durumunda, hassas incilerin zarar görebileceği alt sıcaklık değeri; 350°F iç performans ölçüsü değerinden çok daha düşüktür, bu değer UL sınıflandırması performans standardı tarafından belirtilen garanti değeridir. Bu nedenle, incilerinizi SentrySafe ürünü içinde **SAKLAMAYIN**.

⚠ UYARI

Bilgisayar disklerini, işitsel görsel ortamları ya da fotoğraf negatiflerini burada saklamayın.
Bu ürün bilgisayar disketlerini ya da 2-1/4" disketleri, kartuş ve teypleri, ses ya da video kasetlerini veya fotoğraf negatiflerini saklamak amacıyla tasarlanmamıştır. Bu malzemeleri yangından koruyacak biçimde saklamak için satıcınızdan SentrySafe Fire-Safe Media depolama ürünleri hakkında bilgi edinin.

ÖNEMLİ

Mekanik şifre kilidi kullanma
NOT: Kasa kap□s□ a□□kken, c□vata d□□mesini iterek c□vatalar□n kilitli bir konuma getirilmesi gerekebilir (□ekil G). □ifre d□zeninizi belirleyin. ***Kasa kapısı tutamağı, kasa şifresi girilmeden önce, yatay konumda tamamen YUKARIDA olmalıdır.*** *□ifre kilidiniz art□k kullan□labilir durumdad□r. Kasan□z□n □ifresini kullan□c□ k□lavuzunun arkas□ndaki etikette bulabilirsiniz. Se□ti□iniz modele ba□l□ olarak, 3 ya da 4 basamakl□ bir □ifreniz olacakt□r.*


G

İkili güvenlik şifresi ve anahtarla kilitlenen kasalar

Daha fazla güvenlik için bazı kasalarda ikili kilitleme sistemi bulunur. İkili kilitleme sistemine sahip kilitleri açmak için şifre ve anahtar gerekir. ***NOT: Kasa, anahtarla*** *ya da* ***anahtarsız*** *kilitlenir .*

Şifreyi ve kilidi açmak için:
Anahtarı kilide takın ve kilit dili çekilene kadar çevirin. Anahtarı çıkarın.

Önce açın – şifreyi kasa kapısı açıkken deneyin!

3 RAKAMLI ŞİFRE

Şifreniz için bu kılavuzun arka kapağına bakın.
NOT: Bu şifre değiştirilemez.

Sıfırdan başlayın.


Kadranı SIFIRI 3 kez geçecek biçimde döndürün. Üçüncü turdan sonra şifrenizin ilk rakamında durun.


Kadranı sağa doğru 2 tur döndürün. İkinci turda şifrenizin ikinci rakamında durun.


Kadranı sola doğru çevirin. İlk turda şifrenizin üçüncü rakamında durun.

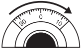
4 BASAMAKLI ŞİFRE

NOT: Şifrenizin değiştirilmesi, garantinizi geçersiz kılar. Sınırlı 1 Yıllık Garantinizi yeniden almak için (üzerinde tarih bulunan geçerli fatura ibrazı gerekir), arka kapaktaki ilgili Sentry Müşteri Hizmetleri'ne başvurarak yeni şifrenizi bildirmelisiniz.

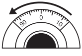
Sıfırdan başlayın.



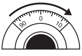
Kadranı, SIFIRI 4 kez geçecek biçimde sola doğru çevirin. Dördüncü turdan sonra şifrenizin ilk rakamında durun.



Kadranı sağa doğru 3 tur döndürün. Üçüncü turda şifrenizin ikinci rakamında durun.



Kadranı sola doğru 2 tur döndürün. Üçüncü turda şifrenizin üçüncü rakamında durun.



Kadranı sağa doğru döndürün. Üçüncü turda şifrenizin son rakamında durun.

Kapatmak ve kilitlemek için:

1. Kasanın kapısını kapatın.
2. Kasa kapısı tutamağını yatay konuma getirin.
3. Anahtar kilidini kapatın.
4. Güvenlik amacıyla şifre kadranını birkaç kez döndürün.

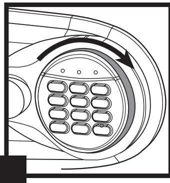
Elektronik kilit

Pillerin takılması

Dört alkalin AA pil **(ayrıca satın alınmalıdır)** gerekir.

*NOT: Alkalin olmayan ve yeniden şarj edilebilen piller **ÖNERİLMEZ**.*

Pilleri takmak için: Elektronik kilit kapağını sağa doğru döndürün ve çıkartın. (Şekil H) Gösterildiği gibi dört yeni pili yerine takın, elektronik kilit kapağını yerine takın ve sola döndürerek yerine oturtun.



Elektronik kilitli ve anahtarlı kasalar

Daha fazla güvenlik için bazı kasa modellerinde ikili kilitleme sistemi bulunur. Kasayı açmak için elektronik şifrenin ve anahtarın her ikisini birlikte **KULLANMALISINIZ**.

Kasanızı ilk kez açarken:

4 AA pili yerine takın. (Yukarıdaki yönergelere bakın.)

Kilit dili yerinden kurtuluncaya kadar anahtarı sağa doğru çevirin. Arka kapakta basılı olan elektronik kilit kodunu girin. Yeşil ***DEVAM*** lambası yandığında, kasa kapısının tutamağını aşağı doğru çevirerek kasayı açmak için dört saniyeniz var demektir.

Önce açın – şifreyi kasa kapısı açıkken deneyin!

Fabrika Kodu bilgileri için bu kılavuzun arka kapağına bakın.

NOT: Bu şifre <u>değiştirilemez</u>.

Tuş takımını kullanma



Dikkat!

Sıvıyla temas, tuş takımına zarar verebilir!



Dikkat!

Kalem uçları ya da diğer sivri cisimler tuş takımı kaplamasını delebilir!

Hafifçe dokunmak yeterlidir. Yeşil bir DEVAM lambası ve tek bip sesi, tuş takımının dokunuşu "algıladığını" gösterir. Kilit, her bir tuş girişi için 5 saniyelik süre tanır. 5 saniyeden sonra, 3 bip sesi duyulur ve bir kırmızı lamba yanıp sönmeye başlar. Böyle bir durumla karşılaşırsanız, işleme baştan başlayın.

Temel elektronik kilit



Erişim kodları

Kasa kilidini açmanın <u>üç</u> yolu vardır.

1. Önceden ayarlanmış olan 5 basamaklı elektronik kilit şifresinigirin.
   Bu kod <u>silinemez</u> ve her zaman için kasayı açmak için kullanılabilir – güvenli bir yerde saklayın!
2. İstediğiniz bir 5 basamaklı Kullanıcı Kodu programlanabilir ve gerektiğinde değiştirilebilir.
3. Kasaya geçici erişim için silinebilen ve değiştirilebilen 5 basamaklı bir Kullanıcı PIN Kodu programlanabilir.

NOT: Sıfır, geçersiz bir kod sayılır.

Programlama: 5 basamaklı Kullanıcı Kodu

1. ***Program*** tuşuna basın.
2. Elektronik kilit şifresini girin. Yeşil LED, istediğiniz 5 basamaklı Kullanıcı Kodunu girerken YANMAYA devam eder. 5 basamak da girildikten sonra LED SÖNER.

Yeni bir Kullanıcı Kodu girmek için bu adımları yineleyin. Kullanıcı Kodunu silmek için ***Program*** tuşuna basın ve iki kez elektronik kilit şifrenizi girin.

5 basamaklı Kullanıcı PIN Kodu programlama

NOT: Bir Kullanıcı PIN Kodu programlamadan önce bir Kullanıcı Kodu programlamalısınız.

1. ***Program*** tuşuna basın.
2. Tuşa ikinci kez basın.
3. 5 basamaklı Kullanıcı Kodunuzu girin. Yeşil LED YANMAYA devam eder.
4. İstediğiniz 5 basamaklı Kullanıcı PIN Kodunuzu girin. 5 basamak da girildikten sonra LED SÖNER.

(Yeni bir Kullanıcı Kodu girmek için bu adımları yineleyin. Kullanıcı PIN kodunu silmek için ***Program*** tuşuna iki kez basın, Kullanıcı Kodunuzu girin, ardından 00000 girin.)

Önce açın – şifreyi kasa kapısı açıkken deneyin!

Kasa kapısı açık durumdayken, doğru kaydettiğinizden emin olmak için yeni elektronik kilit şifrenizi birkaç kez deneyin. Yeni elektronik kilit şifrenizi artık kullanabilirsiniz.

Kullanıcı Kodunuzu ve Kullanıcı PIN Kodunuzu buraya yazın

Kullanıcı Kodu: ___ ___ ___ ___ ___

Kullanıcı PIN Kodu: ___ ___ ___ ___ ___

Kasa kilidini açmak için:

Önceden ayarlanmış olan 5 basamaklı elektronik kilit şifresi, Kullanıcı Kodu ya da Kullanıcı PIN kodu girin. Yeşil LED yandığında, 4 saniye içinde kapı tutamağını çevirerek kasayı açın.

Kasayı kilitlemek için:

Kapıyı kapatın ve tutamağı yeniden yatay konuma döndürün.

Pil değiştirme

Pillerin değiştirilmesi gerektiğinde sarı LED yanar. Tükenen piller değiştirilmek için yerinden çıkarıldığında hiçbir kod silinmez. Pil takma yönergeleri için bkz: "***Elektronik kilit***" bölümündeki "***Pil değiştirme***" kısmı.

NOT: Kasanız çalışmıyorsa, Sentry Müşteri Hizmetleri'ni aramadan önce lütfen pillerini kontrol edin.

NOT: Pillerinizi, iki yılda bir ya da sarı LED yanmaya başladıktan sonra değiştirmenizi öneririz.

Gecikme modu

Geçersiz bir kod, arka arkaya üç kez girildiğinde, kilit otomatik olarak iki dakikalık bir gecikme moduna girer. Bu modda, kilit etkinleştirilemez ve herhangi bir tuş girişi ***HATA*** sinyali verir.

Gelişmiş LCD elektronik kilit



Elektronik ve anahtarlı kilit bulunan kasalar için

Daha fazla güvenlik için bazı kasa modellerinde ikili kilitleme sistemi (elektronik kilit ve anahtarlı kilit) bulunur. Kasayı açmak için elektronik şifrenin ve anahtarın her ikisini birlikte **KULLANMALISINIZ**.

Kasanızı ilk kez açmak için:

4 AA pili yerine takın. ("***Elektronik kilit***" altındaki yönergelere bakın.)

Kilit dili yerinden kurtuluncaya kadar anahtarı sağa doğru çevirin. Ön kapakta yazılı olan ***elektronik kilit*** şifresini girin, ardından ***Prog/Enter*** tuşuna basın. Yeşil ***DEVAM*** lambası yandığında, dört saniye içinde kasa kapısının tutamağını aşağı doğru çevirerek kasayı açın.

Tuş takımını kullanma



Dikkat!
Sıvıyla temas, tuş takımına zarar verebilir!



Dikkat!
Kalem uçları ya da diğer sivri cisimler tuş takımı kaplamasını delebilir!

Hafifçe dokunmak yeterlidir. Herhangi bir tuşa basın, tuş takımı lambaları yanar ve tek bip sesi, tuş takımının dokunuşu "algıladığını" gösterir. Kilit, her bir tuş girişi için 5 saniyelik süre tanır. 5 saniyeden sonra, 3 bip sesi duyulur ve bir kırmızı lamba yanıp sönmeye başlar. Böyle bir durumla karşılaşırsanız, işleme baştan başlayın.

Erişim kodları

Kasa kilidini açarak kasaya ulaşmanın <u>üç</u> yolu vardır. Aşağıdakilerden birini kullanın, ardından *Prog/Enter* tuşuna basın:

1. Önceden ayarlanmış olan 5 basamaklı elektronik kilit şifresinigirin.
   Bu kod <u>silinemez</u> ve her zaman için kasayı açmak için kullanılabilir – güvenli bir yerde saklayın!
2. 4–8 basamaklı bir Yönetici Kodu programlanabilir ve istendiğinde değiştirilebilir.
3. Kasaya geçici erişim için silinebilen ya da değiştirilebilen en fazla 4–8 basamaklı Kullanıcı Kodları programlayabilirsiniz.

NOT: Sıfır, geçersiz bir kod sayılır.

Once açın – şifreyi kasa kapısı açıkken deneyin!

Kasa kapısı açık durumdayken, doğru girdiğinizden emin olmak için yeni LCD elektronik kilit şifrenizi deneyin.

NOT: Programlanan bir Yönetici, Kullanıcı ya da Fabrika Kodu girişi yaparken başa dönmek için* CLEAR (TEMİZLE) *tuşuna basın. Böylece Kodu yeniden girebilirsiniz.

***NOT: Bip sinyal sesini açmak ya da kapatmak için* 0 *tuşuna, ardından da* Prog/Enter *tuşuna basın.* (0, Prog/Enter)**

Yönetici Kodu programlama

NOT: Yalnızca bir (1) Yönetici Koduna izin verilir.

Eklemek için:

1. ***Prog/Enter*** tuşuna basın, ardından 5 basamaklı elektronik kilit şifresini girin ve ***Prog/Enter*** tuşuna basın.
2. Aydınlatılan boş bir kutu, herhangi bir Yönetici Kodunun programlanmamış olduğunu gösterir. Kutu içinde aydınlatılmış ∗ simgesi, programlanmış bir Yönetici kodunun bulunduğunu gösterir.
3. 4 – 8 basamaklı bir kod girin ve ***Prog/Enter*** tuşuna basarak kodu üniteye programlama işlemini tamamlayın.

Silmek için:

1. ***Prog/Enter*** tuşuna basın, ardından 5 basamaklı elektronik kilit şifresini girin ve ***Prog/Enter*** tuşuna basın.
2. Kutulu aydınlatılan ∗ simgesi, programlanmış ve silinebilir durumda bir kodun bulunduğunu belirtir.
3. ***0, 0, 0, 0*** tuşlarına, ardından ***Prog/Enter*** tuşuna basarak Yönetici Kodunu silin. ***(0,0,0,0, Prog/Enter)***

NOT: Bir Yönetici ya da Kullanıcı Kodu programlarken, başa dönmek için 5 saniye bekleyin, kilit geçerlilik süresi sona erecektir. Ardından baştan başlayabilirsiniz.

Kullanıcı Kodlarını Programlama

NOT: Altı (6) kullanıcı koduna izin verilir.

Eklemek için:

1. ***Prog/Enter*** tuşuna 2 kez basın, Yönetici Kodunu girin, ardından ***Prog/Enter*** tuşuna basın.
2. << ya da >> tuşlarını kullanarak aydınlatılmış kutular arasında dolaşabilirsiniz. Boş bir kutu, kod girişi için uygunluğu gösterir, kutu içinde aydınlatılmış bir ∗ simgesi, kodun kullanımda olduğunu gösterir.
3. 4 – 8 basamaklı bir kodu seçili konuma girin, ***Prog/Enter*** tuşuna basarak kodu üniteye programlama işlemini tamamlayın.

Silmek için:

1. ***Prog/Enter*** tuşuna 2 kez basın, Yönetici Kodunu girin, ardından ***Prog/Enter*** tuşuna basın.
2. << ya da >> tuşlarını kullanarak silinecek kutulu aydınlatılmış ∗ simgesine ilerleyin.
3. ***0, 0, 0, 0*** tuşlarına, ardından ***Prog/Enter*** tuşuna basarak seçili kullanıcıyı silin. ***(0,0,0,0, Prog/Enter)***

NOT: Bir Yönetici ya da Kullanıcı Kodu programlarken, başa dönmek için 5 saniye bekleyin, kilit geçerlilik süresi sona erecektir. Ardından baştan başlayabilirsiniz.

Kasa kilidini açmak için:

Önceden ayarlanmış olan 5 basamaklı elektronik kilit şifresini, Yönetici Kodunu ya da Kullanıcı Kodunu girin ve ***Prog/Enter*** tuşuna basın. Her rakam girildiğinde bir asteriks işareti belirecektir. kilidi kaldırılmış tuş takımı kilidi simgesi göründüğünde, 4 saniye içinde tutamağı çevirin ve kasayı açın.

Kasayı kilitlemek için:

Kapıyı kapatın ve tutamağı yeniden yatay konuma döndürün.

Yönetici ve Kullanıcı Kodlarını gizli tutun, iyi saklayın

Yönetici ve Kullanıcı Kodlarınızı bir yere not edin ve kasa dışında başka bir güvenli yerde saklayın.

Yönetici ve Kullanıcı Kodlarınızı buraya yazın

Yönetici Kodu: __ __ __ __ __

Kullanıcı Kodu: __ __ __ __ __

Pillerin değiştirilmesi

Pillerin değiştirilmesi gerektiğinde pil simgesi yanar. Tükenen piller değiştirilmek için yerinden çıkarıldığında hiçbir kod silinmez. Pil takma yönergeleri için bkz: "***Elektronik kilit***" bölümündeki "***Pil değiştirme***" kısmı.

NOT: Kasanız çalışmıyorsa, Sentry Müşteri Hizmetleri'ni aramadan önce lütfen pillerini kontrol edin.

Simge tanımlama



ERR (*Hata*) aşağıdakilerden birini belirtir:

1. ***Program*** tuşuna sırası dışında bastınız.
2. Geçersiz bir kod girdiniz.
3. Tuş girişleri arasında 5 saniye ya da daha fazla süre geçirdiniz.

PRG (*Program*)
Yönetici ya da Kullanıcı Kodu programlanırken, ***Program*** tuşuna basıldıktan sonra yanar ve yanmaya devam eder.

∗ (*Asteriks*) aşağıdakilerden birini belirtir:

1. Bir sayı tuşuna basıldı.
2. Program modunda, programlanmış kod konumu olduğunu gösterir.

Kutular
Programlama sırasında yanar ve kod konumlarını gösterir.
- Aydınlatılan boş bir kutu, programlanmış herhangi bir kod olmadığını belirtir.
- Kutu içinde aydınlatılmış ∗ simgesi, bir kodun programlanmış olduğunu gösterir.

Tuş takımı kilidi
Arka arkaya üç geçersiz kod girişi yapıldığında yanar ve 2 dakikalık gecikme modu süresinde yanmaya devam eder.

(Kilidi) Açık Kilit
Geçerli bir kod girildiğinde yanar. Kasa kilidinin açık olduğunu ve kapısını açılabileceğini belirtir.

Pil
Piller azalmaya başladığında yanarak, pillerin kısa bir süre içinde değiştirilmesi gerektiğini belirtir.

Korna
Bip sesi işlevi açık durumdayken yanar.

Gecikme modu

Geçersiz bir kod, arka arkaya üç kez girildiğinde, kilit otomatik olarak iki dakikalık bir gecikme moduna girer. Bu modda, kilit etkinleştirilemez ve ***TUŞ KİLİDİ DEVREDE*** simgesi yanar.

SentrySafe®

Model No.
رقم الموديل

Modelnr.
Mallin numero

Modèle n°
Modellnr.

No. Model
Modello n.

Serial No.
رقم المسلسل

Serienr.
Sarjanumero

N° de série
Seriennr.

No. Seri
N. di serie

Dial Combination
(Not All Models)
إدخال الأرقام التوافقية
(في بعض الموديلات فقط)

Combinatie
(Niet alle modellen)
Numeroyhdistelmä
(Ei kaikissa malleissa)

Combinaison
(pas tous les modèles)
Zahlenschlosskombination
(Nicht alle Modelle)

Kombinasi Putar
(Tidak Semua Model)
Combinazione quadrante
(Non tutti i modelli)

Key No.
(Not All Models)
رقم المفتاح
(في بعض الموديلات فقط)

Sleutelnr.
(Niet alle modellen)
Avaimen numero
(Ei kaikissa malleissa)

Clé n°
(pas tous les modèles)
Schlüsselnr.
(Nicht alle Modelle)

No Kunci
(Tidak Semua Model)
Tasto n.
(Non tutti i modelli)

Electronic Lock Combination
(Electronic Lock Models Only)
القفل الإلكتروني التوافقي
(متوفر في موديلات القفل الإلكتروني فقط)

Combinatie elektronisch slot
(Alleen modellen met elektronisch slot)
Sähköisen lukon yhdistelmä
(Vain malleissa, joissa on sähköinen lukko)

Combinaison électronique
(modèles à verrou électronique uniquement)
Kombination des elektronischen Schlosses
(Nur Modelle mit elektronischem Schloss)

Kombinasi Kunci Elektronik
(Hanya Model Kunci Elektronik)
Combinazione elettronica
(solo modelli a chiusura elettronica)

型号
Номер модели

Nº de modelo
Modellnummer

Model Numarası

序列号
Серийный номер

Nº de serie
Serienummer

Seri No.

拨号组合
（并非所有型号）
Код набора
(Не для всех моделей)

Combinación del dial
(No todos los modelos)
Kombination
(Inte alla modeller)

Kadran Şifresi
(Tüm Modeller Değil)

钥匙号
（并非所有型号）
Номер ключа
(Не для всех моделей)

Nº clave
(No todos los modelos)
Nyckelnummer
(Inte alla modeller)

Anahtar No.
(Tüm Modeller Değil)

电子锁组合
（仅限电子锁型号）
Код электронного замка
(Только для моделей с электронным замком)

Combinación de cierre electrónico
(Sólo modelos con cierre electrónico)
Kombination för elektroniskt lås
(Endast modeller med elektroniskt lås)

Elektronik Kilit Şifresi
(Yalnızca Elektronik Kilit Bulunan Modeller)

Sentry Group
World Headquarters
900 Linden Avenue
Rochester, New York 14625-2784 USA
Telephone 1-585-381-4900
(8:00am–6:00pm E.S.T., Mon.–Fri.)
Fax 1-585-381-2940
www.sentrysafe.com

Sentry Safe UK Ltd
Europe Headquarters
Bedford Heights
Manton Lane
Bedford
MK41 7PH
Tel: +44(0)1234 761 122
Fax: +44(0)1234 214 848
Ca.eu@sentrysafe.com

Sentry Safe Belgium
Helpline Numbers
Tel: 32 3 821 04 70
Fax: +44(0)1234 214 848
Ca.eu@sentrysafe.com

Sentry Safe Germany
Helpline Numbers
Tel: +49(0)69 41 0522
Fax: +44(0)1234 214 848
Ca.eu@sentrysafe.com

Sentry Safe France
Helpline Numbers
Tel: 0800 91 32 56
Fax: +44(0)1234 214 848
Ca.eu@sentrysafe.com

503838